oli mo

UEL

ualiss tissim

Soma e fem

# II PICCOLO

DIREZIONE, REDAZIONE, AMMINISTRAZIONE e TIPOGRAFIA 34123 TRIESTE, via Guido Reni 1, tel. (040) 3733.111 (quindici linee in selezione passante). Fax: direzione - segreteria di redazione (040) 3733243 - Redazione di Gorizia, corso Italia 74, tel. (0481) 530035, fax (0481) 537907 - Redazione di Monfalcone, via Fratelli Rosselli 20, tel. (0481) 790201, fax (0481) 40805 - Capodistria, Ufficio di corrispondenza, tel. 00386-5-6274087, fax 6274086 - Pubblicità A.MANZONI&C. S.p.A., Trieste, via XXX Ottobre 4, tel. (040) 6728311-366565, fax (040) 366046; Gorizia, corso Italia 54, tel. (0481) 537291, fax (0481) 531354; Monfalcone, largo Anconetta 3, tel. (0481) 798829, fax 798828; Sped. in abb. post. - 45% - art. 2 comma 20/b Legge 662/96 - Trieste In abbinamento facoltativo, premozione regionale (il prezzo va sommato a quello del giornale): libro Trieste d'Autore € 4,90



ANNO 123 - NUMERO 37

VENERDI 13 FEBBRAIO 2004

Smantellata la rete che dal '47 divideva le due città. Iniziati i lavori di riqualificazione della piazza dell'ex stazione ferroviaria | L'esperimento a Seul

# Gorizia, caduto l'ultimo muro d'Europa Annuncio choci cellule staminali

Festa grande alla Transalpina per lo storico evento celebrato dai sindaci Brancati e Brulc da cloni umani

**ESODO E FOIBE** Le due memorie

di Paolo Segatti

biamo assistito a un fenomeno tipico delle comunicazioni di massa, che potremmo descrivere così. Molti ricevono da giornali e televisione informazioni su fatti di cui non hanno alcuna conoscenza diretta.

Se questo accade, per farsi un'idea di quello che si legge o si ascolta, si ricorre di solito a vari appi-gli cognitivi. Uno di questi viene offerto dal modo In cui l'informazione viene contestualizzata nell' articolo di giornale o nel racconto televisivo. Gli studiosi chiamano

Traming questa attività contestualizzazione. Ogni frame aiuta a farsi un'idea di un evento perché enfatizza solo uno dei oru conosciuti.

Quel giorno, nelle aspettative delle associazioni

Messaggi

d'amore

Inviateli al «Piccolo»

Segreteria.redazione

1 10 febbraio 2004, ab- dei profughi doveva essere il giorno del ricordo dell'esodo. Giornali, televisione e radio lo hanno trasformato nella giornata della memoria delle foibe. Il che non fa una grande differenza, per certi versi. Le foibe stanno all' esodo come la freccia sta al bersaglio. Senza le prime, forse l'obiettivo sarebbe stato più difficile da raggiungere. Ma le foibe sono comunque un aspetto dell'esodo. Enfatizzarle nella misura che abbiamo visto e sentito ha voluto inserirle in un contesto interpretativo che certamente avrà aiutato a farsi un'idea di quei lontani eventi i milioni di italiani che di foibe ed esodo ne sanno quanto ne sanno delle guerre puniche.

Ma per capire quale suoi molti aspetti e per- idea si sono fatti dobbiaché lo associa a eventi mo chiederci cosa ci stia in quel frame e cosa non Chiedo scusa per que-sta premessa. Ma mi pa-re utile per capire cosa è avvenuto il 10 febbraio. ci stia. Ci sta senza dub-bio l'invito implicito ad associare le foibe ad altri eventi simili.

• Segue a pagina 2



Un cumulo di macerie: sono i resti del muro che dal 1947 divideva Gorizia.

na Nova Gorica, Mirko Brulc, si so-no incontrati ieri sul confine italosloveno, nella piazza della stazione Transalpina, per dare il via simbolico allo storico abbattimento della rete confinaria che divide in due la città. Hanno quindi avuto inizio i lavori di ristrutturazione urbana del-

GORIZIA Puntuali allo scoccare delle l'area. Alla cerimonia, che chiude 10.30, come previsto, i sindaci di Go- una storia lunga oltre mezzo secolo rizia, Vittorio Brancati, e della slove- la barriera fu edificata nel 47 - hanno preso parte molti cittadini, da una parte e dall'altra del confine, con applausi e scambi di brindisi, in attesa dei festeggiamenti ufficiali per l'ingresso il prossimo 1 maggio, della Slovenia nell'Unione europea.

Dorigo, Turel a pagina 3



Brindano i sindaci Brancati, a destra, e Brulc (Bumbaca).

PARMA Calisto Tanzi curava

personalmente i rapporti con la politica ed era solito elargire tre-quattro miliar-di lire l'anno in contanti prelevandoli da un fondo in

SEUL Per la prima volta un embrione umano clonato è stato fatto sviluppare in laboratorio fino a raggiungere lo stadio di blastocisti, il massimo stadio raggiungibile prima

dell'impianto in utero e dal quale è possibile prelevare cellule staminali in grado di diventare qualsiasi tessuto. L'esperimento è stato condotto da un gruppo di ricercatori di Seul e dell' università del Michigan. Si tratta del passo più avanzato verso la clonazione di un embrione umano anche se l'obiettivo è quello di ottenere stami-



nali per scopi tera- Disegno di Contemori

peutici. Per il genetista Edoardo Boncinelli, direttore della Sissa di Trieste e per il ricercatore triestino Mauro Giacca, responsabile del laboratorio di medicina molecolare del Centro di ingegneria genetica di Trieste si tratta di un «risultato importante» anche se resta ancora tanta strada da fare per passare da una cellula staminale alla creazione di un organo.

• A pagina 6

Area di ricerca: il cda si spacca su Udine

• Comelli a pagina 11

14 FEBBRAIO

Al Coroneo l'ex capo dell'ufficio paghe della società. I giudici: c'era il rischio che scappasse

## Arrestato il cassiere di Autovie Da Parmalat miliardi ai politici

Il triestino Gianni Baldas accusato dell'ammanco di 180 mila euro

das è stato arrestato ieri mattina nella sua abitazione da-gli agenti della Guardia di finanza su man-dato del pm Raffaele Tito e del procuratore capo Pace. Se-

condo i magi-strati sussisteva il pericolo che l'uomo potesse fuggire all'estero sottraendosi alla @ilpiccolo.it migliori saranno Giustizia. Licenziato in tronco da «Autovie Venete, Gian-Pubblicati domani ni Baldas, seppure indiretta-mente, ha già ammesso per San Valentino l'ammanco di 180 mila euro affermando che «la questio-

responsabile dell'ufficio paghe delle «Autovie Venete» accusato di aver sottratto dalle casse della società almeno 180 mila euro. Fratello del più noto Fabio, ex arbitro internazionale di calcio, Gianni Baldas, l'ex responsabile dell'ufficio paghe di «Autovie» avrebbe fatto «scivolare» i 180 mila euro sul suo conto personale per far fronte all'acquisto di una abitazione. Il pm Raffaele Tito ha contestato a

Il pm Tito contesta il il reato di peculato, i difensori puntano a una pena lieve per appropriazione indebita

Gianni Baldas il reato di peculato, sostenendo che le «Autovie Venete» sono di fatto una società pubblica che svolge un ruolo pubblico. Ma sul pia-

no strettamente formale «Autovie Venete» compare come una società per azioni e qualora dovesse prevalere que-sta interpretazione l'accusa sarebbe di «appropriazione indebita», un reato molto meno grave: tre anni contro il rischio di dieci nel caso del peculato.

Ernè a pagina 13

Verdi: Armando Zimolo rieletto sovrintendente

TRIESTE Il «Verdi» ha il suo dato per il mancato rag-nuovo sovrintendente. È giungimento della maggio-Armando Zimolo, ex diret-

tore del Servizio rapporti istituzionali e relazioni esterne delle Generali e attualmente presi-dente di Editoriale Generali. La designazio-ne di Zimolo, avvenuta ieri nel corso della

seduta del consiglio di ammi- Armando Zimolo nistrazione

della Fondazione, è quasi una rinomina in quanto già il 23 dicembre era sta- no fino a giugno. to eletto sovrintendente, salvo poi rimettere il man- Tretjak a pagina 17

zione. Ieri Armando Zimolo ha ottenuto le

quattro preferenze necessarie. Con la designazione di Zimolo pare accantonata per ora la nomina Daniel Oren a direttore artistico al posto del francese Eric Vigiè, il cui con-tratto potreb-

be essere prolungato alme-

chieste crack Parmalat e Cirio.

po l'arresto del-

hanno scaricato su Cragnot-

ti padre ogni responsabili-

tà, dichiarandosi estranei

teoria destinato all'acquisto di francobolli e marche da bollo. Lo ha rivelato l'ex direttore finanziario di Parmalat Fauto Tonna ai pm di Parma. Si arricchiscono dunque di sempre nuovi, clamorosi spunti le in-In quest'ulti-

mo ambito, do- Paolo Micolini

suo, dagli arre-sti domiciliari di Scodovacca e tramite i propri legali, if senatore friulano Paolo Micolini, che per un periodo è stato pre-sidente della Cirio, dichiara

Tonna rivela: «I soldi venivano prelevati dal fondo per i francobolli»

Micolini: con Cirio non c'entro

alle gestioni finanziarie del

gruppo agroalimentare. Primi interrogatori nel carcere romano di Regina Coeli anche per Sergio Cragnotti. Il finanziere ha addossa-

to tutta le re-

sponsabilità

del dissesto fi-

naziario alle

canto

banche.

Dal

di essere del tutto estraneo ai fatti che la l'altro giorno, ieri sono sta-ti sentiti il figlio e il genero di Cragnotti. Entrambi dai magistrati inquirenti dai magistrati inquirenti lunedì nella capitale.

Cede il perno di una giostra: feriti 11 ragazzi

• A pagina 6

Nta, tutti liberi ora l'inchiesta passa a Trieste

• A pagina 7

Primarie Usa, veleni su Kerry: «Ha un'amante»

• A pagina 7

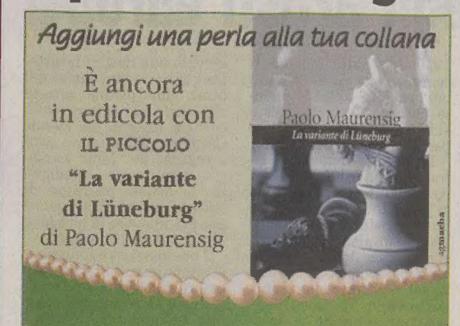
### ne era da tempo all'esame OGNI DOMENICA CON IL TUO GIORNALE Le migliori offerte



edicolante.

Rivera, Maldini, Cudicini, David e altri campioni celebrano giovedì a Trieste il 25° anniversario della morte del tecnico

## Squadra dei sogni in ricordo di Rocco



TRIESTE Nella ricorrenza dei 25 anni dalla scomparsa di Nereo Rocco, Trieste ha de-ciso di ricordarlo con una serie di iniziative. Un evento in particolare è destinato a richiamare ospiti di prestigio da ogni angolo cari al cuore di Rocco, non-

su cosa ha significato Nereo Rocco per Trieste e per il calcio, per lo sport, italiano e mondiale, si terrà nell' auditorium del museo «Reloro presenza all'evento numerosi pupilli di Rocco, tra i quali Gianni Rivera, Al-

bertino Bigon, Fabio Cudicini, Mario David e Ottavio Bianchi. Il grande festeggiato, tuttavia, sarà Cesare Maldini. Anche lui triestino purosangue come il "paron", uno dei campioni più chè capitano del Milan dei L'occasione di riflessione grandi trionfi.

La manifestazione è stata presentata ieri proprio allo stadio che porta il no-me del "paron" da Comune, Provincia e Camera di Comvoltella» giovedì 19 febbra- mercio, con l'entusiastica io. Hanno già assicurato la adesione della famiglia Roc-

Ravalico a pagina 29



Nuovo numero unico 702.1000.702. Collegati a Internet con Kataweb a tariffa locale.

Con la legge che ha istituito il Giorno del ricordo prima tranche di fondi per l'ente giuliano e per l'esposizione fiumana a Roma

## Trieste avrà il Museo dell'esodo

Ci sono palazzo e progetto ma servono altri 5 milioni di euro per i restauri



Masserizie degli esuli accatastate al magazzino 18 del Porto Vecchio.

TRIESTE La legge che istituisce il «Giorno del ricordo» dell'esodo e delle foibe, varata dalla Camera mercoledi, prevede stanziamenti per il Museo della cultura istriana fiumana e dalmata del capoluogo giuliano e per il Museo fiumano di Roma. Il provvedimento si inquadra perfettamente nello spirito della normativa, che contempla anche la promozione di iniziative culturali, atte a tramandare la memoria del dramma patito dalle popolazioni dell'Adriatico orientale. E proprio a questo tema UNA VIA A TORINO

progetto. La sede è il palazzo dell'ex Ufficio d'igiene che si affaccia su una delle piazze centrali della città, piazza Hortis, che la giunta Illy allora al timone del Comune di Triosta ha massa a dispo di Trieste ha messo a dispo-sizione nel '99 ; e il progetto

le. E proprio a questo tema è dedicato il museo triestino

che ha già una sede e un

è quello elaborato dall'architetto Giorgio Berni, pure pagato dalla municipalità giuliana. L'ente beneficiario è l'Irci (Istituto regionale cultura istriana) che da anni conduce studi e ricerche e produce pubblicazioni riguardanti la storia, la cultura e le tradizioni delle terre al confine orientale d'Italia, che cura la salvaguardia del-

che le istituzioni debbano contribuire a

mantenere nella memoria nazionale,

po tempo è stata rimossa, nascosta e

che cura la salvaguardia del-le tombe italiane oltre confi-re dell'Irci, Piero Delbello,

una tragica pagina di storia che per trop- co del torrente Caldone del Lario e largo



1947: l'esodo in massa da Pola dei profughi all'imbarco sulla nave Toscana.

che qualifica le masserizie come «lo specchio di una so-cietà interrotta di colpo con

«Lo stanziamento – spie-ga il presidente dell'Irci, Sil-vio Delbello – costituisce un grosso passo avanti nelle no-stre aspettative e ringrazio gli esponenti di tutte le for-ze politiche che hanno con-tribuito a varare la legge, stimolati dai rappresentan-

TORINO Intitolazione di una via di Torino, ai «Martiri delle Foibe»: è quanto chiede alle istituzioni di «ogni livello», il parlamentare e presidente provinciale subalpino di An, Agostino Ghiglia. «Dopo l'approvazione della legge che instaura il 10 sta Lorenzo Bodega, «servirà a ricordare sta Lorenzo Bodega, «servirà a ricordare sta Lorenzo Bodega, "servirà a ric febbraio quale Giorno del Rircordo dei con onestà due terribili pagine della sto-martiri delle foibe e dell'esodo riteniamo ria del XX secolo». I martiri delle Foibe saranno ricordati con una stele e l'intito-lazione del tratto di lungolago tra lo sboc-

ti del Friuli Venezia Giulia alla Camera».

alla Camera».

Però questo è soltanto l'inizio: i 100 mila euro annui potranno servire alla gestione del Museo, prima però va ristrutturato il grande palazzo dell'ex Ufficio d'Igiene. Come ha affermato l'assessore comunale Giorgio Rossi, nel corso della cerimonia, promossa dalla Federazione degli esuli, svoltasi alla Stazione Marittima di Trieste il 10 febbraio scorso, si tratta di reperire i cinque milioni di euro che sono necessari per effettuare i lavori di riatto. Nella stessa occasione Silvio Delbello aveva girato la richiesta al presidente del consiglio regionale, Alessandro Tesini, ma ha dichiarato di voler batteha dichiarato di voler batte-re cassa anche con il gover-no per il tramite del Comu-ne e della Provincia di Trieste, che ha assicurato il sostegno nei limiti delle proprie possibilità.

DALLA PRIMA PAGINA

ssendo le foibe di tutte le complesse vicende del confine orientale quanto di più simile ci sia agli assassini perpetrati in Italia a guerra finita, è probabile che molti avranno pensato che i "martiri delle foibe" siano esclusivamente le vittime dei "comunisti", le vittime cioè di un conflitto tra comunismo e anticomunismo, fascismo e antifascismo. antifascismo.

Ma cosa non ci sta in que-sto frame? Non ci sta o ci sta poco l'esodo come capito-lo finale di un conflitto tra opposti nazionalismi che hanno lacerato un territorio da sempre piurale. Una storia lunga un secolo in cui ogni parte coinvolta ha dato il suo meglio nello scrivere pagine gloriose e pagine orribili. Un conflitto che non si spiegherebbe senza

Soddisfazione delle associazioni degli esuli che auspicano un sollecito passaggio della normativa al Senato

«Un Ricordo che unisce tutta la Nazione»

Foibe e esodo

L'edificio di via Torino a Trieste che sarà sede del Museo

far riferimento alle idee di nazione che una parte e l'al-tra ha coltivato con passione e trasformato in armi di distruzione di massa grazie ai due totalitarismi. Dunque, se riduciamo l'esodo alle foibe è possibile

Le due

memorie

futura sede del CIVICO MUSEO DELLA CIVILTA' ISTRIANA, FIUMANA E DALMATA

che alla fine tanti si faccia-no di quei lontani eventi l'idea che essi furono solo un episodio della guerra civile tra italiani. Il che fu un aspetto, ma non il principale, ovviamente. Certo è che tematizzare in questo modo quelle vicende aiuta a legittimare oggi l'identità di quelli che scelsero allora

di stare dalla parte del fa-scismo e a insinuare che i morti delle foibe fossero tut-ti fascisti. Non ci sono mor-ti di serie B, dice Fini. E ha ragione. Ma tematizzare la vicenda dell'esodo nel mo-do che è stato fatto il 10 feb-brajo temo non siuti a prebraio temo non aiuti a pre-servare nella memoria na-zionale le vicende del confi-ne orientale. Al massimo si arriva allo scambio di cadu-ti. Il che non è pace, ma tre-

Soprattutto riguarda chi si sente figlio di quei morti. E gli altri? Del resto, tutto ciò non aiuta nemmeno a discutere con gli amici slo veni e croati del loro e del nostro nazionalismo, ogg che abbiamo l'opportunità di capire anche le ragioni degli altri, senza dover rinunciare alla nostra memo-

Paolo Segatti

Le reasioni al voto bipartisan della Camera che mercoledì ha varato la ricorrenza nazionale sulle vicende storiche dell'Istria e della Dalmasia

TRIESTE Giorno del Ricordo: soddisfazione nel mondo della diaspora istriana, anche se non mancano le voci dis-sonanti. «Il sì della Camera è per tutti noi motivo di gioia»: commenta Guido Brazzoduro, Presidente della Federazione delle associazioni
degli esuli, dopo l'approvazione alla Camera, della legge che istituisce il «Giorno
del Ricordo» dell'esodo e condel Ricordo» dell'esodo e con-cede un riconoscimento ai familiari degli infoibati in Istria, Fiume e Dalmazia. E aggiunge: «Per il popolo de-gli esuli, che il 10 febbraio ha festeggiato in Italia e nel mondo la sua Giornata della Memoria, è un momento di conferma dell'impegno profuso in questi anni». Brazzoduro ricorda le scu-se chieste da Fini a nome di

tutte gli italiani, lo scorso anno in occasione della pri-ma Giornata della Memoria per «l'ignoranza ed il colpe-vole silenzio di gran parte dell'Italia sul nostro vissuto ciosa attesa che il nostro



Guido Brazzoduro

approvazione di una legge ro per rendere le celebrazioper riconoscere e dare ufficialità a questa nostra gior-nata ed al significato che le va dato per tutta la Nazio-

Il Presidente esprime inoltre il suo profondo riconoscimento e un grazie «a tutte le autorità, e alle forze poli-tiche, dai rappresentanti di governo - i ministri Alemanno e Giovanardi e il vice pre-sidente del consiglio Fini -, ai massimi esponenti degli enti locali, che in questi giorper decenni. Per questo – ri-leva – siamo rimasti in fidu-ni si sono impegnati a Trieste, a Padova e nella altre Parlamento procedesse all' città italiane nonché all'este-



**Paolo Sardos Albertini** 

ria finalmente condivisa. E' difficile - dice -, in questo momento, cogliere appieno le dimensioni dell'evento che è cresciuto con manifepresenza e con la soddisfa-

ascoltati e capiti». Brazzoduro aggiunge, ri-spondendo indirettamente ai fischi subiti durante la lettura delle lettera inviata agli esuli dal segretario dei



ni un atto corale, di memostazioni spontanee, impegnate, dense di contenuti atti a testimoniare la nostra zione di essere finalmente

Ds Fassino, nel corso della

Ma non mancano le voci dissonanti: «Dimenticato il problema dei beni» Stasera a «Enigma» confronto tra Violante e Storace

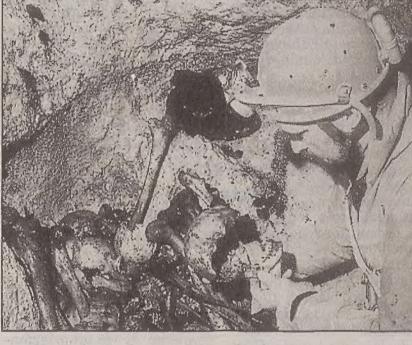
ROMA Si parlerà di foibe nel corso della puntata di «Enig-ma», il programma di Raitre dedicato ai grandi misteri della Storia, condotto da Andrea Vianello, che andrà in

della Storia, condotto da Andrea Vianello, che andrà in onda questa sera alle 21.

La decisione di istituire il Giorno del Ricordo dedicato all'esodo e alle foibe è l'ultimo capitolo di un tema che èstato in questi anni al centro di roventi polemiche politiche e storiografiche e di cui si è discusso animatamente proprio in questi giorni. Ma cosa sono veramente le Foibe? Che cosa è accaduto tra il 1943 e il 1945 in Venezia Giulia, tanto da far parlare qualcuno di genocidio etnico contro gli italiani? In studio ne parleranno il capogruppo dei Ds alla Camera, Luciano Violante, uno degli artefici della «svolta» del suo partito su questi temi, e il governatore del Lazio, Francesco Storace, che ha istituito nella sua regione la Giornata dei Valori Nazionali.

Saranno ospiti del programma Paolo Mieli, insieme agli storici Giuseppe Parlato, Annamaria Vinci, Nevenka Troha (dell'università di Lubiana), il presidente dell'Associazione Nazionale Venezia Giulia e Dalmazia, senatore Lucio Toth e Amleto Ballarini, dell'Istituto studi fiumani di Roma. Un esule che racconterà la sua tragi-

di fiumani di Roma. Un esule che racconterà la sua tragica testimonianza.



Ossa umane ritrovate in una foiba del Carso.

cerimonia alla Marittima di Trieste, che la legge è anche il risultato di una convergenza bipartisan.

Soddisfatto, ma con una

precisazione, il presidente della Lega Nazionale di Tri-este, Paolo Sardos Albertini, che rileva la necessità di «non dimenticare le respon-

sabilità storiche, morali e politiche di chi è stato l'artefice sia delle foibe che dell'esodo: è doverosa la pietà per le vittime, ma è altrettanto doverosa la condanna

una «sceneggiata», è Italo

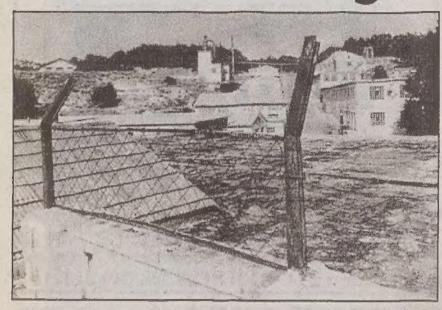
per i boia». Chi boccia celebrazioni e legge, qualificandole come

Gabrielli, del Gruppo Memorandum 88, che li considera «una pietra tombale sugli esuli e sui loro diritti, viola ti ieri dai governi jugoslavo e italiano e oggi dal concordato "salvafaccia" italo-sloveno-croato». Gabrielli in una lettera diffusa durante la cerimonia alla Maritti ma, afferma che i vertici del le associazioni «non rappre) le associazioni «non rappre sentano più la maggiorana degli esuli» e ricorda che <sup>su</sup> beni non sono stati fatti pa si avanti nè con l'indenni zo equo e definitivo, prome so ma mai arrivato, nè la restituzione che non P trà mai avvenire visto l'ignavia del governo di Ro

In perfetta sintonia, l'a vocato italo-americano G vanni De Pierro, affern che il riconoscimento dei to ti subiti dagli esuli è «taro vo e ridicolo» e sottolina che i governi italiani «si si no lavati le mani riguari ai beni, forse perchè più di tenti ai rapporti economi che stanno maturando al di là del confine». E bolla il tul to come una «Osimo 2».

Il Centro multimediale di Fiume lancia l'idea di un turismo culturale in quelle che furono le prigioni degli oppositori stalinisti e nazionalisti del Maresciallo

## Goli Otok, da gulag di Tito a isola degli artisti europei



Il lager realizzato da Tito sull'isola dalmata di Goli Otok.

ZAGABRIA Goli Otok, Isola lager per gli oppositori del Calva, che fu il gulag per regime del maresciallo Tigli oppositori del regime di Tito, dovrebbe diventare un'area naturale protetta, un centro turistico, ma so- no con Stalin nel momento prattutto una colonia di ar- della rottura tra Belgrado tisti e scrittori di tutto il e Mosca, ma anche i milimondo. E quello che spera di realizzare il Centro multimediale di Fiume (Mmc) che da alcuni anni raduna un gruppo di giovani entu-siasti e che di recente ha avuto il sostegno anche del presidente Stipe Mesic. Nel 1949 Goli Otok e la

Gregorio) diventarono isole-

to. Fino al 1956 vi erano detenuti prigionieri politici che, nel 1948, si schierarotanti di destra considerati «nazionalisti», Secondo alcune stime degli storici circa 30.000 prigionieri politici di tutte le etnie e minoranze della ex Jugoslavia passarono per le prigioni del Goli Otok, costretti ai lavori forzati, e quasi 4.000 vicina Sveti Grgur (San vi morirono, per stenti e torture. Il penitenziario, dal

1956 destinato a detenuti comuni, autori di crimini più gravi, fu definitivamente chiuso solo nel 1989 e sull'isola furono ammessi per la prima volta i civili.

Il piccolo arcipelago, sicirca 80 km da Fiume, è oggi disabitato. Vi si possono ancora visitare i resti delle vecchie prigioni, degli stabilimenti per la lavorazione della pietra, piccoli cantieri navali e bunker sparsi lungo le coste. Le isole, però, non hanno subito le deva- alla Biennale di Venezia stazioni ambientali e urba- ha detto Cargonja - dove nistiche causate dal turi- ogni paese ha un suo luogo smo di massa e hanno con- di riferimento».

servato una natura intatta. Da qui parte l'iniziativa del Mmc, una piccola società che opera nel settore della cultura diretta da Damir Cargonja. Negli scorsi anni i ragazzi del Mmc hanno tuato nel nord Adriatico a già organizzato «spedizioni» di artisti, operatori di cultura e semplici curiosi per promuovere la loro idea

di «Nuovo turismo croato». I penitenziari e i numerosi stabilimenti dovrebbero essere trasformati in padiglioni d'arte, «un pò come

Editoriale FVG Società per azioni - Divisione Il Piccolo Direttore responsabile: ALBERTO STATERA Condirettore: STEFANO DEL RE

Caporedattore centrale: Francesco Carrara: Capiredattori: Roberto Altieri, Piero Tre Attualità: Baldovino Ulcigrai (responsabile), Elena Marco (vice), Antonino Barba (vicecapolice), Piercarlo Fiumanò, Fabio Cescutti, Ciro Esposito, Pierpaolo Garofalo, Massimo Greco, Manzin. Cultura-Spettacoli: Alessandro Mezzena Lona (responsabile), Renzo Sanson, Carlo Manzin. Manzin, Cultura-Spettacoli: Alessandro Mezzena Lona (responsabile), Renzo Sanson, Cal lo, Arianna Borla. Cronacat Fulvio Gon (responsabile), Roberto Degrassi (vice), Roberto caporedattore: Segnalazioni), Pieriuigi Sabatti (Istria), Claudio Erne, Corrado Barbacini, Giulio Garau, Cesare Gerosa, Silvio Maranzana, Giuseppe Palladini, Alessio Radossi, Pietr briella Ziani, Regione: Alberto Bollis (responsabile), Furio Baldassi (vice), Roberta Glani Missio (responsabile), Roberto La Rosa (vice), Maurizlo Cattaruzza, Bruno Lubis, Gorizlai vaz (responsabile), Franco Femia (vice), Guido Barella, Luigi Turel, Monfalcone: Fabio fi sponsabile), Domenico Diaco (vice), Laura Borsani, Matteo Contessa, Ferdinando Viola. CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE: Cario Caracciolo (Presidente), Marco Benedetto (Vi schi (Amministratore Delegato), Giovanni Azzano Cantarutti, Corrado Belci, Enrico To Puppi, Milvia Fiorani, Giovanni Gabrielli, Gianluigi Melega, Maria Enrichetta Melzi Ca Gianfranco Pavan, Andrea Plana, Andrea Pittini, Luigi Riccadona, Vittorio Ripa di Med berto Valduga. COLLEGIO SINDACALE: Vittorio Bennani (Presidente), Plero Valentincio ABBONAMENTI: c/c postale 22810303 - ITALIA: con preselezione e consegna decentrata agli ul numeri settimanali) annuo € 248, sei mesi € 127, tre mesi € 56; (sei numeri settimanali) annuo e settimanali) annuo € 182, sei mesi € 94, tre mesi € 51; (cinque numeri settimanali) annuo € 182, sei mesi € 94, tre mesi € 51 tariffa uguale a ITALIA più spese recapito - Arretrati doppio del prezzo di copertina (max 5 ani Sped. in abb. post. - 45% - art. 2 comma 20/b Legge 662/96 - Filiale di Trieste

PREZZI DI VENDITA ALL'ESTERO: Slovenia SIT 320 - Croazia KN 13 L'edizione dell'Istria viene distribuita solo in abbinamento con «La Voca del Popolo»

il Piccolo - Tribunale di Trieste n. 1 del 18.10.1948 PUBBLICITÀ: A.MANZONI&C. S.p.A

PREZZI PUBBLICITA: A.MANZONI&C. 5.p.A.

Trieste, via XXX Ottobre 4/a, tel. 040/6728311, fax 040/366046

PREZZI PUBBLICITA: Modulo (mm 40x28): commerciale € 197.00 (festivi, posizione e dal
ta € 256,10) - Finanziaria € 375,00 (fest. € 375,00) - R.P.Q. € 210,00 (fest. € 210,00) - Fi
pag. € 800,00 (fest. € 840,00) - Legale € 410,00 (fest. € 492,00) - Necrologie € 3,35 - 6,
la; croce € 12,00; (Partecip. € 4,60 - 9,20 per parola) - Avvisi economici vedi rubriche (†

La tiratura del 12 febbralo 2004 è stata di 50.300 copie. Certificato n. 5065 del 25.11,2003







<sup>la</sup>rete confinaria viene rimossa: è un momento storico non solo per Gorizia. (Bumbaca) I sindaci Brancati e Brulc asportano il primo pezzo di rete. Tardo pomeriggio di ieri: il confine è già un brutto ricordo. La Transalpina è libera.

Simbolico atto di avvio della ricongiunzione. Ma il «colpo di piccone» all'ultimo Muro d'Europa lo darà il 30 aprile il commissario Ue Romano Prodi

# Gorizia, ore 10.36: rimossa la rete fra le due città

Oltre 500 persone davanti alla Transalpina. I discorsi di amicizia dei sindaci italiano e sloveno

## Già si litiga sul vecchio cippo Ed è caccia ai reperti storici

Va Gorizia. Vittorio Bran- dell'impresa. Che però li <sup>cati</sup> e Mirko Brulc, spenti metterà a disposizione microfoni, hanno iniziao a litigare sul diritto di Proprietà. Già, perché il cippo non è stato «piantao» del tutto in territorio del del pila-bro, infatti, deborda in

di approvazione gni e della memoria» di lavori di ri-

qualificazione piazzale stazione Oviaria del-Transalpiche il cipera destinaa un Mu-860. Quale Mu-Dice: Noi vogliamo

Il cippo confinario.

Museo della storia e della memoria questa città. tanti soldi. Nell'attesa San Francesco» quando dell'anti soldi. Nell'attesa San Francesco» quando arano arrivati a Gorizia della realizzazione di questa sede vedremo dove col-locare il cippo. Il collega pilastro? Vedremo. Intanlo custodiremo noi». Il sindaco di Nova Gorica ieri ha già messo le mani avanti: «Metà del cippo è

stere alle «pretese» del collega goriziano.

Ma che fine farà il muretto e la rete? A leggere contratto d'appalto che per i lavori da eseguire in Stationio italiano sono stati aggiudicati all'Edilfo-

hostro». Ed è deciso a resi-

GORIZIA Non è stato ancora rimosso, e già litigano. Il cippo, contrassegnato dal numero 57 barrato 15, è già un caso. È diventato osgetto di una contesa tra i sindaci di Gorizia e Nova Gorizia Vittorio Brandel Comune. Un modo per ringraziare l'Amministrazione per averle consentito di «scrivere» una pagina di storia.

Per il momento solo un frammento di quel muretto ha una destinazione rancati ha messo nero certa: farà parte della colnanco, nella delibera lezione del «Museo dei so-Facen di Peda-

> vena. Sarà collocato accanto a una tegola di una casa di Hiroshima, a mattone forno di Auschwitz, ai frammenti delle Torri Gemelle di New York... Lo aveva promesso Brancati ai giovani feltrini della Comu-

per partecipare a una fiac-

Richieste di poter possedere un reperto, comunque, non mancano. La se-greteria del sindaco è tem-pestata di petizioni. E ieri si sono fatti avanti anche il geometra Tullio Culot, goriziano, e l'ingegnere Silvio Kokot, autori del progetto di quella rete. Intanto però è iniziata subito la caccia ai reperti, dribblando gli opcincursioni nel cantiere. dribblando gli operai con

GORIZIA L'atteso colpo di piccone all'ultimo Muro d'Europa
non c'è stato. Il martello
pneumatico, un Bosch Gbh
5-40 De, resta muto, appoggiato ai piedi del muretto di
confine, in territorio italiano, davanti alla Stazione
Transalpina Lsindaci di Go-Transalpina. I sindaci di Go-rizia, Vittorio Brancati, e di Nova Gorica, Mirko Brulc, non l'impugnano per sman-tellare l'ultimo residuo della Cortina di ferro. La picconata simbolica sarà riservata a Romano Prodi, presidente della Commissione europea. atteso a Gorizia il 30 aprile. «Problemi di sicurezza» spiega Brancati. In realtà mancano gli elmetti di ordinanza e i relativi occhiali di protezione. Così i sindaci delle due città si limitano a sbullonare un rettangolo di rete al-la sinistra (per gli italiani) e alla destra (per gli sloveni) del mitico cippo della piazza della Transalpina.

E per farlo non usano neppure, come annunciato, la chiave inglese. Basta una ba-nale chiave da 17 per aprire un varco nel confine che da 57 anni divide in due la città. Solo un bullone oppone una qualche resistenza ri-chiedendo l'intervento degli operai specializzati della dit-ta italiana, la Edilfognature spa di Gradisca d'Isonzo, in-caricata della demolizione. Un'operazione da pochi minuti, ma destinata a entrare nei libri di storia. Alle 10.36 il confine è aperto. L'ultimo atto viene sancito da un applauso transfrontaliero senza più «rete».

La folla, quasi cinquecento persone, arriva alla spicciolata nella piazza della Transalpina, dividendosi quasi equamente tra le due parti del confine. E alla fine si mescola: tutti alandostini si mescola: tutti clandestini in una specie di terra di nessuno. In questa particolare giornata anche le forze dell'ordine chiudono un occhio e lasciano che tutti oltrepassino il muretto. «La norma - dice il questore di Gorizia, Alessandro Marangoni - va adattata alla realtà. L'abbattimento di questo muro rappresenta il primo passo verso la costruzione di un futuUn confine in mezzo al centro urbano che incuteva paura, con i graniciari e i loro cani oltre il filo spinato

## Una triestina ricorda odio e offese

Due mani protese sopra il confine. Che si uniscono in una stretta vigorosa. Un gesto liberatorio. È un attimo: altra Croce. Accelerava il passo uscendo di casa, passando davangente sale sul muretto. Volti rasserenati. E lei era lì, discosta dalla folla. E non si preoccupava di nascondere l'emozio-

Aveva pianto quando il filo spinato l'aveva divisa dalle amiche di scuola. E dai parenti. Nella sua memoria i ricordi si accavallano. E sono ricordi brutti. Di soldati jugoslavi con il fucile mitragliatore a tracolla, pastore tedesco al guinzaglio. Una pattuglia di graniciari faceva la ronda con un doberman. Ricorda che gli insulti erano pane quotidiano. Rim-balzavano da una parte all'altra delle rete: «s'ciavi», «fascisti», erano i più teneri. Quel confine era una scuola dell'odio. E ieri si è girata da un'altra parte per non far vedere le lacrime. Quelle strette di mani sopra la rete erano un'emozione troppo forte. Cancellavano un passato di odio. Ieri mattina è salita sul treno. Giovanna non voleva man-

care all'appuntamento con il primo colpo di piccone al confine. Abita a Trieste ma ha trasser i suoi primi anni in via Foscolo, a due passi dal confine. È nata nel '39. «Odio genera solo odio. È giusto ricordare la storia, non bisogna dimenticare ma per avere speranza in un futuro di pace», rimar-

E con i ricordi ritorna al dopoguerra, Giovanna («Basta il nome», dice). Era costretta a costeggiare filo spinato e caval-

Croce. Accelerava il passo uscendo di casa, passando davanti alla stazione ferroviaria della Transalpina «rimasta dall'altra parte». «Avevo paura, i soldati jugoslavi mi incutevane che la scuoteva. Gli occhi lucidi. Ma brillavano per la feli- no terrore», e torna all'infanzia. La voce s'incrina quando con la memoria ritorna ai banchi della classe: «Eravamo in venticinque, siamo rimasti la metà. Metà compagni in Italia, e metà in Iugoslavia. Quel confine mi ha separato anche dalla mia migliore amica. Ma ha anche diviso la mia famiglia dal nonno. E quando poi ci è stato consentito di attraversare il confine, mica tutti potevano permettersi di avere il passaporto perché costava caro».

«È una giornata bellissima. Non ci sono parole per descrivere le emozioni nel vedere la gente che si scambia strette di mano sopra il confine», aggiunge Giovanna. Che ricorda: «C'era, come dire, libertà di insultarsi per un lungo periodo. Di qua e di là del confine la gente di scambiava parolacce. Erano tempi davvero brutti, l'odio era reciproco. Certo, non voglio generalizzare, ma quello era il clima avvelenato del

Giovanna, che ha visto stendere il filo spinato, e che ieri non ha pensato un solo secondo se ritornare o no a Gorizia per assistere all'abbattimento, sia pure simbolico, di un tratto del confine, fa una promessa: «Non mancherò alla festa del primo maggio».

Tuttavia si notano diverse l'amministrazione comunaassenze. Pesanti quelle del le. Pochi anche gli studenti. Dopo aver tolto il pezzo di governo regionale e degli esponenti isontini del Cenrete i sindaci delle città «siatrodestra. Non c'è neppure il sindaco di San Pietro-Vertoi-ba, Dragan Valencic. Il presi-dente della Provincia, Giormesi» salgono sul muretto per i discorsi ufficiali. «Chi parla per primo», chiede gio Brandolin, invece, appa-re a sorpresa al di là della re-

Brulc. «Tu», replica cortese-mente Brancati che, poco prima, è entrato in scena chiedendo «dov'è il mio sindaco» e poi, dopo averlo rintracciato oltre la rete, gli ha stretto

la mano e l'ha baciato. Così il primo discorso sopra il confine è in sloveno. Dice Brulc: «Oggi abbiamo finalmente tolto il confine che ha separa-to il centro di Gorizia dalla sua terra». Anche se si tratta di «un confine che non ha diviso poi così tanto. L'amicizia è solida e la collaborazione tra le due città è molto forte». In effetti, come poi ricorda anche Brancati, «il confine in questi anni è stato superato molte volte in occasione di manifestazioni sportiye e culturali». Ora però è diverso perché, sottolinea il sindaco di Gorizia, «la rete non verrà più rimessa».

La decostruzione del confine apre infatti un futuro nuovo. Tutto da costruire. «Noi sloveni - dice il sindaco di Nova Gorica - siamo pronti all'ingresso nell'Ue. Per noi

te, risuonava ancora il «venduto» che un signore anziano gli ha urlato appena messo piede nella piazza della Transalpina. Uno schiaffo a freddo prima della festa. «Co-sa vuole dire? Non ho paura discutere» l'affronta a viso duro il sindaco. E l'unica contestazione di una lunga mattinata trascorsa tra strette di mano a cavallo della rete e foto ricordo a fianco del famoso cippo destinato proba-bilmente alla gloria di un museo. Il pubblico accorso, di qua e di là, ha voluto immortalare sia il prima che il dopo del confine. Alcuni si sono messi in tasca i bulloni, altri persino i bicchieri e le retine dei tappi delle bottiglie usate per il brindisi, una Ribolla frizzante del Collio sloveno, offerto dalle cantine di Goriska Brda. Nel pomeriggio è iniziata la vera demolizione con la rimozione della rete in ferro e del muretto che, essendo di proprietà italiana, resteranno a disposizione del Comune di Gorizia. Mercoledì prossimo sarà rimosso il cippo, classe 1947, contrassegnato dal numero 57/15, in comproprietà tra la Repubblica italiana e quella slovena. Primi taselli del mosaico che sarà realizzato nella piazzale della Transalpina a futura memo-ria del confine che fu. Un limite invalicabile che ieri è stato superato per sempre. «Su questa strada - afferma il sindaco Brancati - vogliamo andare avanti». Da qui, infatti, non si torna indietro. E al primo maggio, giorno in cui la Slovenia entrerà a far parte dell'Unione europea, mancano ormai solo 78 gior-

sono valide le parole di Prodi: in Europa siamo tutti mi-noranze con gli stessi dirit-

ti». Non manca un riferimento nazionale che farà discutere. «Gli sloveni che abitano a Gorizia e in provincia - sotto-

linea Brulc - vivranno final-

mente assieme alla loro na-

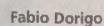
zione». Più psicologico il di-scorso del collega e amico Brancati: «Non basta l'abbat-

timento fisico di una rete.

La rete deve scomparire dal-

la testa della gente». In quel-

la del sindaco, probabilmen-





te, in territorio sloveno. «Va-

do dove mi invitano» spiega polemico nei confronti del-

Il sindaco Brulc.

## Brulc incalza: «Tutta colpa del fascismo»

GORIZIA «Se non ci fosse stato il fascismo non ci sarebbero state le foibe, l'esodo e i partigiani». Mirko Brulc, sindaco di Nova Gorica, non modifica una virgola delle critiche espresse nei giorni scorsi a Sesana sulla Giornata del ricordo. Anzi, nel piazzale della Transalpina di fronte al varco appena aperto nello storico confine, ripete: «Alcune dichiarazioni di alti rappresentanti politici italiani hanno ferito la popolazione

sul confine. Come si fa a parlare di espansionismo slavo. Vorrei ricordare che gli slavi non hanno occupato nessuno. È stato il fascismo a invadere queste terre». L'accu-sa di essere «un brontosauro comunista», lanciata dall'ex sindaco di Gorizia Gaetano Valenti, non lo tocca. Anzi, lo fa sorridere: «Non mi sembra il caso di rispondere. Sono fiero della mia vita. A differenza di altri non coltivo pregiudizi».

cambio... non cambio... cambio... non cambio... cambia!

# Risparmi fino a 1.000 euro per il tuo nuovo sofà.

È ora di cambiare! Poltronesofà ti offre fino a 1.000 euro per il tuo vecchio divano e te lo ritira gratuitamente, acquistando un nuovo sofà. Vieni a scoprire la nuova collezione nel negozio Poltronesofà più vicino a te, elegante e raffinata come i fiori da cui prende il nome, unica e ricercata come il tuo stile.



Fatti a mano. Pensati in sartoria.

NUMERO VERDE 800 900 600 - www.poltronesofa.com

TRIESTE - Piazza dell'Ospitale, 3 - Tel. 040 635 837

IN BREVE

Battista sostituisce

Biagi. Annunziata:

«Ne prendo atto»

Si chiamerà probabil-mente «Batti e ribatti» il

nuovo programma di Pierluigi Battista che prenderà da marzo il po-sto della striscia che era de «Il Fatto» di Enzo Bia-gi. La notizia è ufficiale, ed è infatti viale Mazzi-

ni a comunicare che «sa:

ni a comunicare che «sarà affidata a Pierluigi Battista, l'editorialista de La Stampa, la striscia quotidiana di approfondimento dei fatti del giorno, in onda su Raiuno dopo il Tg1 delle 20.00». «Prendo atto del la scelta di Pierluigi Battista per la fascia serale su Raiuno». Così il presi

su Raiuno». Così il presidente della Rai Lucia

Annunziata commenta

la nomina. «Non sono

qui per prendere il posto di nessuno, non faccio ri-

ferimento a nessuno: mi

hanno fatto una propo-

sta e l'ho accettata, guar

Il presidente della Commissione Ue interviene nel dibattito dell'Ulivo e rileva che il nuovo simbolo per l'Europa unisce e non divide

# Prodi: Italia più ricca? Non è proprio così

Il Professore al premier dopo Porta a porta: «Il disagio delle categorie medio-basse è reale»

ROMA Altro che Italia più ricca, le classi medie del Paese faticano, e neanche poco. Il giorno dopo la docpoco. Il giorno dopo la doccia di ottimismo di Berlusconi a Porta a porta, Romano Prodi interviene con poche parole per smentire il presidente del Consiglio. Ricorda «il disagio sociale e i gravi problemi che stanno aggravando il tenore di vita delle categorie medie e medio-basse del Paese». Un disagio, assicura il pre-Un disagio, assicura il pre-sidente della Commissione europea, «assolutamente reale e forte».

A peggiorare la situazio-ne di tante famiglie, sostiene Prodi, sono state «la di-namica salariale e la preca-rietà del lavoro», ma anche «l'indebolimento» di una serie di sostegni sociali «avvenuto negli ultimi mesi». A chi gli ricorda l'eccezionale ottimismo esibito da Berlu-sconi, Prodi però non risponde. «Non voglio entrare in polemica - si limita a dire - bisogna vedere che vi-sione si ha dell'Italia». Parole che non sono bastate a risparmiargli le accuse dei forzisti Renato Schifani e Fabrizio Cicchitto, secondo i quali Berlusconi ha detto «come vanno realmente le cose», mentre Prodi approfitta del suo ruolo per fare campagna elettorale.

li vo	oto per le Europee
Centrosinistra	<b>48,6%</b> +5,8% dalle Europee del '99
Centrodestra	<b>45,8%</b> +0,9% dalle Europee del '99
CENTRODESTRA	
Forza Italia	22,0% (-3,2%)
An	100 01
Utle	5,4% (+0,6%) 3,4% (-1,1%) BELLE LIBERTA  1,0% (+0,9%)
Lega Nord	3,4% (-1,1%)
Nuava Psi	1,070 (10,370)
Altri	1,8%
CENTROSINISTRA	THE SECOND SECON
Lista Prodi	35,1%
Rif. Comunista	3,8% (-0,5%)
Verdi	2,4% (+0,6%)
Comunisti Italiani	2,1% (+0,1%)
Di Pietro-Occhetto**	1,8%
Udeur	1,8% (-0,2%)
Altri	1,6%
GLI ALTRI	9
Lista Bonino	1,1% (-7,4%)
Ms-Fiamma	1,1% (-0,5%)
Libertà d'azione	0,9%
Liste locali	2,5%
Fonte: IPR Marketing per	
*Ds, Margherita, Sdi **r	nessun precedente ANSA-CENTIMETR

hanno duramente contesta-. una manifestazione nazio-

Molto più espliciti sono stati invece i leader del-l'Ulivo e dei sindacati che liere in tv. Tutte le opposi-zioni, Ulivo e Rifondazio-ne, hanno poi annunciato to le affermazioni del Cava- nale comune, il prossimo



Fassino e Rutelli presentano il simbolo della lista Prodi per le elezioni europee.

17 aprile, contro «i guasti" prodotti dal governo Berlusconi». Si è trattato, accusa Piero Fassino, di «uno straordinario spot pubblicitario di un governo che non

fatti vantato «risultati che ra, sanno che in questi due non ci sono mai stati, can-tieri che non sono mai stati dei propri salari si è ridotaperti, riforme che non sono mai state fatte».

Riguardo ai prezzi, Fassiè».

Il presidente del Consi
no dice di non sapere cosa
fa la madre di Berlusconi. glio, a suo giudizio, ha in- Ma tutti gli italiani, assicu- 75 per cento ha un reddito

ta. Poi cita i risultati di

una indagine pubblicata di recente: «Il 35 per cento de-

gli italiani oggi ha un reddi-

to mensile di 1000 euro, il

Il Senatùr ottiene lo stop al rinvio in commissione della proposta sulle riforme

che non supera i 1.500 eu-

Francesco Rutelli contesta invece l'affermazione che le tasse siano calate:
«Una panzana gigantesca»,
accusa il leader della Margherita. «Oltre le tasse ordinarie - spiega - voglio vedere quanto incidono i condoni, le "una tantum" e le
tasse locali, che i Comuni
sono stati costretti ad ausono stati costretti ad aumentare per garantire i servizi in seguito al taglio degli stanziamenti dello Stato». L'Italia dipinta dal Cavaliere è dunque «una pittura fasulla», che non convincerà però gli italiani che «i conti li sanno fare» e che anzi farà solo arrabbiache anzi farà solo arrabbiare chi fatica ad arrivare alla fine del mese.

«Qualcuno che si è arricchito c'è - aggiunge poi Ru-telli - ed è il presidente del Consiglio, ma la realtà delle famiglie è opposta come dimostrano i dati dell'Istat».

Anche Guglielmo Epifa-ni ha contestato le affermazioni di Berlusconi a Porta a porta. «È strano - ha infatti sostenuto il segretario della Cgil - l'Italia è sempre più ricca e gli italiani sono sempre più poveri. Una delle due non regge». Andrea Palombi

dando oltre, per fare una cosa nuova» ha commentato l'editorialista. RAI: CAMBIO

ANNUNCIATRICI Il Tribunale di Roma, se zione del Lavoro in sede collegiale, ha accolto il reclamo proposto dalla Rai contro il provvedi tati mento cautelare del giudice Cocchia, riconoscendo legittima l'assegnazio ne alle ex annunciatrici Alessandra Pimpinella (in arte Alessandra Canale) e Catia Svizzero della mansione di programmista regista. Lo

rende noto un comunicato di Viale Mazzini.
CENA CON SILVIO:
2000-2500 EURO Hanno pagato dai 2.000 ai 2.500 euro, a seconda se saranno soli o accompagnati da signora, per cenare con il presidente del Consiglio Silvio Ber lusconi nel ristorante del prestigioso Hotel Principe di Savoia a Milano, è finanziare così la campagna elettorale di Forza Italia. In cambio saranno nominati Cava; lieri Azzurri, proprio nel

decennale di Forza Ita-

Giulietti dei Ds chiede che le reti berlusconiane coprano l'avvenimento con l'attenzione riservata al decennale di Fi

tro e differita su Canale 5 nello spazio di «Terra». Giuseppe Giulietti alla vigilia della convention ulivista con Romano Prodi chiede che le reti berlusconiane coprano l'avvenimento con la stessa premurosa attenzione riservata alla festa per il decennale di Forza Italia. E che altrettanto facciano le reti Rai trasmettendo i principali interventi dei leader dell'opposizione nei tg di maggior ascolto, visto che hanno mandato in onda Berlusconi senza alcun contraddittorio. L'esponete diessino, por-

tavoce dell'associazione Articolo 21, ha inoltre presen-

Lubrificaziona specialitzata SELEMA

ROMA Diretta su Retequat- comunicazioni per sollecitare l'applicazione delle norme in materia di pubblicità, chiedendo di aumentare le multe nei confronti delle emittenti colpevoli di gravi L'esposto parte dalla pre-

messa che le regole sulla pubblicità «vengono sistematicamente violate dalle emittenti private». In particolare le telepromozioni vengono regolarmente escluse dalle emittenti nazionali dai tetti orari di affollamento così come viene aggirata la norma che impone di non inserire pubblicità durante la trasmissione di eventi sportivi, in primis le partite di calcio.

tato ieri un esposto all'Au- la Autorità ha erogato san- 21 propone di elevare l'am- colpevoli di gravi violazio- torità per le garazie nelle zioni talmente ridotte (da montare delle sanzioni e di ni.



15 mila a 30 mila euro) da non comportare alcune ef-Di fronte a tali violazioni fetto deterrente. Articolo sione televisiva per le reti

decennale di Forza adottare il provvedimento di sospensione della conces-

ROMA Naufraga la mediazione di Pera, prevale la volontà di Bossi che minaccia le dimissioni (ma poi smentisce) ed ottiene lo stop al rinvio in commissione del disegno di legge sulle rifor-me. Dopo una notte ad alta tensione per la maggioranza, la conferenza dei capigruppo di palazzo Madama ha deciso di proseguire la discussione e il voto in aula martedì prossimo. La ripresa dei lavori sarà preceduta da un vertice di maggioranza che si terrà lunedì e che avrà il compito di sciogliere il nodo della composizione del Senato federale. La Cdl si è compattata sull'idea della «contestualità» dell'elezione dei senatori con i consigli regionali e sta anche studiando la possibilità di «alline-are» le elezioni regionali del 2005 a quelle po-litiche del 2006. Ma non è solo questo l'argo-mento che agita la maggioranza.

La Cdl appare sempre più divisa sulle priorità che dovranno essere inserite nel documento programmatico che dovrebbe consentire a Berlusconi di chiudere la verifica. Oltre ad andare in ordine sparso sulla proposta di legge Boato che dovrebbe spianare la strada alla grazia per Adriano Sofri, la maggioranza non riesce a trovare un accordo sulla par condicio (che Berlusconi vorrebbe riscrivere), sul

decreto legge per Rete4 e Raitre (da martedì prossimo alla Camera cominceranno i voti sugli emendamenti e il governo non esclude di ricorrere alla fiducia), sulla separazione delle carriere per i magistrati (An vuole la separazione delle funzioni).

La devolution. Una mediazione c'era ed era quella del presidente del Senato (riportare in commissione l'articolo 3 sul Senato federale) ma Bossi ha detto no e, dopo aver ascolrale) ma Bossi ha detto no e, dopo aver ascoltato Berlusconi a Porta a porta, ha ripreso a minacciare le dimissioni. «Via libera al federalismo altrimenti arrivederci e grazie» avrebbe detto al premier il leader della Lega prima di smentire ufficialmente ogni ricostruzione: «Con stupore apprendo dalle agenzie che ci sarebbe stato il rischio di mie dimissioni». Resta il fatto che nella maggioranza la temperatura resta alta e le critiche al premier non vengono solo dal leader dell'Udc, Marco Follini, che jeri ha rincarato la dose e sull'acononi, che ieri ha rincarato la dose e sull'economia ha ammesso che alcuni strati sociali «sentono il peso della difficotà». Una carezza rispetto alla rasoiata partita in mattina da Bossi: «Berlusconi è saggio. A lui l'allineamento delle date delle elezioni va bene anche perchè sarebbe crudele farlo perdere tante volte...». Gabriele Rizzardi

Il momento migliore per guidare un'Alfa 156 e Sportwagon è adesso.

Rata mensile da € 140.\* Fino al 29 febbraio 2004 assistenza e riparazione fino a 5 anni o 100.000 km inclusi nel prezzo.\*\*

\*\*Con Alfa Top Care e a partire dalla scadenza dei primi 2 anni dall'immatricolazione e fino alla fine del 5° anno o 100.000 km.

Le condizioni dell'offerta sono disponibili presso i Concessionari Alfa Romeo e riportate nel contratto Alfa Top Care.

Offerta valida per i modelli in pronta consegna dai Concessionari Alfa Romeo.

Per maggiori informazioni chiamare il Numero Verde Alfa Romeo 800.980.364 dalle 9 alle 19, da lunedì a venerdì.

www.alfaromeo.it

Attraente da ogni punto di vista.





Alfa 156



\* Esempio per Alfa 156 TS 1.6: prezzo chiavi in mano (I.P.T. esclusa). € 22.100,00. Anticipo € 7.530,00. 23 rate da € 140,00 e maxirata finale € 12.155,00. Spese gestione pratica € 150,00 + bolli T.A.N. 3,00% T.A.E.G. 3,65%. Salvo approvazione Sava. Consumi 8,2 1/100 km (ciclo combinato). Emissioni CO2: 195 g/km. CRACK CIRIO Il finanziere in carcere per bancarotta fraudolenta, torchiato per sei ore dagli inquirenti, ha respinto «energicamente» ogni accusa

# Cragnotti: «Nessuna truffa, solo bond alle banche»

Convalidati gli arresti. Sentito anche il figlio Andrea, il suo avvocato precisa: solo un ragazzo travolto dagli eventi

Non ho ingannato per l'accusa di bancarotta cate sul quel papà «che mi nessuno e non ho truffato nessuno perchè i bond sono stati dati alle banche, non ai risparmiatori. E non ci sono state appropriazioni indebite».

gnotti si è difeso così dalle hanno portato in carcere

il po-

e era

Raiu-delle del-Bat-

L'ex patron della Lazio è dai magistrati della procula di Roma. Sei ore di conlestazioni «energicamente» respinte dall'indagato, ha detto il suo legale, l'av-Vocato Franco Coppi, che in una pausa degli interro-gatori tenuti ieri a Regina Coeli è tornato a prender-<sup>8ela</sup> coi magistrati capitoli-

«Sono seccato, anzi arrabiatissimo. Ne riparleremo quando avrò capito le ragioni di un arresto ordinato ad un anno e mezzo dai fatti. E le ragioni della fuduto l'emissione del provvedimento», dichiara il pe-nalista che accusa i giudici di avere disposto provvedimenti inutili. Inutili e, aspetto inaccettabile per l'avvocato, ampiamente an-

I ricorsi contro le misure cautelari saranno presentati al più presto al tribude del riesame, la difesa certa di ottenere una carcerazione rapida. Ma Intanto gli interrogatori di aranzia tenuti dal Gip Anea Vardaro hanno convalidato gli arresti in cella

fraudolenta preferenziale diceva cosa fare». nei confronti di sei banche.

De Marinis, è stato An-Il finanziere Sergio Cra- drea Cragnotti, il figlio del finanziere. I magistrati araccuse che l'altro ieri lo rivati in carcere con quattro faldoni di documenti riper il crac Cirio insieme al tengono che il giovane ram-figlio Andrea e al genero pollo abbia avuto una par-te attiva nelle operazioni te attiva nelle operazioni distrattive «sempre dolose» che spolparono le risorse della Cirio fino a rendere il gruppo insolvente e a trasformare in carta straccia le obbligazioni azionarie nelle mani di 35 mila risparmiatori. Un'ora di domande, poche risposte, molte responsabilità scari-

CROLLO ....

La fiducia dei clienti ver-so le banche, già in crisi per il lungo periodo di in-certezze borsistiche, è crollata con i recenti crac finanziari di cirio e parmalat. In totale, da giugno 2000 a oggi l'indice di fiducia è sceso del 67%. è questo il principale risultato di un articolata sondaggio di guya che il to sondaggio di swg che il settimanale economico finanziario il mondo pubblica nel numero di oggiin edicola. L'indagine su un campione di 7.838 intervistati rappresentativi di tutti gli italiani maggiorenni mette in evidenza l'andamento del rapporto cliente-banca: l'indice di fiducia pari a 49 nel giugno 2000 (su base 100) a gennaio 2004 è crollato a 16 (-67%, ap-

«E'solo un ragazzo di Il primo ad essere ascol-tato, alla presenza dei Pm Tiziana Cugini e Gustavo trent'anni travolto dagli eventi la cui unica colpa è quella di avere vissuto in un mondo dorato», ha detto l'avvocato Giulia Buongiorno, legale dello studio Coppi, appena terminato l'interrogatorio. «Nel gruppo ha lavorato poco e si occupava di altro. Non sa nulla di quello che gli viene contestato, anzi non sa neppure quello che ha fatto. Ed invece è fortemente turbato dagli avvenimen-

> Nel primo pomeriggio, poi, è stata la volta di Filippo Fucile, ex direttore finanziario della Cirio Spa ritenuto «l'ideatore e il responsabile» delle operazioni di emissioni obbligazionarie per il rastrellamento dei fondi necessari alla poltica del gruppo. Nella sua «duplice veste» di dirigente Ĉirio e di componente del Board of Director della Bci, secondo il Gip Fucile aveva «la piena consapevolezza dei trasferimenti di risorse finanziarie da società controllate a controllan-

> Da ultimo, l'interrogatorio più lungo e più atteso, quello di Sergio Cragnotti, il «dominus» di tutte le attività distrattive che determinarono il collasso del gruppo agroalimentare, secondo il Gip che ha già definito non credibili le tesi difensive dell'indagato. L'ex patron della Lazio è stato ascoltato alla presenza del procuratore aggiunto di Roma Achille Toro.

Natalia Andreani

L'ex presidente friulano della società vuole chiarire ruoli e mansioni svolti ai vertici del gruppo. La difesa punta sulla completa estraneità

## Micolini sarà interrogato dal Gip lunedì a Roma



Paolo Micolini

SCODOVACCA Sarà condotto lunedì direttamente a Roma, dal gip dottor Vardaro, l'interrogatorio di garanzia al-l'ex presidente della Cirio, Paolo Micolini, da mercoledì agli arresti domiciliari nella sua casa di Scodovacca per il crac del gruppo ali-mentare di Sergio Cragnot-ti. Un interrogatorio al qua-le l'ex senatore potrebbe presentarsi da uomo libero, seppure «a tempo»: non è escluso infatti che gli venga concesso un permesso particolare per raggiungere autonomamente la Capi-tale, evitandogli così la traduzione coatta.

Un appuntamento al quale Micolini si presenterà con spirito ampiamente collaborativo, come aveva già espresso in una memoria inviata ai magistrati ap-

pena il suo nome entrò nell'inchiesta sul dissesto finanziario del gruppo Cirio. E ben deciso a chiarire ruoli e mansioni svolti alla cor-te di Cragnotti, per dimostrare la propria estraneità nei processi decisionali e smontare così il castello accusatorio a suo carico. Il suo legale di fiducia Valerio Spigarelli punterà

invece a confutare le esigenze cautelari ritenute dai magistrati inquirenti indispensabili. Esigenze le-gate, per quanto è scritto nell'ordinanza dei magistrati romani, alla possibili-tà che Micolini possa far parte di altre società (non meglio specificate) che potrebbero avere collegamenti con la Cirio e quindi in- del settore agricolo è proquinare prove o distrarre fondo conoscitore, è sem-

testati, da mesi è fuori non sindaco di Cervignano Gisoltanto dalla Cirio - si accalora il legale romano - ma da qualsiasi altro tipo di società. E poi, dopo che per mesi nessuno ha sentito l'esigenza di convocarlo, nonestanto la suo affermatione del Cervignano Gibble di nonostante la sua affermata disponibilità, che senso ha arrestarlo adesso?». Dimostrare il reale connotato puramente istituzionale e non operativo della sua presidenza e la marginalità decisionale potrebbe voler dire per Micolini la libertà immediata.

Ma perchè nel 1997 Cra-gnotti pensò proprio a lui per la poltrona (almeno for-malmente) di vertice del suo gruppo iprenditoriale? «Beh, innanzitutto perchè beni. «Paolo Micolini è del pre stato molto preparato

tutto estraneo ai fatti con- in materia - sostiene il vice-Coldiretti - e poi perchè gli incarichi politici e alla Coldiretti gli conferivano un profilo di grande autorevolezza nei rapporti». In-somma, per Cragnotti un consigliere di fiducia e al tempo stesso un «passepar-tout» in grado di spendere il proprio nome per favori-re abboccamenti nella pro-spettiva di possibili affari. Ma non di più, per un fi-panziere abituato a trattananziere abituato a trattare in prima persona e in esclusiva i suoi interessi. Dunque, un ruolo d'imma-gine o poco più. È proprio questo profilo che Micolini e l'avvocato Spigarelli cercheranno di fare emergere

**Matteo Contessa** 

I parlamentari Ue sferzano la Commissione e i governi per rilanciare il settore siderurgico e mantenere l'occupazione

## Acciaio, sblocco a Terni. Emergenza europea

Ue e i governi dei singoli stati membri: è necessario rilanciare il settore siderurgico e utilizzare i fondi comunitari per mantenere l'occupazione. Intanto, se a Terni l'azienda si è impegnata a ritirare la messa in mobilità dei lavora-

corso all'autorità giudiziaria contro il blocco delle spedizioni e fissando un incontro ulte-riore per il 18 febbraio con i sindacati, scoppia il caso Ilva: «A Taranto ho autonomia fino alla fine di maggio, poi fermerò metà stabilimento. E allora non saranno le 900

Parole di Emilio Riva, pro-prietario dell'Ilva e fondatore della Riva Acciai, in un'inal settimanale L'Espressò in edicola oggi. La crisi dell'acciaio preoccupa il Parlamento europeo: in

milano I parlamentari euro-pei sferzano la commissione tori delle Acciaierie, deciden-pei sferzano la commissione tori delle Acciaierie, deciden-do anche di rinunciare al ri-re. Saranno 6 mila dipenden-unanimità a Strasburgo, si striali e al loro impatto sociagiudica necessario «garantire il mantenimento di un settore siderurgico forte e mo-derno nell'Ue in grado di sod-disfare le esigenze di sviluppo duraturo e di creazione dei posti di lavoro» e, di conseguenza, «adottare una stra-

che ricordato che «tutte le sovvenzioni accordate nel quadro dei fondi pubblici, dovrebbero essere subordinate ad accordi sull'occupazione, lo sviluppo locale e gli investimenti destinati a modertegia più determinata di fron- nizzare la produzione».

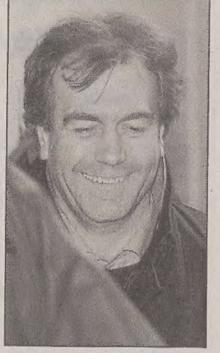
RACK PARMALAT I verbali dell'ex direttore dell'azienda parmense pubblicati oggi dall'Espresso sono realmente un «fiume in piena».

## «Tanzi prendeva 3-4 miliardi dal fondo francobolli»

Tonna: «Il patron curava personalmente i rapporti con la politica». Rimborsi ai risparmiatori

**AUTHORITY FINANZIARIA** 

ci di Le pressioni dei vertila Paritalia per spingere la Parmalat ad acquistare le aziende in crisi di Sergio Cragnotti e Giuseppe Ciartapico. La storia di una telefonata ricevuta da Calisto Cirio con la quale Cesare seccato di prendere la societa di prendere la societa de la la politica, curati persoprelevare «tre o quattro mila politica, curati da all'accomi in teoria destinato di Capitalia per spingere un fondo in teoria destinato all'acquisto di francobolli e marche da bollo. E infine quelli con le banche che continon assistiti da garanzie reali, assistiti da garanzie aminare bilanci falsi non el a ingannare una per-esperta. I verbali di Tonna pubblicati spresso in edicola oggi un fiume in piena. Pache si intrecciano con di Tanzi e di nuovi tagonisti dell'inchiesta: leri agonisti den fici della serata negli ur-di Milano era in corso un in-



**Fausto Tonna** 

terrogatorio giudicato dagli inquirenti molto importante e probabilmente decisivo per gli sviluppi dell'inchiesta nei confronti degli istituti di credito coinvolti nella bufera dei bond Parmalat.

Ma per l'attenzione è sempre catalizzata dall'ex diret-

L'Europarlamento chiede «un'accelerazione dei negoziati nell'ambito di tutte le istanze internazionali (Forum sulla stabili-tà finanziaria del G8, Ocse, Gafi) che si oc-cupano di prevedere un inquadramento vincolante per i centri off shore e altri pa-radisi finanziari opachi». È uno dei passag-gi della risoluzione unitaria sul caso Par-malat, approvata ieri all'unanimità dall'as-semblea di Strasburgo, nella quale si pro-spetta come «soluzione di lungo periodo» anche l'istituzione di una autorità unica «incaricata della vigilanza prudenziale fi-nanziaria in Europa». Gli europarlamenta-ri esprimono la loro preoccupazione sulle ripercussioni per i dipendenti, gli investito-ri e le banche «nonchè sull'impatto sulla fiistanze internazionali (Forum sulla stabiliri e le banche «nonche sull'impatto sulla fiducia nel buon funzionamento del sistema ti»,

trovare il modo «di impedire una grave crisi sociale». E anche per questo l'assemblea di Strasburgo chiede alla Commissione Ue di decidere «quanto prima sulla compatibilità con la normativa comunitaria delle misure adottato dal governo italiano. sure adottate dal governo italiano».

Il Parlamento Europeo «invita tutti gli istituti finanziari coinvolti a rimborsare e gli investitori nel caso di perdite di cui essi stessi sono responsabili» e «sottolinea l'importanza di trarre insegnamento dal caso Parmalat», sollecitando tutti però «a reagire in modo preporzionato dono una valuto re in modo proporzionato dopo una valuta-zione obiettiva adeguata e completa dei fat-

finanziario» e sottolinea «la necessità di

prendere in considerazione la dimensione

sociale del caso Parmalat», chiedendo di

l'operazione, dicendo che, dopo l'acquisizione, ci avrebbero fornito finanziamenti. Ci dissero anche che, se non avessimo fatto l'operazione, il representatione del mondo della politica che nel corso degli ultimi anni hanno avuto rapporti con il gruppo di Collecchio.

Ma Tonna non ha smesso parole molto pesanti soprat-tutto nei confronti dei vertici di Capitalia. Ecco il suo racconto in relazione all'acquisizione di Eurolat da Cragnotti, pubblicato dall'Espresso: «ìo e Tanzi Calii rapporti tra Parmalat e Banca di Roma si sarebbero compromessi». Parole che in-sieme all'ammissione di con-sistenti e reiterati pagamen-ti ai politici, 4-5 miliardi di sto ci incontrammo sia con Cragnotti che con i vertici della Banca di Roma, Geronzi, Nottola, Brambilla e poi un altro di cui non ricordo il lire l'anno attingendo al fonnome attualmente decedudo francobolli, fanno tremato. Costoro insistettero a tutre i vertici degli istituti di tore finanziario che ha usto ti i costi affinchè facessimo credito e molti esponenti non inerenti l'inchiesta di

hanno avuto rapporti con il gruppo di Collecchio.

Ma Tonna non ha smesso di rivelare particolari esplosivi. Anche ieri è stato ascoltato dei magistrati dei tato dai magistrati parmensi che hanno ricevuto tutti i verbali resi dagli indagati alla procura di Milano. La magistratura del capoluogo lombardo ha infatti deciso di trasferiro tutti gli atti di trasferire tutti gli atti

aggiottaggio alle colleghe emiliane. Ieri si sono così susseguite le dichiarazioni e i comunicati ufficiali: «L'avvocato Giorgio Perroni legale di Jp Morgan ha ac-certato presso i magistrati della procura di Milano che contrariamente a quanto ri-portato dalla stampa Federi-co Imbert e Alessandro Rombelli non sono indagati», recita l'inusuale comunicato diffuso dalla banca d'affari anglo americana. Ma qualco-sa sul fronte bancario co-munque si muove. Significa-tivo l'incontro svoltosi ieri tra l'amministratore delega-to di Banca Intesa, Corrado Passara e la associazioni to di Banca Intesa, Corrado Passera, e le associazioni dei consumatori. L'istituto ha proposto l'istituzione di cinque commissioni paritetiche che esamineranno non solo i casi dei risparmiatori coinvolti nella vicenda Parmalat ma anche nei bond Cirio e Giacomelli per un totale di 18 mila risparmiatori. Le percentuali di indennizzo varieranno tra il 50 e il 100%: l'obiettivo di Banca Intesa, recita il comunicato ufficiale, è quello di «avviare al più presto l'operatività dei tavoli di conciliazione». dei tavoli di conciliazione».

Andrea Carli

ando che «all' incirca due terzi degli automobilisti assicurati con la compagnia saranno avvantaggiati da riduzioni che, in alcuni casi, arrivano al 20%». Le Generali invece hanno deciso la riduzione delle tariffe Rc auto per le autovetture dei residenti in Campania. Verrà attuata una riduzione della tariffa dell' 8% per i clienti di Napoli e provincia e del 5% per tutte le altre province. Il ribasso dei premi dell'assicurazione Rc auto è «una buffonata». A dirlo è Carlo Rienzi, presidente del Codacons, secondo cui il ribasso annunciato dal ministro delle Attività produttive Antonio Marzano, arriva «con un anno di ritardo quasi dall'entrata in vigore della nuova patente a punti. I contribuenti italiani giudicano i servizi fiscali: promossi ma con un voto poco sotto la sufficienza

ROMA I servizi fiscali sotto la lente dei contribuenti: arriva un giudizio severo ma non negativo e l'indice di soddisfazione complessivo è pari al 57,5%, «poco al di sotto di un'ipotetica sufficienza». Lo rileva la prima indagine di Macroscopio, il sistema di ascolto e rilevazione del Dipartimento delle politiche fiscali del ministero dell'Economia. Se i cittadini sembrano apprezzare l'avvento di Internet anche per il pianeta fisco, viene invece bocciato ancora il linguaggio e sotto la sufficienza anche gli strumenti di tutela del contribuente. Dall'indagine, che ha coinvolto, complessivamente 2.290 contribuenti per via telefonica e 619 via Internet, l'indice di soddisfazione si attesta a 57, in una scala da 0 a 100. Più o meno lo stesso giudizio arriva dalle aziende (indice 58), mentre i professionisti sembrano più soddisfatti e danno una 'pagellà sopra la sufficienza (indice 62 su 100).

A partire da marzo novità per i «virtuosi»

Consumatori: una buffonata

TRIESTE A partire da marzo, la tariffa Rc Auto per la polizza Nuova 4R del Lloyd Adriatico sarà diminuita mediamente del 2,5% per tutti gli automobilisti che non hanno avuto incidenti. Lo rende noto un comunicato, sottolineando che «all' incirca due terzi degli automobilisti assicurati con la compagnia saranno avvento rioti de riderita.

Lloyd Adriatico e Generali

abbassano i premi-auto

#### Aeroporti regionali, il Consiglio dei ministri Ue l'8 marzo affronta il nodo degli scali minori

BRUXELLES II problema degli aeroporti regionali deve essere affrontato nel Consiglio Ue dei ministri dei Trasporti dell'8 marzo. È quanto hanno chiesto ieri le regioni europee riunite per discutere sul futuro dei piccoli scali, dopo la decisione dell'esecutivo sul dossier Ryanair che dovrà rimborsare una parte degli aiuti ricevuti per l'aeroporto di Charleroi. La Commissione Ue terrà conto della complessità della dimensione regionale. I piccoli aeroporti non possono essere sottoposti alle stesse condizioni degli altri e svolgono un ruolo fondamentale nello sviluppo di un'intera area.

#### Confindustria, Della Valle sferra l'attacco «Ci stanno mettendo uno contro l'altro»

ANCONA «Vedo un atteggiamento molto violento nella gestione della campagna per la presidenza di Confindustria: si sta cercando di metterci uno contro l' altro, di qua o di là, ma non possiamo permetterci di dividerci all' interno del nostro sistema. Guai a chi tenta di farlo per obiettivi più che modesti». È stato un attacco senza mezzi termini quello che Diego Della Valle ha sferrato ieri contro l'attuale presidenza della Confindustria nella gestione della campagna elettorale per la successione ad Antonio D'Amato.

## Centrodestra vaglia la nuova versione della riforma del governo sulla previdenza. Sindacati critici. Anche Confindustria non è contenta Svolta pensioni: Maroni frena sull'ipotesi di «quota 96»



ministro Maroni

fra età contributiva e anzianità anagrafica. Le quote vanno bene all'opposizione, leggi Margherita, vanno bene ana Cisi, non vanno giu alla Cgil. Inserirle nella proposta che il governo sta preparando e che «avrà tempi strettissimi» (parole del sottosegretario alla Previdenza, Pasquale Viespoli), significa mettere le basi per rompere il fronte del no e, soprattutto, dividere i sindacati. «Noi pensiamo - dice e contributiva: «Acqua, ac-Savino Pezzotta, leader del- qua.» Ha invece confermato

ROMA È quota 96 la nuova proposta del governo sulle pensioni. Dove 96 è il mix quote, ma non abbiamo antro attendere le valutazioni del la Ragioneria. Escluso co-

Cgil».
Roberto Maroni, ministro del Lavoro, spiega che «per la prima volta c'è in campo che viene non dai sindacati, non dall'opposizione, ma dalla maggioranza». Che poi sarebbe come dire che la maggioranza ha cambiato idea. Sui contenuti Maro- ne Lavoro di Palazzo Madani è rimasto abbottonato anche se ha frenato su «quota 96» che dovrà rappresentare il mix tra età anagrafica la Cisl - al sistema delle che prima di dare il via libe-

munque che la questione possa finire oggi in Consi-glio dei ministri. La freddezza del ministro su quota 96 za. «Per me ha senso la quota 96, e mi pare che si debba difendere» ha spiegato il presidente della commissio-Tomaso Zanoletti (Udc), lasciando intendere che i tempi di esame del provvedimento slitteranno ancora. «Non credo se ne prossima settimana». I sin- «Ma siamo proprio sicuri

dacati in questo clima aspettano un pò sfiduciati.
Il più critico è Guglielmo
Epifani. «È evidente che, se
dovesse essere ritirata la decontribuzione, sarebbe la conferma del fatto che il sinproposta alternativa non place però ad alcuni set- dacato aveva ragione a dire tori della stessa maggioran- che era un provvedimento sbagliato. Ma quello che appare più evidente è che il governo insiste in una riduzione di spesa dello 0,7%».

Quindi si conferma che il vero obiettivo del governo non è fare una riforma delle pensioni, ma solo quello di ri-

durre la spesa». Scettico anche Savino parli prima della fine della Pezzotta, leader della Cisl.

che siano le pensioni la prio-rità di questo Paese?» si è chiesto ieri, mentre Luigi Angeletti parla di difficile intesa. «L'unico accordo che considero possibile è quello che prevede gli incentivi». Per motivi opposti è criti-

ca anche Confindustria che lamenta la cancellazione della decontribuzione. «Vorremmo cominciare a ragionare su cose concrete - ha spiegato il vicepresidente di Confindustria, Guidalberto Guidi - Trovo molto preoccu-pante l'ipotesi di stralcio della decontribuzione. Questo vuol dire togliere speranze ai giovani di trovare

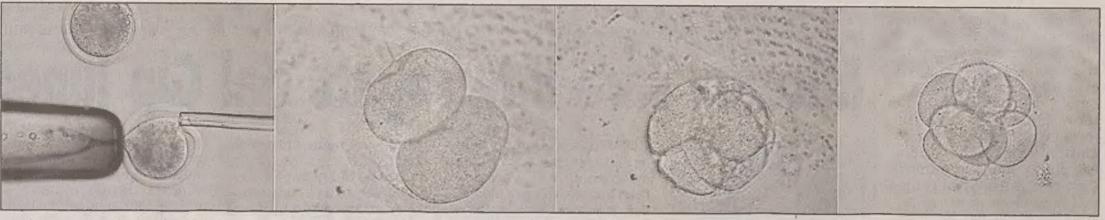


ANNUNCIO CHOC Dagli Usa un gruppo di ricercatori americani e sudcoreani rivela di essere riuscito a riprodurre una sequenza completa di cellule umane mature L

# Prime staminali create da embrioni fotocopia

Gli scienziati: serviranno per curare le malattie e per le tecniche dei trapianti, folle parlare di clonazione h

**SEUL** Ricercatori dell'Università nazionale di Seul per la prima volta sono riusciti a ri-produrre in laboratorio una sequenza completa di cellule staminali umane mature, compiendo così un ulteriore passo avanti verso la produzione di strumenti, e dunque verso la messa a punto, come hanno spiegato gli stessi scienziati, di «terapie biogenetiche, per la cura di gravi malattie degenerative». Ma, di fatto, anche verso il perfezionamento del controverso procedimento della clonazione umana. Tra le gravi malattie che in un domani dovrebbe diventare possibile combattere con le cellule staminali così clonate ci sono il morbo di Parkinson, il diabete, l'osteo-artrite e altre an- redo di uno studio relativo ai tarie non pagate, e il trapian-



Riprodotta per la prima volta in laboratorio una sequenza completa di cellule staminali umane mature. Nella foto le fasi principali della riproduzione.

L'ANNUNCIO. L'annunnio della riuscita dell'esperinento è stato dato dall'equine degli scienziati sud-coreani, guidati dal dottor Woo
Suk Hwang, attraverso un cio della riuscita dell'esperi- Advancement of Science. mento è stato dato dall'equiprogressi compiuti, dall'Ame-

pe degli scienziati sud-coreani, guidati dal dottor Woo Suk Hwang, attraverso un comunicato diramato, a cor-

to di tali frammenti negli

dio dell'evoluzione embrionale che prelude alla formazione del feto.

Venti degli stessi blastocisti hanno completato il loro sviluppo, generando così an-che le cellule staminali che con la coltura hanno cominciato a differenziarsi nei principali tipi di tessuto umano. Trapiantate nell'organismo di topi da laborato-

diabete e alle patologie car-

diache». A parlare della clo-

nazione effettuata da sud co-

reani e americani è Mauro

Giacca, triestino, responsa-

bile del laboratorio di medi-

cina molecolare dell'Istituto

del Centro internazionale di

ingegneria genetica e bitec-

nologia di Trieste.

rio, le cellule stesse si sono differenziate ulteriormente in tipi ancora più specifici, dimostrando come il procedimento elaborato dall'equipe sud-coreana sia in grado di creare cellule di base altamente versatili, «pluri-funzionali», capaci cioè di sopperire agli usi terapeutici più

LA SEQUENZA. Secondo fonti scientifiche Usa, finora qualcosa di analogo era stato possibile conseguirlo par-tendo da campioni prelevati a topi, ma nessuno era mai riuscito a generare una simi-le sequenza di cellule staminali umane, mature e complete per di più. I fattori che il dottor Hwang ha indicato come decisivi ai fini dell'ottenimento di un tale risultato sono stati, nell'ordine: la dignosibilità di arreli della di sponibilità di ovuli delle donatrici estremamente fre-schi e dunque attivi; l'osservanza di tempi strettissimi per il prosieguo del protocol-lo con il completamento delle successive operazioni; un nuovo metodo per l'estrazione del Dna dalle cellule impiegate.

#### Londra, una donna diventa madre del suo fratellastro

LONDRA Un eccezionale caso di fecondazione ar tificiale è stato svelato ieri in Gran Bretagna suscitando l'indignazio ne dei circoli religiosi. Una giovane donna di Winchester si è prestata a diventare "madre carrogata" ne dei circoli religiosi. surrogato" per la propria genitrice che desiderava mettere al mordo un altro figlio col su nuovo marito. In alti parole la giovane donn è diventata madre d suo fratellastro.

#### GLI SCIENZIATI DI TRIESTE

«Restano ancora aperti molti dubbi: come si creerà un organo o un tessuto?»

TRIESTE «Il risultato raggiun-to è importante» a dichiarar-lo, in riferimento alla crea-zione di cellule staminali umane, è il genetista Edoardo Boncinelli, direttore della Sissa, la Scuola superiore internazionale di studi avanzati di Trieste. «In realtà non si sa esattamente cosa stia succedendo nel campo degli piuto sia effettivamente im-

riale genetico di animali è cosa acquisita - spiega Boncinelli - in questo caso la novità sta nell'aver usato cellule umane. L'impresa consiste nell'aver messo il nucleo di in una cellula uovo umana are tessuti, o organi».



Il direttore della Sissa di Trieste, Boncinelli.

embrioni umani, ma sembra fecondata, ma privata del Secondo Boncinelli l'impliche questa volta quanto com- suo nucleo originario. L'em- cazione più importante rifino a diventare una blastici-«La creazione di cellule sti, uno sviluppo che in natustaminali partendo da mate- ra avviene quando l'ovulo femminile fecondato esce dalle tube e sta per insediasi nell'utero. E tecnicamente questo è tutto ciò che basta per avere cellule indifferenziate, circa tremila cellule, una cellula somatica umana potenzialmente utili per cre-

guarda il fatto che creando cellule staminali "personalizzate" si evitano in potenza i rigetti nel caso di impianti di tessuti o organi: «Tuttavia è un po' presto per parlare: l'esperimento effettuato mostra che potenzialmente sarebbe possibile creare cellule staminali partendo dal materiale genetico di ogni singolo individuo, praticaANNUNCIO CHOC Il direttore della Sissa: l'esperimento mostra che diventa possibile creare staminali partendo dal materiale genetico di ogni individi

## Boncinelli: risultato importante, ma c'è molto da fare

mente su ordinazione. Quello che non sappiamo ancora è compiere il passaggio de-terminante: come si passa dalla cellula staminale alla creazione di un organo, o di

un tessuto?».

Secondo Boncinelli la strada è ancora lunga: «In Italia prima si odia e poi si ama: per questo prima si dibatte sulle questioni etiche, ma nessuno ancora sa, al di là dei litigi, come progredire a livello scientifico». Infine, la questione legata alla localizzazione di questa nuova tec-nologia: «Non c'è da stupirsi chiude lo scienziato -

l'Oriente - Cina e Corea in primis - ha fatto ingenti investimenti e passi avanti importanti. L'Europa è rimasta indietro, direi al Medioe-

MILANO «Questa è la strada coreani maestra. E' la via che per- avrebbero mette alla medicina e alla ri- clonato le celcerca scientifica di poter lule di un emgiungere alla cura di malat- brione umatie gravissime come il mor-bo di Parkinson, la lotta al ne pensa?

Assolutamente non vedo alcun problema Anzi, direi che è secondario. Può spiega-

re meglio la sua opinio-

Diciamo che lo spaurac-Dottor Giacca, i ricer- chio che viene paventato è catori statunitensi e sud quello che sia clonato l'uo-



Giacca: «È la strada maestra per sconfiggere gravi patologie

Mauro Giacca

già esistente. Prima di tutto perché dagli esperimenti già fatti con gli animali è esemplari molto malati e regli esseri umani. fragili. Non siamo in grado

IN BREVE

privata della vittima.

un'idea soprat-

dall'ignoranza.

ovvero produr-

re un doppione

Giallo sulla fine di una donna di 50 anni

Firenze, impiegata uccisa

FIRENZE Uccisa con tre colpi di pistola al petto mentre al

dava a lavorare. E' giallo a Firenze per l'omicidio

Giuseppa Romeo, 50 anni, una tranquilla signora, separata, con un figlio, assassinata ieri mattina intorno

le sette, appena uscita dalla sua abitazione di via Sa

Salvi. Chiara la dinamica, spari da distanza ravvicina

ta, uno alle spalle. Oscure, ancora, le ragioni del dell

to. Scartata subito la pista della malavita o della rap

na, la polizia si sta orientando nell'ambito della V

Brescia: nessuna traccia dello studente scompari

Appello del padre naturale: «Francesco, fatti vivi

con tre colpi di pistola

in questo momento di pote "partorire" una clonazion umana perfetta. E poi, <sup>68</sup> rebbe persino assurdo cre re un "doppione".

nell'ambien scientifico e non solo dibattito etico è vivac simo. Non crede che siamo dei punti ancol da chiarire?

Ritengo che la ricer scientifica sia ancora lun per poter realizzare il s gno di utilizzare cellule sta evidente che nascono solo minali di embrioni per cura

L'incidente è avvenuto nel pomeriggio in un piccolo paese vicino a Ventimiglia. All'origine della disgrazia un perno ceduto all'improvviso

## Si ribalta una giostra, feriti undici ragazzini

I giovani restano imprigionati a lungo nei seggiolini. Panico tra i genitori, nessuno è grave

Modella sexy a 13 anni lei si ritira, è polemica



La babymodella francese Jade Foret.

ROMA Jade Foret, la baby modella 13enne che ha rinunciato alla sua partecipazione a Roma alla coreografia-fashion di accompagnamento alla presentazione di un portale dedicato al turismo, sarà quasi di certo pre-sente alle sfilate di pret a porter che si ter-ranno a Milano. La ritirata da Roma sarebbe dovuta a «un'improvvisa indisponibilità» di Jade. Jade, che ha debuttato a Roma con lo stilista Abed Mafouz, si è presentata con il suo metro e ottanta di altezza, raccontando in francese, accanto alla mamma, di vo-

La baby modella ha fatto scoppiare molte polemiche, Secondo il senatore Michele Bonatesta «la tendenza sempre più in voga nel mondo della moda di portare in passerella e far sfilare modelle bambine, spesso e volentieri in abiti succinti e facendo loro assumere movenze sessualmente allusive e ammiccanti, deve far riflettere». Categorica l'onorevole Alessandra Mussolini: «Nella moda c'è il bene e il male come in qualsiasi altro settore, ma un conto è il business e un conto è lo sfruttamento delle bambine».

VENTIMIGLIA Si è sfiorata la tragedia ieri pomeriggio a Roverino, una piccola frazione che si trova a pochi chilometri da Ventimiglia, dove undici ra-gazzi, alcuni minorenni, sono rimasti feriti, nessuno in modo grave, per il ribaltamento della giostra sulla quale si trovavano. Sono stati tutti dimessi dagli ospedali di Bordighera e Sanremo con prognosi comprese tra i 6 ed i 15 gior-

La giostra, del tipo volante con i seggiolini legati con le catene ad un asse centrale, mentre era in movimento si è abbattuta su un lato, forse per il cedimento di un perno. I ragazzi che si trovavano sulla struttura sono rimasti fortunatamente ancorati ai sedili: le ferite riportate sono state dall'impatto con

L'incidente è avvenuto indi fronte al cimitero di Roverino, dove un giostraio imperie-



Paura vicino a Ventimiglia: si ribalta una giostra, feriti 11 ragazzi.

se, Claudio Antonelli, di 32 an-

Per alcuni attimi si è temuni, aveva sistemato la sua gio- to il peggio. Molti genitori dei stra volante. Improvvisamen- ragazzini che si trovavano sulte, mentre la struttura era in la giostra, in preda al panico, movimento, si è sentito un ru- sono accorsi insieme al titolatorno alle 17.30 sul piazzale more sordo e poi la giostra si è re della struttura per soccorrepiegata su un lato, rovescian- re i feriti. Sul posto sono giun-

15 autoambulanze. A lungo si è temuto che qualche ragazzi-

no avesse avuto la peggio. In mezzo alla confusione e alle grida, i militari ed i sanitari hanno prestato le prime cure e poi provveduto al trasferimento in ospedale dei feriti più seri: sette ragazzi sono stati ricoverati nei pronto soccorso di Bordighera e Sanremo per traumi contusivi; altri quattro hanno riportato ferite più lievi, abrasioni e sbucciature, e sono stati solo medica-

In serata la giostra teatro dell'incidente è stata posta sotto sequestro da parte del sostituto procuratore Vittore Ferraro. Sulla vicenda sono in corso indagini da parte della polizia. Gli agenti della scientifica stanno ora compiendo un sopralluogo per accertare se l'incidente sia stato causato da un cedimento strutturale della giostra o se sia stato prodotto da una cattiva manute poco dopo un'automedica e tenzione dell'impianto.

BRESCIA Aumenta la preoccupazione sulla sorte di Francesco, il ragazzo di 15 anni scomparso da casa a Capril lo, nel Bresciano, sabato scorso. Ieri a Brescia è arrivo to anche il padre naturale di Francesco, Domenico po setta, partito da Pantelleria dove vive da tempo. Si fa adottare da un'anziana ricca vedova per l'erediv

Avvocato condannato a 3 anni e mezzo di reclusion TORINO Si fa adottare da un'anziana ricca vedova l'eredità. Con l'accusa di circonvenzione di incapace civilista torinese, Patriarca, ex consigliere comun forzista, è stato condannato a 3 anni e mezzo di re

Portofino: traslata la salma della contessa Agusta Riposerà in un piccolo Comune del basso Piem

GENOVA È stata traslata dal cimitero di Portofino la ma della contessa Francesca Vacca Agusta. L'inizit è stata presa forse dal fratello, Domenico, che l'ha l trasferire nel piccolo comune del basso Piemonte, vicacqui Terme, del quale la famiglia era originaria.

Grecia: cerca avventure erotiche in un sito por trova un film hard con la moglie protagonista

ATENE Curioso incontro virtuale ieri per un atenies cerca di avventure erotiche sul web. Quando ha ape su un film a luci rosse, si è trovato davanti le gesta tiche di sua moglie in companyo tiche di sua moglie in compagnia di uno sconosciuto.

ave

gral

ance

Dopo 43 anni Barbie lascia Ken e diventa siny Motivo della rottura? Lui non voleva sposare

NEW YORK La Mattel ha annunciato la separazion Re Barbie da Ken, dopo 43 anni di unione. Motivo sing non avrebbe voluto sposare Barbie. Lei diventa single

#### LA CURIOSITÀ

In mostra a Verona capi di intimo tagliati e cuciti a mano che costano fino a duemila euro. Sono i «portabandiera» del Friuli Venezia Giulia

## Trieste alla fiera del lusso con la lingerie Prisco

TRIESTE C'è anche una ditta tri- nale con una linea ispirata al la Prisco attraverso i suoi perdel Friuli Venezia Giulia, al sentati yachts, automobili, gioielleria, arte, arredamento, antiquariato, ma anche tutto quanto da moda, turismo, oltre che imbarcazioni da crociera e manufatti di lusso in ge-

nere. Tra i 120 selezionatissimi espositori della sezione «Luxury» figura infatti anche l'atelier triestino di Odilia Prisco.

front line, dove vengono pre- Odilia Prisco è l'unica azienda del Friuli Venezia Giulia che ha potuto partecipare a questa manifestazione esclusiva che ospita marchi famosi in tutto il mondo. Qualche esempio? Lamborghini, Ferrari, Roberto Coin presente nel settore gioielleria, 1872 big della profumeria e Arnoldo Caprai.

presente alla fiera internazio- storico viene indagato da Odi- costare fino a duemila euro.

estina, unica portabandiera passato che traspone la volon- sonaggi e i loro abiti. «L'essentà di richiamare tessuti d'epo- za si scopre volgendo l'occhio «Luxury & Yachts» di Verona, ca nello studio di materiali at- al particolare», questo il metovetrina italiana del lusso con tuali e preziosi, per riportar- do scelto dalla designer nel riaziende haute couture in ne in essere lo stile. Quella di volgersi a testi d'arte e dipinti per l'analisi di quanto sia importante anche il contorno di un indumento e per raccogliere, dice pomposamente, «la simbiosi del perfetto con l'imperfetto». Dopo che per un trentennio ha commercializzato diversi marchi di lingerie, Odila Prisco ha deciso di lanciare una propria linea di abbigliamento intimo. Pezzi unici, tagliati e cuciti rigorosa-Il carattere di un momento mente a mano che arrivano a di, altre vite.

Vedendo tra gli stand del salone veornese automobili uniche nello stile e negli optional, yachts da mille e una notte, gioielli indimenticabili e del tutto inaccessibili ai più, ecco spuntare una lingerie che è riflesso di una visione di eleganza, di educazione al gusto e soprattutto piacere di indossare. E nell'era dove il paniere si arricchisce e il potere d'acquisto diminuisce, le fiere di questo tipo registrano numeri da capogiro, mentre la gente comune gira attraverso gli stand sognando altri mon-

Francesca Paulin

ature La British Airways ha fermato gli aerei diretti a Washington e Riad: Scotland Yard teme attacchi di Al Qaeda

# a Terrorismo, bloccati due voli inglesi

## one Ritardo sul Venezia-Roma per la presenza di un iracheno poi risultato in regola

#### Le vittime di atti terroristici come quelle di guerra

onna

ionale

ne ar

etagna

nazio

igios

na a

nadre

desi

mon

lun il s

ROMA Le vittime di atti terroristici saranno equi-Parate alle vittime di suerra e verrà riconoscluto loro il danno biologico. Di conseguenza sara garantita ai parenti assistenza psicologica e legale a carico dello sta-

Queste le principali novità contenute nel Disegno di legge sulle nuove norme in favore delle vittime del terrorismo.

Il Ddl stabilisce norme identiche da applicare a tutte le vittime del terrorismo e delle stragi: dipendenti pubblici o privati, lavoratori autonomi o liberi professioni-sti. Le vittime del terrorismo vengono equiparate a tutti gli effetti agli invalidi di guerra. Agli invalidi per atti di terrorismo viene riconosciuto un aumento figurativo di dieci anni di versamenti contributivi, a valere sull'anzianità e sulla misura pensionistica. Una quota di posti di lavoro nel settore della Pubblica amministrazione dovrà essere riservata ai figli delle vittime. Sono previste agevolazioni fiscali sulle pensioni di invalidità che possono arrivare fino all'esenziototale dall'Irpef.

il timore di possibili attac- ni. chi terroristici ha spinto la British Airways ad annullare due voli, uno diretto a Washington domenica per lunedi, diretto alla ca-

rebbe possibili attacchi di origine magrebina. Al Qaeda contro Londra In un memorandum to-

po secret della polizia metropolitana che, se risultasse fondato, sarebbe claacquistate dai terroristi presso un armatore greco vicino a Osama Bin Laden e dirette contro le principali piattaforme petrolifere, c'erano solo una trentina dell'età di 35 anni, è da

ROMA Riemerge la paura at- raffinerie, porti e navi da di passeggeri sui cento che tempo rifugiato politico e

nezia, all'aeroporto Marco Polo, il volo Alitalia delle 7,35 diretto a Roma è staprossima e uno, previsto to bloccato sulla pista finché un poliziotto è salito a pitale saudita Riyad, men- bordo e ha portato fuori tre Scotland Yard indiche- un passeggero di chiara

tesa l'aereo è stato circondato da polizia e vigili del fuoco e tutti i passeggeri sono stati fatti scendere e accompagnati in sala moroso, si parla di 15 navi d'aspetto, mentre venivano passati al setaccio tutti i bagagli.

Dopo una mezz'ora di at-

Quando l'aereo è finalmente ripartito, a bordo

tentati. In Gran Bretagna, crociera inglesi e america- avevano acquistato il biglietto. Tutti gli altri, fra Nello stesso tempo a Ve- cui anche Francesco Borga, direttore della Confindustria del Veneto, hanno

> preferito rinunciare. Nel frattempo il passeggero sottoposto al controllo, un cittadino iracheno non residente in Italia, è risultato pulito e ha potuto prendere un altro volo per Roma solo alle 15,30.

Quello che ha messo in allarme gli agenti della polizia di frontiera del Marco Polo è stato probabilmente il luogo di nascita segnato sul passaporto, Nassiriya, dove è avvenuta la strage dei carabinieri italoiani. In realtà l'uomo, Yard, anche per la tradi-

risiede in Norvegia.

Era diretto a Roma, con un regolare permesso delle autorità norvegesi, per ottenere dall'ambasciata turca un visto d'ingresso in quel Paese.

L'allarme inglese è scat-

tato invece, esattamente per gli stessi voli sospesi a gennaio su indicazione americana, probabilmente per una nuova segnalazione proveniente dagli Usa. Un portavoce della Ba ha parlato di «consigli del governo», senza specificare. Difficile quindi capire la reale portata della minacgnalata da da Scotland "una bomba sporca».

zionale affidabilità dei "servizi" inglesi.

Secondo il memorandum preparato dalla squadra antiterrorismo della polizia metroplitana, reso noto ieri dal "Daily Mirror", le quindici navi, battenti bandiera yemenita e somala, non sono state ancora localizzate, e potrebbero essere dirette verso uno dei 240 giacimenti petroliferi britannici e nove tra le principali raffinerie del Regno Unito. Secondo quanto scrive il giornale londinese citando il rapporto, «le navi sono in grado di trasportare carichi cia. Più concreta invece ap- mortali di sostanze chimiparirebbe la minaccia se- che" se non addirittura

cerazione di mercoledì di Luca Razza e di Giananto-

sunti terroristi legati agli Nta. Anche il sostituto procuratore Lu-

veneziana, tuttavia, pur essendo decadute le esigenze cautelari nei suoi

Scarcerato a Venezia anche Cosattini

### Gli Nta sono tutti liberi, ora le indagini passano alla Procura di Trieste

VENEZIA Tutti liberi i presunti terroristi dei Nuclei Territoriali Antimperialisti arrestati una ventina di giorni fa dalla procura di Venezia. A disporre la scarcerazione dell'ultimo indagato, Gianluca Cosattini, è stato il Gip di Venezia Licia Marino. In questo modo, si ridimensiona notevolmente la vicenda degli Nta, che, in un primo momento, erano stati avvicinati alle Brigate Rosse a seguito di alcune rivendicazioni una lunga serie di piccoli attentati tra Veneto e Friuli Vene- parte della documentaziozia Giulia. Cosattini è uscito ieri dopo che il gip Razza ha confermato ha accolto l'istanza avan- gran parte degli attentati zata dai suoi legali, ma, rivendicati dagli Nta, tra soprattutto,

dopo la scar-Dopo le confessioni del friulano Razza resta in piedi nio Pigat, gli altri due preancora l'ipotesi di reato associativo

ca Marini aveva dato il bomba al Tribunale di Veproprio assenso alla liberazione di Cosattini, che durante gli interrogatori aveva ammesso di essere l'autore di un rudimentale ordigno utilizzato poi da Razza per il primo attentato siglato Nta, nel 1996, ma di aver da allora rotto ogni rapporto con

A detta della procura

confronti, resterebbe in piedi l'ipotesi di reato associativo.

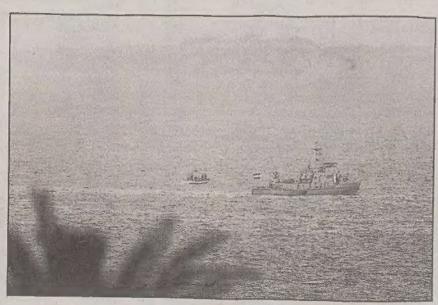
L'inchiesta condotta dal pm veneziano Luca Marini ha portato rapidamente a chiarire le responsabilità reali dei vari componenti del ristretto gruppo. «Gli Nta sono io aveva detto ieri Luca Razza uscendo dal carcere mi assumo la piena responsabilità». Infatti gli interrogatori condotti dal pm nei giorni scorsi hanno accertato che Razza aveva prodotto la gran ne attribuita agli Nta.

> anche quelli a danno di automobili di militari Usa della base di Aviano, confessando però di essersi inventato la rivendicazione di altri atti come ad esempio la

nezia. Pigat e Cosattini assumono, in questa ottica, una parte del tutto secondaria in una vicenda che offre più spunti psicologici che di cronaca. Pur senza sottovalutare la portata delle azioni degli Nta, il pm Marini ha ammesso che il caso si è notevolmente ridimensionato. Resta in piedi ancora un' ipotesi di reato associativo, ulteriori indagini sono state rimandate alla Procura di Trieste.

Fuga di gas su una barca che prende fuoco e affonda: perdono la vita due studenti coreani e un professore che stavano dormendo in cabina

## Sharm El Sheikh: si incendia battello, tre morti



Un'altra sciagura nelle acque di Sharm El Sheikh.

ROMA Un boato, poi le fiam-me e in una manciata di minuti lo yacht è colato a picco. Due studenti coreani di 15 e 16 anni e il loro insegnante americano sono morti nel sonno ieri mattina a bordo di un battello per immersioni subacquee ancorato al largo di Sharm el Sheikh, la località turistica egiziana già teatro della igura aerea del 3 genna-10. Stavano partecipando a una escursione di sei giorni nel Mar Rosso, organizzata dal Cairo American College, insieme ad altre 16 persone (9 allievi di 14 e 15 anni, due insegnanti e cinque marittimi egiziani) che si

sono salvate gettandosi in di 37 anni, e i due giovani cato l'incendio. «Un'esplosione è stata sentita prima miva sul ponte superiore e sui divani del ponte inferiore. Ma per l'insegnante americano Dan Andrews.

mare prima che l'imbarca-zione affondasse. Il «Sea Queen II» era all'ancora nella zona di Ras Um Sid

di 37 anni, e i due giovani coreani, Jae Sung Kim e Jae Min Hwang, che riposa-vano nella cabina sottostan-te la plancia, non c'è stato quando un corto circuito a un condizionatore ha appiccato l'incendio. «Illa" solla del cabina sottostante la plancia, non c'è stato nulla da fare. Il relitto del «Sea Queen II» documento del cabina sottostante la plancia, non c'è stato nulla da fare. Il relitto del cabina sottostante la plancia, non c'è stato nulla da fare. Il relitto del cabina sottostante la plancia, non c'è stato nulla da fare. Il relitto del cabina sottostante la plancia, non c'è stato nulla da fare. Il relitto del cabina sottostante la plancia, non c'è stato nulla da fare. Il relitto del cabina sottostante la plancia, non c'è stato nulla da fare. Il relitto del cabina sottostante la plancia, non c'è stato nulla da fare. Il relitto del cabina sottostante la plancia, non c'è stato nulla da fare. Il relitto del cabina sottostante la plancia cabina sottostante la pla dalle successive esplosioni delle bombole per immersioche il fuoco si espandesse» ni, è stato rimorchiato a risi legge nel comunicato del- va dopo che i sopravvissuti, l'ambasciata americana al tutti illesi, erano stati trat-Cairo. Gli uomini dell'equi- ti in salvo ed erano state repaggio hanno subito cerca- cuperate le salme delle vitto di soccorrere gli 11 stu-denti e i tre professori, la maggior parte dei quali dor-sa essere collegato con atti di terrorismo e rimane in attesa dei risultati delle indagini delle autorità egizia-

Unbbi sull'adempimento del servizio militare nel '72 di Bush: la Casa Bianca tira fuori le impronte dentarie del Presidente

## L'ombra di una donna sulla candidatura Kerry

Pettegolezzi su una relazione extraconiugale rivelati da drudgereport.com

NEW YORK Con la sua reputa-

zione a rischio George W.

Bush passa al contrattacco

e fa vedere i denti. Ma non

si tratta di un modo di dire.

La Casa Bianca ha vera-

mente tirato fuori le im-

pronte dentarie del presi-

dente per contrastare le ac-

cuse dei democratici che Bush non abbia completato

il servizio nella Guardia

Nazionale. Sembra che si

tratti di un esame dei denti

che il capo della Casa Bian-

ca sostenne in Alabama

quando era lì per fare adde-

stramento come pilota. Un

prova debole pero' che Bu-

sh in Alabama ci sia stato

veramente. I mass media

Usa infatti sottolineano

con sconcerto che sembra

strano, se non addirittura

impossibile, che non ci sia

neppure un compagno d'armi d'allora - cioè il 1972 -

che sia in grado di farsi

avanti e affermare che ave-

va prestato servizio insie-

In contrasto John Kerry,

attuale capofila fra i candi-

me al giovane Bush.

### papà di un eroe di Nassiriya: **"Dovete punire quel generale"**

sponsabile che ha mandato i nostri figli a morire deve sgomento e senza pace del maresciallo Massimiliano, loro, ieri, Bologna ha intitolato una piazza e un viale al la Difesa, Filippo Berselli. Sua l'idea di onorare la meandato secondo copione. Papà Nunzio non sa che farsele altisonanti e della solita retorica. Un uomo oramai co figlio che gli è rimasto, che chiede la testa del «generale il responsabile» che avrebbe potuto salvare la vita ma senza protezione. a senza protezione.

#### fallito l'attentato al comandante delle forze Usa <sup>90</sup>mba a Baghdad: uccisi altri due soldati americani

La guerriglia irachena ha rischiato ieri di fare colpo grosso: ieri mattina, con un razzo, hanno mando di poco il generale John Abizaid, capo del Comando Centrale delle forze Usa, che si trovava a Fallujah Sieme al generale Charles Sawannack dell'82esima Visione aerotrasportata. Ben tre razzi sono stati spafati sul convoglio, la cui scorta militare ha risposto al doco dando poi la caccia ai gueriglieri. Sempre ieri, le Orze Usa hanno avuto due morti nel'esplosione di una bomba a Baghdad, durante la notte, e per la prima volta dal loro arrivo anche i soldati del contingente giappohese sono stati bersaglio di razzi. Ucciso anche un membro delle nuove forze armate irachene a Kirkuk.

#### Germania: malata di mente accoltella un ministro Lo accusa di essere gay e di aver ucciso suo figlio

anticio Nel pieno della campagna elettorale per il voto anticipato del 29 febbraio, Amburgo è stata scioccata dall'aggressione subita da un ministro del governo locaaccoltellato a una gamba da una donna malata di mente che lo ha accusato di essere omosessuale e di aver l'altimo di una lucciso suo figlio. Vittima dell'attacco - l'ultimo di una lunga serie che negli ultimi anni ha interessato esponenti politici in Germania - è stato Roger Kusch (49 anni, Cdu), ministro della giustizia nel governo locale della città-stato. L'attacco a Kusch è avvenuto mentre il ministro era impegnato a visitare uno stand della suo de della sua Cdu in una zona pedonale del quartiere Nue-graben di graben di Amburgo. restando paralizzato e costretto ancora oggi su una sedia a rotelle.

### IL PAPA INCONTRA ABU ALA

ROMA Conclusa la missione in Italia, il premier palestinese Ahmed Khorei (Abu Ala), è ripartito ieri sera da Roma con qualche incoraggiamento europeo ma anche un forte monito di papa Wojtyla. Ricevendo in udienza privata il capo del govrno palestinese, Giovanni Paolo II lo ha messo in guardia contro le continue azioni di «vendetta» proclamate e realizzate dalle organizzazioni armate palestinesi. «C'è bisogno di riconciliazione, di perdono e non di vendetta, di ponti e non di muri», ha spiegato il Pontefice condannando implicitamnete la costruzione israeliana del famoso «muro» di separazione nei Territori Occupati: «Ciò richiede da parte di tutti i leader della regione un impegno a percorrere, con l'aiuto della Comunità Internazionale, il cammino del dialogo e dei negoziati per arrivare finalmente alla

E Abu Ala, mentre ascoltava il Pontefice, ha fatto col capo grandi cenni di assenso. In Vaticano, Ahmed Khorei ha portato da Betlemme un dono prezioso, un presepe in madreperla scolpito da cristiani palestinesi che il Papa ha gradito particolarmente, ricordando con emo-zione il suo pellegrinaggio in Terra Santa del 2000, in occasione del Giubileo.

Dopo l'udienza, solo 10 minuti per non affaticare troppo il Pontefice, l'ospite palestinese ha discusso approfonditamente la situazione con il responsabile della politica estera vaticana, l'arcivescovo Giovanni Lajolo.

denza, appare spesso in Bush sono pressochè coetacampagna elettorale affian- nei e dunque non è verosicato ex commilitoni della mile che tutti i compagni di dati democratici alla presi- guerra in Vietnam. Lui e Bush nella Guardia Nazio-



John Kerry con la moglie Teresa è insidiato dal gossip.

Kerry potrebbe essere più vulnerabile di quanto non appaia, se le voci che circolano su drudgereport.com sono vere. Questo sito conservatore di pettegolezzi politici avanza l'ipotesi che il senatore del Massachussetts abbia avuto una relazione extramatrimoniale.

Ma il sito prende le distanze da questa voce soste- Nazionale. In particolare ghi come si usava allora. nendo genericamente che mancano le prove relative

nale siano deceduti. Ma vari mass media stanno indagando se sia vero che su richiesta di Kerry, una ex dipendente dell'Associated Press abbia lasciato gli Stati Uniti per evitare che si 1970: in primo piano si vesappia che fra i due c'era de Jane Fonda, attivista di stata una relazione.

> essere le supposizioni che Bush non abbia completato

L'ex fiamma del politico sarebbe una dipendente dell'Associated Press che avrebbe lasciato gli Stati Uniti per non essere coinvolta

al periodo fra la fine del 1972 e l'inizio del 1973 quando sembra che George avesse ottenuto un'aspettativa dalla Guardia Nazionale per occuparsi di una campagna elettorale. Sorge anche il dubbio che papà Bush, già allora politico con forti contatti a Washington, avesse aiutato il figlio ad entrare nella Guardia Nazionale per evitare il Vietnam. Fu inoltre papà a mettere una parola à favore del figlio perchè venisse congedato con gli onori e seguendo una corsia preferenziale benchè non avesse completato i mesi di servizio? Alla alle voci di una presunta amante stanno cercando di danneggiare la reputazione di John Kerry, distribuendo una fotografia che risale al settembre del sinistra, ad una manifesta-Più concrete sembrano zione anti-Vietnam. Alle spalle dell'attrice, appena due file dietro, c'è il giovail servizio con la Guardia ne Kerry con i capelli lun-Andrea Visconti

Il sottosegretario agli Esteri ha incontrato a Trieste i colleghi di Lubiana e Zagabria. Rinviato il confronto sulla zona ittica. Assente per impegni istituzionali Scarpa Bonazza Buora

## Antonione: «Acceleriamo l'integrazione della Croazia nell'Ue»

TRIESTE Accelerare il processo di integrazione della Croazia nell'Unione europea affrontando i principali motiriunione alla Prefettura di Trieste tra i sottosegretari agli esteri di Italia, Slovenia e Croazia.

«Sono molti i temi sul tappeto - ha osservato il sottosegretario agli Esteri italiano, Roberto Antonione, tosegretario al ministero affiancato dal suo collega per le Politiche agricole Pasloveno Andrej Logar e dal olo Scarpa Bonazza Buora croato Hidajet Biscevic - perché trattenuto a Roma

dall'ambiente all'economia, dai trasporti alla sicurezza in mare, ma per il momento non siamo entrati nel dettaglio, limitandoci ad avdi un ciclo di incontri a li-scontrando la volontà e il vello bilaterale e multilate- comune interesse da parte rale avviato ieri con una delle tre nazioni rappresentate, su mandato dei capi di governo, ad agevolare l' integrazione della Croazia in Europa».

Di pesca, uno dei temi più spinosi, non si è parlato, sia per l'assenza del sot-

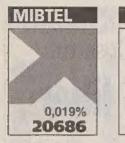
per impegni istituzionali rà i vertici del governo croatra i promotori dell'incontro e delegato al settore, sia perchè - ha precisato Antonione - «rientra tra i tevi di contrasto, primo fra tutti la giurisdizione sull' Alto Adriatico, è l'obiettivo dettaglio, limitandoci ad avviare un ragionamento politico sull'intera questione, ridicali della Commissione euroguenza coinvolta nel processo multilaterale oggi avviato ogni qualvolta ciò si renda necessario». Sia Antonione che gli altri presenti hanno comunque sottolineato l'importanza attribuita allo sforzo bilaterale e multilaterale avviato, che i tre incisivo. La prossima setti- re per le generazioni futumana, Antonione incontre- re».

to in un incontro a Zagabria, e le riunioni a tre si susseguiranno a tamburo battente, con una cadenza massima di quindici giorni.

«Il processo di integraziopea, che andrà di conse- ne della Croazia nell' Ue per noi è strategico - ha detto Antonione al termine dell'incontro, svolto a porte chiuse - anche per la stabilizzazione dei Balcani, e perchè gli altri Paesi vicini hanno avuto dall'Italia un supporto importante. Per non parlare dell' Adriatico governi, italiano, sloveno e ha aggiunto - che è una ricroato vorrebbero rapido e sorsa comune da preserva-



Il sottosegretario agli Esteri Roberto Antonione.



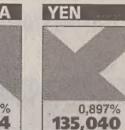
Moneta	Domanda	Offerta	Moneta	Domanda	Offert
Oro Fino (per Gr.)	10,340	10,360	Marengo Francese	57,330	70,240
Argento (per Kg.)	164,000	165,000	Marengo Belga	57,330	70,240
Sterlina (v.C)	72,820	82,630	Marengo Austriaco	57,280	68,690
Sterlina (n.C)	73,390	85,160	20 Marchi	71,890	80,570
Sterlina (post.74)	73,340	83,670	20 Dollari St.Gaude	372,370	428,660
Marengo Italiano	60,060	74,110	Krugerrand	302,130	339,310
Marengo Svizzero	57,330	70,750			

BORSE ES	TERE	(Inc	dici)	66				
	Indici	Var. %		Indici	Var. %		Indici	Var. %
Atene (ind. Gen)	2468,50	0.498	Londra	4377,70	-0,416	Stoccolma	204,54	-0.588
Bruxelles -bel 20	2429,98	0,463	Madrid Ibex 35	8242,30	0,550	Tokio Nikkey	10459,3	0.906
Dj Euro Stoxx	255,35	0,173	Nasdaq Comp (prov.)	2078,60	-0,529	Toronto (prov.)	8765,53	-0,025
Dj Euro Stoxx 50	2896,25	0,189	New York (prov.)	10707,5	-0.282	Vienna Atx	1778.66	0.028
Francoforle	4121,65	-0.012	Oslo-top25	696,62	0.961	Zurigo Smi	5846.70	-0,602
Helsinki	6962,04	0.461	Seul Kospi 200	115.20	0.244			
Johannesburg	9436,74	0,472	Singapore Straits T	1862,94	-0,298			100

Monete	€uro	Monete	€uro
Dollaro USA	1,2802	*Corona Danese	7,4514
Yen Giapponese	135,0400	Dollaro Canadese	1,6911
Sterlina Inglese	0,6774	Dollaro Australiano	1,6279
Franco Svizzero	1,5765	Corona Estone	15,6466
Corona Svedese	9,1567	Dollaro Neozeland.	1,8338
Corona Norvegese	8,8600		









0,06% <b>7,700</b>

The state of the s	251 AV 1007	CHARLE L. I.										ANDA	MENTO DELLE VA	LUTE RISPETTO	ALL'EURO
BORSA VAI	.ORI ITALIANA	- Trattazione	e continua - Va	lori în Euro										rapporto Lire	/Euro 1936,27
Titolo	€ Prec. Var %	Titolo	€ Prec. Var %	Titolo	€ Prec. Var %	Titolo	€ Prec. Var %	Titolo	€ Prec. Var%	Titolo	€ Prec. Var%	Titolo	€ Prec. Var %	PRODUCTION CONTRACTOR OF THE PERSON NAMED IN COLUMN	TOTAL PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY AND AD
Acea	5,919 5,919 0,00	B. Santander	9.340 9.312 0.30	Capitalia	2,351 2,406 -2,29	Finmecc.	0,7306 0,7260 0,63	La Doria	2,604 2,478 5.08	Pininfarina R No	21,30 21,58 -1,30	Snoi		M OVO M	ERCALO
Acegas-aps	5,484 5,418 1,22	B. Sard, R No	12,804 12,713 0,72	Carraro	2,896 2,879 0,59	Fondiaria-sai	18,883 18,723 0,85	Lavorwash	1,740 1,735 0,29	Pirelli & C R Nc	0,7820 0,7815 0,06	Snam Rete Gas	3,928 3,898 0,77 3,540 3,517 0,65	Titolo	€ Prec. Vara
Acq. De Ferr, R No	3,480 3,430 1,46	B.P. Cremona	19,733 19,720 0,07	Cattolica Ass.	32,83 32,40 1,33	Fondlaria-sai 04 Ri	0,3994 0,3876 3,04	Lazio	3,383 3,271 3,42	Pirelli & C Real E.	27,34 26,76 2,17	Snia	0,3476 0,3451 0,72	Acotel	16,426 16,490
Acq. De Ferrari Acq. Marcia	6,840 6,840 0,00 0,2603 0,2591 0,46	B.P. Etruria E L. B.P. Intra	17,555 17,469 0,49 12,642 12,725 -0,65	Cembre Cementir	2,431 2,438 -0,29 2,615 2,577 1,47	Fondiaria-sai 08 W Fondiaria-sai R No	3,649 3,631 0,50 10,832 10,599 2,20	Linificio	1,605 1,605 0,00	Pirelli & C.	0,8368 0,8315 0,64	Socotherm	4,608 4,602 0,13	Alsoftware	1.674 1.684 1.684
Acq. Potab	20,04 20,12 -0,40	B.P. Lodi	12,642 12,725 -0,65 8,018 7,996 0,28	Cent. & Zin.	0,7320 0,7185 1,88	Gabetti Hold.	1,770 1,772 -0,11	Locat Lottomatica	1,024 1,024 0,00 18,736 18,636 0,54	Pirelli & C. 08 W Pollgr. Ed.	0,1082 0,1082 0,00 1,539 1,537 0,13	Sogefi	2,639 2,631 0,30 3,612 3,630 -0,50	Argoi Arre	1.674 1.684 93 3.878 3.907 90 24.85 24.82 91 44.13 423 92 1.673 1.813 83 10.183 10.124 65
Acsm	1,734 1,720 0,81	B.P. Milano	5,197 5,290 -1,76	Cent. Latte To	4,737 4,362 8,60	Gaiana	1,570 1,540 1,95	Luxottica	13,605 13,609 -0,03	Premafin	1,069 1.065 0.38	Sopaf	0.1969 0.1980 -0.56	8b Blotech	44,13 44,23
Actelios	6,861 6,854 0,10	B.P. Spoleto	6,725 6,861 -1,98	Cir	1,528 1,526 0,13	Garboli Gefran	0,8200 0,8849 -7,33	Maffei	1,532 1,522 0.66	, Premafin W	0,2578 0,2624 -1,75	Sopal R No	0,2044 0,2063 -0,92	Buongiorno Vitam.	1,873 1,813 15
Aedes	3,508 3,498 0,29	B.P. Verona No	14,097 14,102 -0,04	Cirio Fin.	0,1740 0,1740 0,00		3,855 3,860 -0,13	Marcolin	1,036 1,034 0,19	Premuda	1,693 1,707 -0,82	Sorin	2,506 2,462 1,79	Cairo Comm.	29.11 28.95
Aem Torino	1,521 1,509 0,80 1,317 1,310 0,53	B.P.U. Banca	14,306 14,394 -0,61	Class Cofide	2,187 2,205 -0,82 0,5619 0,5512 1,94	Gemina R No	0,7955 0,7718 3,07 1,0000 0,9760 2,46	Mariella Burani Marzotto	7,495 7,495 0,00 9,304 9,219 0,92	R. De Medici R. Ginori 1735	0,6677 0,6815 -2,02 0,6143 0,6191 -0,78	Stayer Stefanel	0,0255 0,0240 6,25	Cardnet Group Cdb Web Tech	10,163 10,164 15 29,11 28,95 15 1,673 1,726 19 2,619 2,824 19 9,483 9,216 16 7,344 7,329 16 0,6624 0,6642 10 0,7000 0,7000 18 4,303 4,288 17,679 17,465 18
Aem Torino 08 W	1,317 1,310 0,53 0,2757 0,2707 1,85	Basionet Bastool	0,6980 0,6777 3,00 0,1462 0,1463 -0,07	Coin	2,547 2,589 -1,62	Generali	21,94 21,87 0,32	Marzotto R	8,895 8,880 0,17	Ras	14,886 14,873 0,09	Stefanel R	1,761 1,736 1,44 1,680 1,615 4,02	Cdc	9.483 9.216 55
Aerop. Firenze	11,186 11,253 -0,60	Bayer	23,95 23,83 0,50	Credem	5,761 5,759 0,03	Gewiss	3,619 3,639 -0,55	Marzotto R No	6,686 6,694 -0,12	Ras R No	14,828 14,915 -0,58	Stmicrolectr.	21,23 21,48 -1,16	Cell Therapeutics	7,344 7,329
Alerion	0,5298 0,5147 2,93	Beghelli	0,5740 0,5702 0,67	Cremonini	1,427 1,435 -0,56	Giacomelli	0,1800 0,1800 0,00	Mediaset	9,478 9,527 -0,51	Ratti	0,4860 0,4916 -1,14	T.I.M.	4,676 4,653 0,49	Chi Cto	0.6624 0.6642 0.7000 0.7000
Alitalia	0,2587 0,2590 -0,12	Benetton	8,690 8,669 0,24	Crespi	0,6649 0,6668 -0,28 1,167 1,122 4,01	Gim R No	0,5167 0.5153 0,27	Mediobanca	9,539 9,523 0,17	Rcs Mediag, R No	2,070 2,067 0,15	T.I.M. R No	4,516 4,501 0,33	Dada	4,303 4,288
Alleanza	9,328 9,319 0,10	Beni Stabili	0,5366 0,5334 0,60	Cucirini	1,048 0,9700 8,04	Grandi Navi V	0,8510 0,8796 -3.25 1,588 1,556 2,06	Mediofanum Meliorbanca	5,869 5,879 -0,17 3,981 3,949 0,81	Rcs Mediagroup Recordati	2,818 2,841 -0,81	Targetti S. Tel I. Media R No	3,116 3,107 0,29 0,3040 0,3050 -0,33	Data Service	17,679 17,465
Amga Amplifon	1,095 1,086 0,83 22,06 22,15 -0,41	Biesse Bipielle Inv.	2,038 2,047 -0,44 1,550 1,500 3,33	Danieli	2,849 2,771 2,81	Grandi Viaggi	0,7682 0,7464 2,92	Merloni	14,027 13,742 2,07	Reno De Med. R	14,481 14 662 -1.23 0.7050 0.7050 0.00	Telecom (ex Oliv) W	0,0389 0.0382 1,83	Datalogic Datamat	14,641 14,563 18 5,800 5,556
Arquati	0,3400 0,3400 0,00	Sni	1,550 1,500 3,33 2,116 2,104 0,57	Danieli R No	1,697 1,694 0,18	Granitifiandre	6,632 6,670 -0,57	Merloni Risp No	10,826 10,852 -0.24	Reti Bancarie	40,01 39,52 1,24	Telecom Ita Media	0,3979 0.3986 -0,18	Digital Bros Dmail Gr.	14,641 14,563 5,800 5,566 3,384 3,363 3,087 3,130 50,31 50,75 15,406 15,256 23,96 23,68 0,4125 0,4114 0,0827 0,0842 3,88
Asm Brescia	1,828 1,829 -0,05	Bnl R Nc	1,777 1,780 -0,17	De Longhi	3,349 3,350 -0,03	Hera	1,368 1,358 0.74	Meta	1,972 1,946 1,34	Ricchetti	0,3104 0,3117 -0,42	Telecom Italia	2,570 2,565 0,19	Dmail Gr. E.Biscom	3,087 3,130
Astaldi	2,658 2,664 -0,23	8oero .	13,380 13,300 0,60	Ducati Edison	1,287 1,279 0,63 1,647 1,642 0,30	I. Lombarda I. Lombarda W	0,1337 0,1358 -1.55	Milano Ass	3,271 3,322 -1,54	Risanamento	1,431 1,418 0,92	Telecom Italia R	1,782 1,784 -0,11	El.En	15,406 15,256
Auto To-mi	11,022 11,112 -0,81	Bon. Ferraresi	13,261 13,283 -0,17	Edison 07 W	0,6788 0,6765 0,34	Ifi Priv	0,0183 0,0186 -1,61 6,775 6,694 1,21	Milano Ass R No Milano Ass, 05 W	2,948 2,955 -0,24 0,0957 0.0978 -2,15	Risanamento-ipi Put Roland Europe	0,2800 0,3080 -9,09 1,410 1,410 0,00	Tenaris Tod's	2,551 2,563 -0,47 30,16 29,99 0,57	Engineering I.I.	23,95 23,68
Autogrill	10,891 10,768 1,14	Bp Unite 04 W	0,4552 0,4601 -1,06	Edison R	1,387 1,366 1,54	Ifil	2,526 2,525 0.04	Mirato	6,192 6,192 0,00	Roma A.S.	1,415 1,410 0,35	Trevi	0,9916 1,003 -1,14	Eplanet Eplanet 04 W	0,4125 0,4114 5 0,0827 0,0842 5
Autostrade B Intermobiliare 04	13,578 13,639 -0,45 0,0589 0,0620 -5,00	Bp Unite W Bpl - Rtbn Put W	0,0151 0,0202 -25,25 1,167 1,167 0,00	Emak	3,275 3,298 -0,70	Ifil R No	2,451 2,437 0,57	Mittel	3,819 3,800 0,50	Roncadin	0,4441 0,4442 -0,02	Trevisan	2,960 2,967 -0,24	Esprinet	23,40 23,58 5 8,903 8,439
B Lombarda 04 W	0,0200 0,0206 -2,91	Brembo	6,006 5,998 0,13	Enel	6,001 5,910 1,54	lma	10,102 10,188 -0,84	Mondadori	8,043 7,993 0,63	Roncadin 07 W	0,2389 0.2351 1,62	Unicredito	4,185 4,245 -1,41	Euphon Fidia	8,903 8,439 7
B. Antonveneta	15,238 15,270 -0,21	Brioschi	0,2727 0,2749 -0,80	Enertad	4,051 4,073 -0,54 15,118 15,135 -0,11	Immsi Impregilo	1,238 1,230 0,65 0,4404 0,4404 0,00	Monte Paschi Si	0,7565 0,7600 -0,46 2,665 2,655 0,38	S.Paolo-imi	10,651 10,617 0,32	Unicredito R Unicol	4,196 4,202 -0,14 3,613 3,607 0,17	Finmatica	7,537 7,537
B. Bilbao Viz.	11,147 10,410 7,08	Brioschi W	0,0263 0,0261 0,77	Ero	4,271 4,288 -0,40	Impregilo R No	0,5510 0,5411 1,83	Montefibre	0,2685 0,2629 2,13	Sabaf Sadi	14,162 14,144 0,13 1,505 1,508 -0,20	Unipol Priv	1,990 1,961 1,48	Finmatica Gandalf Gandalf W	4,944 4,895 7,537 7,537 0,8500 0,8500 0,0900 0,0900
B. C.R. Firenze	1,490 1,496 -0,40	Bulgari	7,136 7,063 1,03	Ergo Previdenza	4,483 4,503 -0,44	Intek	0,6026 0,5985 0,69	Montefibre R No	0,3937 0,4080 -3.50	Saeco	3,630 3,621 0,25	Unipol Priv. W	0,1542 0,1520 1,45	LNet	0.0900 0.0900 1 45,73 46,31
B. Carige B. Carige Risp	3,008 3,011 -0,10 3,500 3,500 0,00	Buzzi Unicem Buzzi Unicem R No	9,710 9,721 -0,11 6,268 6,229 0,63	Ericsson	25,34 25,12 0,88	Intek R No	0,6035 0,5970 1,09	Nav. Montanari	1,672 1,729 -3,30	Saes G.	9,381 9,431 -0,53	Unipol W	0,1503 0,1504 +0,07	Inferentia Dnm	45,73 46,31
B. Desio	3,934 3,982 -1,21	C. Artigiano	3,152 3,159 -0,22	Espresso	4,869 4,872 -0,06	Interpump	3,414 3,432 -0,52	Necchi	0,0710 0,0710 0.00	Saes G. R No	5,397 5,469 -1,32	V.D. Ventaglio	1,415 1,425 -0,70	It Way Mondo Tv	3.932 3.913 1
B. Desio R No	3,070 3,112 -1,35	C. Artigiano 1.1	3,030 3,020 0,33	Fiat 07 W	6,109 6,098 0,18 0,2037 0,2060 -1,12	lpi Spa Irce	3,820 3,850 -0,78 2,419 2,424 -0,21	Necchi 05 W Negri Bossi	0,0370 0,0370 0,00 2,398 2,375 0,97	Saipem P	6,840 6,831 0,13	Vemer Sib. Vianini I.	0,8147 0,8285 -1,67 2,295 2,268 1,19	Nts	8.129 8.088
B. Fideuram	5,112 5,184 -1,39	C. Bergam.	17,593 17,328 1,53	Fiat Priv	3,679 3,667 0,33	Isagro	3,051 3,063 -0,39	Nicolay	2,383 2,387 -0,17	Saipem R Schiapp.	6,760 6,720 0,60 0,1713 0,1691 1,30	Vianini L.	4,900 4,901 -0.02	Poligrafica S.F. Prima Ind.	52,13 53,11 6,142 6,109 9,534 9,317
B. Finnat	0,4918 0,4823 1,97	C. Valtellinese	9,786 9,716 0,72	Flat R No	3,888 3,897 -0,23	It Holding	2,003 1,951 2,67	Olcese	0,1603 0,1640 -2.26	Seat P. G.	0.8317 0.8310 0.08	Vittoria	5,315 5,272 0,82	Prima ind. Reply	9.534 9.317
B. Ifis	9,759 9,300 4,94	Caltagir, R No	4,882 4,882 0,00	Fiera Milano	8,824 8,750 0,85	Italcementi	9,685 9,723 -0,39	Olidata	1,245 1,248 -0,24	Seat P. G. R	0,8092 0,8149 -0,70	Volkswagen	39,43 38,98 1,15	Tas	20,98 21,20
B. Intermobiliare B. Intesa	5,421 5,453 -0,59 3,097 3,046 1,67	Caltagirone Ed.	4,894 4,894 0,00 6,638 6,618 0,30	Fil. Pollone Fin. Part	0,7263 0,7422 -2,14	Italcementi R No	6,121 6,132 -0,18	Pagnossin	1,299 1,288 0,85	Sias	6,772 6,838 -0,97	Zignago Zucchi	12,977 13,029 -0.40	To Sistema Tecnodiffusione	20,96 21,20 6,301 6,485 2,000 2,000 0,0795 0,0795
B. Intesa R No	2,357 2,323 1,46	Cam-fin.	1,913 1,919 -0,31	Fin.Part 2005 W	0,1722 0,1715 0,41 0,0176 0.0174 1,15	Italmobiliare Italmobiliare R No	35,28 35,55 -0.76 24,96 25,02 -0.24	Parmalat Perlier	0,1100 0,1100 0,00 0,2060 0,2081 -1,01	Simi	1,789 1,781 0,45 0,2867 0,2891 -0,83	Zucchi R No	3,890 3,858 0,83 4,140 4,140 0,00	Tecnodiffusione W	0,0795 0,0795
B. Lombarda	10,746 10,758 -0,11	Camfin 06 W	0,2015 0,1996 0,95	Finarte-sem.	1,629 1,601 1,75	Jolly H.	5,100 5,151 -0,99	Permasteelisa	12,421 12,467 -0,37	Smi R No	0,3451 0,3531 -2,27	DIRITTI	11.10 11.10 0,00	Tiscali	5,351 5,335
B. Profilo	1,985 2,006 -1,05	Campan	37,21 37,15 0,16	Finecogroup	0,5357 0,5497 -2,55	Juventus Fc	1,633 1,626 0,43	Pininfarina	23,92 23,90 0,08	Smurfit Sisa	1,970 1,959 0,56	Borgoses S A	0,0700 0,0700 0,00	Txt E-solutions Vicuron Pharma	5,351 5,335 23,20 23,21 18,179 18,215

GRANDE CONCORSO FRIULADRIA

DI ACQUISTO PAGOBANCOMA EFFETTUATE NEL PERIODO OTTOBRE 2003 FEBBRAIO 2004 VINCI LA NUOVA

B. Carige B. Carige Risp	3,008	3,011 -0	Account Committee of	Unicem Unicem R No	7,136 9,710 6,268	9,721	1,03 -0,11 0.63	Ergo Previo	lenza
B. Desio B. Desio R No	3,934 3 3,070 3	3,982 -1 3,112 -1	21 C. Arti	giano giano 1.1	3,152 3,030	3,159 3,020	-0,22 0,33	Espresso Fiat Fiat 07 W	0.0
B. Fideuram B. Finnat B. Ifis	0,4918 0,	4823 1		ellinese	17,593 9,786	9,716	1,53	Fiat Priv	
B. Intermobiliare B. Intesa	5,421	,453 -0	59 Caltag	r. R No rone rone Ed.	4,882 4,894 6,638	4,894	0,00 0,00 0,30	Fiera Milane Fil. Pollone Fin. Part	
B. Intesa R No B. Lombarda	2,357 2 10,746 10	,323 1 ),758 -0	46 Cam-fi 11 Camfir	n.	1,913 0,2015	1,919	-0,31 0,95	Fin Part 200 Finarte-serr	
B. Profilo			.05 Campa		37,21	37,15	0,16	Finecogrou	р
FONDI COM			127 - 1			Canali .		6	
AZ. ITALIANI Aaa Master Az It.	OST, COLOR	Dev	ima Europa navera Tr. Az Eu	€ 2,743 Iropa 4,153	0,22	Fondi Investire P. Mc G. Fdf F	Emerg, Paesi Emerg.	€ 5,183 6,518	
Alberto Primo Re Alboino Re	13,571 -0, 7,593 -0, 6,734 0,	32 Ras	Europe Fund L Europe Fund T	13,599 13,550	0,17	Nextra Az.E Nextra Az.E	mer.Amer. mer.Europ	7,727 7,574	2,33
Apulia Az.lt. Arca Az.lt.	10,760 -0, 19,232 -0,	04 Ras	s Lux Equity Euro s Multipart, Multion m. British Index (	euro 6.245	0.27	Primavera 1	aesi Emer r. Az Emerg. kts Eq. F.L	6.019	0,96
Artiglancassa Az.lt. Aureo Az.lt. Azimut Crescita It.	5,285 -0, 17,905 -0, 22,372 -0,	De Ro	ninv, Swiss Inde Europa		0,1	Ras Em. Mi Sai Paesi E	KIS EQ. F.I	3,841	0,87
Bim Az.lt, Bim Az.Small Cap It.	7,070 -0 6,428 -0,	Syr	noto Europe  nphonia Ms Euro  hance Az Europe		0,18		Ms P. Emer.		0.23
Bipielle F.It. Bipielle F.Small Cap Bipiemme It.	21,841 -0, 10,819 -0, 14,613 -0,	04 Uni	banca Az.Europa credit Az.Europa credit Az.Europa	A 14,132	0.22	Unicredit Ar Unicredit Ar Unicredit Az		6,758 6,888 5,819	2,62
Bpb-tiziano Bpu Pru. Az.It.	15,513 0. 4.803 0.	Vec	jagest Az Europa a Eurostock	4,271 4,101	0,21	Unicredit Au Unicredit St	. Merc. Em. E v. Europa A	5,803 7,611	1,63
Bpvi Az.lt. Ca-am Mida Az.lt.	4,238 -0, 18,851 -0,	01 AZ	AMERICA		District .	AZ. INTE	RNAZION		
Ca-am Mida Mid Cap It. Capitalgest It. Cariparma Nextra Ind It	4,492 -0, 16,399 -0, 11,088 -0,	24 Alto	Master Az Am Amer. Az. er. 2000	5,105 4,648 10,509	1,13	Aaa Master Alpi Az.Int. Alto Int. Az.	AZ INI.	9,364 5,494 4,090	0,79
Credit Suisse Az.lt. Ducato Geo It.	11,544 -0, 12,718 -0,	04 Ani 09 Arc	ma Amer. a Az.Amer.	5,331 17,216	0,89	Anima Fond Apulia Az In	it.	12,599 6,224	0,49
Dws Az.It.  Dws It.N Equity Risk  Effe Az.It.	11,471 -0, 16,828 -0, 6,116 -0,	04 Aut	giancassa Az.An eo Americhe mut Amer.	ner. 3,356 3,190 10,175	1,37	Arca 27 Az. Arca Cinque Arca Mul.Co	estcomp.E	11,389 3,319 4,002	0,21
Epta Az It. Epta Mid Cap It.	11,190 -0, 3,966 -0,	07 Birr 33 Bip	Az.Usa ielle H.Amer	6,113 7,078	0,96	Aureo Blue Aureo Glob	Chips al	3,709 8,811	0,73
Euroconsult Az Ita Euromob. Az It. F&f Gestione It.	10,642 -0. 21,496 -0. 20,365 -0.	04 Bpt	emme Americha Pru. Az.Usa bitalgest Amer.	9,174 3,678 8,254	1,13	Azimut Bors	Pianeta Terra Se Int. Comp. Acc.	5,265 11,110 5,128	0.47
F&f Lagest It. F&f Select It.	3,794 -0, 11,997 0,	D3 Cris	stoforo Colombo cato Geo Am. Bli	13,954	0.95	Bancoposta	Az.Int.	3,235	0,84
Fineco Am Az.lt. Fineco Am Small Cap It. Fineco It. Opportunità	12,854 0,1 3,938 ·0	,2 Duk	ato Geo Am. Cr ato Geo Am. Sn ato Geo Am. Va	nall Cap 14,353	0,83	Bim Az.Glob Bipielle F.Pi Bipielle H.G	rofilo 5	3,674	0,7
Fondersel It. Fondersel P.M.I.	18,457 -0, 13,255 -0,	12 Dux	ato Geo Amer. Az.Amer.	4,677 2,576	0,95	Bipiemme (		15,894 19,166 3,774	0,71
Fondit, Eq. It. G.P. Capital G.P. It.	10,385 47,558 -0,1	08 Eur	a Selez. Amer. oconsult Az. Ame		1,34		.Gl. Opport.	7,199 3,825	0,47
Gestielle It. Gestnord Az.lt.	17,432 -0, 12,819 -0, 10,189 -0,	05 F&I 03 F&I	omob. Amer. E. Lagest Az.Amer Select Amer.	3,860 10,702	1,39	Bpu Pru. Az Bpvi Az.Int. Bsi Az.Int.		4,100 3,454 4,498	0,49
Grifoglobal imi it.	11,618 -0, 19,550 -0,	on Fin.	Put. Us Sm/M C Put. Usa Growth	6,131	1.	Bussola Fdf		2,691 3,612	0.64
Ing Az. Interf.Equity It. Investire Az.	21,445 -0, 7,996 0, 18,568 -0,	01 Fin. 09 Fin.	Put. Usa S/M Ca Put. Usa Value eco Am Az Nord	4,221 A. 10,754	1,22	Ca-am Mida Capital It. Capitalgest	500	2,873 69,330 4,049	0,35
Italfor, It.N Equities Leonardo Az.lt.	85,450 -0, 8,300 -0,	08 For	idersel Amer. idit. Eq. Usa Blu	10,903 e Ch. 9,739	1.37	Carige Az Cariparma I	Vextra Eq Int	5,678 3,716	0.58
Nextam Part. Az.lt. Nextra Az.lt.	8,026 -0,3 4,846 0, 11,733 -0,0	14 Fs	dit. Eq. Usa S. ( Best Of Amer. . Amer. Value	16,924	- (	Consultinve Credit Suiss Ducato Geo		3,768 6,743 5,080	0,66
Nextra Az.lt. Din Nextra Az.Pmi lt.	17,037 -0,0 4,397 0,0	08 G.P 25 Geo	Usa Growth Us Equity	2,524 2,754	1,	Ducato Geo Ducato Geo	Gl. Selez. Gl. Small Ca	2,808 ap 3,169	0,57
Optima Az. Optima Small Caps It. Primavera Tr. Az.It.	5,409 -0,0 5,045 -0,0 4,863 -0,0	08 Ges	stielle Amer. stnord Az.Amer. West	12,080 12,891 17,273	1,06	Ducato Geo	Gl. Valore Glob. -Tendenza	2,983 19,030 2,681	0,56
Ras Capital L Ras Capital T	20,865 -0,1	)1 Ing	Amer. rf.Eq.Usa	14,284 5,645	1,69	Ducato Port Ducato Port	f.Global Eq. f.Megatrends	3,389 3,441	0,33
Risparmio It. Crescita Rom, It.N Eq. Index Sai It.	15,623 -0,1 12,071 -0,1 18,159 -0,1	05 Inve	estire Amer. estitori Amer. ros Us Fund	16,457 3,721 5,727	1,	Ducato Port Dws Panieri Iffe Az.Glol		4,028 5,234 2,793	0,85
Spaolo Az.lt. Spaolo It.N Equity Risk	26,128 -0,0 11,828 -0,0	08 Mc 07 Nex	G. Fdf Amer. dam Part. Az.Am	5,730 ner. 3,729	0,69	ffe Az.Top	100 Iggressiva	2,713 3,731	0,78
Spaolo Opportunità It. Symph.S Az.It. Unicredit Az.Crescita A	4,253 -0, 10,838 -0 13,340 -0,6	,1 Nex	tra Az.N.Am. tra Az.N.Am.Din tra Az.Pmi N.An		0,88	pta Carige pta Execut ptaint.		2,524 3,700 9,689	0,19
Unicredit Az Crescita B Unicredit Az It. A	13,201 -0,0 16,263 -0,0	05 Ope 02 Opt	en Fund Az.Ame ima Americhe	r. 2,935 4,381	0,62 1,22	uroconsult uromob B		4,858 10,880	1,21
Unicredit Az.lt. 8 Vegagest Az.lt. Zenit Az.	16,098 -0,0 6,067 -0,0 10,137 -0	08 Ras	navera Tr. Az.No Amer. Fund L Amer. Fund T	ordame 3,701 13,650 13,597	0,99	uromob. G &f Gestion &f Lagest		6,409 12,409 10,688	0,78
Zeta Az. AZ. AREA EURO	18,518 -0,0	3 Ras	Multipart, Multis n. N. Am. Index	mer 5,347 Usd 20,422	0.55 0,94	&f Top 50 ideuram A		4,942 11,801	0,63
Alpi Az. Area Euro Alto Az.	8,254 0,1 16,122 0,0	Spa	Amer. olo Amer. ophonia Ms Ame	13,308 8,852 r. 4,179	0,92	In.Put. Gl.	Sm/M C. Cor Sm/M C. Gr. bal Growth	5,891	0,6
Aureo Emu Ecu Bipielle F.Euro Bipielle F.Medit.	9,812 0,3 9,423 0,3 12,686 0,3	21 Uni	credit Az.Am. A credit Az.Am. B	8,071 8,014	1,39 F	in.Put. Glo ineco Am	bal Value	3,957 11,304	0,82
Bpu Pru. Az, Euro Bsi Az, Euro	4,493 0, 4,202 0,	36 Vec Zen	agest Az Amer. it S&p 100 Ind. I		1,51	ondit, Glob 3.P. All, Se 3.P. Global		101,145 3,519	0,06
Ca-am Mida Az.Euro Capitalgest Ff Eurosect, Dws Az.Euro	4,790 0,4 4,262 0,3 3,946 0,	24 Alto	Pacif. Az. na Asia	4,406 5,217	0,11	G.P. Specia G.P. World		12,108 8,368 2,914	0,86
Epsilon Qequity Euromob, Euro Equity F.	3,921 -0,0 3,327 0,2	Arci	Az.Far East	5,068 ente 3,072	0,14	Sam It. Eq. Senerali All.	Sel. Funds Serv.Co. A	5,605 3,477	0,13
Fineco Euro Growth Fineco Euro Value G.P. Euro Innovation	11,309 0, 4,794 0, 2,495 0	5 Azir	eo Pacif. nut Pacif. elle H.Giap.	3,103 5,866	0,05	Sestielle Int Sestnord Az Srifoglobal I	t.Int.	9,798 2,665 7,845	0,6
Kairos Partn. Small Cap Leonardo Euro	6,806 0, 4,713 0,	25 Bipi 26 Bipi	elle H.Oriente emme Pacif.	3,507 3,947	0.23	ng Az Glob ng World S	el Glob.	10,863 3,319	0,84
	4,601 0.3 448,920 0 561,865 0.3	2 Cap	Pru. Az.Pacif. italgest Pacif. ato Geo Asia	4,785 2,976 4,257	0,47	ntert Global		3,532 51,518 8.856	0,38
Spaolo Euro Symph.S C.Az.Eumm	13,829 0,1 3,846 0,1	24 Duc	ato Geo Glap. Az.Pacif. a Selez. Pacif.	3.037	0,1	alfor. Globa eonardo E	are rather	21,780 2,908	1,08
Symph.S C.Az.Euro Unicredit Az.Merc. Euro Unicredit Az.Merc.Euro A Vegagest Az.Area Euro	4,931 0, 7,614 0,7 7,705 0	18 Ept 29 Eur	a Selez. Pacif. omob. Tiger Far Select Pacif.	6.016 East 9,174 6,749	0,25 0,75 0,55	Ac G. Fdf N Ac G. Fdf N	ecia Az. legatr. High legatr. Wide	5,128 5,669 5,928	0,37
Vegagest Az.Area Euro Zenit Eurostoxx 50 Ind.	6,729 0,3 4,421 0,3	y ren	Top 50 Oriente	3,357 no 5,154	0,45	Aed. Elite 9 Aed. Elite 9	5 L	5,140	0,53
AZ. EUROPA Aaa Master Az Eu	5,070 0	1 Fine	Put. Pacific Equi eco Am Az Pacif. dersel Oriente	ty 4,253 4,142 3,923	0,12	Nextam Par	eries Eq. D 10/90 t. Az.Int.	4,007	0,02
Amerigo Vespucci Anima Europa Arca Az.Europa Artigiancassa Euroaz, Astese Euroaz.	5,304 0, 3,845 0,0 8,553 0,	5 Fon	dit. Eq. Jap. dit. Eq. Pacif.Ex	2,595	0,12	lextra Port. lextra Az.lr lextra Az.P		3,300 13,788 11,963	0,58
Artigiancassa Euroaz, Astese Euroaz,	3,095 0 4,727 0,0	G.P	Best Of Jap. Pacif. Jap.Ese Equity	11,936	0.00	Javtra Riva	Chips I Uto Rischio Az.Int	17 882	0,61
Azimul Europa Bim Az Europa Bipielle H.Conv. Europa		Ges Ges	tielle Giap.	4,214 8 421	0,37	opuma mi.	- Deci	4,573	0,75
Bipielle H.Conv. Europa Bipielle H.Europa Bipielme Europa	6,077 0,1 11,495 0,0	15 Ges	tnord Az.Pacif. East Asia	5,759 5,413 3,965	0,28 0,17 0,43	rimavera B Ras Blue Ch	Z.PMI ilue Chips Int hips L. hips T Fund L Fund T	4,222 3,376	0.57
Biplemme Europa Biplemme Iniziativa Euro Biplemme Iniziativa Euro Bovi Az. Europa Capitaldest Europa Consultinvest Az. Ducato Geo Eur. Small Ca Ducato Geo Eur. Alto Pote	3,592 0,1 6,123 0,2	Inte	rf.Eq. Pacif. Ex J rf.Equity Jap.	ap 3,209 2,842	0,34 0,11	Ras Blue Ch Ras Global	Fund L	3,370 11,662	0,63
Consultinvest Az. Ducato Geo Eur. Small Ca	8,365 0,3 13,538 0,4	32 Inve	stire Pacit.	5,252 4,137 5,975	0.10 F	las Multipa	Fund T rtner90 ch L ch T	3,494	0,4
Ducato Geo Eur.Alto Pote Ducato Geo Eur.Crescita Ducato Geo Europa	5,203 -0,0 8,259 0,1	Nex Nex	G. Fdf Asia tra Az Asia tra Az Giap. tra Az Pacif. Din n Fund Az Pacif	6,067 3,549	0.11 F	Risparmio A	z.Top 100	11,356	0,23
Ducato Geo Europa Blue C Ducato Geo Europa Valore	5,613 0,0 5,644 0	3	In I dice her don	Floor	0,18	uspamilio ii	Borse Int. versal Index	14,323	0,94
Epsilon Qvalue	2,611 0,1 4,485 0,2 4,476 0,2	7 Orie	ma Far East inte 2000 navera Tr. Az.Gla	2,864 7,244 ap. 4,788	0,18	olidsim Blu Spaolo Glob	al Eg. Risk	5,276 11,165	0,32
Euroconsult Az Europa Euromob, Europa E. F.	4,656 0,1 13,674 0,1	9 Has	Far East Fund	4,596 4,584	0.17	nanla Strat	zione 7 legie 90 comp.4	7,011 6,112 3,616	0,21
F&f Lagest Az.Europa F&f Potenziale Europa	19,891 0.4 5,695 0.4	6 Ron 2 Sai	Multipart, Multip n, Jap.Ese Index Pacif.	Jpy 60,960 3,328	0, 27	pecial Mc	.Inter	3,620 6,575	0,14
F&f Select Europa F&f Top 50 Europa Fin.Put. Europe Equity	16,570 0,4 3,127 0,2	in Sna	olo Pacific iphonia Ms Asia redit Az Giao. A	4,523 5,014 4,073	0,08	Inicredit Az Inicredit Az	Ms Vivace Glob, A Glob, B	12,396 12,280	0,79
Fin.Put. Europe Equity Fineco Am Az.Europa Fineco Am Europe Researc	10.017 U.C	Unic	iphonia Ms Asia credit Az.Giap. A credit Az.Giap. B credit Az.Pacif.A		0,35	entaglio St enit Etico &	r. Aggr. Ricerca	4,427 4,921	0,5
Finern Am Small Can Furn	5 546 D1	8 Unic	redit Az.Pacif.B agest Az.Asia	4,653	0,43		SE forte		2003
Fondersel Europa Fondit, Eq. Europe Fs Best Of Europe G.P. Europa	8,963 0,1 3,670 0,0	- Anir	. PAESI EME na Emerging Ma n Az.Paesi Emer	rkets 5,842 0. 5,035	0,74	ows Londra Ows New Yo		4,881 9,210	-0,14 0,98
G.P. Europa Value Geo European Equity Geo European Ethical Gestlelle Europa Gestnord Az.Europa Gestnord Az.N.M. Euro	21,634 0,2 3,609	Aure Azir	vs Marcati Eman	4 100	1.00 1	lws Tokyo	p. Equity F.	4,856	0,18
Gestielle Europa Gestnord Az, Europa	3,653 10,631 0,1 7,708 0.9	Bipi	elle H.Amer, Lat. elle H.Paesi Eme Pru, Az.Merc. E	4,213 5,214 erg. 8,758 merg. 5,016		&f Select (	iem.	2.450	0,2
Gestnord Az.N.M. Euro Grifoeurope Stock	4,529 0, 5,567 0,1	Duc.	rtaigest Eq. Em. ato Geo Am. Lát	MKIS 13,600 ina 6,446	1,35	estielle Ea eta Swiss	st Europe	7,277 22,235	0,39
Grifoeurope Stock Imi Europe Ing Europa Ing Selez, Europa	16,058 0,1 15,687 0,2 11,133 0.3	Duc Duc	ato Geo Europa ato Geo Paesi E Az Emerg.	Est 5,187 m. 3,404 4,248	0,59 A	IZ. ALTF uca Az. Alta ureo Ff Ag		3,729	0.4
Interf.Equity Europe Investire Europa	5,876 0,1 10,314 0,1	Epta Euro	Mercati Emerg. Omob. Em. Mkt E	7,179 F. 5,033	0,73 A 0,84 E	ureo Multia lipielle H.C.	rescita	7,067 3,519	0,7
Investitori Europa Laurin Eurostock Mc G. Fdf Europa	4,373 0,1 3,172 0,1 5,367 0,2	1 F&f 3 Fin.	Select Nuovi Me Put. Emerg. Mar dit, Eq. Gib Em I	rc. 5,460 kets 4,502	1,05 0,99	Sipielle H.Va	Eur. New F.	4,000 3,133	0,81
Nextam Part. Az.Europa Nextra Az.Europa	4,583 0 3,426 0,1	2 Ges	Emerging Mkt tielle Em. Marke	6,035 ls 7,434	0,75 0,68	uromob. R	Glob. isk F.	3,349 29,334	0,48
Nextra Az.Europa Din	15,961 0,0	Ges	tnord Az.Paesi E	m. 5,288	0,76	estielle Eti	UU AZ.	4,902	0,41

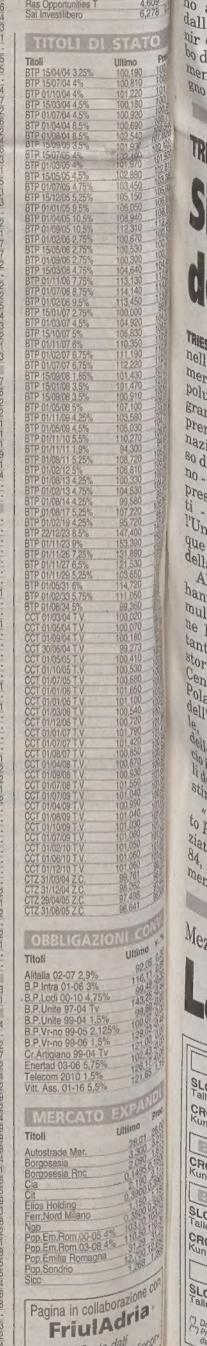
Fondi	€	¥.%	
AZ. ENERG. E MAT.PR	6,013	0,54	
Aureo Materie Prime	4,129	1,28	
Azimut Energy Bipiemme Risorse Base	4,863	0,48	
Ducato Portf.Commodity Ducato Set Energia	4,216	0,38 0,58	
Ducato Set Materie Prime	5,194 9,324	1,01	
Gestnord Az, Energia Interf. Eq. Eu Materials	4,270 7,815	0,47	
Interf.Eq.Usa Energy	9,254	0,23	
Italfor, Raw Mat.&en. Nextra Az Enmatprime	4,360 5,948	0,63	
Ras Energy L Ras Energy T	5,409	0,75	
Rominy, Global Energy	5,392	0,75	
Spaolo Energia Mat. Prim Unicredit Risorse Nat. A	9,974 5,163	0,71	
Unicredit Risorse Nat. 8	5,084	0,91	
AZ. INDUSTRIA Ducato Set Industria	2,965	0.82	
Interf.Eq U.S. Ind. Interf.Euro Industrials	9,914 10,108	1,15	
Nextra Az.Indust	5,217	0.85	
Rom. Global Industrial Spaolo Industrial	3,229	1,06	
AZ. BENI DI CONSUMO			
Aureo Beni Di Consumo Azimut Consumers	3,884	0,78	
Ducato Set Consumi Alfa	5,390	0,79	
Ducato Set Consumi Beta F&f Select Fashion	0,848	0,24	
Gest. World Consumer Gestnord Az. Tempo Libero	4,191 3,531	0,41	
Interf.Eq Cons. Staples	10,053	0,03	
Interf.Eq Euro Cons Disc Interf.Eq U.S. Cons Disc -	9,965	1,27	
Interf.Eq.Usa Consumer	6,953	0,4	
Nextra Az. Beni Cons. Ras Consumer Goods L	6,363 5,661	0,6	
Ras Consumer Goods T Ras Luxury L	5,656	0,21	
Ras Luxury T	3,286	0.67	
Rominy, Global Consumer Spaolo Beni Largo Cons.	3,406 9,510	0,98	
Spaolo Media E.T. Liber	9,728	0,68	
AZ. SALUTE Aureo Pharma	3,762	0,7	
Capitalgest Cons. Goods	11,197	0,72	
Ducato Set Farmaceutico Epta Health Care Fund	4,822 3,608	0,42	
Eurom. Green E. F.	8,952	0,69	
G.P. Health Europa Gestielle Pharmatech	2,937	0,51	
Gestnord Az.Biotec. Gestnord Az.Farmac.	3,628	0,67	
Ing Qualità Della Vita	4,421	0,59	
Interf.Eq.Eu Healthc. Interf.Eq.Usa Health C.	8,577 7,608	-0,3 0,97	
Italior. Healthcare	4.170	-0.48	
Nextra Az.Ph-biotech Ras Individual Care L	6,332 6,312 6,297	0,27 0,27 0,25	
Ras Individual Care T Rom. Global Health Care	6,297 3,207	0,25	
Spaolo Salute E Amb.	14,658	0,75	
Unicredit Pharmachem A Unicredit Pharmachem B	11,010	0,5	
AZ. FINANZA	10,007	2011	
Aureo Finanza Azimut Real Estate	4,083 5,830	0,91	
Bipiemme Finanza	4,031	0.7	
Ducato Set Finanza Epta Finance Fund	3,617	0,89	
F&f Select Nuova Finanza	4.121	0.81	
Fondit, Euro Financials Fondit, U.S. Financials	7,010 7,963	0,14 1,39 0,32	
G.P. Financials Europa	3,775	0,32	
Gestielle World Financia Gestnord Az Banche	3,879 9,567	0,75	
Interf.Eq.Eu Financials Interf.Eq.Usa Financials	7,812 7,606	0,5 0,18 1,41	
Italfor, Banks & Ins. C.	6.110	0,33	
Nextra Az.Finanza Ras Financial Services L	6,093	0,64	
Ras Financial Services T	4.744	0,49	
Rominy, Global Finance Spaolo Finance	3,820	0,77	
AZ. INFORMATICA	200	DIEST.	
Capitalgest High Tech Ducato Portf, High Tech	1,883	0.97	
Ducato Set Tecnologia Epta Technology Fund	1,545	0,59	
Euroconsult Tecnologia	4,060	1.12	
Euromob. Hi-tech E. F. Gestielle High Tech	11,822	1,03 0,77 0,78	
Gestnord Az. Tecnologia	1,167	0.78	
Ing Communication Tec. Ing I.T. Fund	1,055 4,683	0,57	
Ing Int.Et Kairos Partn. Hi-tech F.	2,301	0,39 0,35 0,63	
Nextra Az Tec Avan.	3,540	0,63	
Primavera Tr. Az.High Te Ras High Tech L	3,736 2,348	0,73	
Ras High Tech T	2,341 2,036	0.69	
Rominy, Glb, Inform, Tec Spaolo High Tech	4,484	0,72	
Zenit Int. Etfund.lt	1,740	1,28	
AZ. SERV. TELECOMU Ducato Set Telecomun.	5,300	0,44	
G.P. Tmt Europa Gestielle World Comm.	5,300 3,180 5,689 3,840	0,35	
Gestnord Az.Telecom	3,840	0.34	
Nextra Az. Telecomu.	8,213	0.53	
Rominv. Gib. Tic Service	2,170	0,42	
AZ, SERV. PUBBLICA Ducato Set Servizi	5,441	0,52	
Epta Utilities Fund G.P. Utilities Europa	3,097	0.42	
Nextra Az. Utilities	4.174	0,52 0,29 0,37	
Spaolo Utilities AZ, ALTRI SETTORI	8,524	0,37	
Aureo Tecnologia	1,917	0,68	
Azimut Generation Azimut Multi-media	5,021 3,146	0,52	
Bipiemme Benessere	4.115	0,48	
Bipierime Innovaz. Bipierime Tempo Libero	7,410	0,65	
Ducato Set Immobiliare Effe Az Best Sector	7,059 2,564	0,87 0,26 0,87	
Eurom, Real Estate Eq.	4.840	0.46	
F&f Select High Tech Eu. Fondit, Euro Cyclicals	1,751 7,849	0,57	
Fondit, Euro Defensive Fondit, Euro T.M.T.	7,794 6,065	0.15	
Fondit, U.S. Cyclicals Fondit, U.S. Defensive	8,121 7,206	0,48	
Fondit, U.S. Defensive Fondit, U.S. T.M.T.	7,206	0,7	
Fs Info Technol.		-	
Gestielle World Net Gestielle World Utilitie	1,482 3,676	0,61	
Gestnord Az Ambiente	5.983	-0.2	
Gestnord Az, Edilizia Ing Global Brand Names	4,759 4,399	0,38	
Ing Real Estate F.	4,399 5,213 7,502	0,66	
Interf.Eq.Eu T.T. Interf.Eq.Usa T.T.	7,502 6.529	0,19	
Intl. Secur. New Economy ; Nextra Az.Immob.	34,618 6,163	0,99 0,53 0,24	
Nextra Az Nasdaq 100	1,844	0,99	
Optima Tecnología Ras Advanced Services L	2,928 2,388	0.42	
Ras Advanced Services T Ras Multimedia L	2,388 2,385 4,866	0.38	
Aas Multimedia T	4,866 4,851	0,52	
Unicredit Servizi A Unicredit Servizi B	11,540 11,353	0,93	
<b>BILANCIATI AZIONARI</b>	ESSE	EE.	
Arca Cinquestcomp.D Arca Mul.Comp.E	3,740 4,171	0,16	
	1	-147	



	Valori Resp. Vegagest Ob
	Zenit Mon. Zeta Mon.
71-21	OBBL. EL
4 1	Aaa Master ( Anima Obb.E
	Apulia Obb.E
11 -11	Arca Rr Artigiancassa
T	Artigiancassa Astese Obb. Aureo Rend.
1-11	Azimut Fixed
	Azimut Redd Bancoposta
4	Bancoposta Birn Obb.Eur
M	Bipielle F.Ce
	Bipielle F.Ce Bipielle F.Ob Bipielle F.Ob
Total Pal	Bipiemme Eu Bpu Pru. Eur
9	Boyi Obb.Euro Bsi Obb.Euro
2	Ca-am Mida Capitalgest E
A	
	Campanna N
LIT.	Club A Class Credit Suisse
	Ducato Fix E Dws Euro Ri
€ v.%	Dws Obb.Eu
3,812 0,13	Effe Obb.Eur
4,935 0,02	Epsilon Qinci Epta Carige I
4,557 0,09 4,759 -	Epta Lt Epta Mt
4 519 0 02	Eptabond
14,479 0,17 4,558	Euroconsult (
5,055 -0.02 6,704 0.03	Euromob. Re
5,087 0,16	F&f Bond Eu
4.891 -	F&f Euroredo F&f Lagest C
7 242 0 22	F&f Lagest C Fineco Am E Fineco Am E
28,287 0.03	Fineco Redd
5,312 0,06	Fondersel Euro Fondit. Euro Fondit. Euro
4 4411 11(14	G.P. Bond F
4,869 0,1 4,609 0,11	G.P. Bond E. Gestielle Etic Gestielle Lt E
4,783 0.25	Gestielle Mt
4,370 0,09 5,084 0,22	Imi Rend Ing Redd.
4 415 -0 00	Interf.Euro B
5,237 0,06 4,430 0,09	Interf.Euro Bi
5,237 0.06 4,430 0,09 5,313 0,21 10,539 0,24	Investire Euro Italfor, Euro I
4,706 0.23 5,044 0.08	Italmoney Leonardo Ob
0.044 0.00	Nextra Bonde
4,908	Nextra Bonde Nextra Long
4,775 - 5,300 -	Nextra Sr Bo Nordfondo O
5,073 0.18	Nordfonda O
5.013 0.08	Open Fund C Optima Obb
5,007 0,1 5,014 0,14	Optima Obb. Primavera Bo Ras Lux B. E
9.950 0.14	Ras Obb.L
5,144 0.12	Ras Obb.T Rominy, Euro
6.163 0.02	Sai Eurobb.
5.100 0.08	Spaolo Ob. E
5,171 0,08 5,027 0,1	Spaolo Obb. Teodorico Ot
5,289 0,27	Teodorico Ot Unibanca Ob Unicredit Ob.
8,944 0.01 6,323 -0,02	Unicredit Ob.
6,323 -0,02 12,800 0.02	Unicredit Obl
5,565 -0,02	Vegagest Ob Vegagest Ob
5,759 -	Zeta Obb. Zeta Redd.
5,565 -0,02 5,507 5,759 - 5,392 -0,04 5,686 -0,02 12,946 -0,01 8,505 - 10,620 -	OBBL. EL
12,946 -0,01	Abis Cash Aureo Corp.
10,620	Bipiemme Co
6,032 - 5,338 -0,06 5,526 - 9,198 -0,02 10,231 -0,02	Ca-am Mida Capitalgest B Ducato Fix In
5,526 - 9,198 -0,02	Ducato Fix In Effe Obb.Cor
10.231 -0.02 6.471 -0.02	Epta Europa Epta Tv
6,471 -0,02 6,188 -0,02	F&f Corporat
6,471 -0,02 6,188 -0,02 5,101 - 6,993 - 5,580 -0,02 5,437 - 6,614 -	G.P. Corp. B
5.580 -0,02	Gestielle Cor Interf Euro C
6,614	Nextra Bondo
8,584 -0,03 5,585 -0,04	Nextra Corp. Nordfondo O
5,513 -	Primavera Bo Spaolo Bond
1,150 40.03	Unicredit Ob
0,980 -0.04 6,475 0,02	Zela Corpora OBBL. EU
7,501 -0,01 7,386 -0,03 6,415 -0,03	Ducato Fix A
6,415 -0,03	Gestielle Hig Nextra Bondi
7,495 -0.03 8,721 -0.01	Nordfondo O Rominy, Euro
8 029	OBBL. DO
2,562 -0,06	F&f Riserva (
7,131 -	G.P. Bond D. Geo Usa S.
14,708 -0,03 5,904 -	Gestielle Cas
5,904 - 5,914 - 5,899 -	Gestielle Cas Nextra Casho Nextra Casho
5,880 -	moin. iv. Ant.
5,899 - 5,880 - 5,954 - 6,933 -	Arca Bond D
6,000 0,01	Artigiancassa
6,099 0,05	Aureo Doll. Azimut Redd
8,008 0,01 6,047 0,03	Bipielle H.Ob Bipiemme Us
6,012	Capitalgest B
5,438 8,008 0,01 6,047 0,03 6,012 6,480 -0.05 6,180	Ducato Fix D
8 602 -0,04	Euromob. N. Fin.Put. Usa
13,140 -0,02	Fondersel Do
6,263 -	Fondit Bond

The Body L. 1997 Co.	ndi	€ v.%	Fondi	€ v.%	Fondi	€ v.%
Amenor Child Res Mill   Society	rdfondo Obb.Euro B.T. tima Redd, ssadore Mon,	7,918 -0.01 5,853 0,03 6,263 -0.02	Interf,Bond Usa Investire N.Amer, Bond	7,480 0,54 6,362 0,51 5,348 0,36	Spacial Mcomp,1 Special Mcomp,5	6,089 5,444 -0,02 5,446 -0,02
Amenor Child Res Mill   Society	seo Rend. s Cash L s Cash T	6,272 0,02 6,137 - 6,122 -	Nextra Bonddoll. \$ Nextra Bonddoll. \$ Nordfondo Obb.Doll.	7,174 0,38 9,093 0,24 12,187 0,54	Symph.S Ob.A.Europ Vasco De Gama	7,771 -0,03 10,837 0,15
Amenor Child Res Mill   Society	s Mon. parmio It. Corrente	13,971 - 12,127 -0,03	Ras Us Bond Fund L Ras Us Bond Fund T Room N. Am. Bonds Used	5,349 0,39 5,334 0,4	Aaa Master Bil Obb Agora Valore Prot. 95	8,667 0,12 5,479 0,02
Amenor Child Res Mill   Society	Euromon.	15,182 -0,01 8,343 -0,01	Spaolo Bonds Doll. Unicredit Obb.Am. A	6,162 0,46 5,469 0,77	Alto Obb. Anima Fondimpiego	5,421 -0,07 7,391 0,08 16,808 0.02
Amenor Child Res Mill   Society	aolo Obb.Euro Br. T aolo Soluzione 1 aolo Soluzione Cash	6,878 -0,03 5,305 -0,04 8,835 -0.03	ODDL. DULL, CONF.	IIV V.CID.	Arca Obb. Europa Artigiancassa Obb. Azimut Mul Comp Pard	7,128 0,07 5,626 0,18
Amenor Child Res Mill   Society	odonco Mon, banca Mon.	6,497 -0,02 5,022 -	Rom, N.A. Corp. B. Usd OBBL. INTERNAZ.GO	6,506 0,37 OVERN.	Azimut Solidity Bancoposta Prof.Rend.	7,069 0,01 5,055 -
Amenor Child Res Mill   Society	credit Monet, 8 ori Resp. Mon.	11,569 -0,01 5,115 -0,04	Alpi Obb.Int. Alto Int Obb.	7,808 0,13 6,535 -0,03 5,376 0.11	Bipielle F.80/20 Bipielle F.Et. Roma C. M	8,798 0,1 9,939 -0,02
Amenor Child Res Mill   Society	nagest Obb.Euro Breve nit Mon. a Mon.	6,542 -0,02 7,484 -0,03	Arca Bond Arca Mul.Comp.A	10,792 0,15 5,088 -0,02	Bipielle F. Profilo 1 Bipiemme Plus Bipiemme Sforzesco	4,646 0,19 5,283 -0,06 8,238 -0,06
September   1997   19	BBL. EURO GOV. M.I Master Obb Euro M-II	5,022 0,08 5,889 0,03	Aureo Ff Prudente	6,957 0,26 5,103 -0,06	Bnl Per Telethon Bpb-fiepolo Bou Pau Port Prudente	4,915 0,14 7,523 -0,01 5,143 0,04
September   1997   19	a Rr	6,795 - 7,565 0,07	Bim Obb. Glob. Bipielle H. Obb. Glob.	8,224 0,1 5,383 0,26 9,948 0,21	Cariparma Nextra Equil Cariparma Nextra Pr Din	5,060 0,26 5,028 0.08
Space DED Verward Ser 102 - 0.05  space De De	giancassa Eurobb. ese Obb. eo Rend.	5,932 -0,05 5,430 0,04 17,309 -0,06	Bipiernme Pianeta Bpb-rembrandt Bpu Pru Obb Globali	7,829 -0,04 7,322 0,15 4,816 0,15	Cr. Cento Misto Best Dws Bil.0-20	5,239 0.06 5,290 0,04
Space DED Verward Ser 102 - 0.05  space De De	mut Fixed Rate mut Redd. Euro ncoposta Obb.Euro	8,758 0,02 13,566 -0,01 5,747 -0.09	Bpvi Obb.Int. Ca-am Mida Obb.Int. Capitalnest Global Road	5,061 0,14 10,880 0,31 7,913 0,15	Epsilon Limitedrisk Epta Mul. 1	5,331 -0,02 5,395 0,06
Space DED Verward Ser 102 - 0.05  space De De	ncoposta Prof.Protez.	5,034 -0,14 5,660 -0,02	Carparma Nextra Bond Credit Suisse Obb.Int.	8,184 0,18 7,259 0,12	Epta Protezione 95 Euroconsult Obb.Misto Fineco Am Protilo Pruden	5,086 0,04 6,138 -0,03 5,557 0,11
Space DED Verward Ser 102 - 0.05  space De De	elle F.Obb.Euro	13,774 0.01 5,941 0,1	Ducato Portf.Gl. Bond Dws Bond Risk	4,796 -0,02 9,365 0,16	Fineco Am Val. Prot. 95 Fineco Impiego G.P. Cash	5,259 - 6,110 0,05 5,782 -0.05
Space DED Verward Ser 102 - 0.05  space De De	Pru. Euro M/L Term. i Obb.Euro	6,064 -0,1 5,545 -0,05 5,721 0,02	Dws Obb.Int. Effe Obb.Glob. Eota92	10,624 0,14 5,241 0,23 10,522 0,13	Geo Gl. Conv. Bond Gestielle Global Asset 1	5,117 - 7,893 0.14
Space DED Verward Ser 102 - 0.05  space De De	Obb.Euro am Mida Obb.Euro bitalgest Bond Euro	5,409 0,02 16,043 0,07 9,226 -0,09	Euroconsult Obb.Int. Euromob, Int.Ation. B. F&f Lagest Obb.Int	6,437 0,28 8,654 0,22	Grifobond Griforend	6,896 0,42 7,744 0,16
Space DED Verward Ser 102 - 0.05  space De De	nge Obb. nparma Nextra Obbi h A Class Bond Furn	9,277 0,03 8,544 0,04 5,505 0.07	F&f Redd. Int. Fineco Am Global Bond Fondersel Int.	7,221 0,14 12,957 0,17	Intesa Bouquet Prof.Cons Intesa Bouquet Prof.Prud Investire Obb.	5,016 0,02 5,020 0,04 19,424 0,05
Space DED Verward Ser 102 - 0.05  space De De	dit Suisse Obb.lt. cato Fix Euro Mt	7,653 -0,12 6,515 -0,03	G.P. Bond Int. Gestielle Bond	12,564 0,12 9,241 0,17	Magna Graecia Obb.Din. Nextam Part. Obb.Misto	5,306 -0,13 3,881 0,21 5,272 0.15
Space DED Verward Ser 102 - 0.05  space De De	s Obb.Euro s Obb.Europa	6,023 -0,13 12,573 -0,12	Gestielle Bt Ocse Gestielle Obb.Int.	6,257 0,08 5,489 0,13 13,396 0,1	Nextra Equilibrio Nextra Rend. Nextra Sc Equity 10	6,938 0,23 6,195 0,03 5,148
Space DED Verward Ser 102 - 0.05  space De De	Obb.Euro M-l Term.	6,523 -0,08 6,020 0,07 5,815 0,03	Intermoney Investire Global Bond Italian Global Bond	6,779 - 7,684 0,14	Nextra Sr Equity 20 Nordfondo Etico Ob. Mist	5,264 0,02 5,697 0,11
Section   Comparison   Compar	1.0	7,569 -0,01 6,970 -	Laurin Bond Leonardo Bond	5,279 0,15 5,135 0,2	Spaolo Etico Venezia Ser	5.023 -0.02
Section   Comparison   Compar	oconsult Obb.M/L Term	5,192 -0,08 7,080 -0.07	Nextra Bondinter.  Nextra Bondioprating	7,774 0,18 7,428 0,18	Special Mcomp.2 Special Mcomp.6 Symph.S Pat.Gl.Red	5,055 - 5,054 0,02 6,372 -0.02
sow Am Euroban (1967) 0.06 soo Fleed) 1.344 0.06 soo Fleed (1967) 1.345 0.07 soo Fleed) 1.344 0.06 soo Fleed)	omob. Redd. omoney Bond Europa	13,220 -0,05 6,877 -0,1 8,625 -0,12	Optima Coolnigh Tield	5,944 0,05	Teodorico Misto Int. Unicredit Obb.Misto A Unicredit Obb Misto R	5,250 0,15 7,786 0,14 7,747 0,13
sex of method M. S. 1920 - 0.00 Sex Ordinary 1	Layest Coo.Euro	7,050 0,06	Ras Bond Fund T	13,760 0,12	Alternia Quoir reim	2,102 4,1
dit Euro B. Long   5,44   0,16	eco Am Eurobb.Mt eco Redd.	5,502 -0.02 13,484 0,06	Rom. British Bonds Gbp Sai Obb.Int.	14,123 0,05 7,659 0,27	OBBL. FLESSIBILI	
Common	dit. Euro B. Long T dit. Euro B. Med. T	5,844 0,1 9,069 0,11	Spacio Global Bond Risk Unicredit Obb.Glob, A	8,002 0,08 10,605 0,4	Bipiemme Risp. Cedola Bipiemme Risparmio	5,154 -0,06 7,668 -0,12
Common	tielle Etico Obb. Stielle Lt Euro	8,447 -0.08 5,229 0,04 6,593 0,09	Vegagest Obb.Int. Zeta Bond	10,555 0,4 4,869 0,33 13,326 0,23	Capitalgest Bond Europa Consultinvest High Yield	8,969 -0,01
Activation   1,545   0,07   1,000	stielle Mt Euro Rend	12,639 0,1 8,789 -0,1	OBBL. INT.CORP.INV	.GR. 5.042 0.17	Ducato Fix Rend.	18,410 0,19 7,133 0.01
Description	d.Euro Bond Long T	6.615 0.09			Contal H Intol Hot 1	E 604
Part	UI. EURO DURG	1,600	Zenit Bond	6,341 0,06	Anima Liquidità	5 681 -
tria Bondeuru M	nardo Obb.	6,100 -0,15	Bpu Pru, Obb.Gl. Afto Re Fondit, Bond Gbl High Yi	6,314 0,14 11,357 0,1	Artigiancassa Liquidità	5.363
Bondon Cherum N.T.   473   0.05	dra Bondeuro MI dra Long Bond E	8,967 0,03 7,717 0,06	Mc G. Fdf High Yield	6,295 0,1 5,829 0,07	Azimut Garanzia Bipielle F, Liquidità	5.086 11,198 7,250
OBD. Furo Diram	dfondo Obb.Euro M.T.	4.730 0.03		4,334 0,39 5,070 0,4	Bnl Cash Bnl Mon. Bou Pru Liquidita'	19,819 -0,01 9,099 - 5,023 -
OBD. Furo Diram	navera Bond Euro	4,946 0,06	Euromob, Yen B. Fondit, Bond Jap.	8,087 0,14 8,087 0,37 8,759 0,08		
OBD. Furo Diram	Obb.L	27.085 U.U5	Investire Pacific Bond R. Pacific Bonds Jpy	5,164 0,1 4,441 0,14 198,796 -	Ducato Fix Mon. Dws Crescita Risparmio	7,590 - 7,364 -
olo Ob, Euro Lungot 6, 796 0,09  olo Ob, Euro Lungot 7, 6,666 -0,09  dorico Obb, Euro 7, 6,666 -0,09  dorico Obb, Euro 7, 6,666 -0,09  selectio De Busilei Prob Pages Em 7, 208 0,29  read to De Mer Euro A 6,973 0,06  credit Ob Mer Euro A 6,973 0,06  credit Ob Mer Euro B 6,093 0,04  Cub B Class Bond Uso 5,793 0,03  Friedro De Mer Euro B 6,093 0,04  Cub B Class Bond Uso 5,793 0,03  Friedro De Mer Euro B 6,093 0,04  Cub B Class Bond Uso 5,793 0,03  Friedro De Mer Euro B 6,093 0,04  Cub B Class Bond Uso 5,793 0,03  Friedro Mer Euro B 6,093 0,04  Cub B Class Bond Uso 5,793 0,03  Friedro Mer Euro B 6,093 0,04  Cub B Class Bond Uso 5,793 0,03  Friedro Mer Euro B 6,093 0,04  Cub B Class Bond Uso 5,793 0,03  Friedro Mer Euro B 6,093 0,04  Cub B Class Bond Uso 5,793 0,03  Friedro Mer Euro B 6,093 0,04  Gestelle Euro B 6,093 0,04  Gestelle Euro Company Euro B 6,04 0,05  Friedro Mer Euro B 6,093 0,04  Gestelle Clash Euro 6,382 0,05  Friedro Mer Euro B 6,093 0,04  Gestelle Clash Euro 6,382 0,05  Friedro Mer Euro 6,382 0,05  Friedro Mer Euro 6,382 0,05  Gestelle Clash Euro 6,382 0,05  Friedro Mer Euro 6,383 0,05  Gestelle Clash Euro 6,382 0,05  Friedro Mer Euro 6,383 0,05  Gestelle Clash Euro 6,383 0,05  Friedro Mer Euro 6,	ninv, Euro Bonds Eurobb, tolo Ob, Furo Dinam.	13,514 -0,11 11,147 -0,01 11,489 0.02	UBBL. PAESI CIVIERY	AEN III	Dws Tesoreria Imprese Effe Liquidità Area Euro	7,426 0,01 6,028
rend O Mer Euro A 6,973 0.06	iolo Ob. Euro Lungot	6,798 0,09	Aureo Alto Rendimento Biplelle H.Obb,Paesi Em	6,213 0,66 7,209 0,29	Eptamoney A Eptamoney B Eptamoney C	12,590
Ducation Fritz Interests   Ducation Fritz Inte	banca Obb.Euro credit Ob.Mer.Euro A	5,024 0,04 6,973 0.06	Club B Class Bond Euro Club B Class Bond Usd	6,855 0,72 5,793 0,03 5,153 0,39	Euromob. Lesoreria	10,118
Scash   4,919	credit Ob.Mer.Euro B credit Obb.Eur. A credit Obb.Eur. B	6,936 0,04 6,016 0,15 5,984 0,15	Ducato Fix Emerg.  Dws Obb Emerg.  Effe Obb Paesi Emerg.	10,156 0,27 5,076 0,42 5,560 0,04	Fineco Am Cash Fineco Am Liquidità	5,591 0,02 5,494 0,02
Scash   4,919	agest Obb.Euro Lungo	5,146 -0,06	Epta High Yield F&I Emerging Mkts Bond	5,599 0,34 7,455 0,43	G.P. Liquidità Geo Gl. Divers, Strategy	5,873 0,02
Stass   4,919	a Redd. BL. EURO CORP.IN	6,770 -0,21 V.GR.	Gestielle Em. Markets B. Ing Emerging Markets	7,098 0,54 15,461 -0,03	Nextam Part Liquidità	5,943
Integree   5,774   0,07   0,	eo Corp. Europa emme Corp. Bond	5,148 -0,04	THOME OF DOLLOWITH THE		Nextra Tesoreria Nordfondo Liquidità	5,519
Cobp. Corporate   5,685   -	Stoleast Bond Com	£ 100 0 06	Nordfondo Obb Paesi Em. Ootima Obb Em. Market	6,215 0,27	Risparmio II. Mon.	5,418 0,02
Corporate Eurobond   6,572 - 0,09   Unicredit Do Mer, Emer. R   7,653   0,37   Unicredit University Double   1,755   0,13   Unicredit Do Mer, Emer. B   7,653   0,37   Unicredit University Double   1,755   0,13   Unicredit Do Mer, Emer. B   7,653   0,49   Unicredit University Double   1,755   0,13   Unicredit Do Mer, Emer. B   7,653   0,49   Unicredit University Double   1,755   0,14   Unicredit Do Mer, Emer. B   7,653   0,49   Unicredit University Double   1,755   0,13   Unicredit Do Mer, Emer. B   7,653   0,49   Unicredit Do Mer. B   7,655   0,49   Unicredit Do Mer. B   7,653   0,49   Unicredit Do Mer.	a curopa	0,290 -	Ras Em, Mkts Bond F.T	4,765 0,57 4,752 0,55	Spaolo Liquidità Cl. A Spaolo Liquidità Cl. B Symph S Monetaria	6,608 -0,02 6,656 6,528 -0.02
Files   Corporate Bond   5,658   -0,04	Corporate Eurobond dij. Euro Corporate B	6,572 -0,09 7,256 0.03	Unicredit Ob.Mer.Emer. A Unicredit Ob.Mer.Emer. B	7,683 0,37 7,623 0,49	Unicredit Liquidità B	7,469 -0,01
Marga Gondocorp.Euro	tielle Corporate Bond of Euro Corporate Bd	5.658 -0,04 4.301 0,05	OBBL. ALTRE SPECI Aaa Master Obb Euro Bt	ALIZZ. 15.241 0.04	LIQUIDITA' AREA DO Columbus Int. Bond	7.165 0.13
Bane	dra Bondcorp.Euro dra Corp. Brevet.	7.154 0.01	Anima Convertibile Aureo Gestiob	5,456 0,2 8,888 0,18	FONDI FLESSIBILI	9,081 -0,01
BBL. EURO HIGH YIELD  Bussola Fif (Bib High Y. 4, 553 0,11 Arima Fondattivo 12, 926-0,32 Arima Fondativo 12, 926-0,32 Arima Fondativo 12, 926-0,32 Arima Fondativo 12, 926-0,32 Arima Fondativo 12, 926-0,92 Bipelle Fires 3,879-0,34 Bipelle Fires 3,879-0,34 Bipelle Fires 4,152-0,02 Bipelle Fires 4,152-0,02 Bipelle Fires 4,152-0,02 Bipelle Fires 4,152-0,02	iolo Bonas Corp. Euro	5,181 -0,04	Bn Redd.	7,879 0,04 6,184 -0.02	Abis Flessibile Agoraflex	5,114 5,456 0.02
Canal   Capital   Capita	a Corporate Bond BBL. EURO HIGH YIE	6,140 -0,07	Bussola Fdf Glb High Y.	4,553 0,11	Alarico Re Anima Fondattivo Aureo Flessibile	4,122 -0,07 12,926 - 0,32 4,864 -0,04
Riserva Doll. 6 .358 0.49 Riserva Doll. 5 .80.61 -0.17 Bond Doll. 5 .591 0.23 Gam II. Bond Sel. Funds 5 .126 0.16 Capitalgest Risk 7 .551 0.21 Capitalgest Risk 7	tielle High Risk Bond	4,627 0,02	Euromob. Europe Bond Euromob. Risk Bond	5,889 0,05 5,428 0,17	Azimut Trend Azimut Trend It. Bim Flessibile	18,117 0,12 14,486 -0,29 4,152 0.02
Riserva Doll. 6 .358 0.49 Riserva Doll. 5 .80.61 -0.17 Bond Doll. 5 .591 0.23 Gam II. Bond Sel. Funds 5 .126 0.16 Capitalgest Risk 7 .551 0.21 Capitalgest Risk 7	ninv, Euro H.Y. Bonds	4,624 0,06 4,676 0,02	Fineco Am Profilo Conser	5.660	Bipielle F.Free Bipierime Trend	3,879 0,34 2,873 0,49
Dusa S T Bond 2	Riserva Doll. \$	6,358 0,49	Fs Short T. Optim. G.P. Conv. B. Europa	5,126 0,16	Ca-am Mida Opportunità Capitalgest Redd. Più	5.052 -0.08 6,356 -0.14
Magna Graecia Obb.   6,569   0,12   Ducato Flex 30   16,158   0,38	Bond Doll, Usa S. T Bond 2 stielle Cash S	5,591 0,23 6,189 - 5,194 0,13	Gestielle Global Conv.	6.201 0,23 13.848 0.38	Club It N Opportunities  Ducato Etico Civita	4,667 0,06
BBL. DOLL.GOV. M.L.T.   Fias Cedola L   6,263 0.03   Dws High Risk   6,481 0,71     a Bond Doll.   7,587 0,45   Ras Cedola T   6,247 0,03   Dws Trend   3,871 0,68     glancassa Area Doll.   4,753 0,4   Ras Lux Short T. Dollar   130,516 0,01   Etra Dinamico Glob.   9,907 0,05     eo Doll.   5,266 0,79   Ras Lux Short T. Eur.   60,594 0,01   Etra Dinamico Glob.   9,907 0,05     elle H. Obb.Amer.   6,861 0,38   Ras Spread Fund L   5,264 0,02   Fineco Am Obiettivo 2005   5,037 0,04     elle H. Obb.Amer.   6,861 0,38   Ras Spread Fund T   5,249 0,02   Fineco Am Obiettivo 2007   5,069 0,06     emme Us Bond   4,496 0,11   Risparmio It. Redd.   12,178 0,07   Fineco Am Obiettivo 2010   5,108 0,08     for A Class Bond Usd   4,870 0,41   Solidílas   5,048 0,04   Formula 1 Balanced   6,229 0,13     ato Fix Doll.   6,555 0,28   Spaolo Bonds Fr. Sv.   6,067 0,18   Formula 1 Conservative   6,157 0,02     omob. N. Amer. B.   7,872 0,6   Spaolo Currency Risk   7,519 0,03   Formula 1 High Risk   5,884 0,24     option	dra Cashdoll. 1 dra Cashdoll. \$	11,647 0,16	Magna Graecia Obb.	6.569 0.12	Ducato Flex 30 Ducato Flex 60	9,949 0,49 16,158 0,33 5,040 0,38
giancassa Area Doll. 4.753 0.4 Ras Lux Short T. Dollar 130,516 -0,01 Etra Dinamico Glob. 9,907 0,05 eo Doll. 5,206 0,79 Ras Lux Short T. Eur. 60,594 0,01 Euromob. Strategio 4,016 0,45 nut Redd. Usa 5,349 0,38 Ras Spread Fund L 5,264 0,02 Fineco Am Obiettivo 2005 5,037 -0,04 elle H. Obb. Amer. 6,861 0,38 Ras Spread Fund L 5,249 0,02 Fineco Am Obiettivo 2007 5,069 -0,06 emme Us Bond 4,496 0,11 Risparmio It. Redd. 12,178 0,07 Fineco Am Obiettivo 2010 5,108 -0,08 iltalgest Bond \$ 6,182 0,82 Rom. Euro Corv. Bonds 5,128 0,12 Fineco Am Obiettivo 2015 5,157 - 5 A Class Bond Usd 4,670 0,41 Soliditas 5,048 -0,04 Formula 1 Balanced 6,229 0,13 ato Fix Doll. 6,555 0,28 Spaolo Bonds Fr. Sv. 6,067 -0,18 Formula 1 Conservative 6,157 -0,02 prob. N. Amer. B. 7,872 0,6 Spaolo Currency Risk 7,519 0,03 Formula 1 Horn Risk 5,884 0,24 dersel Doll. 7,670 1,13 Spaolo O. Estero Etico 6,236 0,02 Formula 1 Risk 5,893 0,2	BL. DOLL.GOV. M.L.  a Bond Doll.	T. Harman	Primavera Obb.Misto Ras Cedola L Ras Cedola T	5,010 0,06 6,263 0,03 6,247 0,03	Dws High Risk Dws Trend	6,481 0,71
Halygest Bond S	giancassa Area Doll. eo Doll.	4,753 0,4 5,206 0,79	Ras Lux Short T. Dollar Ras Lux Short T. Eur.	130,516 -0,01 60,594 0.01	Etra Dinamico Glob. Euromob. Strategio	9,907 0,05 4,016 0,45
Halygest Bond	elle H.Obb.Amer. emme Us Bond	6,861 0,38 4,496 0,11	Ras Spread Fund T Risparmio It. Redd.	5,249 0,02 12,178 0,07	Fineco Am Obiettivo 2007 Fineco Am Obiettivo 2010	5.069 -0.06
omob. N. Amer. B.         7,872         0.6         Spaolo Currency Risk         7,519         0.03         Formula 1 High Risk         5,884         0,24           Put. Usa Bond         5,983         0,39         Spaolo Global H.Yield         6,214         0,06         Formula 1 Low Risk         6,104           dersel Doll.         7,670         1,13         Spaolo O. Estero Etico         6,236         0,02         Formula 1 Risk         5,893         0,2           dit Bond Usa         7,431         0,53         Spaolo Obb.Efico         5,374         -0,07         Fs Aggressive         -	ato Fix Doll.	4,670 0,41 6,555 0,28	Rom, Euro Conv. Bonds	5,128 0,12	Formula 1 Balanced Formula 1 Conservative	6,229 0,13 6,157 -0,02
dit Bond Usa 7,431 0,53 Spaolo Obb.Etico 5,374 -0,07 Fs Aggressive	omob. N. Amer. B. Put. Usa Bond dersel Doll.	7,872 0,6 5,983 0,39 7,670 1,13	Spaolo Currency Risk Spaolo Global H. Yield Spaolo O. Estero Etico	7,519 0,03 6,214 0,06 6,236 0,02	Formula 1 Low Risk Formula 1 Risk	5,884 0,24 6.104 -
		7,431 0,53	Spaolo Obb.Efico	5,374 -0,07		

Techodiff	usione W	0,0795	0,079	5 3
Tiscall		5,351	5.33	5 8
IXLE-SO	uflotts	5,351 23,20 18,179	0,079 5,33 23,2 18,21	101
Vicuren F	harma	18,179	18,21	5
				- 21
	and the latest and th		-	-00
		_	-	~ 1/2
V.%	Fondi			3
	Fs Glb Theme			211
-0,02	Fs Trend & Glb	Dan		1
0.00	G.P. Medium Ri	ole o	5	117
-0,02 -0,03	G.P. Risk	30	- 5	220
0.03		anal C	0,	117 40 220 1 195 1
0,15	Generali Instituti	onal E	0,	003
	Geo Eu. Equity Gest. Tot. Ret. ( Gest. Total Retu	lot Rel	4,	020
0,12	Gest. Tot. Het. (	dap.	5,	1/0
0.02	Gest. Total Retu	rn Amer.	4,	950
0,02	Gestielle Flessib	ile	11,	623 170 955 378
0,08	Gestnord Asset	Allocatio	0,	102
0,00	Gestnord Az Alto			092
0,02	Grifoplus	2.111001110	5	296
0.07	Investitori Flessi	hilla	G	478
0,18	Kairos Partners	Esmal	5,	105
-	Kairos Partners	runa	0,	011
0,01	Kairos Partners	lucome	5,	811
-	Leonardo Flex		6,	124
0,24	Mc G. Fdf Flex B		5,	
0,1	Nextra Obiettivo	Red	7.	
0.00	Nextra Portfolio	1	5	405
0.02	Nextra Portfolio	2	A	925 40
0.00	Nextra Portfolio:	3	4.	925 351 730
-0,06	Nextra Portfolio	1	3	351 730 184 510
-0.06	Maytra Portfolio	C	5	730 184
0,14	Nextra Portfolio Nextra Top Appr	unah.	6	510 0
0,01	Nextra Top Appr	08011	0,	
0,04	Nextra Top Dyna	amic	0,	090
0,26	Nextra Trend		3,	J5U
80.0	Nordest Sic		4,	480
0,04	Parit. Orchestra	0	66,	961
0.06	Parit. Orchestra		-	30
0,04	Primavera Tr. Fl	essib. G	4,	943
0,09	Profilo Best Fund	ds	5.	275
0,00	Ras Opportunitie		4	320 V
0,02	Ras Opportunitie		4	609
0.06	Sai Investilibero	2	6	278
0.04	ON WACOUNDERO		O,	
-0,03	-		-	100
0,11	THOU	DI	TAR	(0)
90.0		and die		200
0,05	Titoli		Ittimo	Pre
0.05	BTP 15/04/04 3.25	5%	100,190	100
	BTP 15/07/04 4%		100.810	100
0.14	BTP 01/10/04 4%		101,220	101
0,07	BTP 15/03/04 4.5	1/2	100,180	100
0,42	BTP 01/07/04 4.59	14	100,920	100%
0,16	BTP 01/04/04 8.5	10	100,690	100
0.00		10	100 030	102 320
0,04 0,06 0,13 0,21	BTP 01/08/04 8 59 BTP 15/09/05 3 59	(2)	102 540 101,937 102 490 101,970	100.50
0,06	DTD (5/03/05 40)	0	01,50	200
0.13	BTP 15/07/05 4%	-	101 070	
0.21	BTP 01/03/05 4%		100 000	2007 615
0,15	BTP 15/05/05 4.5°	0	102,880	103.38
0,23	BTP 01/07/05 4.75	1%	103,450	103.38
0,03	BTP 15/12/05 5,25	3%	105,150	106
0,00	BTP 01/01/05 9.59	1/6	106,050_	108
0.00	8TP 01/04/05 10,5	9%	108.940	1100
0.02	BTP 01/09/05 10.5	5%	112.310	1128



«Il Sole 24 ore» «Radioco

gran prer nazi

DO -

CR

una/due camere cucina ba-

gno poggiolo. Eurocasa 040/638597-040/638909.

A. ZONA Fiera/Rossetti soggiorno due camere cucina bagno piano alto ascensore. Definizione immediata. Eurocasa 040/638597-040/638909.

IMPRESA di costruzioni acqui-

sta a Trieste case e apparta-

menti da restaurare. Definizio-

ne immediata in contanti. Equi-

VILLA o appartamento pre-stigioso di ampia metratura

cerchiamo garantendo massi-

ma riservatezza nelle trattati-

ve. Equipe 040/764666. (A00)

Feriale 1,35 - Festivo 1,97

AFFITTASI immobile indu-

striale/commerciale di recen-

te costruzione, periferia di

Vienna (Austria) İndipendente diviso in due corpi di fab-

brica uniti da un gruppo ser-

vizi; il primo, su due piani

per un totale di mq 640 adat-

to ai comparti commerciali,

direzionali e di rappresentan-

za, il secondo con superficie

di mq 410 e altezza ml 5,00

adatto a laboratorio e depo-

sito. Cortili esterni per ma

1.700. Trattative riservate. In-

viare fax tel. +390392071999

sarete contattati. Possibile

loggio vuoto posto auto con-dominiale € 650,00. Immobi-

liare Rossetti tel. 040/662767.

**CENTRALE** ottima mansarda

con caminetto arredata am-

pia metratura € 613,00 lm-

mobiliare Rossetti. Tel.

**GALLERY** Aurisina apparta-

mento in villa 121 mq arreda-

to soggiorno cucina due ca-

mere terrazze giardino € 1.000,00. Cod. 109/P

GRETTA affittasi apparta-

mento in palazzina residen-

ziale ingresso soggiorno cuci-

nino camera bagno terrazza

e posto macchina in garage.

Euro 550,00 cod. 5 Gallery

PER i nostri clienti cerchiamo

in affitto casette o villette ap-

partamenti vuoti o arredati

(nessuna provvigione per i

proprietari) garantiamo com-

pleta assistenza contrattuale

rivolgersi a Spaziocasa via Ro-

VIA Vergerio affittasi ufficio

110 mq con passo carrabile e

box magazzino giardino di

proprietà € 900,00 mensili.

Cod. 22/P Gallery Gretta

WWWCASA comprovendo-

affitto.com questo sito si visi-

LAVORO

Feriale 1,30 - Festivo 1,92

ta e si utilizza gratis.

OFFERTA

040/4528358.

ma n. 10/B tel. 040/369960.

Gretta 040/4528358. (A00)

040/662767. (A00)

040/2908343. (A00)

cessione contratto leasing. ALTURA I ingresso ampio al-

**↑** IMMOBILI

pe Costruzioni 040/764666.

POLA Denuncia del vicepresidente del Partito democratico indipendente serbo Milorad Pupovac: «Non sono casi isolati»

## Zara, incendiate tre case di serbi

## Su uno degli edifici, ricostruito di recente, c'era scritto: «Niente ritorno, cetnico!»

gno, avvertendo subito le al colpevole. Tra gli investi-

gliere la levetta, facendola sta in un luogo molto fre-

esplodere. Da padre di tre quentato dai giovani, pro-

E se lo chiede anche la stata trovata una granata

polizia che ha avviato le in- anticarro, a Islam Grcki

dagini, senza però nutrire tre bombe a mano. Secon-

Condanna del premier croato Ivo Sanader che ha ordinato un'inchiesta

Tre case di profughi serbi che intendono ritornare in Croazia sono state de-Vastate o incendiate nelle ulvillaggi dell'entroterra di Laa. Lo ha affermato Milo-lad Pupovac, vicepresidente Partito democratico indi-lendente serbo (Sdss) e uno dei tre deputati della mino-lanza serba al Sabor, il Par-lamento di Zagabria.

«Non si tratta di casi iso-lati - ha detto Pupovac, che leri era in visita nella città dell'Arena - ma di una politiche mira a bloccare il to di abbandono, è stato aprientro dei profughi serbi e piccato il fuoco al soffitto be, espressione spregiativa che è contraria alle dichiara- della casa, ricostruita di re- usata anche durante il con- un incontro urgente con il

casualmente l'altro giorno

centro della città dalmata.



ARA Ordigno trovato da un netturbino che lo ha consegnato alla polizia: l'istituto è frequentato da oltre 800 studenti

Bomba nel giardino davanti alla scuola

«La bomba era lì, in un l'avesse rinvenuta prima

ricordato all'opinione pub- do merenda nelle vicinan- che immaginare cosa sa- gravi lesioni.

zioni del premier Ivo Sana- cente, di Dusan Lakic, un

Secondo le informazioni be ritornare. Sul muro della dell'Sdss tra il 5 e il 7 feb-casa è stato scritto il mesbraio nel villaggio di Biljani saggio: «Niente ritorno, cet-Donji, prima della guerra nicol» (usando il termine abitato da serbi e oggi in sta- con cui venivano designate

ARA Avrebbe potuto provo- tri dalla scuola elementare

care una strage la bomba a Petar Preradovic, istituto

mano inesplosa rinvenuta frequentato da 856 alunni.

da un netturbino in pieno cespuglio ma comunque

Ne sono convinte le locali mentre era in corso la ri-

autorità di polizia, interve- creazione, con centinaia di

nute su un episodio che ha bambini che stavano facen-

no ancora tenuti nascosti che ha trovato la bomba

dalla gente, mortali souve- consegnandola alla polizia

Fir del conflitto croato-ser- - mi sono sentito gelare il

degli anni 90. Il rinveni- sangue, decidendo che co-

mento del micidiale ordi- munque non c'era tempo

avvenuto a pochi me- da perdere. Ho preso l'ordi-

Pupovac (a destra) del Partito democratico indipendente serbo, uno dei tre deputati di questa etnia al Sabor, ripreso ieri a

Milorad

serbo di Croazia che vorrebla milizie nazionaliste ser-

forze dell'ordine».

«Se qualche ragazzo

di me, avrebbe potuto an-

che giocarci e magari to-

un punto così frequenta-

non supera i 3.000 euro, ma il segnale è inquietante. Pupovac ha affermato che nel villaggio è stata incen-

diata anche la scuola elementare, mentre in un paese vicino sono state saccheggiate o danneggiate con raf-fiche di mitra altre due case di profughi serbi.

"Questi eventi minano in modo diretto la politica del governo, ma anche la Croa-zia stessa - ha detto Pupo-vac - e sembra che nella regione di Zara ci siano degli individui che non si sentono obbligati dagli impegni del governo e continuano, con atti criminali, a rendere impossibile il rientro dei profughi serbi».

L'Sdss ha anche chiesto

gatori si sta facendo stra-

da anche l'ipotesi che la

bomba, una «M 75» deno-

minata comunemente ana-

nas, sia stata messa appo-

samente a Pridraga e

Islam Grcki. A Pridraga è

MINIMO 15 PAROLE

Il danno non è ingente e mo che il partito serbo, come ha fatto anche il rappreitaliana Furio Radin, ha dato un appoggio esterno al nuovo governo di centro destra che si è a sua volta impegnato a condurre una poli-tica a favore del rientro dei serbi. Pupovac, che si trovava a Pola per organizzare insieme ai suoi connazionali le elezioni dei consigli delle minoranze, si è detto insod-disfatto per la lentezza con la quale vengono realizzati alcuni punti dell'accordo con il governo, in particolare la restituzione delle case

illegalmente espropriate e il

flitto del 1991-1995, ndr.). premier Sanader. Ricordia- rilascio di permessi per la loro ricostruzione.

In un comunicato diffuso sentante della minoranza ieri, il governo ha fortemente condannnato l'incendio dato alla casa a Biljani Donji definendolo «un atto barbarico e incivile» e il premier Sanader ha personalmente dato l'ordine al ministero degli Interni di condurre un'indagine urgente per individuare i responsabili.

Durante la guerra dalla Croazia sono fuggiti circa 300 mila serbi e soltanto un terzo è finora rientrato. Il loro ritorno è una delle principali condizioni per l'avvicinamento di Zagabria all' Unione europea.



Un'immagine aerea di Zara, dov'è stata trovata la bomba.

gente vuole disfarsi di ar- dalla legge, con l'operaziomi ed esplosivi in quanto ne «Addio alle armi». Qualbambini, non voglio nean- prio per uccidere e causare la detenzione è punibile cuno invece ha preferito faper legge e ormai sono tra- re il furbo o non se l'è sentiblica - se ce ne fosse biso- ze - è la testimonianza di rebbe successo. Mi chiedo Nei giorni scorsi altri or- scorsi i termini di consegno - che ingenti quantita- Mirko Sapina, addetto alla chi sia quel disgraziato digni sono stati ritrovati gna, avviati nel lontano livi di armi ed esplosivi so- nettezza urbana, l'uomo che ha lasciato l'ordigno in nei dintorni di Zara, preci- 1992. Per anni reduci o semplici cittadini che ne fossero stati in possesso potevano consegnare pistole, fucili, mitragliatrici, bombe, granate, proiettili, eccegrosse speranze di risalire do le forze dell'ordine, la tera, senza venir puniti

ta di andare nel più vicino commissariato e ora, preso dalla paura e dal rimorso, dissemina armi ed esplosivi dove capita. Senza badare insomma ai rischi mortali cui viene esposta la gente, soprattutto i più gio-

RESTE Progetto fortemente voluto dalla Camera di commercio giuliana AVVISI ECONOMICI

ben visibile e l'ho notata

## Si avvia il piano di formazione degli imprenditori connazionali

Riunione di avvio nella Sala Rossa della Camera di Commercio del capoluogo giuliano del programma per formare gli imprenditori della Comunità nazionale italiana, promos-% dall'ente camerale giuliabo e fortemente voluto dal Presidente Antonio Paoletin collaporazione Italiana e venticinin collaborazione con del Camere di Commercio della Penisola.

Alla «partenza» ufficiale hanno preso Maurizio Trepresidente dell'Uniohe Italiana e i rappresenstanti del Centro ricerche Storiche di Rovigno e del Pola Per l'informatica di nonché Fabio Pizzino dell'Unioncamere nazionafunzionari incaricati Camere di Commertaliane coinvolte e quela Confcommercio trie-



Maurizio Tremul

per lo sviluppo e la stabilizzazione di un'area che, con i suoi benefici, la «legge 84» estende a tutti i Balcani».

«Si tratta di un'azione importante - ha precisato Maurizio Tremul - quanto necessaria in questa fase di transizione e fondamentale nella preparazione di una cultura d'impresa al passo con le esigenze del mercato. Va creata una coscienza di impresa concorrenziale e

ditori e aspiranti tali nonché dei funzionari della minoranza in Croazia e la costituzione dell'Associazione economica italiana sono gli obiettivi del progetto che intende incentivare le forme di associazione e stabilire legami istituzionali tra il sistema imprenditoriale ed economico italiano e quello dei connazionali favorendo, al contempo, la reciproca collaborazione. L'attività che verrà svolta nei prossimi mesi passerà attraverso l'analisi della struttura economica del territorio istroquarnerino con conseguente mappatura delle imprese della Comunità italiana, la formazione in Croazia degli imprenditori e dei funzionari dell'associazione visite di studio alle imprese italiane di Triveneto, Lombardia, Toscana, Centro e Sud Italia) a seconda dei profili e delle esigenze dei corsisti. Ad esempio per chi intende operare nell'agriturismo la meta sarà la Tosca-

funzionale alla cooperazioprogetto - ha rilevane con le imprese italiane e lezino - che sarà finanindubbiamente questo prodalla legge italiana gramma è il primo passo che prevede finanzia- verso un progetto di intenenti alla vicina Croazia grazione ben più ampio».

Mezzi pubblici e privati dirottati perché viene rifatta la rete fognaria cittadina

## Laurana isolata «per lavori»

SLOVENIA Tallero
Kuna Zia = 0,0042 Euro*
1.00 = 0.1200 Euro
CROAZIA Kune/lite
0 6 60
Cb. 187 00
= 0,81 €/litro
N a second
Talleri/litro 164,10 = 0,69 @/litro**  (2) Dato fornito dalla Banka Koner del di Constitutione della Const
Gella . HI netto a "ind Konor d d di consultation

«sventrata» da ruspe e martelli pneumatici, le automobili che vengono dirottate su piccoli percorsi alternativi, i trasporti pubblici penalizzati da disagi a non finire. Laurana, nonostante i rigori dell'inverno, sta vivendo giornate calde in riferimento ai collegamenti stradali dopo che la sua principale arteria, via Maresciallo Tito, è diventata un enorme cantiere per i lavori di posa della nuova canalizzazione. Un progetto che era diventato inderogabile e che già quest'anno do- to risolvere l'impasse in mivrebbe diventare realtà. I glior modo.

LAURANA La strada centrale maggiori scompensi riguardano l'autobus che da Fiume raggiunge Moschiena, attraversando tutta l'area liburnica. I pullman si fermano a Ika dopo di che bisogna trasbordare su un mini ous fino a Laurana, ma il mezzo si è già rivelato insufficiente. Ma il malcontento maggiore riguarda gli abitanti di Bersezio, precisamente coloro che per ragioni di lavoro o di studio devono raggiungere Fiume. «Ci sentiamo isolati», hanno detto in coro, rilevando che l'azienda municipalizzata Autotrolej avrebbe dovu-

La formazione di impren-

Gli avvisi si ricevono s'intendono per parola. prezzi sono gravati del 20% di tassa per l'Iva. Pagapresso le sedi della A.MANZONI&C. S.p.A. TRIESTE: sportello via mento anticipato. Ottobre 4, tel. 040/6728328, fax 040/6728327 Orario vo termina alle ore 12. 8.30-12.15, 15-18.15, tutti i giorni feriali. UDINE: via dei Rizzani 9, tel. 0432/246611, 0432/246630; GORIZIA: corso Italia tel. 0481/537291,

0481/531354; MONFAL-**CONE: largo Anconetta** 5, tel. 0481/798829, fax 0481/798828; PORDENO-NE: via Molinari, 14, tel. 0434/20432, 0434/20750. La A.MANZONI&C. S.p.A.

non è soggetta a vincoli riguardanti la data di pubblicazione.

In caso di mancata distribuzione del giornale per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche.

La pubblicazione dell'avvi-so è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori e di francobolli per la risposta.

I testi da pubblicare verranno accettati se redatti con calligrafia leggibile, meglio se dattiloscritti.

La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Le rubriche previste sono: 1 immobili vendita; 2 immobili acquisto; 3 immobili affitto; 4 lavoro offerta; 5 lavoro richiesta; 6 automezzi; 7 attività professionali; 8 vacanze e tempo libero; 9 finanziamenti; 1,0 comunicazioni personali; 11 matrimoniali; 12 attività cessioni/acquisizioni; 13 mercatino; 14 varie.

Si avvisa che le inserzioni di offerte di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale pubblicate, si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma dell'art. 1 della legge 9-12-1977 n. 903).

040/366544 Le tariffe per le rubriche

L'accettazione delle inserzioni per il giorno successi-

Gli errori e le omissioni nella stampa degli avvisi daranno diritto a nuova gratuita pubblicazione solo nel caso che risulti nulla l'efficacia dell'inserzione. Non si risponde comunque dei danni derivanti da errori di stampa o impaginazione, non chiara scrittura dell'originale, mancate inserzioni od omissioni. I reclami concernenti errori di stampa devono essere fatti entro 24 ore dalla pubblica-

Per gli «avvisi economici» non sono previsti giustificativi o copie omaggio.

Non saranno presi in considerazione reclami di qualsiasi natura se non accompagnati dalla ricevuta dell'importo pagato.

IMMOBILI **VENDITA** Feriale 1,35 - Festivo 1,97

A. L'IGLOO Strada del Friuli in laterale tranquilla casa singola dotata di terrazzoni panoramici completa di porticato abitabile e giardino di proprietà. € 500.000 tel. 040/7600243. (A00)

A. L'IGLOO zona ospedale Maggiore silenzioso appartamento arredato composto da atrio cucina abitabile soggiornetto matrimoniale e bagno. Termoautonomo. € 67.000 trattabili (anche in affitto) tel. 040/661777.

A. L'IGLOO Strada del Friuli con superattico vista totale sul golfo si compone di zona giorno tre stanze e tripli ser-VIZI terrazze abitabili e posti auto. Tel. 040/7600243. (A00)

CASACITTÀ, Roiano alta, in palazzina con ascensore appartamento da ristrutturare, con soggiorno, angolo cottura, matrimoniale, bagno, termoautonomo. € 52.000. 040/362508.

CASAPROGRAMMA Oriani epoca, ultimo piano, 60 mg: ingresso, cucina, due camere, termoautonomo con climatizzazione, da ristrutturaeuro 52.400. Tel.

dale Maggiore silenziosa mansarda al grezzo: zona giorno, tinello, cucina, matrimoniale, guardaroba, singola, biservizi euro 78.600. Tel. 040/366544

ampio bagno e cantina. Tel. 040/366544.

GALLERY zona ospedale appartamento di 65 mg in decorosa casa d'epoca composto da soggiorno camera cucina bagno rispostiglio termoautonomo. € 100.000,00. Cod. 324/P tel. 040/7600250. GALLERY zona Piccardi appartamento 100 mg piano alto luminoso composto da soggiorno due camere cucina veranda riscaldamento centralizzato. € 130.000,00. Cod. 402/P tel. 040/7600250. GALLERY zona San Vito appartamento circa 71 mg in buone condizioni al quinto piano soggiorno cucina camera cameretta bagno e balcone. € 135.000,00. Cod. 328/P tel. 040/7600250. (A00) GALLERY zona Sansovino appartamento 70 mg restaurato con ampio affaccio soggiorno angolo cottura camera cameretta bagno. Disponiimmediata 100.000,00. Cod. 329/P tel. 040/7600250. (A00)

OPICINA Villa Carsia piano secondo quattro stanze cucina ripostiglio servizi corridoio terrazza soggiorno garage 31 mg uso magazzinetto condominiale pertinenze fermata autobus 4 fronte casa € 180.000. Tel. 040/211789, 079974063. (A819)

P.ZZA C. Romana casa d'epoca ampio alloggio restaurato con ascensore Immobiliare Rossetti tel. 040/662767. SAN Sabba alloggio in casetta trifamiliare con ampia can-

tina/box. Immobiliare Rosset-

ti tel. 040/662767, (A00) STR. per Longera signorile palazzina di nuova costruzione volendo bifamiliare Immobiliare Rossetti tel. 040/662767. (A00)

IMMOBILI ACQUISTO Feriale 1,35 - Festivo 1,97

A.A. BAIAMONTI/CAPODI-STRIA e limitrofe soggiorno

Andrea Marsanich

CASAPROGRAMMA ospe-

CASAPROGRAMMA piazza Volontari Giuliani soleggiato, pari primingresso: ingresso, soggiorno, tinello con cucina abitabile, matrimoniale,

> Si precisa che tutte le inserzioni relative a oferte di impiego-lavoro devono intendersi riferite a personale sia maschile che femminile (art. 1, legge 9/12/77 n. 903). Gli inserzionisti sono impegnati ad osservare la legge. A.A.A. CERCASI estetista per lavoro in zona centro. Tel. 040/3725742. (A840) IMPORTANTE azienda di ri-

storazione collettiva cerca cuochi e personale da cucina per prossima apertura strutture nelle province di Trieste, Gorizia, Pordenone, Udine, Belluno. Costituisce titolo preferenziale esperienza nella ristorazione collettiva. Inviare dettagliato curriculum fax 049/8779892 tel. 049/8763400.

MAW Spa aut min 36/99 assume 20 operai metalmeccanici con esperienza produzione componenti metalliche zona Trieste e 4 autisti pat C consegne provincia Ts Go tel. 0481/44550, (A00)

SIRAM Spa leader in Italia nel mercato dei Servizi Energetici e nel Global Service, ricerca per la propria sede di Trieste progettista termotecnico. Inviare curriculum vitae via fax allo 040/827666. WWWLAVORODOMANDE-

OFFERTE.COM questo sito si visita e si utilizza gratis.

AUTOMEZZI Feriale 2200 - Festivo 3500

WWWAUTOVENDOCOM-PRO.COM questo sito si visita e si utilizza gratis. (Fil17)

FINANZIAMENTI Feriale 2,40 - Festivo 3,62

EUROFIN prestiti e mutui a tassi bassissimi soluzioni anche per protestati. Scegli la trasparenza non le proposte troppo allettanti. 040/636677 Uic 665. (A00)

#### COMUNICAZIONI PERSONALI

A.A.A.A.A.A.A. AFFASCI-NANTE bionda massaggiatrice novità. Ambiente riservato. Chiamami. 339/4268590.

A.A.A.A.A. INDIANA 7.a misura 21.enne affascinante. Disponibile 9-20. 040/414316. 340/8703935. (A820)

A.A.A.A.A.A. TRIESTE novità affascinante sensuale e disponibile per piacevoli mo-menti. 328/1325366. (A00) A.A.A.A.A.A. TRIESTE novità bellissima ventenne

bionda affascinante. Ti aspetta 329/3373941. (A723)

A.A.A.A.A. VENEZUELA-NA 22enne bella sensualissicompletissima 340/8703935. (A844)

ma nuovissima V misura disponibilissima 339/4408958. A.A.A.A. NOVITA' Pauli-

A.A.A.A. GORIZIA bellissi-

na femminile affascinante 340/2289657. (Fil47)

A.A.A. TRIESTE Alena nuovissimo arrivo trasgressiva bionda affascinante super 330/7124283. sorpresa

(A832) A.A.A. NICOL affascinante accompagnatrice mulatta 6 misura solo distinti 320/3373282.

A.A.A. BELLISSIMA ragazza ti aspetta per momenindimenticabili.

320/6475272. (A835) A.A.A. PAOLA ammaliante italiana bionda 29 anni stivalata. 33962286861. (Fil47)

A.A.A. TRIESTE bella mora 28.enne dominatrice VI misura 347/1252104. (A889) A.A.A. TRIESTE rossa sim-

patica e divertente 349/8586945. (A899) A.A.A. ITALIANA disponibile riservata conoscerebbe distinti. Tel. 349/4422650.

A.A.A. KATYA nuovissima mulatta spagnola massaggiatrice dolce, affascinante. VI misura. 339/4141068. (A817) A.A.A. ARIANA nuovissima dolce mora 23 anni, aspetta amici, massima serietà 338/7204907. (A842)

A.A.A. BELLA jamaicana telefono 339/6579543. (A898) A. MASSAGGIATRICE tropi-

cana per farvi coccolare nell'oasi del piacere. Tel. 320/2755891. (A811) **ALESSANDRA** triestina mae-

stra dell'amore, riceve senza né squallore 340/9614109. (A847) AMICIZIE relazioni incontri maggiorenni vietato mercenarie. Informazioni: 339/5720442 - 347/1119684 -328/4579466. (A00)

APPENA arrivata esuberante VI misura affascinante giovane dolce molto disponibile. 346/2194130. (A00)

ASHA nuova affascinante e focosa ti aspetta per momenpiacevoli chiama 340/7429013. (A896)

BELLA ragazza dolce affascinante ti aspetta per nuove sensazioni. 333/6565781. (A816) BELLA signora conoscereb-

be distinti 380/5023280, CARINA, arrendevole, conoscerebbe uomo esperto che le tolga ogni inibizione.

339/3008762. (Fil60) CLUB privé pomeriggi trasgressivi per coppie single idromassaggi discoteca zona relax 340/2538041. (Fil 84)

DONNA manager conoscerebbe uomo per trascorrere serate divertenti e intriganti. 333/3177578. (A00) GIOVANE e dolce telefona 333/7076610. (A841)

MAIRA nuovissima ragazza cubana, dolce, affascinante, telefonare 10-24 333/3250298. (A826)

MASSAGGI cinesi telefonare 340-7075476. (A719)

SON qui da poco, vorrei incontrarti per un'amicizia spidivertente. 340/5949943.

TRIESTINA 40enne abbondantissima offre rieducazione-relax ogni giorno 12-21 tel. 320/0306980. (A897)

ATTIVITÀ CESSIONI/ACQUISIZIONI Feriale 1,35 - Festivo 1,97

ACQUISTIAMO conto terzi attività industriali artigianali commerciali turistiche alberghiere immobiliari aziende agricole bar. Clientela selezionata paga contanti. Business services 02/29518014. (FIL1)

Ancora polemiche dopo le accuse di Cecotti a Illy e al suo assessore all'Economia. Intanto il sindaco di Udine prepara per domani il primo congresso di «Convergenza» C

# La Margherita attacca Bertossi: «E' lui l'anomalia»

Il coordinatore Pertoldi: «Le sue sono nomine lobbystiche. Sta provocando il distacco tra giunta e maggioranza)

«Ha un passato diverso rispetto agli altri esterni. Proseguendo così aumenterà l'incomprensione dei protagonisti del patto elettorale e dell'opinione pubblica»

UDINE «La presenza di Enrico Bertossi è la vera anocale tra esecutivo e maggio-ranza» e denuncia «l'assessoranza» e denuncia «l'assesso-re anomalo», «Gli altri ester-ni hanno provenienze legate allo schieramento che ha vinto le elezioni - spiega Per-toldi -, solo Bertossi ha un passato diverso. Le nomine confermano questa discre-

Il secondo vespaio dopo quello di Promotur continua co Bertossi è la vera anomalia di questa giunta regionale. Non vorremmo che scelte apertamente stridenti con i programmi di Intesa democratica rispondessero a delle logiche lobbystiche». Riccardo Illy, il presidente della Regione, prolunga il silenzio, Enrico Bertossi, l'assessore all'Economia, dice «basta così», Sergio Cecotti, il sindaco di Udine, si prepara al lancio del suo partito. Chi interviene sulla questione calda delle nomine è invece Flavio Pertoldi, coordinatore regionale della Margherita, che osserva «il distacco del cordone ombelicale tra esecutivo e maggioteva rappresentare solo un incidente di percorso, questo secondo episodio svela una non condivisione del programma che impone il richiamo a una maggiore collectione dell'Aist di IIdine presentare solo un incidente di percorso, questo secondo episodio svela una condivisione del programma che impone il richiamo a una maggiore collectione dell'Aist di IIdine presentare solo un incidente di percorso, questo secondo episodio svela una non condivisione del programma che impone il richiamo a una maggiore collectione dell'Aist di IIdine presentare solo un incidente di percorso, questo secondo episodio svela una non condivisione del programma che impone il richiamo a una maggiore collectione del programma che impone il richiamo a una maggiore collectione del programma che impone il richiamo a una maggiore collectione del programma che impone il richiamo a una maggiore collectione del programma che impone il richiamo a una maggiore collectione del programma che impone il richiamo a una maggiore collectione del programma che impone il richiamo a una maggiore collectione del programma che impone il richiamo a una maggiore collectione del programma che impone il richiamo a una maggiore collectione del programma che impone il richiamo a una maggiore collectione del programma che impone il richiamo a una maggiore collectione del programma che impone del programma Altrimenti, andando avanti in questo modo, aumenterà l'incomprensione dei protagonisti del patto elettorale e

dell'opinione pubblica». Di fronte alla scelta di uomini «che non solo non appartengono all'area di Inteno addirittura su posizione munità, al di fuori di logiche



non strategica come la direzione dell'Aiat di Udine preoccupa. «Hanno punto nel vivo Cecotti - prosegue Pertoldi -, ma soprattutto hanno ulteriormente allontanato la giunta dell'impostazione giunta dall'impostazione programmatica di Intesa». La svolta, ora, spetta ai partiti, «che devono diventare soggetti nuovi, capaci di insa democratica ma si colloca- terpretare i bisogni delle co-



Flavio Pertoldi

personalistiche. Noi, i Ds e lo stesso Cecotti dobbiamo riconquistarci gli spazi di rap-presentanza degli interessi della società che ci spettano. Confido che Illy dia l'impulso per il recupero delle spinte positive che ci hanno portato al successo. I "suggerimenti" di Bertossi sulle nomine, in questo momento, rappresentano invece un elemento di turbativa».

Se Pertoldi condivide la la-

mentele del sindaco di Udine, dal fronte della giunta non giungono commenti. Non parla il presidente Illy, non parla l'assessore che, secondo Cecotti, si sta comportando «né più e né meno di Sergio Dressi». È inevitabile che la vicenda entrerà nel dibattito di domani a Pasian di Prato, dove si svolgerà il congresso fondativo di «Convergenza per il Friuli», a sancire la nascita ufficiale del movimento politico di Cecotti e la sua conseguente discesa in campo alle prossime elezioni amministrative. Un documento programmatico fornirà le tracce della discussione, che si allargherà sulle nuove responsabilità dell'autonomismo, le idee focali dell'autonomismo, le idee focali dell'autonomia, gli assi portanti della cultura politica di Convergenza, la strategia di sviluppo che il movimento individua per il Friuli. Lo stesso Cecotti terrà la relazione introduttiva, quindi si aprirà un dibattito che si prolungherà fino al pomeriggio. In serata le votazioni del presidente e del Comitato federale. ne, dal fronte della giunta del presidente e del Comita-

Marco Ballico

LE DECISIONI DELL'ESECUTIVO

### Ai nuovi direttori Aiat 70 mila euro l'anno Lazard studierà la holding per 125 mila euro

TRIESTE Sarà di 125 mila euro il compenso strie per i loro programmi di promozione che la Regione verserà alla Lazard per (fiere, studi di mercato, lancio di prodot che la Regione verserà alla Lazard per una consulenza sulla riorganizzazione delle partecipazioni societarie della Re-gione stessa in vista della costituzione della nuova holding e ammonterà a quasi 70 mila euro il trattamento economico annuo lordo dei nuovi direttori delle Aiat. Sono questi i principali adempimenti assolti ieri dalla giunta regionale.

Lo schema-tipo di contratto e la deter-minazione del trattamento economico è stato deciso in coincidenza con le nomine dei nuovi direttori delle Agenzie di informazione e accoglienza turistica, ultima delle quali è la direttrice dell'Aiat di Piancavallo, Paola Lancillotti. Quanto alla scelta della Lazard, proposta dall'assessore Antonucci, essa è stata motivata dalla particolare esperienza di tale società nella valutazione, acquisizione e cessione di partecipazione nel settore pubblico.

Nella stessa seduta è stato approvato il regolamento attuativo della legge regionale che sostiene le piccole e medie indu-

ti, organizzazione di reti di vendita) all'estero: i contributi non potranno superare il 50 per cento delle spese ammissibili per un importo non superiore ai 150 mila euro per singola iniziativa. E analogo re golamento – anche questo proposto dal l'assessore Bertossi – è stato varato per la promozione all'estero di specifici con parti produttivi di elevata qualità (contributo massimo del 50 per cento fino a massimo di 300 mila euro).

L'ex assessore mette sotto accusa le scelte fiduciarie del presidente. La città verrà tappezzata con il cartellone

## Manifesto di An contro gli «amici di Illy»

Dressi: «Uno spreco le paghe di Viero & Co». Dalla Regione pensano alla querela i corsi di laurea

TRIESTE Andrea Viero? «Un

manager che ha poteri infi-

niti ma nessuna responsabilità, a fronte di una paga,

enorme, di 215.000 euro».

Fabio de Visintini? Un «far-

WORKSHOP DEI DIRIGENTI

L'«uomo della felicità» ha preso l'influenza

### Cecchi Paone dà forfait De Visintini spiega da Paluzza: «E non chiamateci boiardi»

TRIESTE Sembra che i massimi dirigenti dell'amministrazione regionale siano stati condannati irrimediabilmente all'infelicità. Un improvviso e fastidioso «attacco influenzale» ha infatti steso uno dei relatori della due

fluenzale» ha infatti steso uno dei relatori della due giorni di lavoro e studio «comunitario», organizzata nel convitto di Paluzza per volontà del governatore Riccardo Illy e del supermanager Andrea Viero e dedicata all'aggiornamento dei 14 direttori regionali centrali, massimi esponenti della burocrazia di Palazzo.

Oggi e domani all'appello del workshop mancherà proprio Alessandro Cecchi Paone, volto televisivo targato Mediaset, autore di libri come «Sì global» e «Solo per amore», che appena due giorni fa, interpellato telefonicamente; aveva affermato di «essere onorato della richiesta del governatore Illy» e aveva fatto sapere che le sue lezioni «carniche» sarebbero state «una economicafinanziaria e una per così dire... esistenziale, incentrafinanziaria e una per così dire... esistenziale, incentra-ta sul destino e sulla felicità dei singoli». Da qui, e dal-

l'inopinata sua assenza, la considerazione precedente.
Pur con il forfait di Cecchi Paone, per la full immersion di Paluzza restano sempre altri tre relatori: Enrico Tomaso Cucchiani (Lloyd Adriatico), Remo Pareschi (Telecom) e il creativo Carlo Rivetti (Cp Company).

diamo che alcune più di al-

tre hanno l'umiltà e la vo-

glia di andare a scuola per

aggiornare, se non proprio

che il ricorso a criteri di ge-

stione mutuati dall'impre-

za, sono fatti relativamente

non certo di come essere feli-

ci (?!), ma piuttosto di sce-

nari, d'innovazione, di nuo-

vi modelli di Pubblica am-

ministrazione, d'efficienza,

aprendo le porte (e le orec-

chie) a chi queste strade ha

già percorso, come manager

di rilievo, creativi, studiosi.

te si adopererà nel suo per-

corso di «cambiamento»,

tutte le sue forze a modifica-

Pubblica amministrazione,

per soddisfare sempre me-

E così, come ogni dirigen-

Ci dicono «burocrati, boiar- aspettative dei cittadini, vedi, dinosauri». Poffarbacco!

Se consultiamo il dizionario della lingua italiana, già alla voce «burocrate», dopo il «funzionario pubblico» troviamo lo spreg. (che, ricordiamo, sta per spregia-tivo), detto di chi ha «mentalità gretta e arrogante». Se poi andiamo a ritroso, bastan poche pagine per tro-vare «boiardo», e qui le pos-sibilità so-

no due: o i dirigenti regionali sono identificati come «nobili russi», oppure becchiamo un altro spreg. che in nessun caso fa pensare

sa di buo-

a qualco- De Visintini

no, tanto meno affidabile ma neppu-

re onesto. La Pubblica amministrazione non ha mai brillato per la modernità dello stile di management perché non è mai stato un suo obiettivo. Ora che i tempi sono cambiati e anche le Pubbliche amministrazioni hanno capito che bisogna correre

per stare al passo con le

macista e fotografo amatoriale che all'Acegas, visto che non faceva nulla, non hanno nemmeno rimpiazzato» e che per giustificare i 130.000 euro del suo compenso «probabilmente pre-parerà col pestello qualche tisana calmante per il governatore». Angelo Baiguera? Nei suoi 115.000 euro è compreso anche l'incarico di «cantare le ninne nanne al presidente», del quale, comunque, «sembra più bodyguard che portavoce». Giovanni Gambardella? Un personaggio singolare, «non si sa se più matto o più furbo, anche se io amo i matti. E comunque 168.000 euro sono una discreta cifra per proporre le nostre idee di riconversione della Ferriera abbinate a un non ben precisato parco commerciale...». Sergio Dressi, consigliere

regionale di An, stavolta va giù con l'accetta. Continuando nella sua campagna di conferenze stampa per de-nunciare quelle che, a suo avviso, sono le tante storture della gestione di Centro-sinistra della Regione, affonda i colpi sui cosiddetti «cortigiani» di Illy. Scelta non casuale, visto che il suo partito si appresta a lancia-



Sergio Dressi davanti al cartellone anti-Illy. (Foto Bruni)

re da martedì una campagna cartellonistica caratterizzata proprio dallo slogan «Illy sistema gli amici a caro prezzo». Da quella data «soprattutto a Trieste ma anche in altre parti della regione» una serie di poster abbineranno al nome dei suddetti il costo degli ingaggi e, ovviamente, la considerazione che ai tempi della giunta Tondo di Centrodestra quelle cariche non esistevano o, nel caso, erano meno remunerate.

«Leggo – ha ironizzato Dressi - che è in arrivo anche Cecchi Paone (che poi non verrà per influenza, ndr) per insegnare ai vari responsabili regionali come essere felici. Lavoro inutile. Quelli che ho citato, viste le

prebende, devono esserlo già ampiamente». Nella sua critica senza rete, Dressi ha anche imputato a Illy di avere «una visione aziendalistica della macchina burocratica», mettendo sotto accusa anche i vari assessori della sua giunta. «Noi ave-vamo sempre le porte aperte - ha incalzato - e un appuntamento era ottenibile per chiunque, mentre loro risultano impermeabili rispetto a chi non è almeno amico degli amici».

Dalla giunta, nessun commento. Tranne la posizione ufficiale espressa da Bai-guera, a detta del quale, «la direzione generale sta valu-tando la possibilità di ricorrere ad azioni legali nei confronti di Dressi».

Migliaia di cd-rom gratis

### Pochi infermieri? Parte la campagna per promuovere

TRIESTE Mancano infermieri e la Regione rilancia, con la collaborazione delle Università di Trieste e Udine, l'informazione su questa professione in vista delle iscrizioni al prossimo anno accademico.

Da domani, oltre 10 mila copie di un cd-rom saranno diffuse gratuitamente, attraverso le edicole, per illustrare le caratteristiche, anche nuove, del lavoro dell' infermiere, i piani di stu-dio, gli obiettivi formativi qualificanti i corsi di lau-rea delle Università di Trieste, con sede anche a Monfalcone, e di Udine, con se-

de anche a Pordenone. Contemporaneamente, la campagna di informazione prevede l'esposizione in luo-ghi pubblici di un manifesto alla cui realizzazione hanno collaborato anche gli studenti dei corsi di infermieristica.

Il corso di laurea per in-fermieri è triennale e si articola in attività formative teoriche ed esperienze di apprendimento clinico nelle aree di medicina e chirurgia generale, specialistica, spaziando da quella della rianimazione alla materno infantile, all'assistenza do-miciliare. Non viene trascurata la formazione alla possibilità di offrire servizi alla salute in un proprio ambulatorio professionale o fornire consulenze a enti pubblici o privati, sino a divenire un manager e ammif.b. | nistratore di reparto.

### 8° REGGIMENTO ALPINI SERVIZIO AMMINISTRATIVO

vori (ai sensi del D.P.R. n. 939/1983) con la procedura in economia:

beni e servizi: acquisto dei seguenti materiali: di pulizia ed iglene, di concelleria, ginnico-sportivo, vestiaria, libotipografici, antinfortunistici, informatici, hardware e software, libri-pubblicazioni, giornali, arredipelettrodomestici, oggettistica varia e di rappresentanza, salutari, attrezzature ed utensili per minuto manterimento, elettrico, generi gastronomici e bevande, altrezzature ed arredi per attività ricreative, servizi di: risto lavari: manutenzione e riparazione di: immobili, implanti termici, elettrici, idraulici e climatizzazione

allarme, rilevazione incendia, ricarica estintori, manutenzione aree verdi. anno, sono invitate a presentare ai fini della qualificazione, con lettera raccomandata con avv

pposita istanza - corredata da autocertificazione, resa con le modalità indicate nel D.P.R. - n. 445/20 datta su carta intestata a firma del legale rappresentante dell'impresa, nella quale dovranno indical ettori di interesse tra quelli sopra elencati, il fatturato annuo - potenzialità economica e quant'altro ritem ecessario al fine di meglio illustrare l'attività dell'impresa.

Le suddette istanze dovranno essere presentate ed indirizzate al Servizio Amministrativo dell'8° Reggir Alpini, via Udine 3,33043 Cividale del Friuli (UD) IL CAPO DEL SERVIZIO AMMINISTRATIVO

#### REPARTO COMANDO E SUPPORT TATTICI DELLA BRIGATA ALPINA"JULIA

l Reparto Comando e Supporti Tattici della brigata alpina "Julia" per l'anno 2004 dovrà procedere d zione di lavori e all'acquisizione di beni e servizi con procedura in economia ai sensi del D.P.R. 5 dicembre n. 939 per i lavori e del D.P.R. 20 agosto 2001, n. 384 per i beni e servizi, nei settori e categorie merce (video-sorveglianza, climatizzazione, idraulici, termici e elettrici, ecc). BENI E SERVIZI: attrezzature ci e didattiche, servizi di rilegatoria, mobili e arredi; computers e materiali informatici; macchine da calc ramento, legname ed elettricità; abiti da lavoro e indumenti protettivi; apparati tecnologici, di sicurezza e ncendio; piante e fiori, elettrodomestici e condizionatori; materiali sportivi; generi alimentari; materiali e s izi sanitari; materiali di pulizia, igiene, disinfestazione e smaltimenta rifiuti, materiali di telecomunicazio pparati rice-trasmittenti; materiali fotografici e di stampa; giornali, riviste e libri, materiali e servizi per co enze e cerimonie, oggettistica; progettazioni tecniche; corsi di lingue; forniture militari, acquista, riparazio ioleggio materiale campale; acquisto di ricambistica e riparazione di veicoli commerciali e tattici. Le imp teressate ad essere invitate ai lavori ed alle acquisizioni che avranno luogo, di volta in volta, nel suddetto al otranno presentare, con lettera raccomandata con avviso di ricevimento, apposita istanza su carta inte-rmata dal legale rappresentante dell'impresa, nella quale dovranno indicare: i settori di interesse tra que pra elencati, il latturato annuo e quanto altro ritenuto necessario al fine di meglio illustrare l'attività dell'impi sa. Ulteriori informazioni sono disponibili sul sito Internet www.esercito.difesa.it Le suddette istonze di vranno essere indirizzate al "Reparto Comando e Supporti Tattici della Brigata alpina Julia" Servizio Amministrativo, via Enrico Fruch n. 6 -33100 Udine.

IL CAPO SERVIZIO AMMINISTRATIVO Jen. ammcom. spe (RN) Gian Enrico PRATIL

#### SERVIZIO SANITARIO REGIONALE AZIENDA OSPEDALIERA "OSPEDALI RIUNITI" - TRIESTE **ESTRATTO DI AVVISO DI GARA**

'Azienda Ospedaliera "Ospedali Riuniti" di Trieste indice una procedura ristretta med<sup>idi</sup> le appalto concorso per l'acquisizione di un sistema per archiviazione immagini, tras sione e visualizzazione di immagini diagnostiche per le Strutture Complesse di Radiolog Cardiologia, per un costo presunto complessivo di Euro 1.961.520,00.- IVA compr L'aggiudicazione avverrà con il criterio di cui all'art, 16 lettera b) del D.L.vo 358/92, m dificato dal D.L.vo 402/98. Il bando integrale, inviato per la pubblicazione nella Gazzi ta Ufficiale della Comunità Europea il giorno 09.02.04 potrà essere richiesto alla S.C. Pri veditorato dell'Azienda medesima - via Slataper n. 18 - 34142 TRIESTE (tel. 040,3992<sup>789</sup> oppure 3992793 - fax 040.3992779) oppure visionato sul sito int<sup>erns</sup> vww.aots.sanita.fvg.it o "servizioappalti.ilsole24ore.com"

La domanda di partecipazione, redatta conformemente a quanto indicato bando integrale, dovrà pervenire entro il termine perentorio delle ore 12 del gio 17.03.04

IL DIRIGENTE DELEGATO DAL DIRETTORE GENERALE dott. Fabio 2



Motore Turbodiesel Common Rail da 2,5 litri, 143 CV a 4000 girlin e 340 Nm a 2000 giri/min. Climatizzatore automatico a zone separa vetri scuri, cruise control, cerchi in lega. Di serie nella versione E in più, nella versione LX, sedili in pelle riscaldabili e portiere latel ad azionamento elettrico. Chrysler Voyager è una parte di te, di cui " vorresti mai fare a meno.

A partire da 270 euro al mese \*Chievi in mano, iPT esclusa - "O eventuale permuta - "Interamente rifinanziabile. Spose di aporte

Anticipo" 36 rate da Maxi rate finale" TAN Voyager 2.5 CRD LS € 32.350 € 8.088 € 16.822 Voyager 2.5 CRD LX € 35.710 € 8.928

182 euro, iniziativa valida fino al 31/03/2004, salvo approvazione della DaimlerChrysler Servizi Finanzia

Autostar Spa

Concessionaria ufficiale Chrysler Jeep per il F.V.G. Tavagnacco (UD): Via Nazionale, 35 - Tel. 0432 57651 Pordenone: Via Nuova Corva, 64 - Tel. 0434 511511 www.autostargroup.com

Colpo di scena dopo la seduta che secondo Russo e Visentini aveva appianato le divergenze territoriali e politiche sulla nascita del consorzio Friuli Innovazione

# Ricerca, spaccatura nel cda dell'Area

## Consiglieri Scaramucci, Zauli e Menia: «Non serve un altro parco scientifico in regione»

all'Area Science Park di Padriciano. Il giorno dopo la riunione del consiglio di amministrazione - cui aveva fatto seguito le parole distensive di Francesco Russo e Luca Visantini, in merito alla <sup>ca</sup> Visentini, in merito alla visentini, in merito alla contrapposizione con il Consorio Friuli Innovazione - alla consiglieri fanno sentire la propria voce, in netta contra contra di Russo, nominato dal consiglio regionale in quota centrosinistra, e di Visentisegretario regionale della

ozione rodot

ta) al

ssibili

0 mila

go re

ne h

in segretario regionale della l'il e indicato proprio dal mondo sindacale. La spaccatura all'interno del cda non è ancora insanabile, ma le posizioni sono tutt'altro che unitarie: lo si capisce leggendo quanto scrivono in un comunicato i consiglieri Giorgio Zauli, Enrico Scaramucci e Piergiorgio Menia.

QUESTIONE APERTA. I tre esprimono il loro disappunto per le «fughe in avanti» di alcuni colleghi del cda, che avevano apertamente parlato di «polemiche e incomprensioni ormai alle spalle») facendo capire che tra l'Area di ricerca, la Regione e Friuli Innovazione non è stato ancora definito «proprio un bel niente», «Nella seduta di mercoledì l'argomento Friuli Innovazione non era all'ordine del giorno. L'a

presidente Pedicchio si è limitata a informare il Consimitata a inform glio, all'interno delle comuni- dalla Regione quando la pre- io dall'assessore regionale cazioni previste al secondo siedeva ancora Renzo Ton- Roberto Cosolini ai duellanti

punto dell'odg, dell'esistenza do. Esponenti quindi indica- Cristina Pedicchio e Furio di una nuova bozza relativa ti da amministrazioni goveralla convenzione tra Area e nate dal Centrodestra. In DIBATTITO INFORMA-Friuli Innovazione», dicono i quella bozza (che riportiamo LE. Lo sostengono nel loro tre consiglieri, nominati da qui sotto), emergono sostan- comunicato, che ricostruisce Comune di Trieste (Scara- ziali differenze rispetto alla

Honsell.

la seduta del cda di ieri l'al-

esame del documento sono emersi elementi positivi - in particolare l'attribuzione ad Area della regia attrattiva sulle attività di ricerca e trasferimento tecnologico - è scaturita una lunga discussione, per altro a carattere assolutamente informale, an-

siglieri (5 su 15). Non a caso il fine del comunicato congiunto, diffuso dal cda, era quello di dire: ci stiamo riflettendo». Insomma, la pro-posta pervenuta all'Area di ricerca rappresenta solo una prima base di partenza su

cambiamenti apportati dalla Regione al documento. Rispetto alla prima bozza alcuni passi avanti sono stati fatti: è «meno ambigua», per usare una definizione molto usata in questo periodo a Padriciano. Ma, in realtà, «non cui discutere, anche se il qua- si ravvisa alcuna necessità



Giorgio Zauli

reale di creare Parchi scientifici in Friuli Venezia Giulia al di fuori di Area», rimarcano Zauli, Scaramucci e Me-nia indicando la strada della

«gemmazione».
L'ESEMPIO DI GORIZIA.
Ovvero quella dei comprensori emanazione dell'Area Science Park: «Il caso di Gorizia, comprensorio di Area gestito in piena collaborazio-ne con gli enti locali, va sottolineato come esempio vir-tuoso del ruolo regionale che Area potrebbe e può ancora giocare. Viceversa le intese forzate su basi non chiare concludono i tre consiglieri, apprezzando la mediazione di Cosolini e garantendo la massima disponibilità al dialogo - rischiano solo di porta-re a malintesi, scarsa opera-tività e dispersione delle ri-

LA PROVINCIA SPARA.

E nella polemica è tornato a inserirsi il presidente della Provincia di Trieste, Fabio Scoccimarro, che in una nota considera «assurdo parlare di concorrenza tra un centro d'eccellenza attivo da oltre vent'anni e un costituendo nucleo operativo con funzioni ancora da definire».

L'ULTIMA VERSIONE

Ecco l'ultima versione della bozza di convenzione tra l'Area Science Park di Trieste e il Consorzio Friuli Inno-

ARTICOLO 1. La presente convenzione disciplina i rap-porti tra l'Area di ricerca e il Consorzio Friuli Innovazione ai fini dell'istituzione di un comprensorio dell'Area stessa all'interno del Parco scientifico e tecnologico di

ARTICOLO 2. L'Area di ricerca, d'intesa con il Consorzio, definisce le linee strategiche e la programmazione dell'attività di ricerca e innovazione e di trasferimento alle imprese, coordinandone l'attuazione. Cura, d'intesa con il Consorzio, l'ammissione e la validazione e il controllo dei laboratori di ricerca e sviluppo nel Parco scien-tifico di Udine e sovrintende in particolare all'istruttoria, alla convenzione, al monitoraggio e alla verifica dei risul-tati. Promuove e cura l'organizzazione e lo svolgimento delle iniziative di formazione, di aggiornamento e di alta specializzazione.

ARTICOLO 3. L'Area di ricerca promuove nel Parco scientifico di Udine, d'intesa con il Consorzio, nuove iniziative ovvero attività integrate o coordinate con quelle già in essere o da realizzare da parte dell'Area stessa negli altri comprensori della Regione, esclusa ogni duplica-zione in qualunque forma. Riserva priorità alle iniziative di trasferimento tecnologico destinato al sistema della

#### Ecco la bozza della convenzione tra Trieste e Udine Otto articoli per un testo che continua a dividere

piccola e media impresa locale. Coordina le relazioni fra i diversi insediamenti (Padriciano, Basovizza, Udine, Amaro e Pordenone) in modo da favorire il massimo di ri-cadute, evitando al contempol duplicazioni e sovrapposi-zioni, al fine di creare quindi una rete regionale dell'inno-

ARTICOLO 4. Il Consorzio cura le operazioni industria-ARTICOLO 4. Il Consorzio cura le operazioni industriali, commerciali, mobiliari, immobiliari, formative e ogni
altra iniziativa utile per l'attività del Parco scientifico e
tecnologico e promuove l'attuazione di iniziative per la
formazione e l'insediamento di nuove attività imprenditoriali anche attraverso spin off tra le Università della regione e il mondo dell'impresa, curandone il sostegno e favorendo l'acquisizione di brevetti, la diffusione e la commercializzazione dei risultati ottenuti. Il Consorzio inoltre sviluppa, d'intesa con Area, servizi a favore delle Università, dell'industria, dei relativi consorzi, di Enti pubblici e dei distretti e promouove e organizza l'insediamento di imprese che sfruttano la presenza e le ricadute della ricerca e sono rivolte alla produzione hi-tech o ai servizi industriali. Il Consorzio svolge compiti di incubatore zi industriali. Il Consorzio svolge compiti di incubatore di imprese e promuove, d'intesa con Area di ricerca, la co-stituzione di laboratori misti ricerca-impresa.

ARTICOLO 5. L'Area e il Consorzio provvedono all'attuazione e alla gestione dei servizi di trasferimento tecnologico, di assistenza alle imprese e di sviluppo di progetti industriali innovativi, relativamente alle iniziative di ricerca sviluppate nel Parco scientifico e tecnologico di Udine ovvero destinate alle imprese insediate nel Parco stes-

entro il ....... la costituzione, nell'area di proprietà del Consorzio Friuli Innovazione, di un comprensorio-istitu-zione, ai sensi dell'art. 3 dello Statuto dell'Area.

Pietro Comelli

Centinaia di iscritte al corso della Cooperativa Cramars di Tolmezzo

## Le donne han voglia di politica E per entrarci ora «studiano»

Sono già centinaia le corsi, che prevedono una sto». Caterina Dolcher, già critte al corso gratuito dehato a favorire l'ingresso delle donne in politica, che erà nei prossimi giorni <sup>rles</sup>te, Udine, Gorizia e mezzo. L'iniziativa, pro-Cossa e organizzata dalla <sup>60</sup>perativa Cramars di lolmezzo e realizzata in degli specifici finan-Ziamenti del Fondo sociale europeo, ha riscosso dune in immediato successo che sono le più giovani ad tans sono intervenute in avvicinarsi alla politica». tante anche alla presentadone del progetto, «che coninta a suscitare notevole interesse - ha spiegato Ma-Grazia Vendrame, in passato "consigliera di pari- spicato «una solida alleantà regionale"- al punto che za trasversale fra donne». remo moltiplicare i moduli previsti, per dare sparan tutte le donne che vor-Spick: avvicinarsi, come audonne per affermarsi in

parte generale e successivi approfondimenti, possono partecipare donne fra i 18 e 65 anni, in possesso di un qualsiasi diploma di scuola media superiore. «Finora la fascia d'età più presente fra coloro che si sono già prenotate - ha aggiunto la Vendrame - è molto bassa, perché si attesta fra i 28 e i 38 anni e questo significa «Grande favore per l'iniziativa» ha manifestato la consigliera regionale Maria Bassa Poropat, della lista «Cittadini», che ha pure au-Bruna Zorzini Spetic dei Comunisti italiani ha ricorpoliticamo, al mondo della qualsiasi campo devono espolitica, per troppo tempo sere molto più brave degli prerogativa dell'uomo». Ai uomini, e questo non è giu-

consigliera regionale e attualmente Difensore civico, ha definito i corsi «un ottimo strumento per migliorare, da parte delle donne, la loro consapevolezza di poter contare sempre di più anche negli ambienti finora riservati agli uomini». La Vendrame ha infine indicato nel 38% «la presenza minima di donne all'interno di un organo legislativo per poter esercitare un peso sufficiente». Nel pomeriggio, Alessandra Battellino, consigliera della lista «Di Pietro», sottolineando «la necessità di superare le appartenenze politiche sulle questioni di genere come questa», ha aggiunto che «è utile che le consigliere donne assumano in prima persona anche il ruolo delle pari opportunità fra uomo e

Ugo Salvini

Trecento nuove adesioni nel 2003 per il sindacato. Il segretario Colussi: «Occupazione a rischio e redditi sempre più bassi»

## Cgil in crescita: iscritti oltre quota 120 mila

Chiesta l'istituzione di un osservatorio regionale sui prezzi e sulle tariffe

### Ronchi sempre più accerchiata dai concorrenti Da maggio voli low-cost tra Lubiana e Londra

EasyJet collegherà la capitale slovena con Stansted, «casa» di Ryanair. E a marzo parte il Venezia-Budapest

RONCHI DEI LEGIONARI La concorrenza per l'ae-roporto di Ronchi dei Legionari? Non ba-stava quella degli scali di Venezia e Tre-viso. Adesso arriva anche dall'estero, pro-

tagoniste le compagnie «low cost».

E così dopo Ryanair, il vettore irlandese che da qualche settimana collega Klagenfurt a Londra Stansted e Roma Fiumicino, tocca adesso all'inglese EasyJet an-nunciare l'avvio di un nuovo volo a basso costo tra Lubiana e lo scalo londinese di Stansted, lo stesso che gli utenti di Ron-chi dei Legionari hanno la possibilità di raggiungere con Ryanair. Tra l'altro, una percentuale discreta dei passeggeri di questo volo proviene proprio dalla Slovenia: tutta gente che ora potrà scegliere...

Il nuovo collegamento sarà attivo dal primo maggio prossimo, proprio in occasione dell'ingresso della Slovenia nell' Unione europea. Ed EasyJet, che attende la consegna di 20 nuovi aeromobili, vole-rà anche su Budapest collegandola con lo scalo londinese di Luton.

E non è finita. La capitale magiara, un tempo collegata anche a Ronchi dei Legionari grazie a Maley, rientra anche nei programmi di una «low cost» emergente, quella SkyEurope Airlines che, dal 29 marzo, la collegherà al «Marco Polo» di Venezia a prezzi stracciati. Il vettore è già presente a Tessera con un volo per

A Ronchi dei Legionari non resta che uscire il prima possibile dall'impasse che lo coinvolge ormai da troppo tempo al fine, almeno, di contenere i danni.

Luca Perrino

UDINE Si consolida oltre quota 120 mila il numero di iscritti alla Cgil del Friuli Venezia Giulia, che al termine del 2003 ha fatto segnare un incremento di cir-ca 300 iscritti rispetto alla chiusura dell'anno precedente. Il dato è stato reso noto ieri a Udine, nel corso della riunione del comitato direttivo della Cgil regionale, cui è intervenuto il segretario organizzativo del-la Cgil nazionale, Mauro

Guzzonato. «Parliamo a nome di 120 mila lavoratori e pensiona-ti - ha detto il segretario regionale Ruben Colussi - che devono fare i conti con una evidente erosione del pote-re d'acquisto dei loro reddi-ti. A questa situazione già difficile si aggiungono le preoccupazioni sulle incerte prospettive industriali e occupazionali di molti settori, dal tessile all'alimentare, dall'arredamento alla chimica».

ve di ripresa, secondo Colussi, va vista positivamente la ripresa della concertazione che si è avviata con la nuova amministrazione regionale. Resta però la richiesta di un ruolo più inci-sivo della Regione in materia di welfare. «Sanità e assistenza non scontano solo il peso dei tagli del governo, ma anche l'assenza di scelte strategiche da parte dell'assessorato competen-te e i ritardi che hanno segnato l'avvio di un confronto effettivo con le parti so-

Di fronte al ripetersi dei

segnali di declino e all'al-lontanarsi delle prospetti-

Ma alla Regione la Cgil chiede anche l'istituzione di un osservatorio regionale su prezzi e tariffe, per-ché «è chiaro a tutti - ha detto Colussi - che il paniere Istat non fotografa la situazione e che servono nuovi strumenti di analisi e di difesa del reddito di lavora-

X ANNIVERSARIO

Ruggero Vinsintin

Sempre e per sempre con noi.

Trieste, 13 febbraio 2004

III ANNIVERSARIO

Dino Potocco

In suffragio tuo e di ETTA vie-

ne celebrata una messa in Gret-

Trieste, 13 febbraio 2004

GABRIELLA, GUIDO

La moglie ARMIDA,

GABRY, DANIELE

13.2,2004

13.2.1994

ta, alle 18.

tori e pensionati»,

Il pm chiede il rinvio a giudizio del giovane

### Assalì a colpi di martello due impiegati di banca: andonà sarà processato

Thomas Zan- giovane si diresse nell'uffila Bate due dipendenti del-la Banca nazionale del lavo-viato a giudizio. E' questa histero Francesco Covveri-Astero Francesco Cozzaripreliminari del Tribunale gola, L'udienza sarà celebrata a fine marzo.

Sono tre le ipotesi di reato contestate al giovane tutrinchiuso nel carcere di pordenone: duplice tentato omicidio, rapina e porto abusivo di armi da fuo-La drammatica aggressione a martellate avvenne ta e quindi tornò a casa. In nel primo pomeriggio del 24 aprile dello scorso anno. La Ral La Bnl era chiusa per la pausa pranzo, Zandonà si lece appranzo, Zandonà si fece aprire da una porta secondaria e, nonostante le rimostranze, chiese di poter Concludere una pratica.

Nell'istituto di credito erano presenti ancora due impiegati, Marzia Tonitto, adesso 25enne e Claudio Bonanni di 47. Secondo Quanto riproca della telecaquanto ripreso dalle telecamere interne della banca il

Thomas Zangiovane si diresse ileit uni
sato di aver ferito a marlate due dipendenti deldi Sacila di marcinale del lavocollega, Bonanni si diresse verso quell'ufficio, ma venne bloccato dal giovane che teneva in mano una pistola (che era appartenuta al nonno e che il giovane aveya preso dall'abitazione della nonna) e sotto quella minaccia martellò anche l'impiegato. Zandonà prese quindi i soldi dalle casse, distrusse la telecamera che l'aveva ripreso (ma non la registrazione) andò a Caneva a saldare il conto per serata venne rintracciato dai carabinieri (che avevano già visionato le immagini con l'ausilio di un terzo impiegato) e rese la confessione. Dichiarazioni che confermò anche davanti al gip Rodolfo Piccin che convalidò l'arresto. A quasi un anno di distanza la Tonitto si è ripresa mentre Bonanni è tuttora in coma ricoverato in un centro di riabilitazione di Udine.

**Enri Lisetto** 

Ci ha lasciato

#### Franca Sandri in Cantoni

Ti ringraziamo per il grande amore che hai saputo darci. Tuo marito RUGGERO, tua figlia LAURA con DIEGO. Un ringraziamento speciale a tutto il personale della Casa di cura «PINETA del CARSO» per la loro grande professionalità e umanità

I funerali seguiranno sabato 14 febbraio, alle ore 13.20, dalla Cappella di via Costalun-

Trieste, 13 febbraio 2004

Un abbraccio forte alla mia cara figlia

#### Franca

Tua mamma BEATRICE. Trieste, 13 febbraio 2004

#### Ciao nonna

Franca

Un bacio - SARA

Trieste, 13 febbraio 2004

Partecipano al vostro dolore famiglie CARLI, DE VAL. Trieste, 13 febbraio 2004

#### Ciao

#### Franca - ISA, IVANA

- NUCCI, SILVIO e famiglie Trieste, 13 febbraio 2004

Partecipano al dolore: RANIE-RO, MIRIAM, ALESSIA. Trieste, 13 febbraio 2004

Partecipano al dolore di GE-RO, LAURA e BICE: LISETTA, ROMANO, RI-CO, DORY, LILLY Famiglie PERSI, CANTONI.

Trieste, 13 febbraio 2004

**BRADASCHIA** 

Partecipano al dolore: DOLO-RES e famiglia MIRELLI. Trieste, 13 febbraio 2004



Con serenità ci ha lasciati

#### Maria Melocco ved. Longhini

Lo annunciano il figlio VIT-TORIO con la moglie SILVA-NA, i nipoti RAUL e CLAU-DIO e i parenti tutti. Il funerale si svolgerà nella parrocchia di Duino il 14 c.m

Duino, 13 febbraio 2004

alle ore 13.

È mancata all'affetto dei suoi

#### Angela Colja ved, Leban

La ricorderanno sempre con affetto i figli IRENE e ALBI-NO, il genero PINO, nipoti, pronipoti, parenti e quanti le vollero bene.

Si ringrazia di cuore il personale della Casa di riposo Fratelli STUPARICH.

Ringraziamo tutti coloro che hanno partecipato al nostro do-

I funerali seguiranno sabato 14 febbraio alle ore 11 dalla Cappella di via Costalunga per la chiesa di Aurisina.

Trieste, 13 febbraio 2004

Siamo vicini al vostro dolore. ATRIDE, GRAZIELLA e fi-

Trieste, 13 febbraio 2004

Partecipano al lutto GIORGIO e famiglia. Trieste, 13 febbraio 2004

LIANA con la sua famiglia ri-

corda con affetto zia Gigliola Apostoli

ved. Crevatin

Trieste, 13 febbraio 2004

Dopo aver festeggiato i suoi 43 anni come desiderava ha raggiunto i suoi genitori

#### Manuela Quaia

GRAZIANO ringrazia gli amici che le sono stati vicini. I funerali seguiranno sabato 14 febbraio, alle ore 11, nella chiesa del cimitero di Sant'An-

Non fiori ma offerte pro Caritas Diocesana Trieste, 13 febbraio 2004

XXX ANNIVERSARIO

#### Margherita Cambiagio Psacaropulo

Passati trenta anni, il ricordo è sempre vivo in noi. ALICE, STEFANO,

GIANNI e JENNY Trieste, 13 febbraio 2004

Il Consiglio d'Amministrazio-ne, il Collegio dei Revisori dei conti ed i collaboratori tutti della MIRAMAR spa, partecipano al grave lutto che ha colpito l'amico MATTEO per la scomparsa della moglie

#### Maria Piciulin in Maietta

Trieste, 13 febbraio 2004

Partecipano al lutto le famiglie - PAULUZZI

- BENCINA - DAPRETTO

- SEMERARO

- CENGARLE - LONZAR

13.2.1999 13.2.2004

Trieste, 13 febbraio 2004

Adalberto Stubel Con affetto e rimpianto ti ricor-

**IRENE ed ERIKA** 

Trieste, 13 febbraio 2004

I ANNIVERSARIO Attilio Brenni

NUCCIA, ANTONELLA,

Ricordandoti sempre.

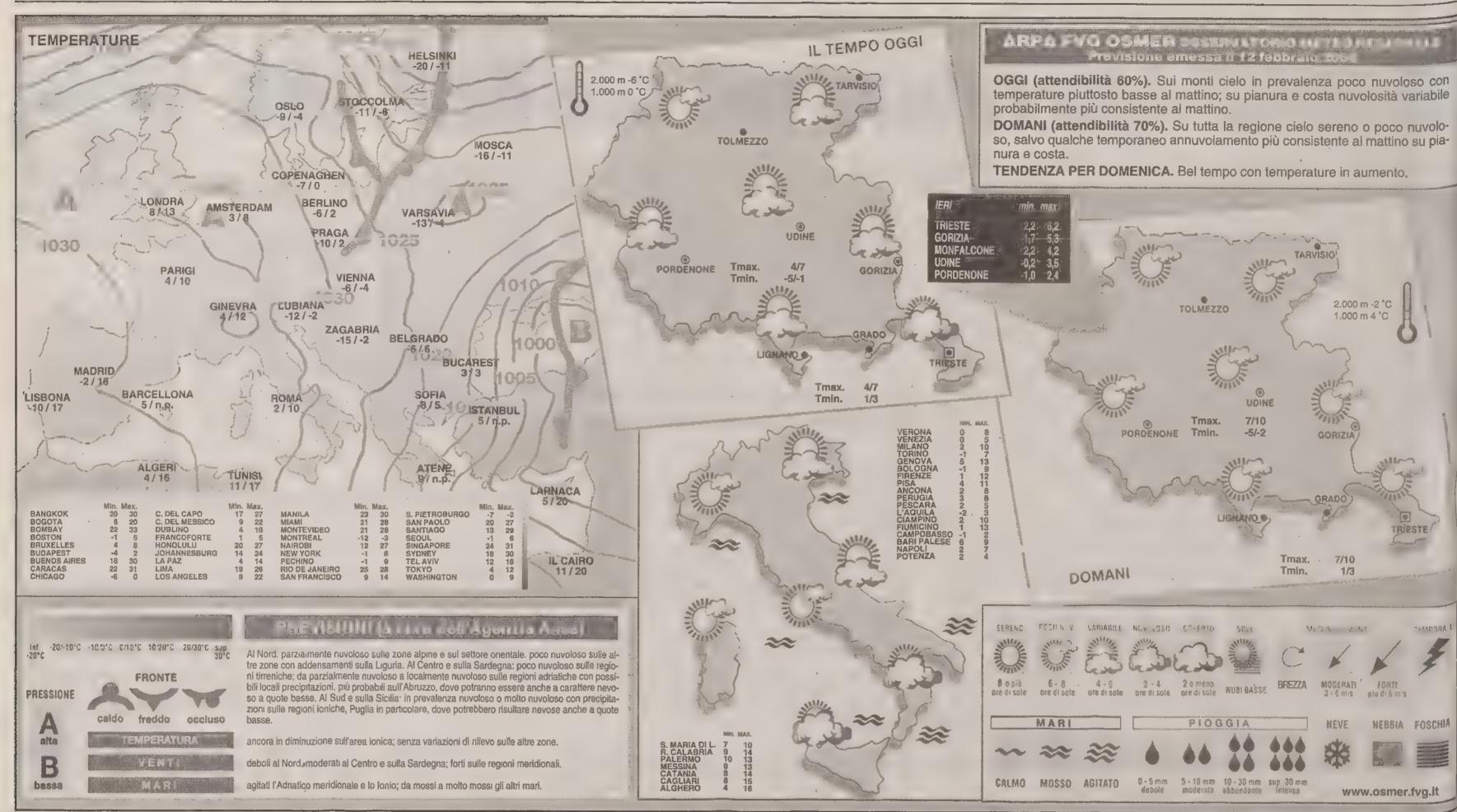
MARCO, LUCA Trieste, 13 febbraio 2004

#### Numero verde 800.700.800

#### **NECROLOGIE E PARTECIPAZIONI AL LUTTO**

SERVIZIO TELEFONICO da lunedì a domenica dalle ore 10.00 alle ore 21.00 Si pregano i signori utenti di tenere pronto un documento di identificazione personale per poterne dettare gli estremi all'operatore (art. 119 T.U.L.P.S.) Tariffa base (ediz. regionale): necrologio dei familiari 3,35 euro a parola + Iva, nomi, maiuscolo, grassetto 6,70 + Iva, località e data obbligatori in calce - ringraziamento, trigesimo, anniversario 3,35 euro a parola + Iva, nomi, maiuscolo, grassetto 6,70 + Iva, località e data obbligatori in calce - partecipazione 4,60 euro a parola + Iva, nomi, maiuscolo, grassetto 9,20 + Iva, località e data obbligatori in caice. Il pagamento può essere effettuato anche con carte di credito CartaSì, Mastercard, Eurocard, Diners Club, Visa, American Express.

A,MANZONI&C. S.p.A



# MA. MANZONI&C.

TRIESTE - via XXX Ottobre 4 Tet. (040) 6728311 UDINE - via dei Rizzani 9

me

mer

Tel. (0432) 246611 PORDENONE - via Molinari 16

Tot. (0434) 20432

ORIZZONTALI: 1 Lo adoravano anche i na

Regole di «bon ton» che i giovani non ricordano o non hanno mai imparato

# Tanto di cappello a chi conosce l'arte di levarselo per cortesia

porti sociali cui siamo costretti si fa sopportabile a condizione che siano rispettate determinate regole. Se nei nostri comportamenti quotidiani non tenessimo fede a certe norme, vivremmo nel caos. Saremmo ridotti come una strada trafficata all'ora di punta qualora non esistesse un codice stradale da rispettare. Certo: esiste l'automobilista infingardo che passa con il rosso, ma son casi isolati, mentre (ci credereste?) il mondo è pieno di gente che si infila le dita nel naso! Prendiamo l'uso del cappel-lo: un sacco di uomini non sanno che all'interno di un ambiente il signore si scopre il capo (a meno che non sia una sinagoga) esattamente come quando, per la strada, incontra una signora, mentre incontrando un conoscente è sufficiente che sollevi il cappello inclinan-dolo leggermente in avanti.

Mostrano familiarità con i comportamenti urbani soavanzata che (temo) consi- ce o lavorando l'impasto de-

L'indiavolata rete di rap- deravano le buone maniere una questione innata e non hanno ritenuto indispensabile trasmetterne le regole ai propri discendenti. Del resto ho conosciuto alcuni giovanissimi convinti che il gesto di sollevare il cappello e il rigore di levarselo a tavola fosse d'obbligo pure per le signore. Ecco che suc-cede a chi legge i libri di ga-lateo a righe alterne. In tut-ti i casi, con l'aiuto di pubblicazioni mirate e di buona volontà chiunque è in grado di progredire in materia di comportamento civile. Il problema nasce quando si infrangono regole mai codificate, note solo a perso-ne provviste di sensibilità e buon gusto.

Esaminiamo il delicatissimo tema del telefono. Non tanto dell'apparecchio «fisso» ormai caduto in disgrazia per gente che, come me, ha assaporato la soggiogante praticità dell'auricolare applicato al cellulare che permette di mantenere la conversazione infilando prattutto persone in età la biancheria nella lavatri-

gli gnocchi, quanto alcuni deplorevoli utilizzi del tele-fono cellulare . E' assai ra-ro, ad esempio, che chi chia-ma chieda «Disturbo?». Se il motivo è perché lo vivono come un a atto di umiltà, suggerisco un modo molto in voga nel resto d'Italia «E' un brutto momento?». Una persona a me molto vicina usa un sistema fasti-diosissimo: chiama e, al mio «ti richiamo io», escla-ma: «Solo una robetta». È giù, come un torrente, con temi sempre fuori luogo. Delle regole non dichiara-te, ma ben note, va citata soprattutto una: quando si telefona a chi usa personalmente il cellulare non si affida il compito alla propria segretaria per farsi annunciare, ma la si chiama direttamenta. Si usa la cagreta. tamente. Si usa la segrete-ria per chiamare le persone nelle loro sedi di lavoro dove è ovvio che risponderà chi ha pari grado. Talvolta perdere una manciata di secondi può aggiungere parec-chi punti in termini di savo-

Questione di stile. Rossana Bettini

#### **OROSCOPO**

Un problema familiare continuerà a preoccuparvi e non vi permetterà di svagarvi. Il vostro desiderio di indipendenza vi creerà problemi.

21/5 20/6 Dal punto di vista economico si può dire che state attraversando un momento eccellente. In

amore cercate di essere sempre voi stessi. Leone 23/7 22/8

Qualche problema di lavoro dovuto allo scarso impegno e alla poca concentrazione. Un caro e vecchio amico vi dichiarerà il suo amore.

Bilancia 23/9 22/10 Piccole contrarietà, specialmente nelle prime ore del mattino. Non preoccupatevi e procedete come se niente fosse. C'è una tendenza al miglioramento.

Sagittario 22/11 21/12 Gli astri vi stimolano ad agire, a darvi da fare. Reagite alla tendenza che in quest'ultimo periodo vi ha portato a essere un po' chiusi in voi stessi.

Aquario 20/1 18/2 La posizione degli astri vi induce a occuparvi di faccende trascurate. Fatelo in mattinata. Il resto della giornata dedicatelo a voi stessi.

#### Toro 21/4 20/5

Non lasciatevi abbattere da una modesta contrarietà, che dovrebbe aguzzare il vostro in gegno. Vi attende una serata stimolante.

Cancro 21/6 22/7 Cercate di muovervi con grande abili-

tà, vi trovate in un momento molto delicato. Gli astri vi rendono impazienti e poco malleabili.

Vergine 23/8 22/9 Una vaga inquietu-dine tenderà a complicare la sfera amorosa

che sarà pertanto interessata da momenti di tensione: saprete controllarvi. Scorpione 23/10 21/11 Frenate il lato an-

sioso del vostro temperamento e date agli avvenimenti della giornata il peso che meritano. Siate prudenti.

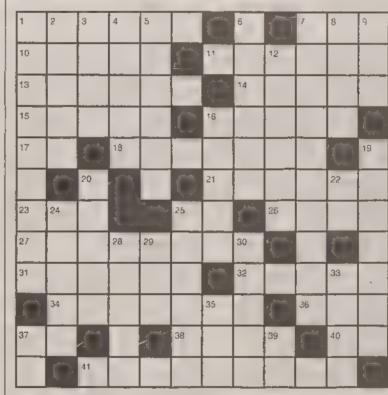
Capricorno 22/12 19/1 Procedete con calma nel lavoro, ma lungo la via maestra.Le stradine laterali non alleviano la fatica e non condu-

cono ai risultati sperati.

19/2 20/3 Fase molto positiva, valorizzatela con intelligenza, potreste impostare alcune nuove iniziative.

Organizzatevi nel modo mi-

#### I GIOCHI



#### **SOLUZIONI DI IERI**



Indovinello: IL COMPUTER

Cambio di vocale: VERTICE, VORTICE

vajos - 7 Octavio tra i Nobel per la letteratu ra - 10 Letto appeso tra due rami - 11 Sene di viti allineate - 13 Quella «rotonda» si tien per discutere - 14 La città con il teatro «Bol scioi» - 15 Si prende in stazione - 16 Ha la testa dura! - 17 Il primo pronome - 18 Lo sono scultori e musicisti - 21 Possono andare anche a remi - 23 Si citano con i Din - 25 Le hanno alte e basse - 26 La muta di Hollywo od - 27 Supplizi continuati - 31 La stagioni più calda - 32 Compaiono sul calendario -Un biscottino tondo - 36 Ha corso in Giappo ne - 37 Principio di pazzia - 38 La rivale Santuzza - 40 Si può anche strappare -Elementi terminali delle colonne.

VERTICALI: 1 Parti delle giornate - 2 Liqui re che si beve come digestivo - 3 Fila face do nodi - 4 L'immagine del pope - 5 Alcum volte - 6 il flore della «festa della donna» Ingolosiscono chi ama i dolci - 8 A Roma 6 quello di Costantino - 9 La sorella della ma dre - 12 Ha la pelliccia scura e morbida I suol abitanti lo chiamano Bodyul - 19 Lazili di città - 20 Una che prende le misure a til - 22 Home Computer - 24 Breve ferma per riposare - 25 Circondano il pianeta Sali no - 28 Il nome della Marzotto - 29 L'inceg ta di molte dive - 30 Non si possono lasci a piedi - 33 Tirati - 35 Scampo alla distruine di Sodoma - 37 Greco ha un suo valo 39 Il Joison del vecchio cinema.

ANAGRAMMA (7/4=1,10) Essere conlugato
Questo stato .. del Kaiser, stato che a lungo veramente costa un sacrificio immenso in conclusione Resta un mistero ailor la comunione

INDOVINELLO
Il contadino e le noci guaste La corpa non è mia con onestà io non posso parlar della metà ma solamente per cattiva sorte

## ENIGMISTICA

CREATA DAI MIGLIORI ENIGMISTI ITALIANI

pagine di giochi e rubriche

in edicola

hi non coglie l'occasione offerta dagli Speciali perde la r grande opportunità di consolidare la sua immagine e promuovere le sue vendite. Gli Speciali offrono il vantaggio di un'informazione a tema sempre aggiornata, dove la pubblicità del settore trova la sua giusta collocazione. La contemporanea presenza di inserzionisti qualificati fornisce ai lettori un significativo panorama delle offerte del

mercato. Chi non partecipa allo Speciale del suo settore non

Non tagliarti fuori. Fai pubblicità negli speciali del tuo settore.

fa i propri interessi, perché lascia spazio ai concorrenti.

nformazione di qualità, pubblicità di successo



#### LOTTO

Massimi ritardatari

Bari- 23(78)-38(60)-44(52)-30(46)-41(40) Cagliari-2(75)-62(51)-79(49)-53(45)-28(43) Firenze- 44(98)-67(98)-47(89)-45(67)-62(63) Genova-21(51)-80(50)-10(43)-40(42)-70(41) Milano- 46(69)-34(59)-45(57)-7(56)-18(56) Napoli- 70(80)-9(52)-17(49)-50(45)-10(40) Palermo- 8(97)-26(77)-45(62)-27(59)-77(58) Roma- 7(103)-13(64)-20(62)-35(54)-75(49) Torino- 62(89)-74(87)-66(71)-18(66)-49(59) Venezia- 66(85)-6(80)-53(79)-67(78)-83(77) Le previsioni

Bari: Le guartine 23-26-30-33, 23-30-33-38, 23-44-30-41, Cagliari: Per ambo 48-50-84, 50-53-35, 50-43-34 Firenze: Le cinquine 41-44-45-46-47 e 67-44-16-47-45 Genova: Le terzine 65-66-67, 54-55-56, 22-33-66 Milano: Per ambo 42-45-46, 49-59-69, 34-36-37 Napoli: Le terzine 45-48-50,10-17-18,9-10-11, 70-9-17 Palermo: Le quartine 11-22-48-84, 11-21-54-84 Roma- Per ambo e terno 7-13-35-75-86 e 7-14-21-45-54 Torino: Le quartine 43-44-45-49,71-74-76-78,62-66-74-76 Venezia-Per ambo e terno 27-45-51-58-80,66-6-53-67-83. La Smorfia: Il fatto del giorno: Il figlio di Modugno va a Sanremo 42-45-50-58 Superenalotto: Le previsioni 11-13-23-26-62-88.



PER ALCUNI È UN ADORABILE CUCCIOLO SOLTANTO PER **UNDICI MES** ALL'ANNO.

DEGLI ANIMALI DOMESTICI

OGGI Il Sole: sorge alle 7.11 tramonta alle 17.28 La Luna: si leva alle 0.42 10.28 cala alle 7.a settimana dell'anno, 44 giorni rascorsi, ne rimangono 322,

<u>IL SANTO</u> Santa Maura

La felicità è come un leone,

Frazione Pm, delle Polveri sottili (max 55 µg m²) Piazza Libertà Piazza Goldoni µg/m³ Via Carpineto µg, m³ Via Svevo 15 µg/m<sup>3</sup> Via Pitacco 26 µg/m Muggia µg/m³

INQUINAMENTO Ossido di carbonio CO mg/m3 (massime concentrazion medie orarie su le otto ore max 10 mg.m3) Piazza Libertà mg/m<sup>8</sup> 2,2 Via Battisti mg/m<sup>1</sup> 4,3 Piazza Vico mg/m 3,3 Piazza Goldoni mg m1 -Via Carpineto mg/m<sup>3</sup> 1,5

M. S. Pantaleone mg/m1 0,6 Via Pitacco Via Svevo mg/m3 Via Tor Bandena mg/m 2,5 Muggia S. Sabba mg/m<sup>3</sup> 0,6

MAREE 1.31 +38 cm 8.37 +23 cm 14.32 Bassa: -6 cm ore -9 cm DOMANI Alta: +31 cm 2.21 Bassa: 10.53 -25 em

Temperatura: 2,2 minima 6,2 massima **Umidità**: 43 per cento **1027,5** in aumento Pressione: Cielo: nuvoloso 28,8 km/h da E-N-E 8,5 gradi



# TIRIESTE

Cronaca della città



Gianni Baldas è rinchiuso da ieri mattina in una cella del Coroneo accusato di aver sottratto dalle casse della società regionale almeno 180 mila euro Arrestato l'ex capo dell'ufficio paghe di Autovie

L'ordine di carcerazione è stato firmato dal pm Tito e dal procuratore capo Pace: si temeva una fuga

Nelle prossime 48 ore l'iniziativa della procura dovrà essere vagliata da un magistrato. Baldas ha ammesso le sue responsabilità ed è stato licenziato

to di aver sottratto dalle casmeno 180 mila euro.

Tito congiuntamente al procuratore capo Nicola Maria Pace. Nell'atto i fa esplicito riferimento al pericolo he l'ex capo contale nonché respon-Autovie», possa ggire all'estero traendosi alla nustizia. Nelle prossime

ore l'iniziativa a Procura dovrà re vagliata da lagistrato del ale e in quesede i legali di lanni Baldas cereranno di otteneper il loro assistine delle misure cau-

Odice di Proceammette infatne un indagato Privato della licell à e rinchiuso in si ben definiti: se Può continuare a commette- esplodere il ca-

reato di cui è accusato; inquina le prove o cerca fuggire all'estero.

bossa prime due ipotesi non
annlicate a truggerle; o se sta per

Ciamo essere applicate a nni Baldas - fratello del più noto Fabio, ex arbitro in-ternacio Fabio, ex arbitro de ex desiazionale di calcio ed ex <sup>lg</sup>natore degli stessi arbila Moviola al processo di Biscardi. Le «Autovie Venete» lo hanno già messo alla pordi, licenziandolo su due piee sui conti correnti della sone controllata dalla Regione il controllata dano può operare da tempo. Inolle eventuali prove del reche gli viene contestato del congelate nei tabulati movimenti bancari. E suno li può più modifica-

Oltre Baldas, seppure tamente, ha ammes-Proprie responsabilità manco, affermando questione era da all'esame del suo leche avrebbe dovuto ge-

rinchiuso da ieri mattina di essere al centro di un non una cella del Coroneo meglio definito complotto. Gianni Baldas, l'ex responle «Autovie Venete» accusa
lo di controlle dell'ufficio paghe dello di controlle dell'incorta dell'incorta ampanero tizia dell'ingente ammanco se della società regionale al- aveva iniziato a circolare in città. «Non riesco a capire L'ordine di carcerazione è come mai, all'improvviso, Stato firmato dal pm Raffae- qualcuno abbia voluto far

so, provocando-

mi un danno

gravissimo. E'

un brutto scher-

zo, non c'è dub-

bio» aveva detto

Ieri mattina

Gianni Baldas.

lo «scherzo» da

brutto si è fatto

pesante. I finan-

zieri di buonora

hanno suonato

alla porta della

sua abitazione e

identificato gli

hanno notifica-

to l'ordine di cu-

stodia in carce-

re. Un atto ina-

averlo

no aveva né previsto, né ipo-

tizzato. Un breve passaggio

nella caserma di via Giulia,

poi la porta del carcere che

faele Tito ipotizza il reato di

peculato, sostenendo che le

«Autovie Venete» sono di fat-

to una società pubblica che

Nel documento il pm Raf-

si chiuse alle sue spalle.

Ecco Gianni Baldas

in una foto di molti

anni fa, impegnato

spettato, un blitz che nessu- il peculato, bensì l'appro-

in un torneo

di calcio minore

«Autovie» gestiscono in concessione un settore strategico come le comunicazioni autostradali. L'asse portante dell'economia regionale. Inoltre «Autovie» è la capogruppo di altre trenta socie-tà controllate e partecipate a vario titolo: tra queste Crs, Autovie servizi, Venezia-Padova, Interporto di Rovigo, Siest.

formale invece

le «Autovie Ve-

nete» sono una

società per azio-

ni con tanto di

sindaci e assem-

blea dei soci. Se

dovesse prevale-

re questa tesi Gianni Baldas

potrebbe tirare

un sospiro di sol-

lievo e forse an-

che lasciare a

brevissima sca-

denza il carcere

Il reato conte-

statogli non sa-

rebbe infatti più

del Coroneo.

priazione indebita. Un rea-

to molto meno grave, la cui

pena massima prevista dal-

la legge è di tre anni. Per il

peculato invece il Codice

parla di pene tra i tre e i die-

sia per l'esito finale dell'in-

chiesta, sia per le attuali mi-

sure cautelari, avrà l'even-

Un ruolo determinante

per cento della Regione tolto. Gianni Baldas avreb-Friuli Venezia Giulia e le be usato le somme sottratte be usato le somme sottratte per acquistare una nuova casa. Qualcosa delle sue iniziative comunque era trapelato all'interno della sede della società regionale. Sussurri, voci aveva erano circolate anche prima di Natale. Le allusioni erano diventate con gennaio sempre più insistenti. Alcuni dipendenti che la-

voravano a stretto contatto con Gianni Baldas avevano informato dei loro

sospetti i diretti sugine interna, discreta e sotterranea. L'esito è noto. Il prelievo di almeno 180 mila euro scivolati nel conto del responsabile dell'ufficio paghe, è stato accertato attraverso i controlli incrociati della contabilità e dei conti correnti bancari. Spalle al muro.

I dirigenti della società hanno difeso strenuamente l'immagine di Autovie, hanno cercato di tener lontani dalla sede di via Locchi gli schizzi di fango e il clamore pubblico. «Stiamo già av-viando, nelle sedi

più appropriate, ogni iniziativa per la piena reintegra-zione del patrimonio sociale» si leggeva in un gelido ma più che esplicito comunicato di Autovie, diffuso otto giorni fa. «La nostra società ha risolto per giusta causa il rapporto di lavoro con il responsabile dell'Amconsiglio di amministrazione, ministrazione del personale». Licenziamento in tron-

> Lunedì i pm Federico Frezza e Raffaele Tito hanno aperto d'ufficio l'inchiesta e polizia e finanzieri hanno acquisito negli uffici di via Locchi una prima tranche della documentazio-ne contabile sugli amman-chi. Poi la situazione è preci-pitata. Gli investigatori hanno percepito in qualche mo-do che Gianni Baldas stava per abbandonare il nostro Paese. Cosa abbia innescato il sospetto non si sa, forse una intercettazione telefonica o qualche parola pronun-ciata in libertà dall'ex capo contabile. Sta di fatto che l'ordine di arresto è stato firmato e i finanzieri l'hanno eseguito. Di buon mattino,

alle prime luci del giorno.

Forse nel contenuto dell'«Sms» letto sei ore dopo dal fidanzato la soluzione del giallo

## Si è buttata dal ciglione per amore la ragazza di Prosecco: grave, ma viva



poleonica per amore. Lo ha fatto dopo un litigio con il fidanzato. Alle 3 del mattino di mercoledì gli ha inviato un messaggio «Sms» dal suo cellulare usando parole fin troppo chiare e disperate, come le hanno definite dagli investigatori della polizia. «Addio amore...», per farla finita a diciotto anni. Ma quel messaggio «Sms» è stato let-to dal destinatario, un coetaneo residente a Opicina, solo al mattino di mercoledì. Almeno sei ore dopo l'invio.

Il giallo sembra dunque risolto: la delusione sentimentale di un'adolescente dopo una baruffa. Queste dunque le ragioni all'origine di un gesto incredibile e assurdo. Sara ora sta lottando tra la

vita e la morte a Cattinara. «Le condizioni della paziente sono stazionarie», ha risposto secca e perentoria una dottoressa del reparto di rianimazione. Definite sotto controllo sono le fratture al bacino e le lesioni a rachide cervicale, milza e intestino. Ma i medici intanto stanno valutando lo stato di compromissione di un pol-mone. È questa la lesione definita più a rischio. I rianimatori stanno proprio cercando di evitare le complicanze al polmone che potreb-

L'auto di Sara parcheggiata vicino alla casa della madre e nella foto sopra una fase dei drammatici soccorsi.

una lotta disperata. Interminabili ore di angoscia per i genitori Dorian e Grazia e per il fratello più piccolo. Ma anche per il coetaneo di Opicina che ha ricevuto il messaggio «Sms» sul suo te-lefonino. Tutti assieme ad altri parenti e amici si alternano in ospedale e sperano minuto dopo minuto che arrivi una buona notizia.

«Povera donna, è distrutta. Ha passato la notte all'ospedale vicino alla sua bambina. E una tragedia inspiegabile. Sara è una bra-

bero essere fatali a Sara. È va ragazza, calma, riflessiva. Non riusciamo a capire cosa possa essere scattato nella sua mente», dice una commerciante di Prosecco. Ha gli occhi lucidi e quando parla non riesce a trattenere la commozione. «Sono tutti a Cattinara», dice. Aggiunge: «Prego perché Sara ce la faccia, perché superi i primi tre giorni che sono i più difficili, quelli più a rischio. Non

> Nel negozio entra una donna che abita in centro a Prosecco, proprio nella casa

si può morire a diciotto an-

madre Grazia. (È separata da qualche anno, il padre Dorian abita in un'altra ca-sa a Devincina). Dice la donna: «Quella accaduta a Sara è una tragedia per tutto il paese. Questa è una comuni-tà molto unita. Siamo sconvolti. Abbiamo tutti avuto diciotto anni e subito delusioni sentimentali, ma Sara è una ragazza dolce e sensi-

Un'altra negoziante rac-conta dei progetti di Sara. «Recentemente l'ho vista spesso passare alla guida di una cabrio di colore rosso». Ora quell'auto con una vistosa «P» sulla parte posteriore è parcheggiata vicino alla piazza. Poi commossa ricorda: «Sara aveva tanti proget-ti e ora sta lottando per vive-re. Perché ha voluto distruggerli? Cosa è successo nella sua mente? Si deve salvare. Non è giusto morire a diciot-

Vesna è l'amica del cuore di Sara. Le parole le muoio-no in gola. Al telefono dice: «L'altra sera ci siamo salutate dopo la mezza. Eravano andate al pub. Sara era tranquilla. Non so cosa pos-sa esserle accaduto dopo. Mi pare impossibile». Non riesce ad aggiungere altro e chiude la comunicazione.

Corrado Barbacini

## cietà nei confronti della so-Poi aveva insinuato svolge un ruolo pubblico. Il sure cauceiari, avia i capitale di rischio è all'80 tuale restituzione del mal-ESEGULTURA A GILL SICONNTIL ANNISTRES LANNING DE TRANSPILLATION





Fiat Seicento Fino a €1.500 di sconto! 35 rate da €46,58\*

\* Salvo approvazione finanziaria. Offerta valida su un numero limitato di vetture in pronta consegna.



**Fiat Punto** Fino a €2.500 di sconto! 35 rate da €77,63\*



Fiat Stilo Fino a €3.700 di sconto! 35 rate da €99,37\* Esempio di finanziamento: Fiat Seicento prezzo di listino €5.650. Anticipo €2.650 + I.P.T. + €150 per spese di apertura pratica. 35 rate da €46,58 (T.A.N. 9,50%, T.A.E.G. 11,70%). Rata finale €2.100 rifinanziabile.

Ti aspettiamo anche **OGGI** da



Trieste via Flavia 104 • Tel. 040 8991 911 www.luciolispa.ft • e-mail: Info@luciolispa.lt

I segretari generali Franco Belci (Cgil), Paolo Coppa (Cisl) e Luca Visentini (Uil) criticano apertamente il documento contabile dell'Amministrazione cittadina Te

## «Questo bilancio comunale è una truffa»

## «Diciamo no alle scelte politiche indicate e siamo pronti a scendere in piazza per protestare»

«Questo è un bilancio-truffa e per manifestare la nostra contrarietà alle scelte politiche che ne caratterizzano lo spirito siamo pron- Tarsu», e in particolare il ti a scendere in piazza e a rappresentante della Cgil protestare davanti al Muni- ha detto che «il danaro in prossime sedute del consi- casse del Comune non verglio comunale».

Luca Visentini della Uil, ossia i segretari generali del- che «il disavanzo del bilanle organizzazioni sindacali confederali della città, si sono dichiarati «arrabbiati e di euro, verrà interamente

nel corso della conferenza stampa allestita per «criticapubblicamente il bilancio comunale hanno detto assieme - che penalizza i poveri e coloro che sono in difficoltà e che si traduce fra l'altro

in un documen- Luca Visentini (Uil)

to confuso, che sembra fatto apposta per so che vede «una progressicreare problemi a chi cerca va dismissione dei servizi di coglierne i dettagli conta- pubblici, che impoverisce il

ro disagio «per essere stati ma non è così che si ammiconvocati soltanto all'ulti- nistra». mo momento utile prima dell'arrivo in aula del te- camente con quei consigliesto» e, di conseguenza, «per ri comunali di maggioran- in esame i più recenti rap- que, si è schierato compat- essere stati di fatto esclusi za che ha definito «gli ar- porti sul disagio diffusi dalda una discussione sul me- rampicatori carrieristi di la Caritas diocesana». rito, cosa che in passato av- Forza Italia», e che in aula, veniva», Belci, Coppa e Vi- stando alla sua interpreta- lessere sociale diffuso - ha sentini sono passati a illu- zione, «annunciano emen- proseguito - l'amministrastrare la loro visioni sui damenti sulle proposte di zione riduce le risorse da singoli aspetti del docu- aumento dell'Ici, per evi- destinare a chi ha le mag-

I tre segretari hanno concordato sulla «gravità dell' aumento dell'Ici e della cipio, durante una delle più che così arriverà nelle rà però riversato a favore Franco Belci della Cgil, delle classi meno abbienti Paolo Coppa della Cisl e della popolazione».

Belci ha pure rilevato cio di Acegas-Aps, che ammonta a circa 220 milioni fatto ricadere

> sui conti dei Comuni di Trieste e Padova e perciò sulle spalle della gente». Dopo aver ribadito un «giudizio profondamente negativo sul bilancio comunale in discussione», il segretario Cgil ha denunciato il proces-

Comune di funzioni con il Dopo aver espresso il lo- solo scopo di ridurre i costi,

Coppa se l'è presa pubbli-

ne per il sociale». «Se le cose stanno così - ha ironicamente concluso Coppa - allora noi tre proponiamo di ridurla l'Ici e vedremo chi fa più bella figura».

Visentini, da parte sua, ha proposto invece questo ragionamento: «La povertà in città è purtroppo in rapida e continua espansione e sta aggredendo fasce sociali sempre più ampie - ha dichiarato - e per avere un quadro di questa situazione è sufficiente prendere

denziare una falsa attenzio- giori difficoltà a sopravvivere, aumentando al contempo le rette per le case di riposo, in una città che, è notorio, vede aumentare costantemente il numero degli anziani soli bisognosi di

«La realtà è - ha concluso - che stiamo assistendo a un'operazione di bassa macelleria, perché esternalizzando il maggior nume-ro di servizi è più facile concludere affari a favore dei privati»,

Il fronte sindacale, dun-

**MARATONA NOTTURNA** 

Seduta fiume in Consiglio comunale per definire le diverse posizioni al momento del voto

## Scontro maggioranza-opposizione

re in stampa era in corso la seconda tornata di in-

Maratona annunciata ieri dei lavori è stato anticipa- ne i lavori sono prosegui- gli interessi, che verra le, con l'assemblea impe- proprio in previsione dei gnata fino a tardissima temi lunghi) si sono alterora (al momento di anda- nati a parlare numerosi consiglieri.

Per ingannare il tempo terventi) nell'esame del bi- coloro che non erano chialancio di previsione per il mati a intervenire si sono

> spese «che vengono ridotte rispetto al passato - ha Una seduta osservato il se-Consiglio natore Fulvio comunale. Camerini - so-La sala è prattutto per diventata ciò che concerieri il teatro ne l'aspetto sociale della viconfronto ta della città». serrato e a Com'è noto è stato sopratpolemico su tutto l'assesso- Il sindaco Dipiazza uno dei più rato alla Culimportanti documenti

analisi delle

componenti tradizional- dei lavori in aula. Non è mente più rilevanti della vita di questa città» è sta-to detto dai banchi dell'opposizione.

Molto severa anche la polemica sui lavori pubblici, che il Centrosinistra «principale fonte di indebitamento dell'amministrazione comunale, che ha vi-

sera in consiglio comuna- to rispetto al consueto, ti. Come previsto, i rappre- compensata con l'aumensentanti dell'opposizione to dell'Ici e della Tarsu». di Centrosinistra hanno Immediata la replica dell' imperniato i loro interven- assessore competente, ti sugli aspetti considerati Giorgio Rossi, che ha ricruciali del bilancio prepa- sposto indicando nella «rirato dalla giunta, soffer- duzione a 15 milioni per i mandosi soprattutto nell' debiti su questo fronte

ha precisato che saranno anche in par te compensa dalla cartol rizzazione».

Verso mer zanotte è in ziata la di scussione ve ra e propria fra rappresen tanti della maggioranza e dell'opposi zione per la

definizione tura a veder decurtati i delle reciproche posizioni fondi «e così si impoverirà e cioè di quello che poi è ulteriormente una delle diventato il nodo cruciale

apparsa poi nettissima la posizione di tutti i consi glieri del Centrodestra, al cuni dei quali hanno an nunciato, nei corridoi, che avrebbero potuto astener si in sede di votazione; ma razioni che poi non trova no riscontro al momento di esprimere ufficialmen te le preferenze.





«A fronte di questo ma-

nale di previsione 2004 co-sì come è stato redatto dal-la maggioranza in seno al-l'Amministrazione cittadi-na. Un'opposizione in più oltre a quella già presente in Consiglio comunale. Ugo Salvini

infatti tutti i consiglieri più disparate fino alle iscritti a parlare hanno 20.30, quando è arrivata ha catalogato come la

2004. Come prassi vuole distratti nelle maniere utilizzato appieno il tem- la cena che il sindaco Ropo messo loro a disposizio- berto Dipiazza in persona ne dal regolamento e dal ha voluto ordinare per tuttardo pomeriggio (l'avvio ti. E così fra polli e patati- sto dilatarsi la spesa per

Siglato l'accordo in consiglio comunale: Intesa-FriulAdria stanziano fondi per promuovere la città nella corsa alla kermesse del 2008

## Expo, un milione di euro dalle banche: «E' solo l'inizio»

### Serviranno a finanziare la candidatura. Domenica e lunedì arrivano i vertici del Bie

Primo sponsor privato per ma opportunità, che arriva l'Expo. Ieri è stato sotto- in un anno, il 2004, che ci scritto un accordo fra Trieste Expo Challenge, la so-cietà che cura la candidatura della città all'esposizione tematica del 2008, e Banca Intesa che, insieme a Banca Popolare di FriulAdria, ha stanziato un milione e 150 mila euro. Il contratto prevede il sostegno delle attività di promozione della candidatura nel corso del 2004, fino alla designazione da parte del Bie, il Bureau International des expositions, fissata per il dicembre prossimo. Fra l'altro, proprio domenica e lunedì saranno in città il presidente e il segretario generale dell'organismo parigi-no, rispettivamente Bie Wu Jianmin e Vincente González Loscertales.

La cerimonia si è svolta nella sala del consiglio comunale. Come ha evidenziato in apertura il sindaco Roberto Dipiazza «nonostante le difficoltà e le polemiche, credo che siamo in pole position». «L'Expo - ha

riserva il 50.0 del ritorno all'Italia, con la visita di Ciampi il 4 novembre, il Raduno nazionale degli alpini, e l'allargamento dell'Únione europea a Est, con l'ingresso della Slovenia. Tutto ciò servirà per pacifi-care questa città, che può tornare a essere una capitale d'area, anche attraverso il riuso di Porto Vecchio». «Quello che la storia ci ha tolto - ha rimarcato il sindaco - ora la storia ci può ridare». «Per l'Expo - gli ha fatto eco il presidente di Trieste Expo Challenge Fabio Assanti - Comune, Provincia, Camera di commercio, ma anche Regione, Autorità portuale e ministero, hanno dimostrato di volere volare alto. Ma non basta la mano pubblica per un'operazione del genere, è necessaria anche una sinergia con le forze private, di quelle forze che credono nella riconversione della cit-

«Nell'identità strategica aggiunto - è una grandissi- di Banca Intesa - ha rispo-



De Puppi, Ciaccia e Assanti mentre firmano l'intesa.

sto **Mario Ciaccia**, responsabile della Direzione Stato e infrastrutture del gruppo bancario - è centrale essere banca per il territorio. In questo contesto il progetto Trieste Expo è una buona sintesi di ciò che la nostra banca può fare per il Paese: dopo l'intervento iniziale, metteremo a disposizione del territorio le nostre com-

petenze per finanziare le grandi opere attraverso l'utilizzo delle modalità più innovative, mobilitando attorno all'iniziativa risorse private che integrino quelle pubbliche».

«Siamo stati fra i primi a crederci - ha evidenziato Luigi De Puppi, amministratore delegate di Banca FriulAdria - e abbiamo sem- cing».

pre seguito con interesse il progetto della candidatura di Trieste a ospitare l'espo-sizione del 2008, nato quando l'attuale governatore del Friuli Venezia Giulia Ric-cardo Illy era sindaco di Tri-este, e l'attuale sottosegre-tario agli Esteri Roberto Antonione era presidente della Regione. Già allora abbiamo individuato nell'iniziativa uno straordinario volano per la crescita economica del territorio, nella prospettiva dell'Euro-regione». «In stretta collaborazione con le istituzioni ha assicurato ancora De Puppi - abbiamo sostenuto lo studio di fattibilità elaborato in via preliminare, quando l'Expo sembrava ancora un sogno impossibile. Oggi, in virtù di questo accordo, rafforziamo il nostro impegno per la candidatura e rinnoviamo agli amministratori locali la nostra disponibilità a intervenire a supporto della realizzazione di opere infrastrutturali, anche attraverso lo strumento del project finan-

Per Massimo Greco, vicepresidente della Provincia «si tratta di una giornata di letizia e di chiarezza, senza la quale la banca og-gi non sarebbe qui». Il rife-rimento è, ad esempio, al ri-corso presentato al Tar dalla «lungimirante e intelligente presidenza di Assanti», che ha così determinato
la garanzia sulle aree in
Porto Vecchio, che le altre
città candidate (Saragozza
e Salonicco, ndr) non hanno. «Banca Intesa - ha aggiunto Greco - non ritiene giunto Greco - non ritiene la candidatura il fine, ma il mezzo per un'azione di marketing territoriale più forte». «E Trieste - ha sottolineato - deve tendere a accreditare un'immagine di città di porto, di comunicazioni, di trasporti». «Questo territorio martoriato - ha evidenziato il presidente della Confartigianato Fulvio Bronzi - deve risorgere. E ciò passa attraverso la rivitalizzazione delle aree di Porto Vecchio. Solo così potremo dare una svolta alla città, dando un taglio al pessimismo di que- portuale rinuncia volentie-



Un momento della cerimonia in Consiglio comunale.

sti anni». «Ma dobbiamo ri a quelle aree, visto che crederci, e non fare errori, come quello di dividerci». «Abbiamo un momento fortunatissimo - ha dichiarato Vincenzo Mucci, commissario dell'Autorità portuale - e la città non può farselo l'assessore Augusto At scappare. Più che divisioni, nucci rivolgendosi al sit direi che ci sono state in-comprensioni. L'Autorità re solo se saremo uniti".

altre città, come Genovi Napoli, eventi analogi hanno stimolato la rinas ta degli scali». «Come Regi ne non creeremo alcun di ostacoli - ha assicul<sup>r</sup> l'assessore Augusto An

re solo se saremo uniti". Alessio Rado

#### **MELLO STAND DELLA REGIONE**



La gigantografia di Bruno Chersicla al Bit di Milano.

Per l'inaugurazione di domani della Borsa internazionale del turismo Comune, Promotrieste e Camera di commercio hanno organizzato un golosissimo pranto

## La città si presenta al Bit. E «prende per la gola» gli

Natura, arte, cultura, eventi sportivi. Trie-ste gioca tutte le sue carte per fare colpo al-la Borsa internazionale del turismo, la più importante d'Europa, in programma a Mila-no da domani a martedì. Ma soprattutto la città vuole «prendere per la gola». Possibil-mente quella degli operatori del settore e della stampa specializzata che interverranno - si calcola una settantina - a un golosissimo pranzo. Tanto per far capitolare definitivamente anche i più critici davanti a un sano piatto di pesce e a un buon bicchiere di Vitovska.

Sarà dunque Trieste a debuttare tra le località del Friuli Venezia Giulia che si presenteranno alla Bit. E per la premiere, ci saranno tutti: il sindaco Dipiazza, i vertici dell'Aiat (con il direttore Bandelli) e di Promotrieste (con il presidente Giorgi e il diretto-

re de Gavardo) e il vicepresidente della Camera di commercio Bronzi. Prima la conferenza stampa di presentazione delle offerte turistiche della città, organizzata da Comune, Promotrieste e Camera di commercio, e poi la tavolata con un menù tipicamente made in Trieste promosso dalla Confcommercio. Tra le prelibatezze antipasto di carnaccio di piovra filsi alla busara con geampaccio di piovra, fusi alla busara con scamoi, calandraca di pesce e gibanica, da annaffiare con Vitovska e Malvasia barricato. Sapori di mare intrisi di Carso. «Trieste ha a disposizione 30 metri quadri su un totale di 1300, che è lo spazio affittato dalla Regione per promuovere tutto il Friuli Venezia Giulia» afferma Franco Bandelli, direttore dell'Aiat. «E proprio qui, in questa "isola" triestina, che offriremo il pranzo. E per l'intera giornata avremo i nostri testimonial: la campionessa italiana di pattinaggio Tanja

Romano, che resterà anche domenica, e il la regione. In più, non si poteva non ol principe Carlo Alessandro della Torre e Tasso, padrone di casa del castello di Duino. Domenica toccherà anche a Renzo Crivelli, direttore della Trieste Joyce School».

«Il nostro stand sarà riconoscibilissimo» spiega ancora Bandelli. «Lo abbelliremo con una girantografia di 170 em por 100 in qui

una gigantografia di 170 cm per 100 in cui sono stati immortalati Svevo e Joyce che si scambiano un libro. L'opera è dello scultore triestino Bruno Chersicla». Mentre un altro pannello ricorderà i grandi eventi che attendono la città nel 2004 (dalla Nations' cup al raduno nazionale degli alpini, dal Giro d'Italià di ciclismo alle celebrazioni per il 50esimo del ritorno di Trieste all'Italia).

Se poi l'appetito non dovesse proprio mancare, la Confcommercio ha organizzato pure un angolo con degustazioni triestine (miele. olio, prosciutto cotto caldo in crosta..) e del-

una tazzina di caffe. «Come associazione del caffe abbiamo pensato di far degustare tre miscele da abbinare ai dolci tipici delle nostre parti» commenta Massimiliano la bian, presidente dell'associazione. Ma fantasia della Confcommercio non si esauri fantasia della Confcommercio non si esauri fantasia della Confcommercio non si esauri perché verra distribuita un pieghe viti sce qui perché verrà distribuito un pieghero le di promozione per i collegamenti m mi con le coste dalmate e verrà present la prossima edizione di «Piazza Europa" in mercato europeo del commercio ambulanti cul

«Partiamo per Milano con due metri di materiale, un'enormità» sorride Band «Il contributo da parte anche dei comun nori è stato fondamentale. In questa man ra Trieste si presenta al gran completo della nendo un'immagine di se quale città scienza, della cultura e dello sport».

# Al «Burlo» ritorna la pace e finisce l'occupazione

Il piano aziendale sarà ridiscusso e non diventa operativo, i soldi ora mancanti verranno trovati

Battaglia vinta, occupazione terminata. Per il «Burlo Garofolo» si è chiusa ieri alle 15.30, dopo due ore di confronto denso e civile all'assessorato regionale della Sanità, un ennesimo capitolo di crisi. Uno dei più turbinosi e turbolenti, sfociato nell'occupazione per tre notti dell'aula magna e in un «ringhiarsi» à distanza tra dirigenza e sindacati che ha pochi precedenti. Motivo del contendere: un piano aziendale non concertato con le forze sindacali, in cui per tagli di bilancio dovuti ai maggiori costi delle assicurazioni erano indicati risparmi sul personale pari a 600 mila euro.

verra ımen-

tente. ha rila «ri-

rann0

par.

poi e

aciale

Il dialogo tra Gianni Pecol Cominotto e i rappresentanti regionali di Cgil (Belci, Sossi), Cisl (Motta, Fania) e Uil (Bianco), attorniati dai delegati provinciali e dai rappresentanti delle Rsu ha avuto come testimoni più che interlocutori anche il vicecommissario dell'istituto, Paolo Perissutti, e il direttore amministrativo facente funzioni (dopo che il titolare, Valerio Bodo, si è dimesso nei mesi scorsi), Paolo Sinigaglia, capo della Ragioneria. Il commissario Emilio Terpin, destinasto nel silenzio che si è scale. Il dialogo tra Gianni Pecol rimasto nel silenzio che si è scelto e che i sindacati hanno definito «arrogante e suppo-

Adesso, dopo le nette indi-cazioni di Pecol Cominotto, dovrà convocare i sindacati, interiori <sup>aterni</sup> e anche regionali. É trattativa su questo piano cui si chiedeva il «ritiro» dovrà cominciare da zero. ore metterà al fianco anche l'Agenzia regionale dela sanità. Per un motivo coneguente all'onesta ammisone: «Il "Burlo" - ha detto col - ha dovuto stare nei Aletti" economici imposti All'Agenzia. Quindi dei ri-



La sala riunioni del «Burlo» nei giorni dell'occupazione.



**Gianni Pecol Cominotto** 

la Regione stessa».

tano che i risparmi siano fatparla più di non sostituire il nel piano non fosse stato euro non saltassero fuori lo ati è responsabile anche scritto. Belci ha offerto una stesso?



Franco Belci

trattativa globale sull'orga-Ma i dipendenti non accet- nizzazione interna del lavoro. Offerta gradita (è cosa, alti sulla loro pelle. L'assesso- l'interno dell'ospedale, piuttore ha assicurato: bene, non si sto difficile per le resistenze che incontra). E se alla fine personale assente, come se della revisione quei 600 mila

«Sarò molto chiaro - ha sot- prevedono confronto e concer- atto di Giunta. Ma non posso tolineato Pecol Cominotto oggi posso dire che quel piano deve essere considerato provvisorio, posso invitare Terpin a tener conto che anregionale, e posso anche agche i piani aziendali devono giungere che se in azienda sasottostare alle intese coi sindacati che in sede regionale

Uno degli striscioni che nei giorni scorsi segnalavano all'esterno la protesta in atto.

tazione, posso impegnarmi a dirvi che avrete i 600 mila eurisolvere a suo tempo il pro- ro domani. I riparti finanzia-, blema delle assicurazioni, ri sono già fatti. Dovrei toposso affiancarvi l'Agenzia gliere soldi a un'altra azienda». E allora?

A BUON FINE UN PARTO DIFFICILISSIMO

oggi sarà trasferita dalla Rianimazione al-

Mentre i sindacati chiudevano un'impor-tante vertenza in Regione, dove più volte è non fanno notizia - afferma il ginecologo

E allora basta intendersi: i rà trovato un nuovo accordo soldi si troveranno. «Sappiala Regione lo recepirà come mo tutti - ha detto Pecol -

tante vertenza in Regione, dove più volte è echeggiato il problema economico - che riguarderà via via tutte le Aziende sanitarie e ospedaliere - dei contratti di assicurazione che lievitano in modo insostenibile, al «Burlo Garofolo» si chiudeva felicemente un caso che, in questo contesto, diventa emblematico. Ieri l'altro una donna di 35 anni, gravida di sole 28 settimane, è stata fatta partorire con un'operazione molto complessa, a causa di una grave forma di ipertensione che aveva messo a rischio sia la vita del feto che della madre. Il bambino, appena 800 grammi alla nascita, è in buone condizioni - fa sapere l'ospedale - ed è ricoverato in Neonatologia, la madre forse già oggi sarà trasferita dalla Rianimazione alde Alberico - non ci tiriamo indietro».



Salvatore Alberico



che non è una cifra impossibi-le». Garantita attenzione anche se occorreranno assunzio- dato che il problema delle as-

Donna denuncia l'ennesimo maltrattamento

«Mi tiene segregata in casa

e ha tentato di uccidermi»

Marito violento in manette

Si è presentata al pronto soccorso con le mani insan-

guinate e piene di tagli. «E' stato mio marito a ferir-

mi», ha denunciato. Ha aggiunto: «Mi tiene segregata

Il marito violento è stato arrestato ieri dai poliziotti

della terza sezione della squadra mobile che gli hanno

notificato un'ordinanza di custodia cautelare del giudi-

ce Mario Trampus su richiesta del pm Federico Frez-

za. Jean Pierre Mvogo, 44 anni, cittadino senegalese, è

stato bloccato nella casa teatro delle violenze in via del-

la Scalinata a San Giacomo. E' accusato di maltratta-

menti in famiglia. Ma indagini potrebbero anche avere

Si è appreso che anche nei mesi precedenti la donna

si era rivolta alle forze dell'ordine presentando denun-

ce sempre per maltrattamenti. Aveva sempre riferito

di essere stata picchiata e che l'uomo ossessionato dal-

la gelosia la costringeva a tenere chiuse le tapparelle.

Più recentemente, il 12 gennaio, altri episodi sono sta-

ti denunciati ai carabinieri. Due settimane dopo c'è sta-

ta la goccia che ha fatto traboccare il vaso. Altre botte,

altre ferite e la richiesta poi accolta di custodia cautela-

**GRANDE «PRIMA» OGGI AL CINEMA** 

A SAN VALENTINO. SCOPRITE SE VI AMATE QUANTO LORO

in casa e ha tentato anche di uccidermi con il gas».

Particolarmente severo il richiamo dei sindacati al pessimo andamento delle relazioni sindacali all'interno del dici sia infermieri, e l'altro è sbottato: «Il nuovo delegato alle relazioni sindacali ci ha messo per iscritto che avrem-«Burlo», duro il richiamo al disa-

gio persistente del personale A giorni sarà pronto critiche al «lustro» che l'istitua Cattinara che passerà l'organizzazione interna, e affrontato anche all'esame dei sindacati tormentone del trasferimen-

Che sta diventando meno fantasmatico: «A settembre 2003 - ha detto Pecol - ho ordinato uno studio di prefatti
li di diventando meno to, e Sinigaglia, il quale ha ricordato che lo Stato dà i soldi per la ricerca appena verso maggio, e che il «Burlo» si giorni. Vi verrà presentato. Poi si partirà con lo studio di fattibilità vero e proprio sui muri». Un parlare per certezze che ha invogliato i sindacati a chiedere (e in fin dei conti ottenere) certezze ancora più trasparenti.

Per i medici c'erano Sergio

ulteriori sviluppi.

Parco (Cisl) e Pierpaolo Brovedani (Cgil). L'uno ha ricorsicurazioni riguarda sia me-

fino al 31 gennaio per esaminare i nostri organigrammi. E ci lo studio di prefattibilità troviamo il piano firmato con data 31 dicembre. Ma chi si vuol prendere in giro?».

Cauti Perisfeso il documen-

bilità all'Agenzia, e lo avrò a trascina un deficit pregresso di 23 miliardi (di lire), «Eppure - ha osato - avete sempre preso la paga». Nella grande sala è scivolato un ultimo «ringhio». Tutti digiuni e ormai pallidi, e c'era ancora da ripulire l'aula magna per farla tornare «disoccupata».

Gabriella Ziani

Tre dei principali imputati nel processo per i 220 chili di droga trovata su una nave a Monfalcone nel 2002

## (Salvati) dal test sulla coca da rifare

Solo sei i grammi di stupefacente rimasto per le nuove verifiche

Processo rinviato di un mese in attesa della nuova l'inceneritore di via Errera pel luglio dello scorso anno. perizia. Il ruolo di un ex amico da tempo agli arresti domiciliari che ha rivelato i retroscena del traffico

Colpo di scena nel processo tà degli atti seguenti le anali-di Monfalcone di 220 chili di Per salvare il processo in cocaine di 220 chili di Per salvare il processo in Raffaele Ticocaina nascosti sotto la li-nea di galleggiamento della nave venezuelana «Leo M», to essere pronunciata la sen-tenza e appropriati

tenza e avvocati e imputati erano già pronti ad ascoltar-Truncellito ha ordinato una nuova perizia sulla droga recuperata dei commozzatori cuperata dai sommozzatori pochi giorni prima del Nata-le del 2002 e ha rinviato il processo di un mese.

Il magistrato ha accolto la di alcuni difensori tra l'avvocato Gianfranco Glandranco Glanfranco Glandranco dell'iniziativa dalla se-teria del pm Raffaele Tiespressamente, pena la nulli-

cui lo stesso pm Raffaele Ti-to ha chiesto 10 anni di carcere per ciascuno dei tre principali imputati, verranno analizzati i sei grammi di coca conservati nella cassaforte dell'Ufficio corpi di reato. I 220 chili nascosti nelle prese a mare della nave venezuelana approdata a Monfalcone, non esistono più: sono stati infatti distrutti nel-

nel luglio dello scorso anno. Se i sei grammi superstiti non dovessero essere utilizzabili, l'intera inchiesta del-la Direzione distrettuale an-timafia del Friuli Venezia

Giulia farà naufragio.
Giuseppe Mallamace, Ferdinando Cimato e Salvatore Gangeolosi, i tre principali imputati in carcere da più di 14 mesi con l'accusa pesantissima di associazione a delinquere finalizzata al traffico di droga, sono stati riportati in manette nelle rispetti-ve celle. Si sono detti inno-centi e in tutti gli interrogatori dopo questa dichiarazione hanno fatto scena muta.

Li ha incastrati nelle rispettive responsabilità un loro ex amico, Domenico Taccone, da tempo agli arresti domiciliari in una località lontana da quella di residenza, San Ferdinando in provincia di Reggio Calabria.

Dopo essere stato casualmente bloccato dalla Guardia di Finanza Domenico Taccone aveva svelato tutti i complessi retroscena di quel traffico di cocaina che aveva per epicentro il porto di Monfalcone. La nave «Leo M» era stata attrezzata per il trasporto subacqueo della dro-



La «Leo M» che trasportava 220 chili di coca. (Foto Meta)

entrambi sono latitanti e di come lo «specialista». ga e il recupero doveva esse- uno le indagini non hanno

re effettuato da due sommoz- nemmeno rivelato il vero nozatori giunti dal Venezuela. me. Nell'inchiesta è indicato

#### INCIDENTI: TRAFFICO IN TILT

da una Peugeot. L'incidente si è verificato ieri alle 7.10 in via Commerciale. Fortunata-

bambino di sette anni che è stato accompagnato al Burlo da un'ambulanza del 118. E' stato dimesso in mattinata dopo essere stato

Una Mitsubishi station wagon con quattro medicato. Qualche escoriazione anche per il bambini a bordo che la madre al volante sta- conducente della Peugeot. I rilievi sono stati va accompagnando a scuola è stata centrata condotti da una pattuglia della polizia muni-

L'incidente ha causato gravi disagi al traffimente le conseguenze per gli automobilisti e co in tutta la città. Via Commerciale è rima-i passeggeri sono state lievi. co in tutta la città. Via Commerciale è rima-sta bloccata fino alle 8.30 per rimuovere le Tanto spavento e una piccola ferita per un auto coinvolte. Sono stati deviati anche i mez-

Lunghe code di auto dirette in centro si so-

Opicina. Problemi alla viabilità sono stati registrati anche in centro città soprattutto nella zona delle Rive.

Disagi al traffico sono stati registrati anche per un altro incidente senza feriti che si è verificato verso mezzogiorno in galleria Sandrinelli. Nell'urto sono rimaste coinvolte una Bravo e una Golf. Per circa mezz'ora, il tempo in cui i vigili hanno effettuato i rilievi, la galleria è rimasta bloccata. Inevitabili di conno verificate nella parte alta di strada per seguenza i problemi alla viabilità.

La triste parabola di vita di Jakov Macura: da Sebenico a Capodistria per fare il giornalista e infine a Trieste dove però da tre giorni ha perso la casa

## Scappato dall'ex Jugoslavia, è costretto a vivere in un camion



Da tre giorni la sua casa è il cassone di un camion senza ruote a Mattonaia, sulla strada per San Dorligo, con una tempera-tura che già la sera scende a zero gradi. Ha solo un giaciglio per dormire e un fornelletto a gas per farsi da mangiare. E' questa la triste parabola della vita di Jakov Macura, nato a Sebenico, che la guerra e la disgregazione dell'ex Jugoslavia hanno portato a Trieste poco più di un-

«Fino a qualche giorno fa - racconta Makura - abitavo in un appartamentino in affitto della ditta di import-export per la quale avevo lavorato. Poi, per convincermi ad andarmene, mi hanno tolto dapprima l'acqua e poi la luce. Alla fine, per farmi sloggiare definitivamente, hanno messo sa, dove sono stato ora costretto a siste- voro nell'import-export.

Macura racconta di essere in lista dell'Ater per ottenere un alloggio popolare a San Dorligo già dal 2001. «Sono proprio in strada - racconta - perché la casa che era dei miei, in una frazione di Sebenico, è stata completamente distrutta da un bombar-damento. Sono venuto in Italia per salvarmi la vita e mi ritrovo senza alcun appoggio anche se i miei documenti, compreso il passaporto jugoslavo, sono in ordine. Ho avuto anche un incidente di lavoro e una commissione a Roma mi ha dichiarato in-

valido civile al 45 per cento.» Macura racconta di essersi trasferito a Capodistria fin dal 1975 per fare il giornalista in un settimanale. Il 30 dicembre 1992 le autorità slovene al valico di Rabuiese gli avrebbero ritirato i documenti e lui tutte le mie cose in un camion dietro la ca- si sarebbe «rifugiato» a Trieste trovando laHIR MORE RESER EW KIDNAS ZEITHEGER NTHON MINGHELE 7 PREMI OSCAR

ORARIO SPETTACOLI 16.45 19.20 22 DOMANI (5 VALENTINO) INGRESSO A PREZZO RIDOTTO A TUTTE LE COPPIE DI INNAMORATI



Vale su tutti i prodotti di valore uguale o superiore a € 180,00. Ecco alcuni esempi

119 00€
SENZA INTERESSI
Packard Bell

Michologica
SENZA INTERESSI

Packard Bell

154.90€
SENZA INTERESSI

154.90€
SENZA INTERESSI

154.90€
SENZA INTERESSI

155.000
SENZA

L'unica cosa piatta del vostro matrimonio.



LISTA NOZZE

fai la Lista Nozze da UniEuro ed entri nel club "Nozze Perfette". Tante favolose opportunità e potrai avere

UN TV LCD SAMSUNG in REGALO!

SAMSUNE

SPURS SENZA ACCONTO PAGE SENZA ACCONTO DA FEBBRAIO PAGE SENZA ACCONTO DA FEBBRAIO DA FEBBRAIO 2005

Salvo es. Scorte, errori ed omissioni fino al 7 marzo 2004. Le offerte riguardanti i gestori di telefonia e informatica sono valide in tutti i punti vendita UniEuro e nei punti vendita UniEuro City che aderiscono alla promozione.

Brandanni kallara arallarian kino

UniEuro e UniEuro City in 200 località italiane, In Veneto e Friuli Venezia-Giulia li trovi a:

PUOLPACARE COME VUOII

- 10 RATE A TASSO ZERO Vale su tutti gli acquisti di valore uguale o superiore a 180,00 euro, Ritiri subito, prima rata a 30 giorni. NESSUN INTERESSE. Paghi in 10 rate mensili, tan 0, taeg 0. Il finanziamento è soggetto all'approvazione delle societa erogatrici.

- PAGHI NEL 2005 Vale su tutti gli acquisti di valore uguale o superiore a 180,00 euro. Ritiri subito, prima rata a febbraio 2005. Paghi in 24 rate mensili ,tan 9,42 - taeg 9,83 . Il finanziamento è soggetto alla approvezione delle soprete errogatici.



Princonsumo

(VE) MARCON
Area Centro Comm. VALECENTER
Vla Mattel, 11/A Tel. 041/5952234
(VI) TORRI DI QUARTESOLO
Piazzale Centro Commerciale
(Presso Warner Village) S.S.Padova-Vicenza
Vla Brescia tel.0444/267524
(VI) THIENE via Gombe

(VI) THIENE via Gombe
S.S. Vicenza-Thiene tel. 0445/367611
(VI) ALTAVILLA VICENTINA
statale VI-VR via Olmo,45
1.0444/349227
(VI) BASSANO del GRAPPA

AsterMarket v.Marinoni, 5 tel. 0424/34822

(VI) ROSA'
Statale bassano-Rosà
via Cap. Alessio tel.0424/5822544
(UD) TAVAGNACCO
via Nazionate, 116 tel. 0432/689131
(VR) BUSSOLENGO
S.S.11 loc.Ferlina t.045/6767026
(TV) CASTELFRANCO
VENETO Via Valsugana,
5b tel.0423/723000

VENETO Via Valsugana, 5b tel.0423/723000 (TV) ODERZO V. Verdi, 48 str. Cadore Mare Tel.0422/814269 (TV) PEDEROBBA
Parco Comm. Arredo House
strada stat. Fettrina,54 tel.0423/64

strada stat. Fettrina, 54 tel, 0423/648300
(TV) TREVISO v. IV novembre, 83
zona Fiera tel. 0422/545538
(BL) BELLUNO v. Tiziano Vecelio, 105
statale Belluno-Ponte nelle Alpi
tel. 0437/33152

(VE) GAMBARARE di MIRA S.S.Romea,72 - 4 Km da Marghera tel 041/5600795 (UD) UDINE

Via Nazionale 114 tol 0/30/480131

UniEuro

www.unieuro.com (PN) ROVEREDO in PIANO

via Pionieri deli'Aria, 86/B
Parco Comm.Ovvio T.0434/960316

(TS) MUGGIA Parco Comm.Arcobaleno.
Str.Farnel,40 loc. Rabuiese tel.040/9235150
APERTO TUTTE LE DOMENICHE



ra-Pad
mission
to il sin
sore al
si e il
cio gra
niati.
merigg
tati sol
Una
dell'ass

(TS) TRIESTE Centroradio PC telefonia via Imbriani, 8 tel.940/638051 Nella riunione di ieri pomeriggio del consiglio d'amministrazione ha ottenuto quattro voti favorevoli su sette. Astenuto il sindaco Dipiazza, critiche le Rsu del teatro

# Verdi, è Armando Zimolo il nuovo sovrintendente

Sulla collaborazione con Oren spiega: «Il direttore è la bandiera dell'ente lirico, mi incontrerò presto con lui»

Oggi e domani all'Enaip Acli provinciali a congresso per il rinnovo delle cariche

Acli provincali a congresso. Oggi e domani l'associazione cattolica si riunirà nella sede dell'Enaip (via dell'Istria
57) per il 22° congresso
provinciale, chiamato a
rinnovare le cariche. Per
questa assise è stato
scelto un tema quanto
mai attuale: «Allargare i
confini: sulle rotte della
solidarietà nella società
globale».

I congresso si apre og-gi alle 16, con l'intitola-zione dell'aula magna dell'Enaip a Livio La-bor, ex presidente delle Acli, componente della presidenza presidenza nazionale, sindacalista, uomo che profuse un grande impe-gno sociale, scomparso nel 1999.

Alle 16.30 inizieranno i lavori del congresso, con i saluti delle autorità, ai quali farà seguito la relazione del presidente provinciale Stefano Decolle

Domani i lavori congressuali riprenderanno alle 9 con la preghiera comunitaria, e proseguianno con la relazione Organizzativa, alla qua-le seguirà il dibattito. Al-le 17, infine, verranno Consegnate le borse di studio in memoria di Ro-<sup>0e</sup>rto Spadon.

L'ex numero uno delle relazioni esterne delle Generali era già stato eletto ai vertici del teatro il 23 dicembre ma quella votazione risultò «viziata»

Giuseppe Ferrazza o Renzo Giacchieri? Macché, Armando Zimolo. È l'ex direttore del Servizio rapporti istituzionali e relazioni esterne delle Generali il nuovo sovrintendente del teatro Verdi. Ieri pomeriggio la fumata bianca nell'atteso consiglio di amministrazione della dato che il 23 dicembre era stato già eletto sovrintendente, salvo poi rimettere il mandato per il mancato raggiungimento della maggioranza assoluta nella votazione (tre i voti favorevoli su sette). «In effetti siamo tornati al punto di partenza, a quel 23 dicembre era stato già eletto sovrintendente, salvo poi rimettere il mandato per il mancato raggiungimento della maggioranza assoluta nella votazione (tre i voti favorevoli su sette). «In effetti siamo tornati al punto di partenza, a quel 23 dicembre era stato già eletto sovrintendente, salvo poi rimettere il mandato per il mancato raggiungimento della maggioranza assoluta nella votazione (tre i voti favorevoli su sette). «In effetti siamo tornati al punto di partenza, a quel 23 dicembre era stato già eletto sovrintendente del servizio poi rimettere il mancato raggiungimento della maggioranza assoluta nella votazione (tre i voti favorevoli su sette). «In effetti siamo tornati al punto di partenza, a quel 23 dicembre era stato già eletto sovrintendente del teatro poi rimettere il mancato raggiungimento della maggioranza assoluta nella votazione (tre i voti favorevoli su sette). «In effetti siamo tornati al punto di partenza, a quel 23 dicembre era stato già eletto sovrintendente del teatro vera della votazione (tre i voti favorevoli su sette). di amministrazione della quel 23 dicembre» afferma il Fondazione, Zi-

«bacchet-

israeliana

Daniel

mentre

dirige al

lui pare

Verdi. Per

diventare

il nuovo

direttore

dell'ente

giuliano.

artistico

Oren

molo ha ottenuto quattro preferenze: per l'attuale presiden-te di Editoriale Generali hanno votato Bruno Sulli (consigliere di nomina regionale espresso dalla prece-dente giunta di tramonta-Centrodestra), Luciano Saml'ipotesi di (altro pietro

consigliere nominato ai tempi della giunta Tondo) e Alme-rindo D'Amato, consigliere di nomina ministeriale in quota

An. L'ultimo voto è stato pro-prio il suo, quello dello stes-so Zimolo. A votare contro Giorgio Zanfagnin, imprendi-tore finanziario ed ex assessore dell'allora sindaco Illy, e Carlo Sigliano, nel cda del Verdi su nomina del sindaco Dipiazza che è anche il presidente della Fondazione del teatro. Il primo cittadino ieri, alla resa dei conti, ha preferito astenersi (impegnatissimo con il bilancio, è stato neosovrintendente. «Ma staimpossibile contattarlo, ndr).

In realtà la nomina di Zi- Mi è stato chiesto di lavoramolo è quasi una «rinomina» re per il più importante ente

culturale triestino e ho accetculturale triestino e ho accet-tato. E l'ho fatto anche per-ché rassicurato dalla disponi-bilità dichiarata da Dipiazza e da Zanfagnin. La garanzia della concordia operativa c'è. Tanto che oggi mi incontrerò subito con il sindaco. No, non voglio dare troppo peso all'astensione del primo cit-tadino al momento del voto. tadino al momento del voto.
Dipiazza si era già astenuto
nel "ballottaggio" di dicembre tra me e Zanfagnin, credo lo abbia fatto per quel ruo-

Eric Vigiè. «Oren è la bandie-ra del Verdi come Muti lo è per la Scala» ri-batte Zimolo.

«Ci incontreremunque non chiudo nessuna porta» conclude Žimolo.

re artistico». Non ha troppa

voglia di fare commenti Giorgio Zanfagnin. «Nessuno si è schiodato dalle sue posizioni, ma certo se il sindaco ha deciso di astenersi...». Per Fulvio Macciardi, delle Rsu, «è clamoroso come si sia ciunti alla pomina seppa il giunti alla nomina senza il consenso del sindaco in qualità di presidente della Fondazione. Zimolo? Votare per se stessi va contro l'etica civile. Almeno siamo arrivati al dunque, il teatro non poteva rimanere acefalo. Ma non mi si venga a raccontare che la politica debba restare fuori dai teatri, in questo caso è successo l'esatto opposto».

Donatella Tretjak



mo presto e co-

Sprizza gioia da tutti i pori Bruno Sulli. «Un grande ri-sultato, abbiamo nominato una persona de-gnissima. La collaborazione con Oren? Risolveremo la questione, adesso però cerchiamo il nuovo diretto-

Sembra scongiurato però anche per i prossimi giorni il pericolo di nevicate

## Sono tornati freddo e bora



Una donna si regge, lungo il Canale, per resistere alle raffiche di bora. (Foto Lasorte)

Due gradi sottozero sul Carso, uno sopra lo zero in centro, bora con una raffica massima di 92 chilometri all'ora poco prima delle quattro di ieri mattina. L'inverno si è rifatto pesantemente sentire ieri in città e sono rispuntate pellicce e berretti di lana. I vigili del fuoco hanno dovuto effettuare un paio di interventi perché il vento ha mandato in frantumi alcuni ve-

«Ma era un peggioramento atteso che semmai ha fatto riattestare la temperatura su valori più consoni alle medie stagionali - commenta Massimo Ongaro di Meteopoint - si era piuttosto esagerato in senso inverso la settimana scorsa allorché, il 4 febbraio ad esempio, si erano registrati ben 11,6 gradi».

Nessuna precipitazione però e la neve è scongiurata anche per i prossimi giorni. La nuvolosità irregolare è provocata dal-lo scontro tra una massa d'aria fredda, ar-tica, sui Balcani, e una d'aria calda sulla Erancia. La prossiona parò rimanto alta Francia. La pressione però rimarrà alta e fin da oggi, secondo quanto rileva lo stesso Ongaro, la temperatura sarà in leggera risalita e la bora andrà esauren-dosi.

Non è però ancora agli sgoccioli l'inverno. Nel week-end è previsto l'arrivo di nuove masse d'aria fredda in transito dalla Polonia e già domenica la temperatura dovrebbe tornare ad abbassarsi riassestandosi nuovamente attorno allo zero. E' prevista anche una certa nuvolosità, ma ben difficilmente, come detto, vi sarà qualche precipitazione.

La pubblicità delle professioni sanitarie ausiliarie,

delle case di cura private e dei gabinetti ed ambu-

latori mono o poilspecia istici anche attraverso

quotidiani e periodici d'informazione. Questo gior-

nale è a disposizione dei professionisti interessati.

Dott. ALESSANDRO PARMA

Medico Chirurgo

Malattie Reumatiche

Specialista in Medicina interna

Specialista in Nefrologia

Via Oriani n. 4 - Trieste

Tel. 040/7606100

Aul. Comune Trieste prot. com. 11-85/26-02 - prot. Com. 133526 dd. 15/10/02

CONVENZIONATO A.S.S.

APPARECCHI PER DIAGNOSTICA ED ELETTROMEDICALI.

MOBILI E ATTREZZATURE AMBULAT.

CORSETTERIA, CALZE ELASTICHE E TERAPEUTICHE.

MATERASSI ANTIDECUBITO.

VICINO A.S.S. V. NORDIO.

Manea solo il via libera finale del comitato portuale per l'attivazione del servizio di manovra interno allo scalo

volta ho accettato la carica

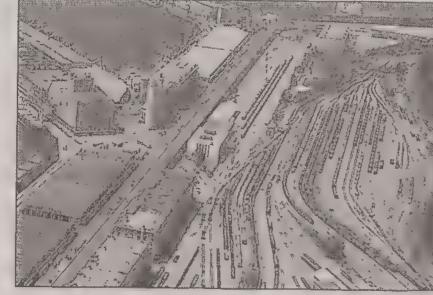
per dovere di responsabilità.

Armando Zimolo

## Rispunta Adriafer, gestirà i treni in porto

La società, operativa dal primo marzo, punta a diventare vettore regionale

10vo vettore ferroviario hel porto di Trieste. Dal primarzo sarà operativa Adriafer, società fondata nel 2002 ma poi «congelata» il co allo scorso autunno. Se cato scorso autumo. Ce cato per martedì prossimo, darà il via libera finale, entrerà in scena la nuova gestione del servizio di mano-vra ferroviaria all'interno dello servizio che dello scalo, un servizio che raccoglie» i carri nella sta-Marai ferroviaria di Campo Marzio, da dove poi partono lia, possiba al mohente Società, che al momento è controllata al 100 Per cento dall'Autorità portuale (amministratore unico è infatti il dirigente del-Antonio Gurrieri), è aperta ai capitali privati, codel resto prevede la legprosso preveni. In una he spettiva di medio termiallaro, il vettore potrebbe Triesto riguarda le linee da este fino a Fernetti, Proe Cervignano. Obietti-



Una veduta del porto e delle linee ferroviarie interne.

vello regionale, come del resto ipotizzato dall'Ap in più occasioni nel recente passa-

Negli ultimi anni il traffico ferroviario interno al porto ha subito una flessione sare il servizio, sosti- notevole, che ha portato osi a Trenitalia, per quasi al dimezzamento dei volumi. Ciò a causa principalmente del calo dovuto al dirottamento, nel 2002, delhale, sarebbe però quel- le navi oceaniche dal Molo diventare vettore a li-

per cento della movimentazione ferroviaria riguarda infatti container, ndr). Un trend negativo che tuttavia dovrebbe rientrare nel corso di quest'anno, con la riattivazione dallo scorso dicembre della linea diretta con

l'Estremo Oriente. Il primo obiettivo che l'Autorità portuale si prefigge attraverso la privatizzazione di Adriafer è quello di fornire al mercato delle impre-

gestiscono i flussi del traffi- in questo decennio vedranco sia nazionale che estero ro importanza in termini di vizio di raccolta-distribuzione dei carri ferroviari, affidabile e economico all'inter- l'infrastruttura ferroviaria no di tutto il comprensorio triestino. Il passo successivo sarà probabilmente quello del servizio di manovra esteso a tutto il territorio portuale commerciale e in-dustriale (Scalo legnami, Ferriera di Servola, Aquilinia, Canale industriale), il che comporterebbe un'immediata acquisizione di ulteriori 8-10 mila carri/anno. Un incremento che si andrebbe a aggiungere alla prevista stituiscono i momenti crucrescita mondiale del trasporto via mare nel settore dei contenitori, pari a +9,7 nel 2004 e +10,4 nel 2005.

Giorgio Zanfagnin

te» spiega Zimolo.

lo di garante che gli compe-

Ma la nomina di Zimolo si-

gnifica anche qualcos'altro.

Probabilmente mette una

se terminaliste portuali e al- Lo stesso vale per le linee le imprese ferroviarie che con l'Estremo Oriente, che traffico con l'Europa.

E il porto di Trieste, dove si sviluppa capillarmente in tutte le aree operative (banchine, piazzali e depositi), la composizione e la distribuzione dei convogli ferrovieri in arrivo e partenza rappresenta un anello fondamentale della catena logistica complessiva, nella cui gestione, la collaborazione con gli operatori portuali e il rapporto di integrazione con il vettore ferroviario cociali per garantire funzionalità e competitività all'intero sistema economico.

L'imbocco Sud della galleria Carso nei pressi di Cattinara.

da del consigliere Spazzapan (Margherita) sulla situazione degli espropri, Toniati ha ricordato che per le otto case sopra la prevista galleria di Cattinara si è scelto di non espropriare, pur di fronte a maggiori oneri per l'ammini-strazione. In definitiva ammontano a 323 le convenzioni firmate con i proprietari dei terreni, e per il 99% si tratta di contratti di acquisizione bonaria delle aree.

Rispondendo a una doman- La realizzazione del lotto. e in particolare della lunga galleria Carso, non dovrebbe poi riservare problemi tecni-ci. Alla domanda del consigliere Degano (Margherita) sul completamenteo delle valutazioni geotecniche, l'assessore Rossi ha risposto positivamente. Sondaggi esterni al tracciato della galleria, effettuati con vari metodi, hanno fornito una rassicurante «fotografia» del sottosuolo interessato.

Consente



La Legge 14 ottobre 1999 n° 362

Gazzetta Ufficiale n° 247 del 20 ottobre 1999

FARMACIA ALLA MADONNA DEL MARE Omeopatia - Erboristeria Veterinaria - Cosmesi - Dietetica Prima infanzia - Articoli sanitari dal lunedì al venerdì: 08 30/13.00 - 16.00/19.30 · sabato: 08.30/13 00

34133 Trieste - Largo Plave, 2 (ang. V. Coroneo) Tel. 040.361655 - Fax 040,362381 - www.farmaclanifamadonna FISIOMED ITALIA SR.L.

Dir. San. Dott. Andrea MAGGI Ortopedico

Fisioterapia

Aut. Ministeriale 17/4832 - 2001 d.d. 8/5/2001 Via Torre Bianca, 28 Tel. e Fax 040/660779

#### FISIOMED ITALIA S.R.L.

DIAGNOSI E TERAPIA DELL'OSTEOPOROSI Densilometria ossea computerizzata - MOC

> Aut. Ministeriole 17/4832 - 2001 d.d. 8/5/2001 Via Torre Bianca, 28 Tel. e Fax 040/660779

Città di Dott. Diego Colleria

TRIESTINA

TRIESTE - V. SLATAPER, 6 TEL. 040 761 225 FAX 040 3 483 000 DOTT. COSTANTINO DAVIDE

Specialista in Chirurgia Plastica Studio medico c/o Casa di Cura "SANATORIO TRIESTINO" Via Rossetti, 62 - TRIESTE

Tel. 040.397478 - Cell. 335.6948680

Prot. corr. n. 11 - 85/34 - 2003

## FARMACIA ai

Dr. V. Ravalico erboristeria - omeopatia veterinaria - dermocosmesi articoli sanitari - centro cup chiuso mercoledi pomeriggio e sabato pomeriggio Via Ginnastica 44 Trieste

call center 040 6702011

8 - 13 dal lunedì al venerdì per prenotare prestazioni sanitarie nella provincia di Trieste

Per la pubblicità in questa rubrica: MANZONI & C. - 040.6728318

L'assessore Rossi ascoltato dalla quarta commissione del Consiglio regionale Grande viabilità sotto la vori della Grande viabilità dotto l'argomento e in partidotto l'argomento e in particolare la spinosa questione
del consiglio regionale, prel'ossi (Cittadini) Par fare il

dotto l'argomento e in particolare la spinosa questione
della variante e del suo costo
(34 milioni di euro rispetto
agli 86 milioni del contratto
con le imprese di costruzionissione kali ndr), la commissione ha di recente invita-to il sindaco Dipiazza, l'asses-sore al Tamitania Giorgio Ros-Sore al Territorio Giorgio Rossi e il responsabile dell'Uffi-cio grandi opere Walter To-niati. Alla seduta di ieri po-

deriggio si sono però presen-tati solo gli ultimi due. dell'assessore Rossi ha intro-

Drossi (Cittadini). Per fare il con le imprese di costruziopunto sull'ultimo lotto e sul-la discussa discu la discussa variante (la Re-sione ha affidato al Comune ra-Padriciano della Cattina-hi adiscussa variante (la Re-l'altro i motivi che hanno por-tato alla variante: il decreto del novembre 2001 con nuovi standard di sicurezza per la costruzione delle strade, problemi geotecnici a Cattinara emersi successivamente al progetto, e questioni ambientali da definire dopo le prescrizioni della Direzione regionale alla pianificazione

territoriale. In merito al costo della variante, al consigliere Gherghetta (Ds), che ha rilevato come la legge regionale 14 ponga un tetto all'ammontare delle varianti, Toniati ha risposto che quella norma si riferisce ad errori progettuali, mentre in questo caso si è trattato di cause di forza maggiore, per le quali non c'è limite di spesa alle varianti

Gherghetta ha replicato esprimendo dubbi sulla necessità di un intervento così «forte» in materia di sicurezza da non poter essere previsto in precedenza, L'assessore Rossi ha a sua volta ribattuto che il progetto di Autovie Servizi è datato 1999 mentre le nuove norme sono uscite nel 2001.

dell'istalize italiani

# Come passare dal digitale al reale?

ECCO LA SOLUZIONE!

4,0 Mega Pixel. Zoom ottico 3x, digitale 3,6x (continuo/combinato 11x).

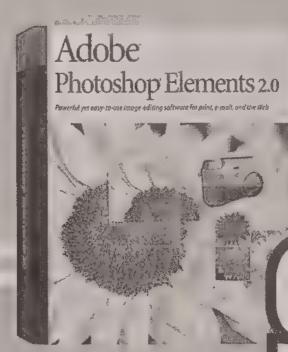
Stampante inkjet Bubble jet 1455 Risoluzione 4800x1200 Dpi. Stampa fotografica senza bordi. Velocità 18 ppm in b/n e 12 ppm a colori.

**LCD 17" MULTIMEDIALE** 

INTEL® PENTIUM® 4 PRESCOTT (1 MB DI CACHE) SCHEDA GRAFICA ATI RADEON 9200 DA 256 MB MASTERIZZATORE DVD±RW



Processore Intel® Pentium® 4 da 2.8GHz Prescott (1 Mb di Cache). Ram 512 Mb DDR. Hard Disk 80 Gb, DVD-Rom. Masterizzatore DVD±RW. Lan 10/100. Modem 56K. FireWire. Card Reader. Scheda grafica ATI Radeon 9200 da 256 MB. Windows XP HE. + Monitor LCD 17" FT 700.



Adobe

Software Photoshop Elements 2.0 Ideale per realizzare immagini di alta qualità per la stampa, l'invio tramite e-mail

Per informazioni: Client Gara Genter 800 992200 chiamata gratuita - www.media.com

APERTI DOMENICA 15 FEBBRAIO > Cinisello Bimo (M) - Trieste - Genova - Colonnella (TE) - Bari.

agli deile l tuare ad alt scere sporte di Pos chiam numen consul ste.it.

Annunciati dal Comune di Trieste i lavori per la Madonna della Salvia di Contovello e per San Martino di Prosecco | «Blitz» ieri a Muggia e a San Dorligo

# Piccole, antiche chiese da risanare Un sopralluogo dei Nas

## L'una risale alla fine del quindicesimo secolo e l'altra è datata al 1637

Sono partiti i lavori di re-stauro degli esterni della ni sono state quasi comple-tamente dimenticate» ha piccola chiesetta della Madonna della Salvia di Contovello e di quella di San Martino di Prosecco. Ad annunciarlo in una conferen-Publici Giorgio Rossi.

heato Rossi - testimona-10 la crescente attenzione di chiese antiche sia sul carso che in città. Soltanto nell'ultimo anno sono stati avviati i lavori di re-Stauro anche delle chiese La chiesa di Prosecco in-Trebiciano, Basovizza, vece, consacrata nel 1641 oervola e San

Giacomo». «I due inter- La spesa complessiva venti a Conto-Vello e a Pro- sarà di 122 mila euro, Secco s'inseri- l'intervento interessa ha proseguito le parti esterne: durerà Passessore - dai tre ai quattro mesi nel quadro di vari lavori che

proprio oggi dovrebbero essere approvati nell'ambito del bilancio comunale, tra cui la realizzazione del parcheggio dietro a piazza centrale di Pro-

A fare gli onori di casa c'era il presidente della circoscrizione locale Rupel, che ha sottolineato l'importanza della rivalutazione <sup>qe</sup>lla bellezza del territorio arsico anche attraverso inventi di restauro delle chiese «che negli ultimi anribadito Rupel.

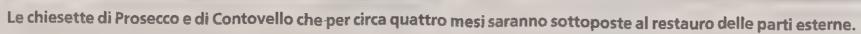
Presente alla conferenza stampa anche Stefano Ukmar che, in rappresentanza della Comunella, ha ca stampa convocata ieri esposto una breve descri-dal Comune di Trieste e zione storica della piccola dalla Comunella locale è chiesetta di Contovello, le publici Giorgio Rossi. cui origini risalgono alla fi-ne del quindicesimo secolo. due interventi - ha sot- Costruita in stile gotico e conosciuta con il nome sloveno di «nova cerkvica» the la nostra amministra- (chiesetta nuova), la picco-

a San Martino, il patrono del paese, è datata al 1637. In quell'epoca apparteneva alla Diocesi di Gorizia e passò al Vescovato di Trieste soltanto nel 1850.

Gli esterni di entrambe le chiese saranno restaurati dall'impresa esecutrice Decoma srl che ha affidato la direzione dei lavori all' ingegner Giuseppe Bruno de Curtis e ai tecnici, il geometra Premul e l'ingegner Briganti.

La durata dei lavori è stata calcolata dai tre ai quattro mesi, mentre il costo complessivo delle opere è stato stimato in 122.056





# mette in luce illeciti

Blitz dei Nas dei Carabinieri di Udine e dell'Azienda sanitaria ieri a due case di riposo private, a Muggia e a San Dorligo. A Muggia sono emerse carenze negli impianti igienico-sanitari, mentre a San Dorligo è stata spiccata una denuncia per motivi buro-

cratici.

I controlli, svoltisi a campione, si sono svolti in collaborazione con i Carabinieri di Muggia, e hanno riguardato la casa di riposo «Brioni» di Lazzaretto e la residenza polifunzionale «Tiziana» di Log a San Dorligo. In nessuno dei due casi sono state notate carenze nel servizio o nella preparazione dei pasti. «A Log è stata riscontrata l'omessa compilazione di alcune schede di notifica degli ospiti della casa. Si tratta di un illecito per il quale la responsabile è stata deferita alle autorità giudiziarie», così i Carabinieri. Carabinieri.

Per Muggia, invece, sono in corso ancora degli accertamenti: «Sono state evidenziate carenze di manutenzione dei muri e degli impianti igienico-sanitari. Per questo si stanno facendo ancora accertamenti sui documenti autorizzativi rilasciati dal Comenti sui documenti sui doc mune». Accertamenti che dovrebbero evidenziare la corrispondenza tra i parametri richiesti, oggetto di autorizzazione, e la situazione effettiva.

DUINO AURISINA Dal 2 al 6 luglio un festival di musica da camera e la lettura di liriche da parte dell'attrice austriaca Andrea Jonasson, vedova di Strehler

## La Wiener Philarmoniker e la poesia di Rilke a Castello

camera con la partecipazione dei solisti della Wiener Philarmoniker per far riviantiche atmosfere del romanticismo e per offrire al Castello stesso una ulteriore occasione di visibilità a livello internazionale.

Il progetto, voluto dal principe della Torre e Tasso, sul quale la famiglia sta lavorando alcuni mesi, si è concretizzato, e dal 2 al 6 luglio prossimo il maniero di Duino si trasformerà nel palcoscenico per uno spettacolo dedicato agli ap-

Un festival di musica da passionati della musica classica. Il Festival - fa sapere in una nota il principe della Torre e Tasso - vedrà vere al Castello di Duino le anche la partecipazione dell'attrice austriaca Andrea Jonasson, la vedova di Giorgio Strehler, chiamata a recitare poesie di Rainer Maria Rilke nell' ambito della manifestazio-

L'evento - spiegano ancora dal Castello di Duino farà rivivere il romanticismo e la poesia della musica più colta; organizzare la manifestazione, e assicurarsi la presenza degli artisti della Wiener Philarmo-

niker non è stato semplice, ma il principe ha potuto contare sulla collaborazione di Patrick Kyd Rebenburg, ex-console d'Austria a Trieste, che conoscendo il castello e i suoi proprietari castello e i suoi proprietari e la «location» ha avuto un ruolo centrale nella fase dei primi contatti.

concerti è affidata al solista-violoncellista dei Wiener Philharmoniker Franz Bartolomey; partecipano anche Clemens Hellsberg (violino), Elmar Landerer (viola), Wolfgang Schulz (flauto), Ernst Ottensamer (clarinetto), Xavier de Maistre (arpa).

Intanto proseguono le iniziative di promozione del castello e del territorio di Duino Aurisina: domani il principe sarà a Milano, protagonista, assieme ad altri testimonial, della promozione turistica nell'ambito dello stand regionale La direzione artistica dei alla Bit, la fiera internazionale del turismo. Il prossimo 29 febbraio, invece, il maniero riaprirà i battenti dopo circa due mesi di chiusura invernale dando così ufficialmente l'avvio alla nuova stagione turistica



fr.c. Andrea Jonasson, quest'estate sarà al castello di Duino.

Un nuovo servizio

#### bolletta dell'Enel <sup>SI</sup> Paga alla Posta: sportelli automatici h tutta la provincia

I titolari della carta «posta-mat-maestro» e tutti i pos-sessori della carta prepaga-ta ta "Postepay", potranno ci delle Poste per pagare la nicano le stesse Poste, spedell'Enel. Lo comucificando che la bolletta in uno degli sportelli automatici Postamat installati vincia di Trieste. Il pagaber i titolari di "postepay", sente di effettuare prelievi chiede un conto corrente. Il condizio è offerto alle stesse Rervizio è offerto alle stesse condizioni economiche pre-ficio por chi si rivolge all'ufcio postale: un euro a opehite «postamat» può essere unituato anche quando postale è chiuso.

Sportelli «Postamat»

vincia di Trieste si negli uffici postali Sggia, Opicina, Aurisi-San Dorligo della Valle, ste Centro, piazza Vervia Settefontane, via rconi, via Bramante, via dio Cesare, viale San-Zio, Via Caboto.

Operazione è semplice: Volta inserita la carta "postaria inserita la carta carta inserita la carta carta carta inserita la carta carta carta inserita la carta carta inserita inserita inserita inserita inserita inserita inserita inserita di cessivamente, inserisca il porto della bolletta di cessivamente, inserisca il porto della bolletta da pagalo sportello automatico temento.

Nelle nella postaria la carta carta inserita in paga-

Nelle prossime settimasarà possibile rivolgersi delle poste anche per effettuare pagamenti relativi nad altre utenze. Per conoscere l'ubicazione dei 2700
di Poste Italiane è possibile
chiamare il «call center», al chiamare il «call center», al consultare il sito www.po-



Uno dei carri allegorici sta prendendo forma. (Lasorte)

#### **MOSTRA FOTOGRAFICA**

«Il Carso il maschera» è il titolo della mostra fotografica organizzata, in occasione del 37.º Carnevale carsico, dalla seconda circoscrizione (Altipiano Est) nella sede di via Doberdò 20/3 a Opicina. Verranno esposte le immagini scattate da Foto Loredana (Loredana Tolloi) e da Vittorio Sossi.

Con l'inaugurazione della mostra fotografica prevista per domani alle 18, cominciano ufficialmente i festeggiamenti del «Carnevale carsico 2004» alla presenza di Sua Maestà Re Baffo e di Sua Maestà Regina MUGGIA L'iniziativa promozionale riserva una sorpresa: la data d'inizio è stata anticipata di una settimana...

## Sbagliate le schede telefoniche del Carnevale

## Intanto nei capannoni si lavora «ripescando» anche idee vecchie di 50 anni

Carri già dipinti, altri bianchi o ancora in pezzi. Pochi gli accenni alla politica, mentre si metteranno in scena primavera, rumori, cartoni animati

Il rumore e i bagliori delle si può inventare di nuovo?», saldatrici all'opera, un leggero odore di vernice mescolato a quello del caffé.

Ieri pomeriggio, verso le 17, nel capannone degli ex magazzini comunali alle porte di Muggia si continuava a dar vita ai carri, piccoli e grandi, che saranno protagonisti della sfilata del 51.0 Carnevale muggesano. Un antico rituale, lo si potrebbe definire. Con la passione di sempre, a volte minata per qualcuno da risultati poco edificanti in classifica, ma poi rinvigorita dalla voglia

Un impegno che inizia a fine anno e continua per set-timane, ricreando ogni vol-ta quella atmosfera di amici-zia collettiva tra le compa-gnie, che spesso sfocia in spaghettate e brindisi tra un'impalcatura e l'altra, potendo contare sugli altri anche se manca del materiale per i carri. «La rivalità è solo là fuori, sul percorso», affermano.

Per i temi a volte si cade su quelli di sfilate del passato, e anche di compagnie di-verse («In 50 anni che cosa avanzati.

dicono), rivisitando però il tutto con occhi e idee nuove.

Ieri pomeriggio poche le persone al lavoro, due o tre per compagnia. In genere è la sera e i fine settimana che si registra il «pienone». leri si passava da carri dipinti, ad altri bianchi, o ad altri ancora in pezzi. Come il «Superman-Berlusconi» (unico riferimento politico diretto nella sfilata) dei Bulli e Pupe che si leverà in volo da un Colosseo sulle capitali europee, sorvegliato dal-l'alto da una Wonder wo-man-Europa. Un'idea, come tante altre, nata «davanti a quattro birre», e poi sviluppata secondo l'estro dei vari componenti.

Li vicino, il carro dell'Ongia, con tanti personaggi dei cartoni Looney Tunes, e il carro principale con Josemite Sam, il pistolero coi baffoni, con davanti i Tre caballeros. Completato però solo il pistolero: «Ce la faremo a finire», ha assicurato «Ieio», alias Elvio. Una promessa condivisa da tutti gli

La sagoma di un felino di grandi dimensioni. (Lasorte) Miriano Mercandel della Lampo, intento a piegare tondini che poi diventeranno onde in tempesta, dice che il carro principale avrà tre animali preistorici dei ghiacci. Un velato aggancio politico solo per il fatto che i due poli geografici, da cui si

sviluppa la loro sfilata,

avranno un riferimento ai

poli politici, con i simboli

dei vari partiti. Giovanni Derin dei Man-

drioi offre un caffé, davanti a farfalle e fiori, protagonisti del carro principale, in un viaggio nella primavera e in tutte le ricorrenze del periodo (dal primo maggio, ai «Santi de iazo»).

Maurizio della Trottola confessa di essere invece un po' in ritardo. I suoi personaggi ci porteranno a conoscere tutto ciò che fa musi- vedì 19. «Sarà un nuovo ca: dalle campane ai rumo-ri, anche molesti, delle cit-chi.

Zio Claudio della Brivido invece assicura che il suo «Carnevale in India» non è ispirato al film «Natale in India» con Boldi e De Sica: «Ci hanno copiato», ha det-to. Già verniciato un incantatore di serpenti e il suo cobra del carro principale. Ai carri della Bora (su

quello principale un San Bernardo e i monti) e delle Bellezze naturali (in gran parte già dipinti e sotto un telo di nylon da cui si intravede un diavolo) non lavorava nessuno. Erano annunciati per la sera.

E tutto in un capannone che, tra l'altro, sta sempre più stretto: «Le compagnie vogliono fare sempre di più per vincere, e i carri aumentano di numero», dice il pre-sidente delle compagnie Elvio Ciacchi. Una curiosità: quasi tutti i carri, in elevazione massima, raggiungeranno i sette metri circa. Ma «a riposo» non possono superare i 5 metri e 60, a causa di un cavo elettrico che attraversa il percorso.

Ieri intanto Ciacchi ha ritirato le prime schede telefo-niche con il logo del Carnevale. Con un piccolo errore: la data di inizio risulta essere questo venerdì, e non gio-

Sergio Rebelli

OPICINA E' la 37.a edizione e come sempre prevede anche la sfilata dei bambini e l'elezione della «Miss»

## 19 parte anche la kermesse carsica

tro civico di Opicina (di cui si parla qui sopra) il primo episodio della 37.a edizione del Carnevale carsico organizzata dall'omonimo comitato nella principale frazione dell'alto-

Ma la manifestazione vera e propria - che coinvolgerà principalmente compagnie e carri organizzati proprio dagli abitanti dell'altipiano con la solenne passeggiata per le di «Miss Carnevale carsico».

carrozza trainata dai cavalli,

Più tardi, alla casa di cultura Tabor, verrà inaugurata una mostra con gli elaborati delle scuole elementari Tomazic, Trubar e Kajuh. Seguirà l'estrazione dei numeri di partenza dei carri e dei gruppi allegorici per il corso mascherato di sa-

L'indomani, alle 20.30, si rinnoverà il tradizionale defilée in masche-- inizierà solo giovedì 19 febbraio, ra per bambini e ci sarà l'elezione nis di Paularo.

Sarà la mostra fotografica che ver-rà inaugurata sabato alle 18 al Cen-stà di Carnevale, Re e Regina sulla

Sabato 22 febbraio partirà infine alle 14 la gran sfilata del 37.0 Carnevale che si snoderà lungo il classico itinerario che dall'area del poligono di tiro porta lungo Strada per Vienna e via di Prosecco alla tappa conclusiva di piazza Brdina dove, successivamente, avranno luogo le premiazioni dei vincitori dell'allegra kermesse.

Tra gli ospiti della giornata, i gruppi friulani di Topolò e Asc Ravi-

m.lo.

### «NO» ALL'ABUSO DI ALCOL

Venerdì prossimo, 20 febbraio, trenta essere una festa per tutti e soprattutto ragazzi delle medie sfileranno per le vie di Muggia ballando alla musica di bande e dj, cantando e, soprattutto, facendosi portatori a tutti di un importante ovvero come ci si diverta di più e in mo- adolescenziale. do più sano senza l'abuso di sostanze alcoliche. L'iniziativa, inserita nell'ambi- tributo della Fondazione CrT e la con to del Carnevale di Muggia, che vuole collaborazione della parrocchia.

per i ragazzi, è dell'associazione «I.d.e.a.» (I progetti dopo il campanello, Educativa territoriale - Comune di Muggia, Arcobaleno) che riunisce le tre prinmessaggio sociale, condensato nello slo- cipali attività del territorio a sostegno gan «Massa bumba?... Gnente rumba!», dei ragazzi in età preadolescenziale e

L'iniziativa verrà realizzata con il con-





#### ORE DELLA CITTÀ

I comunicati per le «Ore della città» devono essere inviati in redazione via fax (040/3733209 e 040/3733290) ALMENO TRE GIORNI PRIMA della pubblicazione. Devono essere battuti a macchina, firmati e devono avere sempre un recapito telefonico (fisso o cellulare). Non si garantisce la pubblicazione.

#### Museo di Miramare

Museo storico del castello di Miramare. Si terranno le visite tematiche gratuite a cura degli assistenti museali nelle seguenti giorna-te. Oggi: «Il Castello di Miramare: frammenti di un'epoca». Domani: «Nozze reali: la politica matrimoniale degli Asburgo». Dome-nica: «Carlotta e Sissi: due imperatrici a Miramare». Orario: 14.30 e 16.30. Ogni venerdì, sabato e domenica, con orario 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, visite guidate gratuite al Parco. Tutte le visite partiranno dall'atrio del castello.

#### **Attività Pro Senectute**

Al «Club Primo Rovis» di via Ginnastica n. 47, con inizio alle 16.30, «Polenta e sepe a Trieste e a Venezia» lo scrittore Mario Dassevich descriverà i territori degli Asburgo sull'Adriatico negli anni 1717-1814 e illustrara strerà la politica degli Asburgo verso le province meridionali dell'impero ne-gli anni 1815-1866.

#### Conservatorio **«Tartini»**

Oggi, alle 11 nella sala Tar-tini del Conservatorio l'Orchestra di Piazza Vittorio incontrerà gli studenti del Conservatorio. Quindici musicisti, provenienti da Paesi diversi, diretti da Mario Tronco della Piccola Orchestra Avion Travel, testimonieranno la loro musica, la loro cultura, la loro religione. L'evento è realizzato in collaborazione con Bo-nawentura - Teatro Miela, presso il quale si svolgerà nella serata, per la prima volta in regione, il Concer-to dell'Orchestra di Piazza Vittorio.

#### FARMACIE

Dal 9 al 14 febbraio Normale orario di apertura delle farmacie 8.30-13 e 16-19.30.

Farmacie aperte anche dalle 13 alle 16: via Cavana 11, tel. 040/302303; largo Osoppo 1, tel. 040/410515; Bagnoli della Rosandra, tel. 040/228124 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacie aperte anche dalle 19.30 alle 20.30: via Cavana 11, largo Osoppo 1, via Set-tefontane 39, Bagnoli della Rosandra, tel 040/228124 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacia in servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30: via Settefontane 39, tel. 040/390898.

Per la consegna a domicilio dei medicinali, solo con ricetta urgente, telefonare al numero 040-350505 Televita.

#### Maestri del lavoro

Il Consolato provinciale dei Maestri del Lavoro informa che oggi, alle 17, alla Sala del Consiglio pastorale del Seminario vescovile, in via Besenghi 16, Dante Cannarella terrà una conferenza dal titolo «Carso 2003».

#### Mostra pittorica

ne d'Arte contemporanea di via della Zonta 2, si inaugura la mostra pittorica dell'artista Mauro Stipanov, esponente dell'astrazione naturalistico-allegorica di ultima generazione. Commento critico di Giancarlo Bonomo, curatore dell'evento. Info: tel./fax 040/364214 e-mail: artetrieste@libero. it www.artetrieste.com.

Oggi alle 18 presso il Salo-

#### Poesie di Maurel

Serata dedicata alle poesie di Fabrizio Maurel, Anna Falcone. Oggi alle 21, all'Associazione culturale «Euterpe & Clio», via Riccardo 4 (accanto all'arco di Riccardo): per informazioni tel. 338/3399840.

#### Amici del cuore

Domenica

Mercatino

dell'usato

Come ogni terza domeni-

ca del mese, nelle angu-

ste e caratteristiche viuz-

ze del «Ghetto», dietro piazza della Borsa e piazza dell'Unità d'Ita-

lia, una cinquantina di commercianti ambulan-

ti o con sede fissa (nego-

zi) propongono una va-stissima scelta di mer-

Gli espositori proven-gono anche dal vicino Friuli e dal Veneto e sui

loro banchi si possono trovare vere chicche: mo-

biletti carsolini, lampa-de e lampadari di vari

stili, stampe e libri anti-chi, quadri interessanti,

porcellane cecoslovacche

o austriache, oggettistica, cartoline e fotografie del primo '900 e tutto ciò che appassiona il collezionista e l'amante delle cose belle. La manifesta-

zione si svolge dalle 9 al-

canzia.

L'Unità mobile dell'Associazione amici del cuore stazionerà in piazza Garibaldi oggi con orario 9-13, 16-19 e domani orario 9-13. Il personale paramedico sarà a disposizione della cittadinanza per effettuare la misurazione della pressione arteriosa, dei valori del colesterolo e della glicemia.

#### **Caritas** diocesana

Oggi, alle 17.30, nella chiesa della Beata Vergine del Rosario in via dei Rettori 1, sarà celebrata una Santa messa per tutti i benefattori della Caritas diocesana.

#### Circolo Generali

Questa sera alle 18 nella se-de del Circolo delle Assicurazioni Generali, in piazza Duca degli Abruzzi «Antonio e Cleopatra» 4.0 incontro del ciclo di quattro drammi di Shakespeare presentati da Anna Pettener e commentati da Ugo Amodeo con «I commedian-

#### Associazione «El Are»

Conferenza a ingresso libero, oggi alle 20 al Caffè San Marco di via Battisti n. 18. Il titolo dell'incontro è «Vedute sul mondo Reale», relatore Nocola Zuppa di Padova, componente dell'Associazione Culturale El Are.

#### Introduzione al disegno

Prosegue fino a mercoledì 18 febbraio, la mostra allestita presso la sala esposizioni dell'Agenzia di informazione e accoglienza turistica, in via San Nicolò 20, dei disegni dei partecipanti al corso di «Introduzione al disegno» tenuto da Furio de Denaro e promosso dalla Scuola del Vedere Libera Accademia di Belle Arti. La mostra rimarrà aperta fino al 18 febbraio. Orario di visita: da lunedì a venerdì dalle 9 alle 18, sabato, domenica e festivi chiuso.



#### Musica religiosa al «Centro Veritas»

Nell'ambito delle numerose iniziative organizzate al «Centro culturale Veritas» si è svolto un pomeriggio musicale concertistico che ha visto la partecipazione del pianista Ennio Silvestri che ha accompagnato al soprano Antonella Fonda, il tenore Marino Vascotto ed il soprano Liliana del Pireo. I musicisti hanno eseguito brani tratti dal repertorio religioso con autori quali Stradella, Frank, Gounod, Delibes ed operistico. Concludendo con un bis di Cilea e Tosti richiesto dal caloroso consenso del pubblico.

#### Liceo Petrarca

L'Associazione Liceo-Ginnasio F. Petrarca comunica che oggi alle 17, nell'aula magna del liceo, si svolgerà un incontro con gli studenti del Liceo Petrarca che hanno partecipato alla selezione del Parlamento Europeo dei Giovani a Tallin (Esto-

#### Veglione di Carnevale

Si comunica che il Centro studi calabresi organizza il Veglione di Carnevale, che terrà sabato 21 febbraio 2004 alle ore 20.30, nella sala Voilà a Domio. Per informazioni rivolgersi nella sede del sodalizio in via Pindemonte 14, tutti i lunedì, martedì, giovedì e sabato dalle 16.30 alle 19, telefono: 040/51216, nei rimanenti giorni allo 040/941597 con segreterie telefoniche.

#### Divina Misericordia

Domani alle 16 incontro con Gesù D. M. adorazione eucaristica presieduta da don Vincenzo Mercante. Rosario, coroncina a Gesù D. M.; preghiere di intercessione per la guarigione e la consolazione, Santa messa alle ore 18 per i malati e la pace in Palestina.

#### Separazione e genitorialità

Si può continuare a collaborare come genitori pur essendo separati? La mediazione familiare, in alternativa alla via giudiziaria, prende in carico la gestione dei conflitti nella separazione o nel divorzio. Informazioni, approfondimenti, appuntamenti: Fondazione Ist. A. Devoto - Centro pedagogico per le famiglie, Riva Grumula 6, IV piano, tel. 040/304649. Segreteria: martedì e giovedì dalle 17

#### **Associazione Panta Rhei**

Sono aperte le iscrizioni per il corso sul trattamento dell'arresto cardiaco tenuto dall'Associazione Amici del cuore in collaborazione con il Polo cardiologico di Trieste. Per ulteriori informazioni: tel. 040/632420 cell. 335/6654597 e-mail: info@ ascutpantarhei.org sito internet: www. ascutpantarhei.org.

#### **Fototeca** chiusa

La direzione dei Civici musei di storia e arte comunica che la Fototeca sarà chiusa al pubblico dal 23 febbraio al 14 marzo con sospensione della consultazione e del servizio di riproduzione. La Fototeca riaprirà al pubblico il 15 marzo nel-la nuova sede di Palazzo Gopcevic in via Rossini 4 (III piano) con il consueto orario: martedì, giovedì, venerdì dalle 9 alle 13, lunedì e mercoledì dalle 9 alle 16.

#### Circolo Tomè

Domani alle 16.30, al Circolo Tomè dell'Unione italiana ciechi di via Battisti 2 (2.o piano) pomeriggio musicale con brani tratti da operetta con il gruppo dei «Dilectamus», diretti dal maestro Carlo Tommasi. Presenta Mario Pardini. Ingresso libero.

#### Società di Minerva

Domani alle 17.30 alla Sala Benco della Biblioteca Civica, in piazza A. Hortis 4, il minervale Fulvio Salimbeni, titolare della cattedra di Storia moderna all'Ate-neo di Udine, proporrà la conversazione su «La civiltà del Risorgimento», e illustrerà tra l'altro, l'opera meritoria di Giulio Cervani e di quanti hanno dato vita alla collana di studi storici sulle nostre terre che s'intitola, appunto, Civiltà del Risorgimento.

#### Festa di Carnevale

L'«Associazione Artigiani Piccole e medie imprese -Confartigianato» organizza una «Festa in maschera per i bambini» giovedì 19 febbraio nella Šala Voilà della Descò di via Morpurgo 9 (Domio) alle 15.30. Informazioni in via Cicerone 9 (tel. 040/3735202). Fino alle 13 di giovedì 19 febbraio oppure direttamente alla Sala Voilà,

#### Alliance **Française**

Domani, alle 14.30, feta delle crepes e film per i piccoli amici della Francia. Per informazioni: Alliance Française, Piazza Sant'Antonio Nuovo, 2. tel. 040634619). Mail: allifra@ libero.it. Internet: http://digilander.iol.it/alliancefran-

#### Centro antiviolenza

La violenza domestica è un problema sociale che coinvolge molte donne. Il centro antiviolenza è un luogo in cui le donne che hanno subito violenza trovano uno spazio di ascolto, di condivisione e di sostegno nel rispetto della segretezza e dell'anonimato. Il centro antiviolenza Goap si trova in via San Silvestro 3.5 (angolo piazza Barbacan) ed è aperto il lunedì, marte dì, giovedì e venerdì dalle 9 alle 13 e il mercoledì dalle 14 alle 18. Il numero di tele fono e fax è 040/3478827 e-mail: info@goap.it.

#### **Oggetti** smarriti

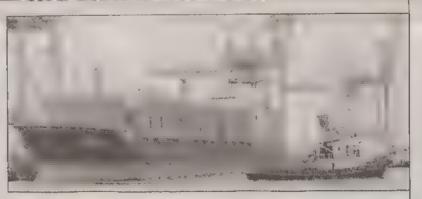
Presso l'ufficio oggetti rip venuti del Comune di Trie ste, palazzo municipale di piazza dell'Unità d'Italia ammezzato stanza 37, trovano depositati i seguel ti oggetti rinvenuti nel m se di gennaio sulla publ ca via, che potranno veni ritirati dai proprietari, d lunedì al venerdì 0 9-12.30, il lunedì e mercole dì anche dalle ore 14-16. Te lefonino cellulare, orecchi no, orologio, portafogli e chiavi varie. Si informa che alla Trieste Trasporti Spa di via Valmaura 2/b, gia ciono svariati oggetti, rinve nuti sugli autobus azienda

#### PICCOLO ALBO

Due settimane fa sono sicur di aver smarrito sciarpa vel de chiaro di lana in un'osmi za di Sgonico (casa attaccal alla piazza centrale). Si tral ta di ricordo importante pe me. Pregasi chi l'avesse tro vata di chiamarmi all 040/382345.

L'automobilista distratto co la Panda 4x4 bianca che si fermato nella saracineso del negozio in via B. Cellini è pregato di mettersi in contatto con il n. 040/369968.

#### MOVIMENTO NAVI



Ore 13 Bs KANATA SPIRIT daZawia a Siot; ore 7 Gr KRITI I da Igoumenitsa a orm. 57; ore 7 Ct ORASAC da Umago a Afs; ore 9 Tu UND KARADENIZ da Istanbul a orm. 31; ore 14 Gr Ravenna da Capodistria a orm. 15; ore 15 Pa WEELEK Nx3 da Venezia ad Alder; ore 17.30 Bs VENEZIA da Durazzo a orm. 22; ore 20 Sv KALLIROI da Alessandria a orm. 36; ore 20 Ma GRECIA da Atsm a orm. 22; 0re 20 Is ZIM AMERICA da Venezia a Molo VII.

Ore 8 CI SEANOSTRUM per ordini da Siot 1; ore 9 Sp PRIMO M. per Venezia da S. Sabba; ore 14.30 Gr KRITI I per Igoumenitsa da orm. 57; ore 17 Ct DOLT per ordini da orm. 14; ore 18 Ac SVENJA per ordini da Sapa; ore 20 Gr RAVENNA per Durazzo da orm. 15; ore 20 Ct ORASAC per ordini da Afsore 21 Tu UND KARADENIZ per Istanbul da orm. 31; ore 23 Pa WEELEK Nx3 per Marsa El Brega da Alder.

Ore 20 VENEZIA da orm. 22 a Rada; ore 20 GRECIA da Rada a orm. 22.

#### LE LINEE NEL GOLFO

Partenza da TRIESTE 6.45, 7.50, 9.00, 10.10, 11.20, 14.00, 15.10, 16.20, 17.30, 19.35 Arrivo a MUGGIA 7.15, 8.20, 9.30, 10.40, 11.50, 14.30, 15.40, 16.50, 18.00, 20.05

Partenza da MUGGIA Arrivo a TRIESTE -7.45, 8.55, 10.05, 11.15, 12.25, 15.05, 16.15, 17.25, 18.35, 20.35

TRIESTE-MUGGIA **FESTIVO** Partenza da TRIESTE 10.10, 11.20, 14.00, 15.10, 16.20, 17.30 Arrivo a MUGGIA

10.40, 11.50, 14.30, 15.40, 16.50, 18.00 Partenza da MUGGIA 10.45, 11.55, 14.35, 15.45, 16.55, 18.05

Arrivo a TRIESTE 11.15, 12.25, 15.05, 16.15, 17.25, 18.35

TARIFFE: corsa singola: € 2,80; corsa andata-ritomo € 5,25; biciclette € 0,55; abbonamento nominativo 10 corse € 8,95; abbonamento nominativo 50 corse € 21,60. ATTRACCHI: Trieste - molo pescheria, Muggia - interno diga foranea. Gli abbonamenti della serie 03M possono essere ancora utilizzati fino al 29 febbraio 2004 e poi sostituiti entro il 30 giugno 2004, previo pagamento della differenza.

#### università terza eta **«DANILO DOBRINA»**

Sede: via Lazzaretto Vecchio 10; ingresso aule: via Corti 1/1; telefoni 040-311312 e 040-305274, fax 040-3226624. Tutti gli iscritti sono pre-gati di esibire la tessera

all'ingresso.

Per i prenotati alla visita al Museo d'Arte orientale ritrovo ore 11 davanti all'ingres-

Aula A, 9.15-10.05, prof. ssa de Gironcoli: lingua inglese (I corso); 10.15-11.05, prof.ssa de Gironcoli: lingua inglese (II corso); gua inglese (II corso); 11.15-12.05, prof.ssa de Gi-roncoli: lingua inglese (III corso); aula B, 10-10.50, dott.ssa I. Schneller: lingua (III) 11-11.50, dott.ssa I. Schneller, lingua tedesca (conversazione); aula C, 9-12.15, sig.ra' L. Russignan: ricamo, mezzo punto, maglia; aula D, 9-12, sig. G. Bianco: sbalzo su rame. III piano: laboratorio, 9-10.50, sig.ra F. Crovatto: disegno e pittura; aula A, 15.30-16.20, dott. M. Ladislao: diritto internazionale; 16.35-18.30, dott. C. Ventura: storia del cine-ma: dai telefoni bianchi al neorealismo; aula B, 15.30-16.20, prof.ssa E. Sisto: lingua francese (I corso); 16.35-17.25, prof.ssa E. Sisto: lingua francese (II corso); 17.30-18.30, prof.ssa E. Sisto: lingua francese (III corso); aula C, stra collaboratrico 15.45-17.25, prof.ssa E. Serla scuola, sig.ra cell. 320/6824300.

poesia contemporanea, rile tura. Il piano, aula A. 15.30-17.30, sig.ra M.L. Kanzian: dinamica mentale (per i prenotati).

#### UNIVERSITÀ LIBERETA AUSER

Sede: largo Barriera Vecchia 15 (IV piano), tel. 040-3478208, fax 040-3472634; e-mail uni liberetauser@libero.it. Piscina Altura, via Alpi Giulie 2/1: martedì e ve nerdì ore 14-15 Acquargym (sig.a C. Lafont).
Liceo scientifico statarle «G. Oberdan», via P.
Veronese 1. Ore
15-18.30: Laboratorio di appartività a bidarmeier creatività e bidermeies (sig.a Hemala); 15.30-18 Pittura su seta e stoff (sig.a Vidonis Zennaro 16-17: erboristeria (proficioseffi); 17-18: giro d'Itilia a tavola (sig. G. D. Vonderweid); 17-18.3 alimentazione natura alimentazione natura 1.a lezione (sig.a I. D Vonderweid); 17-18.30: in glese III (dott. Bortuzzoli 17-19: coro «Viozzi» (m Macchi); 17-19: laborato rio teatrale «Gli Scalzaca ni» (sig. Fumo); 17.30-19 conferenza «Le religion per la pace» (sig. Cara-mia)

Per informazioni urgen al pomeriggio dalle 15 a le 19 rivolgersi alla no stra collaboratrice press la scuola, sig.ra Anita

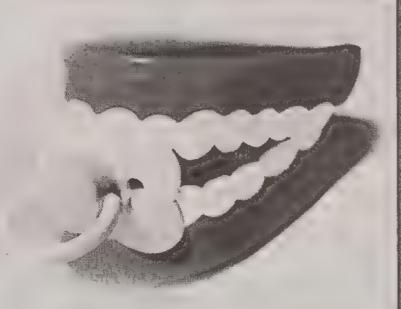
# IL PICCOLO

IL PICCOLO IL GIORNALE **DELLA** TUA CITTÀ

### Con i «Topolini» a Bassano

«Cento anni di storia del volo a motore»: l'estemporanea rassegna allestita dal Museo Bonfanti a Romano di Ezzelino, presso Bassano, costituisce la prima iniziativa stagionale del Club Amici della Topolino. La gita, in pullman, si disputerà domenica e prevede anche una visita ai rinomati laboratori della ceramica bassanese. Soci, simpatizzanti e amici per ulteriori informazioni possono rivolgersi alla sede del club a Padriciano, telefono 040/922080.

## Per chi non è nato tert



lo sconto è uguale

Sul prezzo di montature da vista e occhiali da sole.

Fino al 31 Marzo



Centro Commerciale II Giulia - via Giulia, 75/3 Trieste tel. 040/578006

coincen-

hanno

to, di stegno cretez-

si tro-ro 3-5 pacan) narte lalle <sup>9</sup> dalle li tele<sup>4</sup> 78827.

ti rin i Trie ale

oub<sup>™</sup>

na che ti Spa , giac rinve ienda

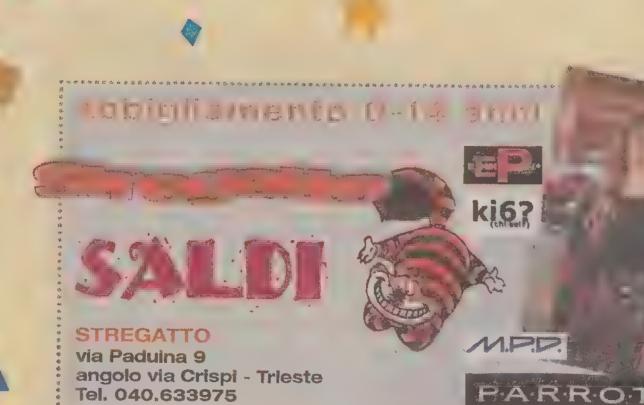
BO

ETÀ

riera

usiecostumi

a cura della A. Manzoni S.p.A. - Info: 040 6/28311





Via Diaz, 1/C (TS) a 100 metri da Piazza Unità - Tel. 040,362459

arredo bagno

Tel. 040,633975

- CERAMICHE
- ARREDO BAGNO
- BOX E VASCHE IDROMASSAGGIO
- ARTICOLI IDROTERMOSANITARI
- CALDAIE E RADIATORI

Offerte speciali per materiali in esposizione e a magazzino

Via Valmaura, 8 - TRIESTE Tel. 040 826084 - 040 281279







San Valentino



Lo staff del negozio "Il telefonino" TIM augura a tutti gli innamorati

un felice San Valentino...

Vieni a trovarci,

ti regaleremo un mare di messaggi ed un calendario personalizzato con la foto della persona che ami.

Offerta valida per le giornate del 13 e 14 febbraio 2004

"Il telefonino" TIM Via San Nicolò, 23 - Trieste Tel. 040/764858







## Con Vodafone adesso al centro ci sei tu. E la tua azienda.

Lavori e vivi meglio se circondato di cura e attenzione. La cura che Vodafone dedica a tutti gli utenti aziendali su www.190.it FAI DA TE AZIENDE, con la stessa attenzione del customer care che ci ha reso famosi. Scegli Vodafone Business, servizi e prodotti pensati intorno a te ed alla tua azienda.

Vodafone Business



Va in scena al teatro «Silvio Pellico» la commedia in dialetto «Aqua de mar non ciapa savon»

## Storie di terra, di cielo e di mare in allegria

Proseguono con successo, al Teatro «Silvio Pellico» di via Ananian, le repliche del sesto spettacolo in abbonamento presentato nel-l'ambito della XIX Stagio-ne del teatro in dialetto triestino. Oggi e domani alle 20.30 e domenica alle 16.30 andrà in scena la Compagnia Teatrale Ex Al-lievi del Toti con la nuova commedia in dialetto triestino dell'affermato duo Bruno Cappelletti e Rugge-ro Paghi dal titolo «Aqua del mar no ciapa savon», esia di Bruno Cappellet-

In uno dei mille bar di rieste, verso la metà degli anni '80, usavano darsi appuntamento, ogni mattida, tre signori un po' avannegli anni, brontoloni, irritabili, polemici, ma decisamente simpatici, ed era tutto un fiorire di ricordi. <sup>C</sup>appelletti e Paghi li hanno conosciuti, quei genti-



Una scena della commedia al «Silvio Pellico».

luomini e li ricordano con ricordano alcune delle stoaffetto mentre, intabarrati rie che quei signori racconin abiti un po' fuori moda, disputavano di tutto, dalagli altri. Storie ripetute l'esattezza dei rispettivi mille volte e sempre arric-orologi, al tempo, alla poli-chite di nuovi particolari, tica, alle donne... Soprat- a volte autentici, a volte intutto, i nostri due autori, ventati. Ed erano storie Point di Galleria Protti.

«nostre», storie di cielo, di terra, di mare, vissute con allegria. E quelle storie rivivono in «Aqua de mar non ciapa savon» piene di brio e buonumore anche se tra le righe vi si può scorgere a volte un sottile filo di nostalgia: è la vita.

Gli interpreti dello spet-tacolo sono: Roberto Tra-montini, Marco Stener, Paolo Prelog, Lucio Debelli, Chiara Bedini, Bruno Cap-pelletti, Paola Tramontini, Gianfranco Pernisco, An-namaria Termini, Paolo Dalfovo, Germana Marcon, Gabriella Giordano, Walter Bertocchi, Roberto

Musiche originali di Edy Meola. Scene e costumi di Giulia Zuccheri. Luci e fonica di Franco Davide. Re-

gia di Bruno Cappelletti. Prevendita biglietti alla cassa del Teatro un'ora prima dello spettacolo (tel. 040.393478) e all'Utat Conferenza sui fenomeni della meteorologia ipogea alla Società Alpina delle Giulie

## Che tempo fa... nelle grotte del Carso

Aria, acqua, posizionamento geografico. Sono le tre tali del Friuli-Venezia Giuvariabili principali che con-tribuiscono alla formazione di un sistema meteoro-logico in grotta. Sistema avente per tramite le fessu-re, a volte impercettibili, del terreno che fanno passare pioggia e vento favorendo fenomeni endogeni peculiari a seconda dell'altitudine della cavità e della sua temperatura inter-

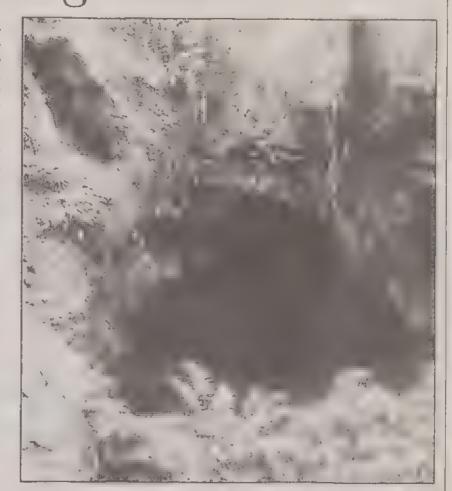
ha.

Lo spiegheranno oggi alle 19, alla sede della Società Alpina delle Giulie, in via Donota 2, con particolare riguardo ai siti del nostro altipiano, Viviana Zago e Alessandro Tolusso, appassionati di speleologia, durante l'incontro a ingresso libero e con diapositive intitolato «Grotte e meteorologia ipogea», orgameteorologia ipogea», orga-nizzato dal gruppo per la Tutela dell'ambiente montano (Tam) nell'ambito del ciclo dedicato alla conoscenza degli aspetti natu-

lia. L'appuntamento è pro-pedeutico alla successiva visita domenica ad alcune cavità di Borgo Grotta Gitante.

Fra i casi che citeranno i relatori vi sarà quello relativo all'ingresso di acqua fredda in un ambiente sotterraneo carsico più caldo, mediamente di 11 gradi, che comporta evaporazio-ne e condensazione in goccioline e, infine, corrosione

Un tentativo di misurazione sistematica di tali fenomeni, poi sospeso per la scomodità di certe strumentazioni, come ricorderanno i due esperti, venne compiuto nel 1956 a Trie-ste nella grotta Doria dove si studiarono i tempi di accrescimento delle concrezioni e la temperatura del-le rocce. Esperienza che, a loro dire, potrebbe essere ripresa con l'aiuto della moderna tecnologia.



Fiorenzo Ricci L'entrata di una cavità naturale in Carso.

Concorso dei civici musei scientifici per la realizzazione di un manifesto

## Attenti a quella pianta, è nell'orto dei veleni

La direzione del Servizio musei scientifici informa che Il Civico Orto Botanico promuove il secondo concorso per il progetto di un manifesto, da diffondersi su tutto il territorio della provincia di Trieste. Il progetto vincente costituirà l'immagine grafica che pubblicizzerà la manifestazione «L'orto dei veleni», dedicata all'apertura del percorso guidato fra le piante velenose del Civico Orto Botanico di Trieste. Le piante velenose del Civico Orto Botalico di Trieste.
Le piante velenose contengono nei propri tessuti sostanze
tossiche che possono produrre, se ingerite, effetti quali irritazioni cutanee, allucinazioni, danni al midollo osseo, paralisi, nausea e arresto cardiaco. Crescono in tutti gli ambienti:
nei boschi, nei campi, nelle paludi, ai lati delle strade e nei
parchi. Parane Parchi. Possono crescere spontaneamente o essere coltivate. Alcune di esse, come il mughetto e l'oleandro, sono note spe-cie ornamentali. Copia del bando e della scheda di parteci-pazione sono a disposizione presso i Civici Musei Scientifici, nel sito www.retecivica.trieste.it o richieste per e-mail a ortobotanico@comune.trieste.it. Le proposte dovranno essere inviate o consegnate entro le 13 del 10 aprile 2004. Informationi alla segreteria di via Carlo de Marchesetti 2, telefonando al n. 040/360068 dalle 9 alle 13.



Un fiore di elleboro, o rosa di Natale, molto velenoso.

Con il maestro Jeff Humm, in occasione del ventennale della scuola triestina

## Seminario di kendo alla palestra Makoto

Si terrà domani e domenica un importante Kendo a Trieste o comunque organizzati seminario di kendo (la scherma giapponese) con il maestro Jeff Humm, sesto Dan Renshi e già uomo di punta della nazionale britannica in vari ruoli, fra cui quello di team manager della stessa. Jeff Humm, 41 anni, attualmente ha preferito allontanarsi dagli impegni ufficiali per dedicarsi ai due dojo che da anni segue personalmente, la scuola Hizen a Londra (sua città di provenienza) e, come «sede distaccata», per così dire, l'Ao Take Kendokai Makoto di Trie-

Maestro personale dell'istruttrice del Kendokai, Elisabetta Garboni, che ha studiato la pratica del kendo con lui per divermeno una volta all'anno, dei seminari di co 0403220897.

dall'Ao Take Kendokai Makoto.

Il seminario si terrà nella palestra Makoto di Androna Campo Marzio 9/a con i seguenti orari: domani e domenica, al mattino dalle 10 alle 12.30 e al pomeriggio dalle 14.30 alle 17. Possono partecipare kendoka di tutte le età e di tutti i livelli, mentre per il pubblico che desiderasse assistere all' evento l'ingresso è libero.

L'evento assume una particolare importanza anche perché serve a festeggiare l'anniversario, che cadeva nell'anno appena concluso, del ventennale della fondazione della scuola di Kendo Ao Take Kendokai, diato la pratica del kendo con lui per diver-si anni in Inghilterra, il maestro Humm di con grandi protagonisti. Per informazioha continuato a seguire la sua allieva an- ni, rivolgersi presso la palestra Makoto all' che in Italia, sia a distanza che tenendo, al- indirizzo di cui sopra od al numero telefoni-



Il maestro Jeff Humm.

#### **ELARGIZIONI**

In memoria di Anna Gru- - In memoria di Maria pro Teatro Miela.

erco nel 44.0 anniv. (13/2) – In memoria di Lucia Pez-

la memoria di Gina Sca- poveri).

In memoria di Gaetano frontiere. Tosato nel XIII anniv. – In memoria di Emilio Ra- lat Paschi da Ave Amodeo (13/0) nel XIII anniv. – In memoria di Emilio Ra- lat Paschi da Ave Amodeo e figlie 30 pro Adei. liari 50 pro Cest.

500 (13/2) da Marta Gruber Zorn ved. Zerial nel XXVII anniv. (13/2) dalla figlia memoria di Egidia Ian- Fulvia 25 pro Astad.

Vincenzo de' Paoli.

ri da Astrid e Rossana Norio 50 pro Medici senza rio 50 pro Medici senza Montuzza,

13/2) dalla moglie e fami- mani dalle famiglie Carlo e figlie 30 pro Adei. Puzzer e Massimiliano Co- - In memoria dei propri ca- Centro tumori Lovenati.

50 pro Centro tumori Love- za (pane per i poveri).

da Mary Anita Renata Ian- zolato da Ester Bisiani, Ma- Lab. Diaco biomedicali

hel IX anniv. (13/2) da – In memoria di Mario Pie- Taberni dalle famiglie Capponi, Denich 100 pro Frati - In memoria di Mario Bos-

stanza 80, da Bruno, Anna- ri defunti da Nives Malecmaria, Massimo Gardina chi 200 pro Frati di Montuz-- In memoria dei propri ca-

- Dalle Rsu e dipendenti ri da N. N. 50 pro Unione - In memoria di Maria Braitaliana ciechi.

- In memoria di Roberto, ti di Montuzza (pane per i Domus Lucis Sanguinetti;

- In memoria di Editta Ve- Sabadini, De Barba, Gher- Carpani da Chiara, Maura, ga Fonda ved. Rota dalla sa, Ferialdi, Durante, To- Elena 40 pro Reparto Medi-

- In memoria di Laura Bratina dalle fam. Gerini-Zweyer 100 pro fondazione Lucchetta, Ota, D'Angelo.

dereo 50 pro Via di Natale gda, Eligio Nicolli 50 pro 929,98 pro Ass. Azzurra – In memoria di Redento Fabro Longo 25 pro Amare Frati Montuzza (pane per i (malattie rare).

Angius da Sonia 50 pro Fra- il rene; da E. Papo 15 pro vin ved. Opiglia da Fulvia Riù da Fiorella Petronio e da Bella 15 pro Amare il re-

> si dalle famiglie Pellegrino, - In memoria di Silvano madini e Ovadia 70 pro cina d'urgenza (osp. Catti-

-- In memoria di Bianca De Negri Locuoco da Marga Feriani Vidusso 25 pro Medici senza frontiere.

- In memoria di Elly De

figli 100, da Popi Iuraga 50 pro Agmen. - In memoria di Maria Dus-

pro Agmen.

si da Antonia e Piero 20 - In memoria di Maria Ol-

fam. G.D. 100 pro Frati di Montuzza (pane per i povezia Fulvia 15 pro Adei, 15 pro Airc, 15 pro Alyn (osp. inf. Gerusalemme), 15 pro Caritas, 15 pro Cri, 15 Pro

- In memoria di Franca da

- In memoria di Paolo Francia dalla moglie Elsi 25 pro Centro tumori Love-

- In memoria di Lilian Gironda in Balbi dai condomini di via Montebello 17 e famiglie Cobau, Sossi, Modolo 155 pro Centro tumori

- In memoria di Maria Gla- Agmen.

vina da Vittoria Pecchiari 10 pro Frati cappuccini di Montuzza.

- In memoria di Mario Iacobucci da Grazia, Iole, Italia, Tiziana, Rossella, Viviana, Fabrizia, Davide, Mirella 40 pro Ass. Azzurra (malattie rare).

– In memoria di Mario Iacobucci dalla fam. Tullio e Maria Tomasi 25 pro Centro tumori Lovenati.

- In memoria di Nikolas Leghissa dalla pizzeria «S. Mauro» Sistiana 100 pro



CLR

## SMStadio di Kataweb, il servizio con una grande dotazione di serie A e B

Tutte le notizie della tua squadra di calcio via SMS sul tuo cellulare

Con Kataweb Sport il calcio di serie A e B in diretta sul tuo telefonino. Qualunque sia il tuo operatore telefonico potrai ricevere direttamente da Kataweb Sport tutte le notizie, le curiosità ed i risultati della tua squadra di calcio preferita.

Se sei cliente Vodafone invia un SMS con scritto KWSPORT seguito dal nome della tua squadra e ON, es. KWSPORT TRIESTINA ON al n.



432.99.99

Il servizio consente di ricevere in media 3 SMS al giorno fino a un massimo di 28 SMS a settimana. Per smettere di ricevere le notizie invia un SMS con scritto KWSPORT OFF. Il prezzo del servizio è di 0,26 euro (IVA inclusa) per ogni notizia ricevuta via SMS. Il costo di ogni SMS di richiesta è sempre quello previsto dal proprio piano tariffario.

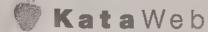
Il servizio è offerto da Sonera Zed Italia Srl (C.so Concordia 7, Milano) in collaborazione con Vodafone. Servizio clienti: Vodafone@zed.it oppure tel. n. 0957.462.954 dalle ore 9,00 alle 21,00 attivo 7 giorni su 7.

Se sei cliente degli altri operatori scegli la tua squadra chiamando da telefono fisso il n.

899.199.199

Il servizio permette di acquistare un pacchetto prepagato di 20 aggiornamenti via SMS. Il costo di ogni telefonata è di 6,00 euro (IVA inclusa). Il numero è attivo solo dall'Italia e da telefono fisso. Durata massima 6 minuti. Il servizio è offerto da Sonera Zed Italia Srl (C.so Concordia 7, Milano). Servizio clienti: zedzone@zed.it.

www.kataweb.it/cellulari



racconto di vicende storiche avvenute verso la fine

del secondo conflitto mondiale, ci hanno affascinato

e arricchito di nuove cono-

scenze. Ringraziamo, per-

ciò di cuore il signor Mauri-

zio Radacich che, con tanta

pazienza e dedicandoci il

suo tempo libero (le due per-

sone che curano questi luo-

ghi sono, infatti, volonta-

ri), ci ha condotto attraver-

so le cavità sotterranee illu-

strandoci particolari e tra-

gici momenti storici. Co-

gliamo l'occasione, nel con-

tempo, rivolgendoci alle no-

stre autorità cittadine (in

particolare all'assessore al-

Luca, Linda,

Manuel, Laura,

Liridone, Marta

Francesco, Federico,

Oggi ho scoperto all'ufficio

postale che sui libretti a ri-

sparmio con deposito titoli

dematerializzati superiore

ai 1000 euro vengono tratte-

nute per tasse, già da otto-bre del 2003 con scadenza trimestrale 25 euro all'an-no. Perchè il cliente non è

stato avvertito ed a quale ti-

tolo questo ulteriore balzel-

lo sui risparmi delle fami-

Sentiamo il dovere di rin-

graziare tutto l'organico del

reparto di I Geriatria del-

l'ospedale Maggiore per le

cure prestate a nostra ma-

dre Maria Bacchiaz negli

ultimi giorni di vita e per

la sensibilità a noi dimo-

Un invito alla riflessione

ad automobilisti e polizia

municipale. L'articolo n. 26 dell'elenco esplicativo delle infrazioni al Codice

della Strada impone ai vei-

coli la sosta a non meno di

cinque metri in corrispon-

denza di intersezione stra-

dale. Pena il tempestivo in-

tervento e la rimozione. To-

tale euro 107,97. Ci stanno

prendendo le misure. Medi-

Paolo Milissich

Maria Matuchina

e i fratelli

Sensibilità

in Geriatria

Pericolo

rimozione

Andreina Battini

Balzello

postale

#### Titoli di studio

Precisazioni articolo su pagina Internet & Scuola del 4 febbraio: dalla lettura dell'intervista al dirigente scolastico ho notato un'inesattezza dove si dice che il titolo di studio è parificato a quello degli istituti tecnici industriali e quindi agli studenti non è precluso l'ac-cesso all'Università. Il messaggio vero è che il titolo di studio finale è parificato a quello di tutte le scuole medie superiori quinquennali e permette quindi la prose-cuzione degli studi nelle varie facoltà universitarie nonché valido per l'ammis-sione alle carriere di concet-to nelle pubbliche amministrazioni; i corsi degli Ipsia, che sono articolati in triennali e quinquennali, permettono l'uscita a due diversi livelli, per cui al termine del terzo anno gli allievi conseguono un diploma di qualifica nella specializzazione frequentata; poi gli al-lievi «qualificati» possono eventualmente proseguire gli studi iscrivendosi al quarto anno e frequentando il biennio superiore, conse-guono, con l'esame di Stato, il diploma quinquennale di tecnico delle industrie elettriche o elettroniche o delle industrie meccaniche o altro, ma non il diploma di perito industriale capotecnico valido, questo sì, per l'iscrizione al collegio dei periti industriali dopo un periodo di praticantato e un esame di abilitazione alla Sergio Bradamante de la Serenissima Republi-

responsabile Ufficio tecnico ca, ne sia de conforto, o cit-Itis A. Volta

#### **Parole** di addio

Il 10 febbraio è stato il giorno della memoria in ricor- rà saver a tutta l'Europa, do della tragedia che colpì che Perasto ha degnamente migliaia di istriani e di dal- sostenudo fin a l'ultimo mati. Credo che per i veneti tale data, che ricorda la firma del trattato di pace di Parigi che nel 1947 consegnò alla Jugoslavia l'Istria e l'ultimo lembo della Dalmazia, debba avere un significato del tutto particolare. Il rapporto che lega le nostre terre e i nostri popoli è infatti antichissimo e parte diversi secoli avanti Cristo. Ma è soprattutto durante i secoli della Serenissima Repubblica Veneta che quel rapporto si rafforza fino a diventare indissolubile.

E le parole di addio al gonfalone di San Marco, pronunciate il 23 agosto 1797 dal capitano Giusep-pe Viscovich a Perasto, borgo che si trova vicino a Cattaro oggi Montenegro, testimoniano più di qualsiasi discorso l'attaccamento di quei popoli alla SerenissiLASTORIA \*\*\*

Struggente ricordo di Giuseppe Robusti, ucciso dai nazisti

## Lettere di una vittima della Risiera

La signora Leda Tanganelli Bolle ha dichiarato ne «Il Piccolo» del 4 corrente di sperare e di attendere che qualcuno ricordi, tra le vittime dell'occupazione nazista della nostra città, Giuseppe Robusti, suo caro amico. Raccolgo l'invi-

Giuseppe Robusti era mio compagno di scuola al Liceo Dante di Trieste. Un ragazzone affettuoso e semplice, dagli occhi sorridenti, che si velavano di malinconia quando, con voce sommessa, leggeva in classe i suoi componimenti che Giani Stuparich, nostro insegnante, voleva farci ascoltare. Ne rammento, in particolare, la descrizione dei tramonti che, sul filo della sua fantasia, il Tasso doveva aver contemplato nel proprio declino.

Molti anni più tardi, nel processo che lo annoverava tra gli infelici scomparsi nella Risiera, avrei dato lettura delle lettere da lui inviate alla fidanzata Laura, durante la detenzione che aveva preceduto il suo

ma: «In sto amaro momen-

to, che lacera el nostro cor,

in sto ultimo sfogo de amor,

mo Dominio, al Gonfalon

tadini, che la nostra condot-

ta passata e de sti ultimi

tempi, rende non solo più

giusto sto atto fatal, ma vir-

tuoso, ma doveroso par nu.

fioi, e la storia del zorno fa-

l'onor del Veneto Gonfalon,

onorandolo co sto atto solen-

Auguri Nella

Nella compie 70 anni. Auguri da Marina, Guido,

Vicky e Maurizio.

Savarà da nu i nostri

de fede al Veneto Serenissi-

prigionia e di morte: la stessa nota di malinconia – ora struggente – nel descrivere il momento in cui, quasi al termine del conflitto, ognuno stava riprendendo il cammino, a lui per sempre interdetto. La madre ne aveva riconosciuto la giacca tra i ruderi dell'apparato di repressione e

ne, e deponendolo bagnà del nostro universal amarissimo pianto.

Sfoghemose, cittadini, sfoghemose pur, e in sti nostri ultimi sentimenti coi quali sigilemo la nostra gloriosa carriera corsa sotto al Serenissimo Veneto Governo, rivolgemose verso sta Insegna che lo rappresenta, e su de ela sfoghemo el nostro Per trecentosettantasette

anni le nostra sostanze, el nostro sangue, le nostre vite le xe stae sempre par Ti o San Marco; e fedelissimi sempre se avemo reputà Ti con nu, nu con Ti; e sempre con Ti sul mar nu semo stai illustri e vittoriosi. Nissun con Ti ne ha visto

scampar, nissun con Ti ne ha visto vinti e spaurosi!

E se i tempi presenti, infe-licissimi par imprevidenza, pa dissension, par arbitri il-legali, par vizi offendenti la natura e el gius de le genti, non Te avesse tolto da l'Ita-lia, par Ti in perpetuo sara-ve le nostre sostanze, el nostro sangue, la vita nostra e, piuttosto che vederTe vin-to e disonorà dai toi, el coraggio nostro, la nostra fede se avarave sepelio sotto

Ma za che altro no ne resta de far par Ti, al nostro cor sia l'onoratissima to tomba, e el più puro e el più grande to elogio le nostre lagreme!».

**Ettore Beggiato** 



I nazisti durante l'occupazione a Trieste.

ingresso in quel campo di di annientamento, minato e distrutto dai tedeschi in fuga. Unica traccia rimasta. Ma non si cancella nella memoria storica e in quella di un amico il ricordo della sua generosa gio-

**Domenico Maltese** già presidente della Corte d'Assise di Trieste

#### Alla Kleine Berlin

Il 19 gennaio, in occasione della visita alla «Kleine Berlin» di Trieste, noi insegnanti della scuola elementare «G. Venezian» di Prosecco, assieme ai nostri alunni di 5.a, abbiamo avuto la fortuna di conoscere una pagina di storia della nostra città, sicuramente poco nota.

La scoperta delle molte gallerie sotterranee e il «mistero» dei luoghi nascosti di Trieste, unitamente al



«Gimi», 90

Mario «Gimi» ha 90 anni. Tanti auguri da tutti i suoi cari.

#### LA POLEWICA

Botta e risposta a proposito del conflitto in Medio Oriente

## Un «presepe» fra politica e fede

zioni, 29 gennaio) del signor Marco Vilevich che, per conto dell'associazione «Senza confini», rivendica il «presepe politico» di «Salaam ragazzi dell'Olivo», esposto in via Torrebian-Se Vilevich leggerà il te-

sto integrale della nostra

la Cultura), perché tali siti vengano, al più presto, ricolettera (che vediamo ripronosciuti come siti museali e dotta, e non favorevolmente criticata, nel sito www. possano così godere di tutta l'attenzione che meritahundertwasser.it), capirà che non siamo entrati nel merito della costruzione Le insegnanti della barriera di Cisgior-Maria Carnieli, Carmela Terlizzi dania. Noi abbiae gli allievi Sebastian, Veronica,

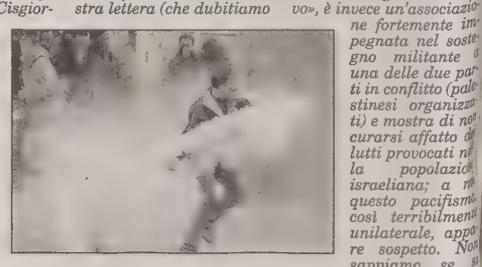
mo scritto per due motivi. Primo, il modo in cui il «pre-sepe politico» e il volantino di «Salaam» che lo accompagnava, tiravano in ballo a sproposito la ricorrenza religiosa cristiana, approfittandone per dare addosso solo ed esclusivamente ad una delle due par-

regione (il governo israeliano). In più, «Salaam» non spendeva una sola parola per le vittime israeliane del terrorismo. Secondo motivo: «Salaam» invitava a firmare un appello contro la costruzione del muro rivolto alle «comunità ebraiche», facendo una pericolosa confusione fra religione e diplomazia, fra politica e fede.

metterà, è quanto si dovrebbe evitare con ogni cu- un presepe usato in chiave ra, poiché alimenta un an- di dura polemica politica tisemitismo strisciante, tanto più pericoloso quanto meno percepibile con immediatezza. Vilevich ammette che «Senza confini» e «Salaam» hanno strumentalizzato il presepe.

nuti della replica (Segnala- operazioni di questo tipo non contribuiscano certo a rafforzare le prospettive di soluzione pacifica del conflitto in Medio Oriente, come non può contribuirvi la strumentalizzazione dei sentimenti religiosi, soprattutto in un contesto nel quale proprio le religioni sono - da più parti - utilizzate per attizzare e radicalizzare lo scontro politico

> Cosa poi abbia convinto il signor Vilevich del fatto che i firmatari della nostra lettera (che dubitiamo



ti in conflitto nella Un'immagine di scontri in Cisgiordania.

egli conosca) siano indifferenti alla strumentalizzazione commerciale delle festività, resta un mistero.

Dario Luciani Dario Predonzan Giacomo Todeschini

#### Desiderio di pace

Il che, Vilevich lo am- Abbiamo protestato contro la strumetalizzazione di mediorientale, operata dall'Associazione «Saalam Ragazzi dell'Olivo» presso un negozio di via Torrebianca 29; ci risponde ora il solo Marco Vilevich a nome di «Senza confini, Brez Meia»

Siamo sorpresi per i conte- Ebbene, noi crediamo che (Piccolo, 29 gennaio 2004). L'impressione è che non sia stata capita la nostro principale preoccupazione nei confronti di quella stru mentalizzazione religioso politica e del volantino «natalizio» di Salaam di stribuito ai clienti. Noi crediamo che il desiderio di pace si esprima nello sfor zo di capire le ragioni e la paure di entrambe le parti in conflitto, e nel non attiz zare risentimenti, soprati tutto di tipo religioso. L'au tore dello strano presept «Saalam Ragazzi dell'Ôli

> ne fortemente im pegnata nel soste gno militante una delle due par ti in conflitto (pale stinesi organizza ti) e mostra di no! curarsi affatto lutti provocati n popolazio israeliana; a 11 questo pacifism così terribilmen# unilaterale, app<sup>0</sup> re sospetto. Non sappiamo se tratti di antisemit

smo (che non ave vamo citato), ma certamen te di un qualcosa di «ant<sup>v</sup>

che mette paura. Per noi, è ovvio che 5 possono criticare il Governo di Israele, o l'Autoriti Palestinese, senza venir ac. cusati di essere contro g ebrei o i musulmani. Mo ci, n quando si enfatizzano si va a stematicamente solo i torii dell' di Israele, e si piangono so ce re lo i morti palestinesi – co me n me fa Salaam – non si libre pacifisti credibili. Ci sem atter bra. Le condanne unilate Nor rali alimentano la guerro Semmai, vanno incoragi giati gli israeliani e i pale stinesi di buona volontà.

Luisella Segr Schreiber Livio Sirovich

#### **AVVISO AI LETTORI** ■ I lettori che vogliono ve-

dere pubblicate le Segnalazioni sono pregati di scrivere su un solo tema, di non superare le TRENTA RIGHE da SESSANTA BATTUTE a riga, di scrivere a macchina, di firmare in modo comprensibile i testi e di comunicare il numero di telefono (il telefono e l'indirizzo devono esserci anche nelle e-mail). I testi incomprensibili o più lunghi di 30 righe da 60 battute a riga non saranno presi in considerazio-

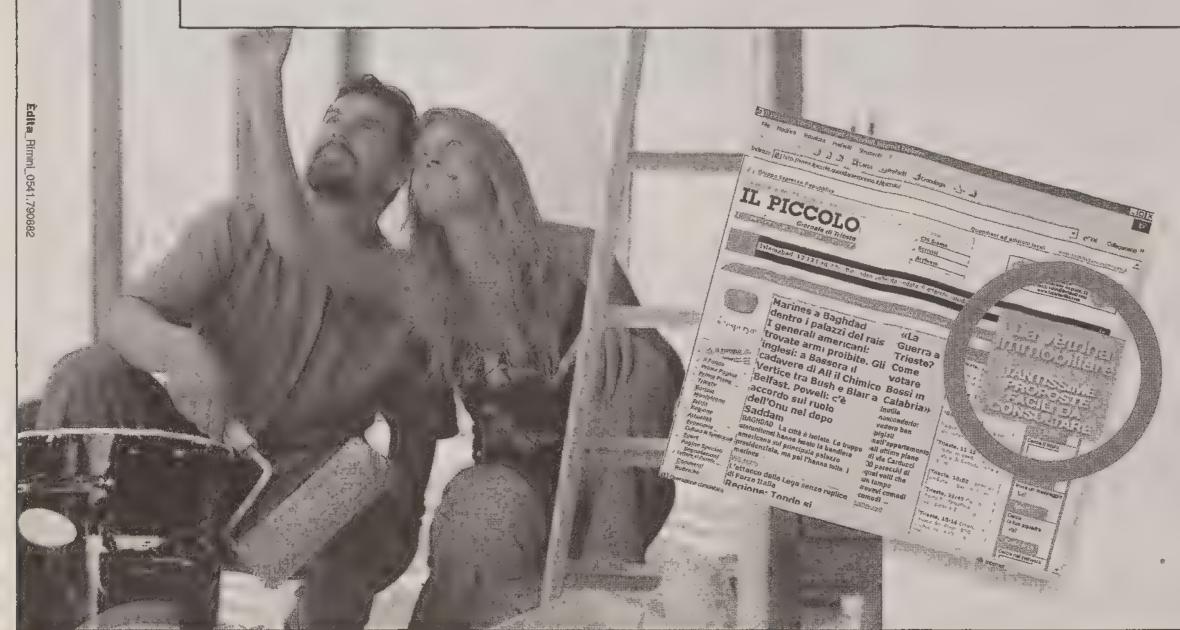
#### 50 ANNI FA

13 febbraio 1954

• Il prosindaco ing. Visentin ha confermato l'est stenza di un preciso disposto del piano regolato re per la demolizione dello stabile n. 3 di piazza Goldoni, sito nella strettoia di passo Goldoni. Il prosindaco ha invece escluso l'idea di costruire al centro della piazza un grande chiosco, con an nesso bar, che ne deturperebbe il colpo d'occhio • Questa sera, all'Albergo Excelsior, tradizional «Gran Ballo» pro mutilati e invalidi di guerra d soccupati e bisognosi, quale prova di affetto vel so coloro che, dopo aver tutto dato alla Patria, of gi soffrono nell'indigenza. Sono previste due of chestrine per il ballo e giochi di società, attrazio ni e sorprese, con assegnazioni di premi.

# www.ilpiccolo.it

l'indirizzo della tua nuova casa



Cerchi casa? Cerchi un terreno o una attività? Da oggi basta collegarsi al sito www.ilpiccolo.it

cliccare sul bottone

"La vetrina immobiliare"

qui troverai offerte facili e veloci da consultare.

è una iniziativa di A. Manzoni & C. spa

## CULTURA & SPETTACOLI

SCRITTORI Quindici anni fa l'ayatollah Khomeini condannava a morte l'autore anglo-indiano dei «Versetti satanici»

# Rushdie, una fatwa contro l'Occidente

## Non si trattò solo della controversia su un libro, ma dell'apertura di un conflitto

suo autore va punito con morte. Quindici anni fa, il 14 febbraio 1989, l'ayatol-lah Khomeini emise il suo verdetto di condanna nel processo istituito dai fonda- mia vita è un' mentalisti iraniani contro assurdità, Salman Rushdie, colpevole un crimine.
di aver proposto nei «Versetti satanici» un ritratto disponibile giudicato «irrispettoso» di Maometto. Per chi avesse eseguito la sentenza era prevista una duplice ricom-Pensa: l'accesso al Paradiso e un premio in denaro di 200 milioni di rial, circa quattro miliardi di lire. Per circa un decennio, a

Partire da quel giorno, il giovane scrittore anglo-indiano fu costretto a vivere clandestinità, protetto dai servizi segreti britannici, mentre l'Europa iniziava a fare i conti con la follia dell'integralismo di matri- al cuore. Ha significato perreligiosa: roghi del volumettere che la gente, inclume nelle piazze, assalti alle sa la tua ex moglie, ti defibrerie che lo vendevano, nisca un vigliacco sulle priattante piazze, assatti ane sa ta tua ex mogne, il dell'
tinuare a vivere, siuggire in aprile sposeta raccionali di ana Padma Lakshmi,
agli assassini, rappresenta di lui Non si può tollerare che ngano messi in discussiode i nostri valori più sacri. qualcuno osa muovere sperra all'Islam bisogna rispendere con la guerra», tezzava dal Cairo il retto-

re dell'università al-Azhar,
manifestando il suo pieno
meimo all'azione di Khomorali definita «meritoria e per Rushdie l'incubo sa-rebbe finito solo nell'autundisdel 1998, quando in un <sup>Orso</sup> all'Ónu il presiden-Taniano Khatami sostenche il suo paese si impegnava in maniera formale doll favorire in alcun moazione di chi intendeva obbedire agli ordini degli

ayatollah.

Che cosa provò durante
questo periodo Rushdie lo
ha spirotto in un saggio uscito nel 2002. Dove, tra prendere confidenza con molto molte cose che in precedenhea erano del tutto estrahee, ma non mi ci sono mai abituato. Perché ero consa-pevola. pevole sin dall'inizio che

dine avrebbe sto e protetto dai servizi segreti ha voluvertire fitte di umiliazio-

ne accumularsi intorno



Salman Rushdie con l'attrice indiana Padma Lakshmi, che sposerà in aprile a New York.

senza dubbio state pronte a anelano al martirio».
parlare bene di me al mio La fatwa lanciata d me pagine dei giornali. Le una vittoria più grande che vent'anni più giovane di lui

La fatwa lanciata da Khofunerale. Ma riuscire a con- meini contro Rushdie - che

coinvolgendo dell'Asia e dell'Africa.

Che cosa motivava il rifiuto intransigente da parte dell'Islam più integralista dello stile di vita abituapersone sarebbero essere uccisi. Solo i fanatici - costituì l'inizio di un'offen- le negli Usa e in Europa? ventare simili al Giappone, mini di fede».

parole d'ordi-

ne solo sul

versante in-

terno, negli

anni successi-

vi gli eredi di

Khomeini

tentarono di

esportare la

rivoluzione

islamica an-

che al di fuo-

ri dell'area

siva su larga La certezza che costituisca scala dei fon- il seme di un'inarrestabile damentalisti corruzione della coscienza contro l'inte- musulmana, sostiene lo scrittore Hanif Kureishi dopo un viaggio a Karachi: «I leader religiosi considerano crazie si era- inutile purificare l'acqua o no limitate a installare l'elettricità. A loro avviso significherebbe seguire l'esempio degli anti-chi colonizzatori. Il paese deve invece porsi nelle mani di chi si innalza a interpretare i disegni del Profeta», spiega Kureishi.

Nel suo diario di viaggio in Asia l'autore del «Budda delle periferie» propone, tra l'altro, la preziosa testimonianza di Rahman, cinquantenne ex ufficiale della Raf che ha girato il mondo prima di far ritorno in patria. «Questo paese è sta-to sodomizzato dalla religione. - afferma - Il Pakistan un tragico paese orientale e li invidiamo. Potevamo di- diso, ritengono i nostri uo-



Il cinquantaseienne scrittore di origine anglo-indiana.

La miopia politica dell' sta diventando una nazio- che si è industrializzato e America e dell'Europa imne da cui si scappa: i nostri ora è governato dal progres- pedì di intuire la portata giovani migliori sono all' so. Invece facciamo solo bal- della minaccia fondamentaestero, noi li disprezziamo zi all'indietro. Verso il para- lista. Per contenere l'Iran, si ritenne dopo la conquista del potere da parte di Khomeini, era sufficiente armare l'Iraq di Saddam e lasciare che i due paesi si battessero tra loro, mentre gli integralisti asiatici venivano giudicati preziosi alleati nella lotta contro l'Urss.

Alla luce di quanto accaduto in seguito è facile intuire, oggi, la gravità dell'errore. Quando da Teheran giunse la notizia della condanna a morta inflitta a Para danna a morte inflitta a Rushdie in molte cancellerie occidentali, si commentò con sufficienza: «Si tratta solo di una controversia su un libro». I diplomatici, insomma, non diedero troppo peso alla fatwa, convinti che il «caso Rushdie» si sarebbe chiuso in breve tempo. Senza capire che, al contrario, si trattava di un gesto di sfida dall'enorme va-lenza simbolica, dell'apertu-ra di un conflitto destinato a segnare la fine del XX secolo e l'inizio del XXI, con il quale stiamo ancora facen-

Roberto Bertinetti

Manifestazione di integralisti islamici contro Rushdie.

Tradotto ora in Italia «Grimus», storia tra fantascienza e fantasy con cui debuttò nel 1975

## Solo stroncature per il suo primo romanzo

LeGuin, che giudicò il libro «una splendida sorpresa offerta da un giovane di sicuro talento», «Grimus», il romanzo con il quale nel 1975 fece il suo esordio Salman Rushdie, tradotto ora per la prima volta in Italia (Mondadori, pagg. 338, euro 18), ottenne a Londra solo stroncature. dra solo stroncature.

Ai critici britannici non piacque quella storia tra fantascienza e fantasy, ric-ca di colte allusioni, assai intricata. E al ventottenne angloindiano, che nel 1981 avrebbe rivoluzionato la narrativa di lingua inglese con «I figli della mezzanotte», riservarono solo poche

Lo scrittore aveva 102 anni

Morto a Firenze

Luigi M. Personè

Fatta eccezione per Ursula recensioni, lamentando l'assenza di una trama definita in maniera netta.

Senza accorgersi che, già in «Grimus», si poteva scorgere più di un indizio della nuova sensibilità postmoderna di scuola europea di cui proprio Rushdie sarebbe diventato in seguito l'interpreta niù autorerela

terprete più autorevole.
Viaggiando in maniera
frenetica nel tempo e nello
spazio - la vicenda si snoda per oltre sette secoli ed è ambientata in luoghi assai distanti tra loro - Rushdie narra le avventure dell' amerindio Aquila Svolaz-zante, che diventa immortale insieme alla sorella dopo aver bevuto un liquido

Stanco della sua condizione di privilegio, Aquila combatte una dura lotta contro Grimus, il signore dell'isola di Calf, per impadronirsi della Rosa di pietra, un misterioso talismano grazie al quale può finalmente liberarsi dell' effetto della magica pozione.

Per costruire la sua cosmogonia postmoderna Rushdie attinge a piene mani dai classici europei e asiatici (Omero e i poemi Sufi, in primo luogo), mescola tradizioni letterarie diverse e si ispira alla cultura pop del Novecento (l'influenza del fumetto, ad esempio, è assai evidente), provoca il

bulimia estetica che, per fortuna, darà prova di saper contenere nelle opere successive. Anche se non siamo certo di fronte a un capolavo-

lettore all'insegna di una

ro, «Grimus» pare tuttavia un buon libro, che gli esper-ti di Rushdie leggeranno con interesse, alla ricerca dei temi che hanno poi segnato la fortunata carriera dello scrittore.

Davvero pirotecnico è il linguaggio, all'insegna di continui esperimenti verbali fedelmente riproposti in italiano dall'ottima traduzione di Vincenzo Mantova-

r. bert.

STORIA Riesumati i resti ancora perfettamente conservati BIBLIOFILIA Il monologo di un e-book, accanto a tomi antichi e moderni, nell'Almanacco 2004

## Adesso Cangrande ci racconterà Divagazioni autobiografiche. A libro aperto com'erano Verona e il Trecento

Tata solo pochi minuti.

Lineamenti marcati di aldiosi leri mattina, da una quindicina di stuprin chiamati a Verona per tentare di scoti i segreti dal nin ferroso veronese di tutno, deposto su rami o

Dalla tac, dai raggi, dagli esa-lequina e dei tessuti interni aluniversità di Disa cerca conuniversità di Pisa, cerca controlle sugli stili di vita della cormuseo di Castelvecchio di Vedeciso a far luce sulle cause di morte, a 38 anni di una della controlle de la morte, a 38 anni di una della morte, a 38 anni di una alla morte, a 38 anni di una alla controlle della morte, a 38 anni di una alla controlle della morte, a 38 anni di una alla controlle della morte, a 38 anni di una alla controlle della morte, a 38 anni di una alla controlle della morte, a 38 anni di una alla controlle della morte, a 38 anni di una alla controlle di controlle della morte di controlle della medicina della medicina della medicina della medicina di università di Pisa, cerca controlle della cormuni di una controlle di controlle ato praticamente invincibile, iche daven le stesse gesta belthe davano in perfetta forma, cangrande riesumato duto impressión metro ottanta, dealto oltre un metro ottanta, ucceduto improvvisamente, tra conati di marita a diarrea, dopo

nati di vomito e diarrea, dopo aver bevuto cui alcuni frammenti sono venuti alla luce anche oggi, confezionato appunto per celeacqua fredda di fonte in una Treviso appena conquistata in un torrido giorno di luglio. possibilità di ottenere risposte sono molte possibilità di ottenere risposio è stata solla ieri, quando la pietra tombale è stata sollevata e don Franco Segala rettore di Santa Maria Antica ha benedetto i re-, il sarcofago ha mostrato agli occhi degli etudiosi una salma ancora mummificata, co-me del rocta me del resto era stato evidenziato nel 1921 corso dell'era stato evidenziato nel 1921 nel corso della prima frettolosa apertura du-

Lineamenti marcati ancora ben in risalto i leri mattina, da una quindicina di stuchiamati a Verona per tentare di scoi segreti del più famoso veronese di tutto il tempo per strappargli vesti, ori e
chiamati a Verona per tentare di scoi segreti del più famoso veronese di tutto il tempo per strappargli vesti, ori e
chiamati a Verona per tentare di scogrande giaceva all'interno del sepolcro, supino, deposto su rami di artemisia e salvia,
privo di piedi, un aspetto per ora inspiegabile anche per gli stessi studiosi che ipotizzano un degrado progressivo e naturale delle
estremità. Il corpo è stato trovato avvolto in
le anche per gli stessi studiosi che ipotizzano un degrado progressivo e naturale delle
estremità. Il corpo è stato trovato avvolto in
le anche per gli stessi studiosi che ipotizzano un degrado progressivo e naturale delle
estremità. Il corpo è stato trovato avvolto in
le chiamati a Verona per tentare di scogrande giaceva all'interno del sepolcro, supino, deposto su rami di artemisia e salvia,
privo di piedi, un aspetto per ora inspiegabile anche per gli stessi studiosi che ipotizzano un degrado progressivo e naturale delle
estremità. Il corpo è stato trovato avvolto in frasformò in una potenza la signoria de-sofisticate tecnologie sanita
estrennta. Il corpo e stato trovato avvolto in una drappo di seta oggi color caffelatte ma in origine a strisce gialle e blu, già settecento anni fa colori del Comune.

Un tessuto pregiato di produzione locale ma certo non preziosissimo come al contrario erano i tessuti serici di origine mediorientale, come hanno indicato le rientale, come hanno indicato le analisi dei pollini, prelevati dalla bara ottantanni fa e oggi esposti con la spada e i gioielli al museo di Castelvecchio. Drappi, questi ultimi, nei quali secondo gli esperti il condottiero era stato avvolto una quindicina d'anni dopo la morte quando durante una prima traslazione della salma i suoi discendenti scoprirono con stupore la perfetscoprirono con stupore la perfet-

brare il concetto di eternità della signoria. Un aspetto fondamentale per chi, come la direttrice del museo veronese Paola Marini e per il ricercatore medievalista Ettore Napione stanno curando la realizzazione della mostra storica in programma a ottobre «II

corpo del principe. Cangrande della Scala,

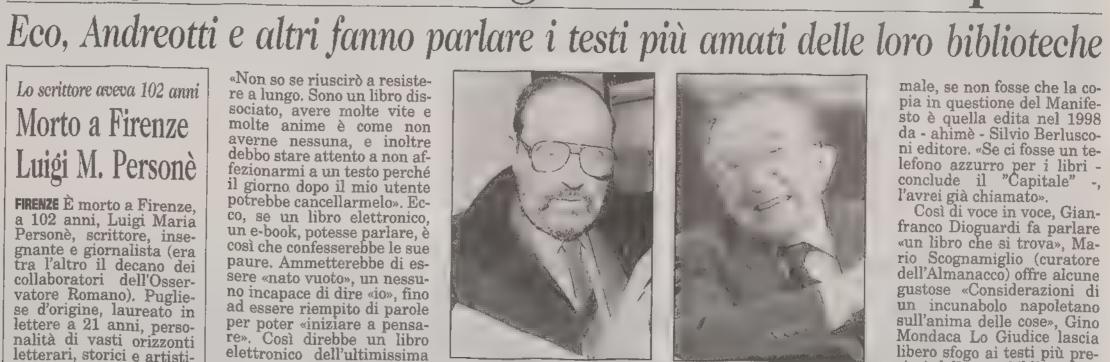
la morte, la traslazione», che porrà a con-

fronto le tematiche funebri delle più grandi

corti europee.

FIRENZE È morto a Firenze, a 102 anni, Luigi Maria Personè, scrittore, insegnante e giornalista (era tra l'altro il decano dei collaboratori dell'Osservatore Romano). Pugliese d'origine, laureato in lettere a 21 anni, personalità di vasti orizzonti letterari, storici e artistiletterari, storici e artistici, Luigi Maria Personè che visse a Firenze, dove
insegnò per molti decenni tra scuole superiori ed
università - è stato un testimone della vita culturale del XX secolo (memorie raccolte, per esempio rie raccolte, per esempio in «Il demonio muto», pubblicato nel 1993). Nel 2002 aveva ricevuto la nomina a Grand'Ufficiale. Giornalista e scrittore, legato a importanti esponenti della cultura - da Papini e La Pira a Montale - collaborò con numerosi giornali - tra cui, per decenni, «Il Piccolo» che ospitava i suoi elzeviri nella terza pagina - e fu autore di numerosi libri.

«Non so se riuscirò a resistere a lungo. Sono un libro dissociato, avere molte vite e molte anime è come non averne nessuna, e inoltre debbo stare attento a non affezionarmi a un testo perché il giorno dopo il mio utente potrebbe cancellarmelo». Ecco, se un libro elettronico, un e-book, potesse parlare, è così che confesserebbe le sue paure. Ammetterebbe di essere «nato vuoto», un nessuno incapace di dire «io», fino ad essere riempito di parole per poter «iniziare a pensare». Così direbbe un libro elettronico dell'ultimissima generazione. E gli altri li-bri? Cosa direbbero se potes-sero parlare? Quali giudizi potrebbero esprimere su chi li ha scritti, chi li ha letti, chi li ha posseduti, amati op-pure odiati? E' questa la do-manda che si è posta un gruppo di bibliofili che fa capo all'Aldus Club, l'associazione di illustri amanti dei libri presieduta da Umberto Eco. E la risposta che si sono dati è contenuta nell'Almanacco del bibliofilo 2004, titolato appunto «Confidenze di libri» (Ed. Rovello, pagg. 238, s.i.p., informazioni allo 02/866532), ovvero «Divagazioni autobiografiche di libri antichi e moderni con un suggestivo monologo interiore di un e-book».



Il monologo dell'e-book se». Non ci si sorprende, inche apre la rassegna delle vece, se Oliviero Diliberto fa confidenze è appunto firma-to da Umberto Eco, che ama del «Capitale» di Marx. Potegiocare con l'impossibile va essere altrimenti per il quando si tratta di libri. Se- leader del Comunisti ftaliague a ruota Mauro Gianca- ni? «Mi sono sempre piaciuspro, direttore della Bibliote- to», esordisce il vecchio lica Nazionale di Napoli, a tu bro, prima di raccontare la per tu con la sua vecchia an- storia e le traversie che lo tologia scolastica. Il senatore Giulio Andreot-

ti sceglie invece di parlare - concludere con un lamento: lui - di Dante e Cicerone, il suo possessore, il Diliberper ragionare intorno alle in- to, lo ha ficcato sugli scaffali giustizie e alle tentazioni, della biblioteca accanto al Qui sono i libri a far confes- «Manifesto del partito comu- avrebbero da dire - e non disare al loro lettore: «La mia nista» di Marx Engels. E fin cono - i libri.



Da sinistra, Umberto Eco e Giulio Andreotti, due bibliofili.

portarono alla stampa e alla diffusione universale, per vita è stata ricca di sorpre- qui non ci sarebbe niente di

male, se non fosse che la co-pia in questione del Manife-sto è quella edita nel 1998 da - ahimè - Silvio Berlusconi editore. «Se ci fosse un telefono azzurro per i libri - conclude il "Capitale" -, l'avrei già chiamato».

Così di voce in voce, Gianfranco Dioguardi fa parlare «un libro che si trova», Ma-rio Scognamiglio (curatore dell'Almanacco) offre alcune gustose «Considerazioni di un incunabolo napoletano sull'anima delle cose», Gino Mondaca Lo Giudice lascia libero sfogo ai testi più preziosi della sua biblioteca, il giornalista Matteo Collura fa parlare il primo libro che abbia mai avuto , «Kon-Tiki» del norvegese Hayer-dahl, Annalisa Bruni, bibliotecaria alla Marciana di Venezia, fa raccontare le sue pene e avventure al «Libro nuovo damore in laude de madonna Camilla» (1522), E ancora, parlano i libri di Elio Palombi, Gianandrea de Antonellis, Armando Torno, Pietro Spirito, Curzia Ferrari, Giuseppe Marcena-ro, Paolo Albani e Paolo Della Bella. E alla fine della rassegna quasi ci si meraviglia di scoprire quante cose

Laura Strano

CINEMA A Berlino il regista ha presentato la prima parte di una trilogia dedicata alla storia del suo Paese

## Angelopoulos racconta la sua Grecia

## Applausi fuori concorso per «Mi piace lavorare (Mobbing)» della Comencini

BERLINO Giornata dominata film con una serie da un gigante del cinema di vuoti di azione mondiale: Theo Angelopouintercalati da narlos ha presentato in concorso «Trilogia: To Livadi fronte ad un cine-Pou Dakrisi» (in Italia ma epico, solenuscirá con il titolo «La sorne, con largo uso gente del fiume») prima dello spazio «off».
parte di una trilogia dedicata alla storia della Grecia dal 1919 ai giorni nostri.

dello spazio «off».
La storia si svolge fuori, altrove, solo gli echi arrivano Nel film si copre un arco temporale fino al 1946, partendo dalla cacciata dei profughi greci dalla Russia.

Fra questo gruppo di disperati ci sono un bambino e ti. Il clima che si una bambina che una volta respira é quello cresciuti si amano e fuggodella tragedia greno dal paese perché il pa-dre di lui vorrebbe sposare la ragazza. Hanno due figli nella Salonicco fra le due ca, di Edipo re ecc., dove l'omicidio avveniva sempre dietro le quinguerre. Lui, talentuoso fite. In tutto il teasarmonicista, viene invitato in tournée negli States e non esiste un omila separazione sará lunga. Intanto i due figli, cresciu- tre ore di proiezione scivola- die Wand» di Fatih Akin, in fronti opposti durante la guerra civile. Uno dei due muore e l'urlo straziante della madre chiude questa prima parte del trittico.

ti, si trovano a combattare no tra immagini sublimi e autolesionista storia d'amoabitualmente accompagnastro greco del cinema.



tro greco infatti Nicoletta Braschi in una scena di «Mi piace lavorare» di Francesca Comencini.

cidio sulla scena. Le quasi so ieri, il tedesco «Gegen salute mentale ad Ambur- la Berlinale) era gremita, tre ore di proiezione scivola- die Wand» di Fatih Akin, go. Il quartiere é quello tur- per questo film piccolo ma musiche malinconiche che re fra un alcolizzato, in cerca di redenzione, e una psino la poetica di questo mae- colabile, in fuga dalla famiglia mussulmana integrali-Non certo «di svago» nem- sta, che si incontrano nell' Tutto questo si narra nel meno l'altro film in concoratrio di un ambulatorio di

vuol rappresentare i problemi di identitá dei giovani che cominciano un'emigrazione di ritorno nella patria d'origine. Un lungo applauso ha accolto,

alla fine della pro-

iezione, nella sezione «Panora-ma», di «**Mi pia**lavorare (Mobbing)», la regista Francesca Comencini e l'interprete principale Nicoletta Bra-

L'enorme sala dello Zoo Palast (2.500 posti e se-de ufficiale, fino a pochi anni fa, del-

importante; «Fatto in fretta, con pochi mezzi ma tanta energia - si scusa la Comencini - e con una sola attrice professionista, la Braschi, e tutti gli altri volontail giovane regista Akin, di ri del sindacato che si sono

presi ferie per lavorare nel film». Ed il film, questa energia la sprigiona tutta, nel rappresentare la para-bola di una donna sola, con una figlia e un lavoro impiegatizio che viene messo in discussione e lei spinta alle dimissioni attraverso un serrato «mobbing». La paro-la viene dall'inglese to mob (assalire) ed inizialmente fu usata per indicare l'as-saltio di alcuni uccelli ad altri loro simili per imposses-sarsi del nido. Poi venne traslata agli umani, in par-ticolare ad indicare quegli assalti finalizzati a far abbandonare al lavoratore il proprio posto, a farlo dimet-tere: E la parabola della Braschi nel film é esempla-re di questa subdola tecni-ca di pressione psicologica per l'abbandono forzato del lavoro. Un film di impegno lavoro. Un film di impegno civile con i valori di solidarietá, partecipazione e pre-sa di coscienza, messi a dura prova. Ben venga quindi questo piccolo film a farci riflettere e pensare. Da vedere e consigliare.

Andrea Crozzoli

CURIOSITÀ Libro e «vetrina» a Milano

## Come far fuori San Valentino

MILANO Scapolo e zitella son parole che non usano più, ma nel giorno di san Valentino il mondo si divide fatalmen te in coppie e scoppiati, e i primi sembrano farla da padroni. Ma per i cuori infranti, per tutti quelli che hanno scampato le frecce di Cupido e per chi orgogliosamente non si piega alla giornata più dolce e romantica dell'an no c'è un appuntamento ironico e scanzonato domani po meriggio a Milano, alle Messaggerie Musicali di Galleria del Corso.

In una vetrina allestita come un monolocale - con tan

In una vetrina allestita come un monolocale - con tanto di frigorifero, tv spenta e letto sfatto - Camila Raznovi ch, volto di MTV Italia, parlerà con le sue amiche single (come lei) di come far fuori san Valentino. Il pensiero che le accomuna è: «Meglio single che male accompagnate» La convinzione di fondo resta: «Anche da fidanzate, per siste la "single attitude" in ciascuna di noi». Camila provoca il pubblico e i passanti lanciando domande: qual stato il peggiore san Valentino di coppia? Hai mai sper zato un cuore proprio il 14 febbraio?

Per il lancio del nuovo libro della collana Red Drest Ink, «Single in prima serata» di Sarah Mlynowski, l'editore Harlequin Mondadori ha pensato di allestire un viro e proprio monolocale con la supervisione dello scent grafo Sergio Colantuoni. Un modo insolito e spiritoso affrontare la giornata più sdolcinata, tutta cuori e pel che. Del resto Camila è allenata da tempo nella vita affitiva e professionale. È protagonista e presentatrice «Loveline», uno dei programmi di maggiore successo di dicato agli affari di cuore che la vede alle prese con più ardite questioni intime del pubblico delle rete televisti va Mtv. Conduce anche il nuovo piccantissimo programma «Kiss and Tell», sempre su Mtv, che aiuta a trovale l'anima gemella. Chisso della reterio delle Massaggiore in verinne della manta di verinne della Massaggiore in verinne della manta di verinne della Massaggiore in verinne della manta di l'anima gemella. Chissà che davanti alle vetrine delle Messaggerie Musicali, domani pomeriggio insieme a Co mila, qualcuno non trovi davvero il suo partner ideale.
Elena Dragan

MUSICA Applaudito concerto con quartetto al Comunale di Monfalcone

tra sera al Comunale un programma che ri-(con l'unica, doverosa, aggiunta della "Se-quenza IX" di Luciano Berio): il Quintetto K 581 di Mozart e il Quintetto op. 34 di Weber, complici gli archi del "Philharmonisches Capriccio Berlin".

Carbonare (nato nel 1967 a Desenzano

del Garda) vanta studi solidi, vittorie nei più importanti concorsi, trionfi solistici al fianco di direttori prestigiosi, esperienze sinfoniche (dopo aver lavorato con l'Orche-stre National de France, collabora ora con i Berliner) e cameristiche (è membro del quotato Quintetto Bibiena). În lui si concentrano gli elementi d'una tradizione europea d'eccellenza: la cantabilità italiana, la morbidezza francese, l'eleganza - senza ostentazione - tedesca. Non occorre il monologo di Berio per avere l'esatta misura del suo magistero strumentale. Già alle prime pagine di Mozart si appregga un suono belegatiti di Mozart si apprezza un suono belcantistico, teso alla commozione discreta della mez-

MONFALCONE Alessandro Carbonare, clarinet- zavoce (in ogni registro!), appoggiato magnitista di prima grandezza, ha proposto l'al- ficamente sul fiato e dunque tanto fluido nella sostanza quanto chiaro nella pronuncalcava quello ascoltato nel marzo dell'anno cia. L'op. 34 di Weber esalta, poi, l'agilità scorso alla Società dei Concerti di Trieste virtuosistica e la sicurezza negli ampi balzi

> Ma, al di là delle doti tecniche, Carbonare sa alimentare il colloquio cameristico. Pur rivestendo i panni del protagonista, non detta legge ma discorre. La sua integrazione con il gruppo degli archi (e quali archi: Alessandro Cappone ed Eva-Maria Tomasi ai violini, Wolfram Christ alla viola e Ludwig Quandt al cello, un quartetto accomunato dall'appartenenza ai Berliner) è perfetta. La dimostrazione di questa virtù "discreta" va cercata nelle risposte in controcanto e nella resa delle voci interne: ecco le note lunghe, caldamente inserite nel tessuto degli archi, a impreziosire il loro vibrato con una lieve messa di voce. Sono questi «soffi vitali» che fanno l'eccezionalità d'una esperienza d'ascolto, al cui vertice va messo l'ultimo movimento mozartiano. Applausi e per bis una pagina di Busoni.

Sergio Cimarosti

IL CASO Attori e operatori teatrali della regione chiedono un incontro con il direttore artistico Moni Ovadia

## Gustoso clarinetto alla Carbonare Mittelfest: gli artisti friulani vogliono essere protagonisti

UDINE «È necessario che il d'arte drammatica Nico Pe-Mittelfest faccia riferimen- pe, più sette attori di fama to alle risorse culturali e artistiche di questa regione, che ormai sono cresciute e si sono connotate per professionalità. Non ha più senso relegare ciò che il mondo culturale friulano sa produrre in un marginale ambito di collateralità».

co, dove i giovani di secon-

da generazione non si sen-

tono turchi ma nemmeno

turco-tedeschi e meno che

mai tedeschi. Con una nar-

razione lineare ed incisiva

L'invito si legge in una lettera aperta, rivolta all'assessore regionale alla Cultura, al presidente e al direttore artistico del Mittelfest di Cividale da alcune tra le più importanti realtà del mondo dello spettacolo in Friuli, nella quale i firmatari (Academia de gli Sventati, Arearea, Centro servizi e spettacoli di Udine, Teatro capeggiati da Giuseppe Battiston e il drammaturgo Paolo Patui), si rivolgono ai vertici della rassegna per sollecitare un incontro allo scopo di «presentare le diverse progettualità in cam-

Un documento, questo, in cui traspare, a più riprese, il timore degli operatori teatrali e culturali di essere spinti ai margini di un festival cui il direttore artistico Moni Ovadia e il presidente Paolo Maurensig hanno più volte dichiarato di voler restituire un marcato carattere d'internazionalità.

«Essere operatori dell'arte e della cultura in Friuli -



L'attore Moni Ovadia.

gnifica per forza produrre attività artistiche inerenti esclusivamente alla terra e verificare «che cosa si vo-Incerto, Civica accademia scrivono i firmatari - non si- alla cultura friulana. Ci si glia concretizzare». Poi met-

noscere la propria radice in una terra, ma guardando al mondo intero e all'uomo concepito come essere universale nella sua particolarità».

Una paura, quella di essere «emarginati», che non è del tutto campata in aria, dato che all'ultima edizione del Mittelfest le poche pro-duzioni locali furono inserite nel cartellone «secondario» del festival, una specie di contenitore di serie B fatto per gli eventi collaterali.

Il presidente Maurensig getta immediatamente acqua sul fuoco, dichiarando la sua totale «disponibilità» a incontrare i firmatari per

sente artisti operanti in te le mani avanti: «Nessull Friuli - precisano - nel rico- ha pensato di escludere nes suno – risponde –, anzi 🐩 certo che si può lavorare

Con una precisazione, pe rò. «Le realtà regionali prosegue Maurensig - nol possono pretendere di far l'asso pigliatutto in un festi val internazionale come i Mittelfest. Quanto alle atti-vità collaterali – conclude il presidente –, il loro roolo indispensabile per garanti-re il contorno agli eventi

Infine Maurensig lancia un'idea: «Perché non fare un Carro di Tespi, con tutt gli artisti, che possa girari in Friuli, in Italia e all'este ro esportando il marchio Mittelfest?».

Alberto Rochiff

TEATRO La commedia di Wilde con la regia di Missiroli fino a domenica al «Rossetti»

TRIESTE Se la resistenza dell'immagine che ci siamo creati dell'altro è proporzionale alla du-rata del nostro sentimento, allora il vero amore è quello che s'impara quando lui o lei ruzzo-lano giù dal piedistallo. «Non chi è perfetto, ma chi è imperfetto ha bisogno d'amore» dice saggiamente Lord Goring a Lady Chiltern ne «Il marito ideale» di Oscar Wilde, in scena al Politeama Rossetti per la regia di Mario Missiroli, con le notevoli scenografie e gli eleganti costumi di Lorenzo Ghiglia. Ne sono protagonisti Geppy Gleijeses, Lucrezia Lante della Rovere e Manuela Kustermann.

Ma quello citato non è il solo tema della com-media e neppure il più importante, sebbene la trama ruoti attorno alla scoperta di un neo, non di poco conto, nel passato di un consorte

apparentemente ineccepibile, e in scena si faccia largo il motivo, ricorrente nell'autore, del conflitto, nonché del confine, tra peccato e innocenza. Il motore che muove il plot è quello dell'importanza della rispettabilità pubblica e privata, messa a dura prova, nel caso di Sir Robert Chiltern dal ricatto di un'avventuriera, la signora Cheveley, pronta a rovinarne la brillante carriera politica, e pure il matrimonio, sbandierando un suo vecchio segreto. In verità Wilde utilizza ad esta con incrie gli atemetici del tectro di genero a la za ad arte, con ironia, gli stereotipi del teatro di genere e la



Gleijeses e Lucrezia Lante della Rovere

morale vittoriana proprio per mostrarne i limi-ti, per metterne in luce l'ipocrisia, e per sparge-re nell'azione l'energia teatrale del dialogo frizzante, dell'aforisma e dei nonsense.

Così «Un marito ideale» è soprattutto, e non tra le righe, un elogio dell'intelletto, anzi, di un certo tipo di intelletto. Qui personificato dal dandy Lord Goring (Geppy Gleijeses), il carattere più efficace e meno prevedibile, maestro della spiazzante e arguta filosofia del paradosso, «pecora nera» tanto indolente quanto ingegnoso. E persino empatico. Il solo personaggio veramente lucido, Lord Goring, mentre i Chiltern tentennano e si confondono tra sentimento, interesse e morale e la furbizia della signora Cheveley è resa vulnerabile, infine va-na, perché piegata solamente all'utilità.

Buone le prove del cast, in cui si distinguono in particola-re, per vivacità ed intensità interpretativa, Geppy Gleijeses e Lucrezia Lante della Rovere. Lo completano An-drea Cavatorta, Umberto Raho, Dina Braschi, Antonio Ferrante, Viviana Lombardo e Ferruccio Ferrante.

Applausi al Politeama Rossetti (dove si replica fino a domenica) per una messa in scena che però potrebbe forse osare di più nel ritmo anche nei momenti meno brillanti.

Il capolavoro di Bertolt Brecht nell'allestimento dello Stabile di Genova in scena a Udi

## «Un marito ideale» fa l'elogio dell'intelletto Mariangela Melato, forte vivandiera Coraggi

campi di battaglia, la chiama Bertolt Brecht. Il drammaturgo tedesco aveva estratto la sua figurina dalle cronache di quella guerra che per trent'an-ni, tra il 1618 e il 1648, insanguinò l'Europa, dalla Polonia all'Italia.

Courage è la dura, la fiera, l'indipendente. La vivandiera al traino degli eserciti. L'affarista nomade e torva. Parassita di guerra, vende generi di sopravvivenza a prezzi esorbitanti, mentre attorno i soldati crepano. Courage detesta la pace, perché la pace deprime il mercato. Eppure, questa donna coraggio è anche la madre, la vittima, la gatta spelacchiata che combatte per i propri cuccioli e se li vede portar via, macinati nel tritacarne bellico che lei pensa di cavalcare. Courage detesta anche la guerra.

Per questa contraddizione, Madre Courage è un grande personaggio. Il più grande tra quelli di Brecht, assieme a Galileo. Da più di un anno la luto Brecht, che aveva scelto il vuoto

UDINE Chi è Madre Courage? Iena dei porta inscena Mariangela Melato, in dell'esemplarità quando al Deutson un allestimento dello Stabile di Genova, lo stesso della famosa versione di 30 anni fa, quando Courage aveva i tratti da popolana e la voce ruvida di Lina Volonghi.

Dentro il corpo esile e forte della Melato, la Courage di questa edizione è una vagabonda briccona, una barbona, fattucchiera e strega. Arrancando con il suo carro, dovrebbe farsi a piedi le strade di mezza Europa. Invece si aggira in un teatro bombardato, tra sacchi neri della spazzatura e macerie. Al riparo di un sipario strappato vagamente pop, accompagnata da un'orchestrina, fuma la pipa in vec-chie poltrone di cinema mangiate dal fumo e commercia in materassi. Vive insomma dentro una guerra balcanica e banalmente, poiché non siamo in un film di Kusturica, chiude il cerchio della attuale overdose mediatica. Tutt'altro da quello che avrebbe vo-

scena lui stesso con Helene Well protagonista. C'era soltanto il ca in una corsa senza senso, in tondo pra una spoglia pedana girevole. Ma l'accumulo di segni, colori,

Theater, nel 1948, l'aveva messi

zioni (il boccascena bombardati chiama quello del Berliner Ensen che è stato il teatro di Brecht) l'al regista Marco Sciaccaluga, che sieme all'ideatore della scenografi regista tedesco Matthias Langua del brechtiere Courage alla riche della scenografia del brechtiere Courage alla riche della riche zione del brechtismo. Ottendone uno spettacolo illustrato, debole le troppe vie di fuga, sfibrato nelle terpretazioni, insufficiente nel cal divagante e banale, anche se pari guerra. Salvato, tra le molte per dalla recitazione della Melato, cui rò - lo dice lei, ma lo vede anch pubblico - il personaggio non s'addi Repliche al «Giovanni da Udine» no a domenica.

Roberto Canz



e per non perderio: SKY CINEMA 3 Grovedi 19/2 - ore 21.00 SKY CINEMA 16:9 Domenica 29/2 - ore 21.15

Inquietante horror interpretato da Anna Paquin e Giancarlo Giannini, diretto dal regista di Nameless. Una ragazza si trasferisce con la famiglia in una casa di campagna, ignara del terribile segreto che il luogo nasconde.

IL COSTO DELLA CHIAMATA DA TELEFONO PISSO E SENZATO AL DAMBROSTO, PARTA CALLOMANA, INV. LUN VENZA III - 14 30 SAD A 10 - 13 001 E C OS EURO/MIN POVA IL UNIVENITA 30 - 8 00 SAB (3 00 - 3 00 - RESTRA A HILL COSTI DELLE CHIAMATE DA TELEFONO CELLULARE SONO LEGATI ALL OPERATORE UTILIZZATO



ABBONARSI A SKY È ANCORA PIÙ CONVENIENTE: A FEBBRAIO, PRONTO SKY AL NUOVO PREZZO **DI 169 EURO** 

Chiama subito l'199.100.900 www.skytv.it • SKY CENTER



iù, ma almen-da pa-hanno mente ell'an-ini po-Galle-

n tan

znovi single ero che

(nate)

rice de sso de

are in

nali

 $n0^{0}$ 

li far

festi

me !

iranti

eventi

lancia.

a fare

n tutti

girar

ll'este

archi

ochiff

ģi

essa We

1 cgi ndo

ri,

RASSEGNA Stasera al Teatro Miela, nell'ambito di «S/Paesati», suona l'Orchestra di Piazza Vittorio

## ri Suoni per abbattere le barriere

## Con Mario Tronco, degli Avion Travel, quindici immigrati-musicisti

### Flash sull'identità religiosa nella «laicissima» Trieste

Carattere identità religiosa: una forza o una debolezza?
Carattere identitario del cattolicesimo in Italia, perdità di un'identità forte per gli immigrati, complessità anche ambiguità dell'identità religiosa nel nostro paese, dove l'aumento del volontariato gestito dal mondo cattolico cozza, ad esempio, con la diminuzione dei matrimoni. E anche esistenza di identità non religiose: tanti i temi toccati nell'incontro di S/paesati l'altra selanti i temi toccati nell'incontro di S/paesati l'altra sera al Miela, aperto dagli storici Giacomo Todeschini e Tullia Catalan, che ha proposto un'interessante serie di flash su come sia nato il «mito» di Trieste città laica per antonomasia, in cui i flussi migratori e la miscela di ebrei, greci, serbi, armeni (con numerosi casi di matrimoni misti tra cattolici e non cattolici, con conseguente abbandono delle rispettive identità) contribuì alla formazione di un melting pot culturale e religioso che avrebbe reso Trieste città tollerante e cosmopolita.

Tante poi le esperienze personali a confronto, come quella della mediatrice Suzi Siok Hoe Koh, della giurista nigeriana Irene Ochem o del neuroscienziato Alessandro Treves, la cui famiglia paterna fu espulsa dalla Francia mentre quella della madre fu cacciata dalla Spagna. «L'identità ebraica è una forza, però carica di problemi dovendo affrontare una doppia lealtà il cui conflitto diventa spesso lacerante».

«Quando si lassio il propiesa della madre di carica di problemi dovendo affrontare una doppia lealtà il cui conflitto diventa spesso lacerante». lanti i temi toccati nell'incontro di S/paesati l'altra se-

conflitto diventa spesso lacerante».

"Quando si lascia il proprio paese, - ha spiegato il presidente del Coordinamento degli immigrati di Trieste, il somalo Faghi Elmi; - bisogna integrarsi: e anche se il cordone ombelicale rimane, si cerca sempre qualco-sa di tangibile che lo renda reale». L'osservanza ai 5 pilastri dell'Islam «ti ricorda chi sei», ma le difficoltà sono comunque tante: fare un digiuno durante il Ramadan in Italia - ha detto Elmi - «è come sciare sulle dune del Deserte», montre il suo vice Olivares ha invitato del Deserto», mentre il suo vice Olivares ha invitato idealmente i popoli a «restringersi in un abbraccio solidale senza perdere la propria identità».

Monfalcone

**SALA BINGO** 

ORE 16.30/01 LOCALE CLIMATIZZATO

NGRESSO LIBERO CHIUSO LUNEDI'

0481 791977

HA RIAPERTO

Ristoranti

Ristorante

DAMA BIANCA

Federica Gregori

per questa

pubblicità

telefonare al

040 6728320

to anima e corpo in questo nuovo progetto.

«Tutto è cominciato - spiega Tronco quando mi sono trasferito in piazza Vitto-

strumento. Con gli amici di Apollo 11, un'associazione di quartiere nata originariamente per sal-vare il vecchio Cinema Apollo che rischiava di diventare una sala bingo, pensavamo in un primo tempo a un censimento, Ma era una cosa difficile, e forse lo dovrebbe fare il Comune, e allora abbiamo pensato a un'orche-

«L'idea - prosegue Ma-

rio Tronco, che nell'orche- L'Orchestra di Piazza Vittorio. stra ha tenuto per sé direzione e arrangiamenti - è stata accolta con un certo entusiasmo. Abbiamo debuttato quartiere della città dove gli italiani sono minoranza etnica, tutto il mondo attravernel novembre del 2002 al RomaEuropa Fe-

stival, riscuotendo interesse e successo. L'estate scorsa abbiamo fatto quaranta concerti, che è decisamente tanto, non avendo un disco o una promozione di una casa discografica. Il disco comunque è in arrivo: esce ad aprile. Mischierà musiche originali e brani delle tradizione popolare dei paesi dei vari componenti dell'orchestra, che via via si fondono. Lo stesso repertorio dei nostri concerti...».

La formazione merita di essere presenta-

TRIESTE Quindici musicisti, undici paesi, tre continenti, otto lingue. È l'Orchestra di Bahrti/Amrit Hussain (India, tabla), Piazza Vittorio, che stasera alle 21 suona al Teatro Miela, a Trieste, nell'ambito della rassegna «S/paesati». La dirige Mario Tronco, pianista e tastierista degli Avion Tronco, pianista e tastierista degli Avion Moiid Karam (Maragan violino), Abdel Moiid Karam (Maragan violino) Andeluso Travel, che da un anno e mezzo si è butta- Majid Karam (Marocco, violino Andaluso, gambrì), Gaia Orsoni (Italia, viola), Carlos Paz (Ecuador, flauto andino, chitarra, voce), Pino Pecorelli (Italia, contrabasso), rio, nel rione Esquilino, che è il rione di Romanitari residenti. Lì ho scoperto che molmunitari residenti. Lì ho scoperto che molmunitari residenti. Lì ho scoperto che molmunitari residenti. te di queste persone suonavano qualche dji Yeri Samb (Senegal, percussioni), Ziad Trabelsi (Tunisia, oud, vo-

«I cortili sono sempre stati una mia passione racconta ancora Tronco -il rumore dei piatti all' ora di cena, le risate dei bambini, i pianti dei neo-nati, i desolanti colpi di tosse dei vecchi, le irrive-renti radio delle ragazzine, e per fortuna a volte anche il silenzio... Ma c'è una cosa che rende unico, almeno per Roma, il suo-no del mio cortile.

L'Esquilino è forse l'unico minoranza etnica, tutto il mondo attraversa e vive la piazza. L'unicità del suono del mio cortile è la sua lingua. Dalla voglia di riprodurre in forma di concerto questo suono è nata l'idea di un'orchestra multiculturale».

Musicisti come testimonianza di musiche, culture e religioni diverse. Musica come strumento di integrazione. In un quartiere di immigrati. A Roma. Per un esempio da seguire.

Carlo Muscatello

#### APPUNTAMENT

TRIESTE Oggi alle 20.30, al Teatro Sloveno (via Petronio), va in scena «La cantatrice calva» di Ionesco allestito dal Teatro Nazionale di Nova Gorica per la regia di Vito Taufer.

Oggi e domani alle 20.30, e domenica alle 16.30, al Teatro Pellico di via Ananian, per la stagione dell'Armonia, gli Ex Allievi del Toti presentano «Aqua de mar no ciapa sa-

von». Oggi alle 20, all'Hotel Continentale, serata di tango argentino (domani jazz con il quintetto di Ric-

Stasera in concerto Frankie Hi-Nrg Me a Pordenone, Nuovi Angeli

in Slovenia Domani alle 21, alla Casa delle Culture (via Orlandini), serata musicale con la No Border Band.

UDINE Oggi alle 20.45, al Nuovo, «Madre Courage e i suoi figli» con Mariangela Melato.

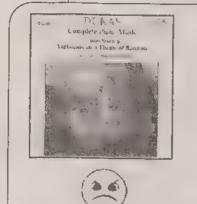
Oggi alle 21, nello spazio ex Cerit, inaugurazione della mostra di Guerrino Dirindin con musiche originali di Remo Anzovi-

Oggi alle 21.30, al Deposito Giordani, Frankie Hi-Nrg in concerto. CORIZIA Oggi alle 21, al Teatro Verdi, concerto dei «Fiati di Parma» diretti da

Claudio Paradiso. CERVIGNANO Oggi alle 21, al Teatro Pasolini, va in scena «Genova 01», di Fausto Paravidino.

VENETO Oggi alle 21, al Teatro Toniolo di Mestre, Lel-

## NOTE CLASSICHE



**DUKAS: Complete Piano Music** Chantal Stigliani pianoforte

Di Paul Dukas (1865-1935) vengono radunate qui le pagine pianistiche, non tutte eguali per altezza di risultati: la problematica Sonata in mi bemolle minore, due pezzi brevi - "Prélude élégiaque" e "La Plainte, au loin, du faune", dedicati rispettivamen-te a Haydn e Debussy - e "Variations, Interlude et Finale sur un thème de Rameau", opera più scorre-vole e fresca. La Stigliani non sempre convince.



FESTA: 32 Variazioni su «La Spagna» Huelgas-Ensemble, direttore Paul Van Nevel (harmonia mundi - SACD)

Un ensemble di archi e fiati rinascimentali, guidato dalla curiosità e dalla competenza di Paul Van Nevel, suona 32 delle 125 variazioni che il musico papale Costanzo Festa (1490-1545) scrisse su un tema conosciuto come "Tenore del re di Spagna". Le 37 note del cantus firmus guidano l'ascolto attraverso questa maratona contrappuntistica: l'artificio tecnico non oscura mai la fantasia melodica e la perfezione del movimento del-le voci. Una bellezza antica, solare, che anticipa Bach.



MOZART: Sonate K 310, 311, 533/494 Aifred Brendel pianoforte (Philips)

Brendel, nel suo più recente Mozart, dà al fraseggio pia-nistico l'accentuazione, i respiri e le sottolineature espressive del parlato. E' un'arte a cui arrivano i sommi della tastiera, colmando quasi l'assenza semantica che il suono di per sé ha. Il sipario s'alza sul teatro delle Sonate (qui ci si inchina alla cristallina commedia della K 533 e alle tinte drammatiche della K 310), rivelando felicità di canto e perfetta regia tematica. La Fantasia in re minore K 397, poi, richiede l'applauso a scena aperta.



#### VIVALDI: Vespri per l'Assunzione Concerto Italiano - Rinaldo Alessandrini (Opus 111)

La "Vivaldi Edition" (il progetto d'incidere tutti i manoscritti vivaldiani conservati presso la Biblioteca Nazionale Universitaria di Torino) s'arricchisce dei "Vespri solenni per l'Assunzione di Maria Vergine". La direzione di Alessandrini è superba, perché sempre accesa, tesa alla gioia della celebrazione festosa, assieme a un coro e ad un'orchestra in stato di grazia. Tra le voci dei solisti spicca il contralto Sara Mingardo, scura regina d'un capolavoro come il Salmo 126 "Nisi Dominus"



ELGAR, BARBER: Cello Concertos Anne Gastinel - CBSO - Justin Brown dir.

La francese Anne Gastinel - giovane (classe 1971) ma già luminosa stella internazionale - presta la magnifica voce del suo "Testore 1690" al romanticismo estremo dell'op. 85 di Edward Elgar (1857-1934) e all'eleganza dell'ardua op. 22 di Samuel Barber (1910-1981). E' in Elgar che la solista commuove per il suono rotondo, l'arcata potente, l'intensità del melos. Non pochi meriti vanno anche alle qualità robuste della "City of Birmingham Symphony Orchestra", saldamente diretta da Brown,

VINCITORE DI

**GOLDEN GLOBE** 

CANDIDATO A

4 OSCAR

ranslation



DAL ROMANZO PIÙ

LETTO UNA LOVE STORY

CHE NON DIMENTICHERETE

CUCINOTTA CONTES

ANIGLIA 6

#### Si accettano le prenotazioni per SAN VA*LENTINO* Duino Porto lei 040 208131 chinso il mercoledì la Costa presenta «Traviacardo Morpurgo). PORDENONE Oggi alle 20.45, all'Auditorium Concordia, ta - L'intelligenza del cuo-Oggi alle 21, da Spetic ogni venerdi musica dal vivo (Cattinara), serata di mu-«Il berretto a sonagli», di SLOVENIA Oggi alle 22.30, al Casinò Park di Nova Gori-Prenota da noi la tua cena di S. Valentino sicabaret con Gianfry, Fla-Pirandello, con Elena Bucvio Furian e Sandro Daci, Stefano Randisi, Marco "storante" ca, serata con i Nuovi Anvia C. Cesare. 1 Tel. 040 305654 Sgrosso, Enzo Vetrano. MIGLIORI FILMS NEI MIGLIORI CINEMA NEL CUORE DELLA TUA CITTÀ \* PARCHEGGIO PARK-SI FORO ULPIANO 3 ORE A SOLO 1 € \* OGNI 10 INGRESSI UNA T-SHIRT IN OMAGGIO • INFO SU www.triestecinema.it C. G. Tono ffellim BACKILLOUDIN SIGN SOUNDING PHILLIONALS DIANE KEATON MIGUE ATRIC COMMENT TOM CRUIS CANDIDATO A 11 OSCAR CANDIDATO A 10 OSCAR **Valentino** JACK NICHOLSON TRILOGIA DIANE KEATON **KEANU REEVES** DEL SIGNORE aei Mosiai Cimemu

BARATO INGRESSO

PREZZO RIDOTTO

A TUTTE LE COPPIE DI INNAMORATI

#### MARTEDI INGRESSO A SOLO 5 €, RID. 4 € \* CINEMA CARD 40 € 10 INGRESSI \* RIDUZIONI 5 € tutti i giorni: ragazzi fino a 12 anni, ultra60enni, studenti. Da lun. a ven. (non festivi): AGIS, abbonati ai teatri, Young card. TEATRI E CINEMA

RIESTE

PAZIONE TEATRO LIRICO «GIU-PPE VERDI». Sala Tripcovich sta-mbre lirica 2003-2004. Riva III Notel. 040/6722298. «Pierino lupo», favola sinfonica di Sergei prima rappresentazione safebbraio ore 18 (turno I), duraspettacolo 45 m. ca. Repliche: 15 febbraio ore 11 (Opera' in martedì 17 febbraio ore no N), mercoledì 18 febbraio e 20,30 (tumo O). Vendita dei biglieto a b g letteria del Teatro Verdi

22298/299, www.teatroverdi-tri-LIRICO «GIUSEPPE VERDI». lirica e di balletto «Il barbiere di Siviglia», Rossini; prima rappresenmartedi 24 febbraio 2004, ore ore 20.30 (turno B/A), giovedi febbraio 2004 ore 20.30 (turno 30 fturno 2004 ore 2004 or turno E/C), sabato 28 febbraio ore 17 (turno S/S, Opera in fami-2004 ore 16 (turno D/D, Opera in fami-glia turno F/K), mercoledi 3 marzo marzo 2004, fami-bona 2004, famimarzo 2004, furno F/E), veneror o bonamento, tappresentazione fuori abore 16 (turno G/G, Opera in famiglia la biglietteria dei Toatro Verdi da martela biglietteria dei Teatro Verdi da martedi 17 febbraio, tel. 040/6722298/299,

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI».
to aperitivo straordinario. «Buon Strumentale Italiana, direttora Fabrizio Strumentale Italiana, direttore Fabrizio

Ficiur. Domenica 29 febbraio ore 11. Vend ta dei bigiletti presso la bigliette-ria del Teatro Verdi orario 9-12, 16-19, tel. 040/6722298/299, info www.teatroverdi-trieste.com. TEATRO STABILE FVG - POLITEAMA

ROSSETTI. Viale XX Settembre 45, tel. 800-554040. Oggi alle 20.30 (turno B): Teatro Stabile di Calabria presenta «Un marito ideale» di Oscar Wilde, regia di Mario Missroli, con Geppy Gleijeses, Lucrezia Lante della Rovere. Manuela Kustermann. Durata 2h 30'

TOLI, Oggi: Teatro Stabile de. Fnuli-Venezia Giulia presenta per il ciclo «Vi esporrò un'antica storia» alle 16.30: Pino Micol interpreta «Agamennone». Testi di Eschilo, Alfieri. Alle 18.30: Daniela Giovanetti interpreta «Cleopatra». Testi di Shakespeare, Shaw, Testori, Sgarbi. Alle 21: Francesca Benedetti interpreta «Medea». Testi di Euripide, Seneca, Anouilh. Mise en espace a cura di Luciano Pasini.

TEATRO MIELA - S/PAESATI. Piazza

la musica. Ingresso € 12. sioni di worldpeople! Ingresso libero, TEATRO STABILE SLOVENO. Via Pe-

TEATRO STABILE FVG - SALA BAR-

TUTTO PUO

Duca degli Abruzzi 3, tel. prima volta in regione «L'orchestra di piazza Vittorio», 15 musicisti, 11 Paesi, 4 continenti, 8 lingue, un solo direttore Mario Tronco (Avion Travel). Per viaggiare sulle note dalle Ande al Gange passando per i Balcani e i profumi dell'Africa; per ascoltare l'unico esperanto capace di abbattere le frontiere;

TEATRO MIELA - MIELANEXT. Oggi tarda serata: dopo la full immersion nella musica etno/pop/blues/jazz delf'«Orchestra di piazza Vittorio», la festa continua con «Mielanext» e le sue vi-

tronio 4, tel. 040/632664. Teatro Stabile Sloveno di Trieste dal 13 al 15 febbraio 2004, «La cantatrice calva» di Eugéne Ionesco, con la compagnia del Teatro Nazionale di Nova Gorica, regia Vito Taufer. Repliche: venerdì 13 febbraio (turno A, F, D) ore 20.30, sabato 14 (turno B, T sovratitolato in italiano. E) ore 20.30, domenica 15 (turno C) ore 16. Venerdì e sabato rimarrà aperto il parcheggio in Piazza Perugi-

CANDIDATO A 🐴 OSCAH

L'ARMONIA - TEATRO SILVIO PELLI-CO di via Ananian (Ts). Ore 20.30 la Compagnia Teatrale «Ex al levi del Toti» presenta la commedia «Aqua de mar no ciapa savon (Storie de ziel, de mar e de tera)» di Bruno Cappelletti e Ruggero Paghi, regia di Bruno Cappelletti. Prevendita biglietti alla cassa del Teatro un'ora prima dello spettaco-lo (tel. 040/393478) e all'Utat Point di Galleria Protti a Trieste.

1.a VISIONE

AMBASCIATORI. www.triestecinema. Viale XX Settembre 35, tel. 040-662424, 16.45, 19.20, 22: «Ritorпо a Cold Mountain» con Jude Law, Nicole Kidman e Renée Zelweger. Candidato a 7 Oscar.

ARISTON, Viale Gessi 14, tel. 040-304222. Ore 16, 18.05, 20.10, 22.15: dal regista di «Mission impossible 2» John Woo «Paycheck» con Ben Affleck, Uma Thurman ha visto il suo futuro e ha deciso di cambiarlo,

CINECITY-MULTIPLEX, «Torri d'Europa», via D'Alviano 23. Informazioni, 040/6726800. «Ritorno a Cold Mountain» 16.30, 19.20, 22.25. «Paycheck» 16.40, 20, 22.20,

«Il Signore degli Anelli - Il ritorno del Re»: 16.30, 18.05, 20.10, 21.40. «I figli della pioggia» 16.30, «Tutto può succedere»: 16.40, 19.50.

«Le barzellette»: 16.35, 20.35. «Amore senza confini»: 22.25, «Underworld»: 18.25, 22.25. «L'ultimo samural»: 16.45, 19.35. EXCELSIOR - SALA AZZURRA, Via Muratti 2, tel. 040-767300.

Ore 15.30, 17.10, 18.50, 20.30, 22.10: «Osama» di Siddio Barmak, La storia di una bambina che per sopravvivere diventò un uomo Golden Globe 2004 miglior film straniero. Premio miglior opera prima a Cannes 2003. Ore 15.30, 17.45: «La giuria» con Dustin Hoffman, Gene Hackman e John Cusack, Tratto dal best seller di John

Ore 20, 22.15: «21 grammi - Il peso del-l'amore» di A. Gonzalez Inarritu con Sean Penn, Benicio Del Toro, Naomi Watts. Premiato alla 60.a Mostra del Cinema di Venezia AZZURRA - I GIOVEDÌ. 19 febbraio: «La

petite Lili» dr Claude Miller. Ingresso F. FELLINI. Cinema d'essai. www.triestecinema.it. Viale XX Settembre 37, 17, 18.45, 20.30: «Lost in translation»

di Sofia Coppola con Bill Murray, Vincitore di 3 Golden Globe. Candidato a 4 Oscar. A solo 5 €, rid. 4 €. 22.15: «In America» di Jim Sheridan. Dal regista de «Il mio piede sinistro» e «Nel nome del padre» un altro film imperdibile! Candidato a 3 Oscar. A so-

lo 5 €, rid, 4 €. **FELLINI JUNIOR.** 15.20: «Missione 3-D game over». Alla cassa vi saranno consegnati gli occhiali per vedere il film in 3 dimensioni. A

solo 5 €, rid. 4 €. In programma do-GIOTTO MULTISALA. www.triestecinema.it. Via Glotto 8, tel. 040-637636. 16, 18.05, 20.10, 22.25: «Tutto può succedere» con Jack Nicholson, Diane Ke-

DEGLI

aton e Keanu Reeves. Candidato agli Oscar 2004 17, 19.30, 22: «L'ultimo samural» con Fom Cruise. Candidato a 4 Oscar, 15.15: dalla Disney «Alla ricerca di Nemo». In programma domani e domenica. Domenica anche al mattino alle 11

a solo 4 €. NAZIONALE MULTISALA, www.triestecinema.it. Viale XX Settembre 30, tel. 040-635163. 16.45, 20.30, 22.15: «Il Signore degli

Anelli - Il ritorno del Re». Candidato 20 e 22.15: «Master & Commander -stida ai confini del mare» con Russel

15, 16.35, 18.15, 22.20; «Le barzellette» con Gigi Proietti, i Fichi d'India e Biagio Izzo. La comicità fatta film! 15.15, 17.30, 20: «Rosenstrasse» di Margaretne Von Trotta con Katja Rienezia). Una pagina dimenticata della persecuzione nazista.

DEGLI ANELLI. Oggi e domenica alle 15: «La compagnia dell'anello»; alle 18.30: «Le due Torri», alle 22.15: «Il ritorno del Re». Domani alie 15: «Il ritorno del Re», alle 18.15: «La compagnia dell'anello», alle 21.45: «Le due Torri».

NAZIONALE TRILOGIA DEL SIGNORE

Lunedì alle 15: «Le due Torri», alle 18.45: «Il ritorno del Re», alle 22: «La compagnia dell'anello». Ingresso a prezzo ridotto per i primi due episodi (edizioni integrali). Apponamento per i tre episodi 12 €. NAZIONALE MATTINATE A 4 €.

Domen ca alle 10.45: «Il Signore degli Anelli - Il ritorno dei Re. Alle 11: «Le barzellette», «Tutto può succedere» e «Alla ricerca di Nemo». NAZIONALE A 2 €

Martedi: 16.15, 18.15, 20.15, 22.15: «La macchia umani Mercoledì: 16.15, 18.15, 20.15, 22.15: «Le invasioni barbariche» Giovedi: 16.15, 18.15, 20.15, 22.15: «II

SUPER. www.triestecinema.it. Via Paduina 4, tel. 040-367417. 17, 18.45, 20.30, 22.15; «Vaniglia e cioccolato». Dal romanzo più letto una love story che non dimenticherete. Con Maria Grazia Cucinotta e Joaquin

SUPER CARTOON. 15.20: «Looney Tunes back in action». A solo 5 € rid. 4 €. In programma domani e domenica.

2.a VISIONE

ALCIONE FICE. Via Madonizza 4, tel. 040-304832. 18: «In the cut» di Jane Campion con Meg Ryan, Marc Ruffaio: 20, 22: «A mia madre piacciono le donne», dalla Spagna tornano le interpreti di «Parla con tel».

CAPITOL. Viale D'Annunzio 11, tel. 040-660434. 16.30, 18.20, 20.15, 22: «La macchia umana» con N. Kidman e A. Hopkins (sab. e dom, anche «Sin-

#### MUGGIA

TEATRO «GIUSEPPE VERDI» - Stagione di prosa 2003/04 domenica 15 febbraio alle 20.30: Il Palchetto Stage presenta «La mandragola», di Niccolò Machiavelli, regia di Lorenzo Loris. Apertura botteghino domenica alle 19.30. Informazioni allo 040/3360340.

#### **GORIZIA**

TEATRO COMUNALE «G. VERDI» DI GORIZIA. 13 febbraio, ore 21: «I Fiati di Parma», direttore Claudio Paradiso, musiche Mozart-Strauss. Prevendita: Botteghino del Teatro «G. Verdi» di Gorizia, Corso Italia, tel. 0481/33090 tutti I giorni (festivi esclusi) 17-19. Ore 17: Ridotto del Teatro ingresso gratuito: Incontro-conferenza con i M.o Claudio Paradiso (in collaborazio-

ne con DAMS Udine).
TEATRO COMUNALE «G. VERDI» DI GORIZIA. 16 febbraio, ore 21: «Alice nel paese delle meraviglie e li meglio del Teatro Nero di Praga», Prevendita: Botteghino del Teatro «G. Verdi» di Gorizia, Corso Italia, tel. 0481/33090, tutti i giorni (festivi esclu-

KULTURNI CENTER «L. BRATUZ», «Pomeriggi d'inverno» « Rassegna di teatro di figura per bambini sabato 14 febbraio 2004 ore 16.30 e replica alle ore 18 repliche a numero chiuso massimo 100 posti. Papilù Gledališče (Ankaran - Slovenia), «Carta, sasso, forbicl», biglietti alla cassa.

CORSO. Sala Rossa. 17.30, 20, 22.20: «Tutto può succedere», con Jack Nicholson e Keanu Reeves. Sala Blu. 17.45, 20.15, 22.20; «Le bar-

zellette», con i Fichi d'India e Gigi Pro-Sala Gialla. 17.30, 20, 22.20: «Paycheck», con Ben Affleck e Uma Thurman. VITTORIA.

Sala 1. 17, 19.50, 22.30: «Ritorno a Cold Mountain». Sala 2, 17.30, 21.30; «Il Signore degli anelli - Il ritorno del Re». Sala 3, 17,30, 20, 22: «Vaniglia al cioc-

#### CERVIGNANO

TEATRO P.P. PASOLINI. Stagione di Prosa 2003-2004. Questa sera vener-dì 13 febbraio 2004 - ore 21. Associazione Teatrale Pistoiese/Teatro del Tempo Presente «Genova 01» di Fausto Paravidino regia di Filippo Dini. Con Filippo Dini, Simone Gandolfo, Antonia Truppo. Prevendita Biglietteria del Teatro: ore 20-21. Informazioni 0431/370273.

#### MONFALCONE

TEATRO COMUNALE (www.teatromonfalcone.it). Stagione cinematografica 2003/2004: ore 18, 20, 22: «Il cuore de-gli uomini», di Marc Esposito TEATRO COMUNALE (www.teatromonfalcone.it). Stagione di prosa 2003/2004: lunedi 16, martedi 17 febbraio, ore 20.45: «Il berretto a sonagli», di Luigi Pirandello. Prevendrta alla biglietteria del Teatro (17-19).

MULTIPLEX KINEMAX MONFALCONE

(GO). Informazioni e prenotazioni: 0481-712020, www.kinemax.it. «Ritorno a Cold Mountain»: 17, 19.50. «Il Signore degli anelli - Il ritorno del Re»: 17.30, 21.30. «Tutto può succedere»: 17.15, 19.50, «Le barzellette»: 17.20, 20, 22,

#### «Paycheck»: 17.40, 20.15, 22.30. UDINE

TEATRO GIOVANNI DA UDINE, 13 febbraio ore 20.45 (tumo B); 14 febbraio ore 20.45 (tumo C); 15 febbraio ore 20.45 (turno E) Teatro Stabile di Genova «Madre Courage e i suoi figli» (prosa abb. 10; abb. 5 formula B) di Bertolt Brecht, con Mariangela Melato, regia Marco Sciaccaluga. Biglietteria online www.teatroudine.it. Info 0432/248418.

SETTER

#### I FILM DI OGGI



«BENEDETTI DAL SIGNO-RE» (Italia 2002), di Francesco Massaro, con Ezio Greggio (nella foto) ed Enzo Iacchetti (Canale 5, ore 21). Un detenuto confida a fra' Giacomo di aver ucciso un uomo e che al suo posto è stato condannato un altro. Al convento accadono cose strane: manca l'acqua, la luce e qualcuno ha staccato il gas...

«DECISIONE CRITICA» (Usa '96), di Stuart Baird. con Kurt Russell (nella foto) e David Suchet (Italia 1, ore 21).

A una squadra superaddestrata è affidato il compito di neutralizzare un terrorista islamico che ha dirottato un Boeing 747 carico di passegge-





Monsieur Hulot trascorre alcune settimane in una piccola pensioncina della Bretagna: le disavventure sono assicura-

#### RAIDUE RAIUNO

6.05 LA VOCE 6.15 SPENS ERATISSIMA

**6.20** TG2 MEDICINA 33

7.00 GO CART - MATTINA

9.30 VISITE A DOMICILIO

10.05 TG2 SI, VIAGGIARE 10.20 NONSOLOSOLDI

10.30 TG2 MEDICINA 33

11.00 PIAZZA GRANDE

9.45 UN MONDO A COLORI

13.30 TG2 COSTUME E SOCIETÀ

14.05 AL POSTO TUO. Con Paola Pere-

15.30 L'ITALIA SUL DUE, Con Milo In-

SPECIALE COBRA

fante e Monica Leofreddi

16.40 UN GIORNO NELLA VITA

18.20 RAI SPORT SPORTSERA

0.50 MIZAR - TG2 CULTURE

2.05 APPUNTAMENTO AL CINEMA

2.10 TENNIS ATP MILANO 2.55 PAZZA FAMIGLIA Telefilm. ""La

4.10 SPORTELLO EUROPA, Con Ste-

fania Quattrone e Franz Turchi. 4.15 NET.T.UN.O. - NETWORK PER

5.00 CARTOGRAFIA TURISTICA

1.20 TG PARLAMENTO

1.30 METEO 2 1.35 CD LIVE 2NIGHT

prima volta di Vaierra" 3.40 SPECIALE ANIMA

11 Telefilm, "Scaccomatto"

17.10 TG 2 FLASH L.I.S.

17.15 BUBUSETTE 17.45 JUANITO JONES

20.00 WARNER SHOW

18.00 TG2

18.40 LA TALPA

20.30 TG2 20.30

**24.00** ALIAS

LA7

12.30 TG LA7

7.00 OMNIBUS LA7

9.30 DUE MINUTI, UN LIBRO

9.35 ALFRED HITCHCOCK PRESEN-

TA Telefilm. "Tutto a posto"

10.05 NEW YORK NEW YORK Terefilm.

11.30 L'ISPETTORE TIBBS Telefiim.

13.10 IL COMMISSARIO SCALI Tele-

"La donna conservatrice"

11.00 LE LEGGENDE DEL MARE

"Un fratello difficile"

21.00 LA TALPA 23.55 TG2 NOTIZIE

19.05 SQUADRA

9.05 STREPITOSE PARKERS Tele-

film. "Una questione di famiglia"

6.35 LA TALPA

10.00 TG2 NOTIZIE

10.45 TG2 NOTIZIE

12.25 PRIMA O POI

13.00 TG2 GIORNO

**13.50** TG2 SALUTE

6.30 TG1 - CCISS VIAGGIARE INFOR-

MATI 6.45 UNO MATTINA

7.00 TG1 7.30 TG1 FLASH L.I.S. 8.00 TG1 - CHE TEMPO FA 9.00 TG1 - CHE TEMPO FA 9.30 TG1 FLASH

10.35 TG PARLAMENTO 10.40 APPUNTAMENTO AL CINEMA 10.45 TUTTOBENESSERE

11.15 DIECI MINUTI DI... PROGRAMMI DELL'ACCESSO: La crisi della fa-

11.25 CHE TEMPO FA 11.30 TG1 11.35 LA PROVA DEL CUOCO 13.00 OCCHIO ALLA SPESA 13.30 TELEGIORNALE 14.00 TG1 ECONOMIA

14.05 CASA RAIUNO 15.30 LA VITA IN DIRETTA - UN GIOR-NO SPECIALE 16.15 LA VITA IN DIRETTA 16.50 TG PARLAMENTO 17.00 TG1

17.10 CHE TEMPO FA 18.40 L'EREDITÀ 20.00 TELEGIORNALE 20.30 AFFARI TUOI 21.00 IL COMMISSARIO REX 22.50 TG1 22.55 TV 7 23.50 GIORNI D'EUROPA

0.10 TG1 NOTTE 0.35 CHE TEMPO FA 0.45 SOTTOVOCE 1.15 RAI EDUCATIONAL 1.45 IL COMMISSARIO NAVARRO 3.15 DJANGO. Film (western '66). Di Sergio Corbucci. Con Franco Ne-

ro e Jose' Bodalo. 4.40 IL MEGLIO DI UNOMATTINA (DI NOTTE) 5.00 HOMO RIDENS 5.30 TG1 NOTTE

RAITRE

6.00 RAI NEWS 24 - MORNING NEWS 8.05 RAI EDUCATIONAL

9.05 COMINCIAMO BENE - PRIMA 9.55 COMINCIAMO BENE - ANIMALI E ANIMALI 10.05 COMINCIAMO BENE

12.00 TG3 - RAISPORT NOTIZIE - TG3 METEO 12.25 TG3 CIFRE IN CHIARO 12.40 COMINCIAMO BENE - LE STO-

13.00 CORREVA L'ANNO 13.40 COMUNICAZIONE POLITICA 14.00 TG REGIONE - TG REGIONE ME-14.20 TG3 - TG3 METEO

14.50 TGR LEONARDO 15.00 TGR NEAPOLIS 15.10 TG3 GT RAGAZZI 15.25 LE STORIE DEL FANTABOSCO 15.45 SCREENSAVER 16.30 LA MELEVISIONE E LE SUE

STORIE 17.00 COSE DELL'ALTRO GEO 17.40 GEO & GEO 18.15 TG3 METEO 19.00 TG3

19.30 TG REGIONE - TG REGIONE ME-20.00 BLOB

20.10 IL VENERDÌ DI 'CHE TEMPO FÀ 20.30 UN POSTO AL SOLE Telenovela 21.00 ENIGMA 23.05 TG3 23.10 TG REGIONE 23.20 TG3 PRIMO PIANO

23.40 SFIDE: Rotocalco 2004 Dida, Wepner, Long Beach 83, Sampdoria-Barcellona, Petrucci, Opera 0.35 TG3 - TG3 METEO 0.45 APPUNTAMENTO AL CINEMA 0.55 RAI EDUCATIONAL 1.25 FUORI ORARIO. COSE (MAI) VI-

Trasmissioni in lingua slovena

20.00 L'ANGOLINO 20,30 TGR (in lingua slovena)

7.00 WAKE UP

10.00 PURE MORNING

13.55 FLASH NEWS

14.00 MTV BURNED

15.55 FLASH NEWS

17.00 SELECT

16.00 MUSIC NON STOP

18.00 HIT LIST ITALIA

19.00 THE PETS SHOW

20.00 MUSIC NON STOP

18.55 FLASH NEWS

21.00 KISS & TELL

22.00 PUNK'D

22,35 TRUE LIFE

23.30 MTV MASH

23.55 FLASH NEWS

24.00 BRAND: NEW

1.00 MUSIC NON STOP

2.00 MTV NIGHT ZONE

12.00 MUSIC NON STOP

14.30 TRL - TOTAL REQUEST LIVE

15.30 LE SITUAZIONI DI LUI E LEI

#### CANALE 5 ITALIA 1

6.00 TG5 PRIMA PAGINA 7.55 TRAFFICO - METEO 5 7.58 BORSA E MONETE

8.00 TG5 MATTINA 8.45 VERISSIMO MATTINA 9.30 TG5 BORSA FLASH

9.35 MAURIZIO COSTANZO SHOW. Con Maurizio Costanzo 10.50 ULTIME DAL CIELO Telefilm. "I

parte L'ora della verita" 11.50 3 MINUTI CON MEDIA SHOP

11.53 GRANDE FRATELLO 12.30 VIVERE Telenovela 13.00 TG5

13.40 BEAUTIFUL Telenovela 14.10 TUTTO QUESTO È SOAP 14.15 CENTOVETRINE Telenovela 14.45 UOMINI E DONNE. Con Maria De

16.10 AMICI. Con Maria De Filippi. 17.00 VERISSIMO - TUTTI I COLORI **DELLA CRONACA** 

18.20 PASSAPAROLA 19.15 GRANDE FRATELLO 19.45 PASSAPAROLA 20.00 TG5

20.31 STRISCIA LA NOTIZIA 21.00 BENEDETTI DAL SIGNORE 23.15 GRANDE FRATELLO 23.20 MAURIZIO COSTANZO SHOW.

Con Maurizio Costanzo. 1.00 TG5 NOTTE 1.30 STRISCIA LA NOTIZIA 2.01 SHOPPING BY NIGHT 2.30 GRANDE FRATELLO

3.00 AMICI. Con Maria De Filippi. 3.35 TG5 4.05 UNA FAMIGLIA DEL TERZO TI-PO Telefilm, "Sfida alt'ultimo

swing" 4.35 COSBY Telefilm. "Notti insonni/Hilton ripara guai"

6.50 FILM. STRIKE FORCE - VEN-

Richard Gere e Don Blakely

8.30 FILM. LAISSEZ - PASSER (02)

ques Gambiin e Marie Gillain

11.20 FILM. PEOPLE I KNOW (02) di

13.30 FILM, I PASSI DELL'AMORE - A

15.12 FILM. JOHN Q. (02) di Nick Cas-

17.10 FILM. THE ORIGINAL KINGS

19.10 FILM. RACHIDA (03) di Yamina

Diouadi e Zaki Boulenated

21,00 FILM. DARKNESS (02) di Jaume

22.45 FILM, UNA RONDINE FA PRIMA-

TELEFRIULI

ore e Lauren German

e Robert Duvall

carlo Giannini

Kim Basinger

12.55 SKY CINE NEWS

DETTA (75) di Barry Shear con

di Bertrand Tavernier con Jac-

Daniel Algrant con Al Pacino e

WALK TO REMEMBER (02) d!

Adam Shankman con Mandy Mo-

savetes con Denzel Washington

OF COMEDY (00) di Spike Lee

con Steve Harvey e D. L. Hugh-

Bachir - Choulkh con Ibtissem

Balaquero' con Lena Olin e Gian-

VERA (02) di Christian Carion

6.10 STUDIO APERTO - LA GIORNATA 6.20 SWEET VALLEY HIGH Telefilm. Come cacciarsi nei guai/ Dalta parte degli animali'

7.02 FRANKLIN 7.20 TINY PLANETS 7.30 SABRINA 8.00 TOM & JERRY KIDS 8.20 VICKY IL VICHINGO 8.45 MAGILLA GORILLA 9.00 ARNOLD Telefilm. "Il testamento"

9.30 ALEX. Film (grammatico '94). Di Megan Simpson Huberman, Con Josh Picker e Chris Haywood. 11.25 3 MINUTI CON MEDIA SHOPPING 11.30 MAC GYVER: Arriva terremoto 12.25 STUDIO APERTO

13.00 STUDIO SPORT 13.35 TUTTI ALL&#39 E ARREMBAG-GIOI: Gli animali dei regno di Alaba-

14.00 DETECTIVE CONAN 14.30 I SIMPSON 15.00 SETTIMO CIELO Telefilm. "Crisi 16.00 POKEMON: THE MASTER QUEST 16.15 BEYBLADE VFORCE

16.40 DORAEMON 17.00 HAMTARO PICCOLI CRICETI, GRANDI AVVENTURE 17.25 TOM & JERRY 17.30 SABRINA, VITA DA STREGA Tele-

film. "Casa dolce casa"

18.00 OTTO SOTTO UN TETTO

18.30 STUDIO APERTO 19.00 CAMERA CAFE 19.30 Will & GRACE Telefilm. "La maf.a

20.00 SARABANDA. Con Enrico Papi 21.00 DECISIONE CRITICA, Film (avventura '96). Di Stuart Baird. Con David Suchet e Kurt Russell. 23.20 LUCIGNOLO

1.15 STUDIO SPORT 1.40 3 MINUTI CON MEDIA SHOPPING 1.45 CIAK SPECIALE

1.55 I PROFESSIONISTI Telefilm, "L"ulti-2.40 ZANZIBAR Terefilm, "Guru"

con Michel Serrault e Frederick

IGUANA (02) di Michael Radford

di Eliot Christopher con Casper

Van Dien e Catherine Oxemberg

con Steve Harvey e D. L. Hugh-

con Elias Koteas e Jennifer Tilly

0.40 FILM. DANCING AT THE BLUE

2.40 FILM. CODICE NASCOSTO (02)

4.15 FILM. THE ORIGINAL KINGS

SKY SPORT

6.30 Basket Eurolega 2003/2004

MPS Siena-Skipper Bologna

8.00 VOLLEY CAMPIONATO ITALIA-

9.30 Basket Eurolega 2003/2004: Ci-

12.00 Sky Racconta: Sky racconta...

13.30 Profili 2003/2004: Profili -

11.00 Vincenti

14.00 High 5

8.00 ATLANTIDE

bona Zagabria-Lottomatica Roma

3.35 SHOPPING BY NIGHT

Pierrot

0.24 LOADING EXTRA

6.45 QUINCY Telefilm. "Campione III" 7.40 PESTE E CORNA E GOCCE DI

7.45 TG4 - RASSEGNA STAMPA 8.00 HUNTER Telefilm. "Un equivoco

6.00 LA MADRE Telenovela 6.30 IL BUONGIORNO DI MEDIA

da un millione di dollari" 9.00 VIVERE MEGLIO. Con Fabrizio

9.40 FEBBRE D'AMORE Telenovela Con Peter Bergman e Eric Brae

10.40 LA FORZA DEL DESIDERIO Tele 11.30 TG4 - TELEGIORNALE

11.40 FORUM 13.30 TG4 - TELEGIORNALE **14.00 GENIUS** IL MONDO A 3 15.00 SOLARIS

16.00 ROMEO E GIULIETTA. (drammatico '68). Di Franco Zell reliì. Con Olivia Hussey e Leonar 18.55 TG4 - TELEGIORNALE

19.29 METEO 4. Con Eleonora Pedrof-19.35 SIPARIO DEL TG4 20.10 WALKER TEXAS RANGER Tel film. "L'uomo di ghiaccio" 21.00 STRANAMORE 24.00 IMMAGINE

0.05 OMICIDIO NELLA MENTE. (thriller '96). Di Andrew Morahill Con Nigel Hawthorne e Mary Law se Parker. 2.05 TG4 - RASSEGNA STAMPA

2.30 MEDIA SHOPPING SPECI **GRANDE FRATELLO** 2.45 OTTO DONNE E MEZZO. (drammatico '99). Di Peter 6 naway. Con John Standing e

thew Delamere 4.50 VIVERE MEGLIO. Con Fabili 5.20 PESTE E CORNA E GOCCE

STORIA 5.25 TG4 - RASSEGNA STAMPA 5.45 COME ERAVAMO

#### Raitre, ore 21 / Le Foibe a «Enigma»

Si parlerà di Foibe oggi ad «Enigma». In studio Luciano Violante e Francesco Storace. Tra gli ospiti anche gli storici Giuseppe Parlato, Annamaria Vinci, Nevenka Troha, Lucio Toth e Amleto Ballarini.

#### Raiuno, ore 13 / Occhio alla spesa

Il colore rosso vivo della carne è sempre indice di freschezza o può essere frutto di coloranti? E questo il tema della puntata di «Occhio alla spesa». Qualche mese fa i carabinieri del Nucleo antisofisticazione di Brescia e Torino hanno scoperto tracce di monossido di carbonio in alcune partite di carne. Per comprendere le modalità con cui viene utilizzato questo tipo di colorante e se possa provocare danni a chi lo ingerisce, Alessandro Di Pietro intervisterà, tra gli altri, un ve-

#### La7, ore 0.05 / La mega-baraccopoli africana

Oggi «Effetto reale» presenta «Korogocho» di Armando Sommajuolo, un viaggio all interno della più grande baraccopoli africana, dove 150.000 persone vivono accatastate senza acqua né luce, mangiando i rifiuti della vicina discarica della città di Nairobi in Kenya.

Terxa puntata del reality game su Raidue

Animalisti infuriati

contro «La Talpa»

ROMA Gli animalisti insorgo- onda la notte da un gruppo

protestato.

no contro «La talpa» e Bri-

gitte Nielsen viene incorna-

ta da un toro nell'arena. Do-

po due settimane dalla mes-

sa in onda della prima pun-

tata del reality game di Rai-

Due scoppia la prima pole-

mica. E la tensione fra i

Risolto il «caso» Amanda

Lear, fatta fuori dopo una

concorrenti sale.

sola puntata,

ora tocca a

Paola Perego

raccogliere

le lamentele

dei concor-

renti vip rin-

chiusi nella

hacienda

messicana.

La più «scor-

nata» è sen-

Brigitte Niel-

sen. L'ex mo-

glie di Stallo-

ne durante

una delle pro-

ve settimana-

li ha passato

toro l'ha incornata.La giu-

nonica attrice non si è fatta

male, ma ha detto basta al-

le prove così pericolose.

Una richiesta chiaramente

in contrasto con l'accordo

sottoscritto da tutti i con-

correnti prima di partire

per lo Yucatan. Non solo.

La scena è stata seguita

nella striscia quotidiana in

dubbio





film. "Scuola a mano armata" 14.10 UN PASSO DI TROPPO, Film (drammatico '98). Di Udo Witte. Con Heiner Lauterbach e Marion 16.20 HISTORY CHANNEL PRESENTA 17.15 VITE ALLO SPECCHIO

17.50 LAW AND ORDER Telefilm. "Cattivo soggetto"

18.50 DISCOVERY PRESENTA 19.45 TG LA7 20.20 SPORT 7 20.30 OTTO E MEZZO

21.30 BISCARDIVENERDI 23.30 TG LA7 1.10 STAR TREK DEEP SPACE 9 Te-

lefilm. "Un vecchio amore"

#### 🕪 ANTENNA 3 TS 🤲

12.45 A3 NOTIZIE FLASH 13.00 RASSEGNA STAMPA:DALL' AU-

STRIA ALL'ISTRIA 13.15 ORE 13 13.50 TG FLASH 14.00 ITALIANISSIMA 18.00 IL DISPREZZO Telenovela

19.00 MISTERI E DINTORNI 19.30 TELEGIORNALE TRIESTE OGGI 20.45 SIGNORE E SIGNORI 23.00 AMICI ANIMALI 23.15 TELEGIORNALE TRIESTE OGGI

#### 24.00 PENTHOUSE

8.30 IL NOSTRO VOLLEY 9.00 CARTONI ANIMATI 9.30 SCOPRIAMO JL LOTTO CON TI-

TELEPORDENONE

11.30 CARTONI ANIMATI **12.30 BIT NEWS** 13.05 LO GIURO SULLA TV 13.35 LA VIA DEL GUSTO

14.05 ENJOY TV 14.30 CARTONI ANIMATI 17.00 L'ARCOBALENO INCONTRI CON

18.05 LE OSTERII 19.15 TELEGIORNALE DEL NORDEST

20.15 L'OCCHIO 20,40 UOMINI CONTRO 22.15 BANCA GENERALI INFORMA 22.30 TELEGIORNALE DEL NORDEST

#### CAPODISTRIA

IL PICCOLO

14.00 TV TRANSFRONTALIERA 14.20 BIATHLON 16.00 ZONA SPORT 16.40 BASKET EUROLEGA 2003/2004

Krka-Zaigiris

18.00 PROGRAMMA IN SLOVENO
19.00 TUTTOGGI - I EDIZIONE
19.30 CIAK JUNIOR
20.00 TUTTOGGI ATTUALITÀ
20.30 ITINERARI
21.00 DOCUMENTARIO
21.55 TUTTOGGI - II EDIZIONE
22.10 MAPPAMONDO
22.40 SPEZZONI D'ARCHIVIO

#### 22.40 SPEZZONI D'ARCHIVIO 23.25 TUTTOGGI ATTUALITÀ RETE A

11.57 TGA 12.57 TGA 13.06 THE CLUB PILLOLE 14.00 TG WEB 14.03 CALL CENTER 14.57 TGA

15.00 INBOX 16.00 PLAY.IT 17.00 DANCE CHART 18.00 AZZURRO 18.57 TGA 19.13 THE CLUB PILLOLE 20.00 CHART US

21.00 MUSIC CONTEST

22.00 ALL MODA

7.00 COME ERAVAMO 7.20 TELEGIORNALE F.V.G **7.45 PNEWS** 8.15 SPECIALE DEL TELEGIORNALE 9.45 CUCIOONE: LA CUCINA DEI SIN-

12.30 TELEGIORNALE F.V.G 12.45 HOTEL CALIFORNIA 13.15 TELEGIORNALE F.V.G 13.30 HOTEL CALIFORNIA 14.00 TELEGIORNALE F.V.G 18.00 EVENING SHADE Telefilm

19.00 TELEGIORNALE F.V.G 19.30 SPORT SERA 19.40 FRIULI VENEZIA GIULIA REGIO

20.00 CAMPAGNA AMICA 20.30 TELEGIORNALE F.V.G 21.00 MEMORIAL DAY, Film **23.00 PNEWS** 23.40 SPORT SERA 0.05 TELEGIORNALE F.V.G.

#### ITALIA 7

0.40 BUONGIORNO FRIULI

13.30 BUON SEGNO

19.00 TG7

14.00 LA FAMIGLIA ADDAMS Telefilm 14.30 BLUE HEELERS Telef.im 18.00 BONANZA Telefilm

20.00 KEN IL GUERRIERO 20.30 TG7 SPORT 20.55 UN DOLLARO BUCATO, Film

22.45 PIERINO ALLA RISCOSSA. Film

Ogni giorno: Alle 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, notiziario di viabilità autostradale in collaborazione con le Autovie Venete; alle 7, 8, 10, 11, 12, 13, 15, 16, 17, 18, 19 news; 6.45, 9.05, 19.50; Oroscopo; 9.15; Rassegna stampa triveneta, 8.45, 10.45; Meteomar e/o Meteomont; 7.10, 12.45, 19.45; Punto Meteo; 10.45; L'opinione con Massimiliano Finazzer Flory; 11.10: Rubrica d'attualità; 12.25. Borsa valori. Dalle ore 6.30 alle 13: «Good Morning 101» con Leda a Andro Merkù, 13.10: Calor Latino con Edgar Rosario; 14.10 «B. Pm il battito del pomenggio» con Giuliano Rebonat 16 10: «Hit 101 la classifica ufficiale di Radio Punto Zero» con Mad Max; 17.10: «B.Pm il battito del pomeriggio» con Giuliano Rebonati; 21.05: Calor latino replica; 22.05: Hit 101 replica; 23.05: BluNite the best of r&b con Giuliano Rebonati Ogni sabato: alle 16.05: «Hit 101 Dance» con Mr

Jake; alle 19.10: «Hit 101 Italia» Ogni domenica: alle 11.05 e alle 19.05: «Hit 101 Italia la classifica italiana di Radio Punto Zero» con Giu iano Rebonati.

7.02: L'Almanacco, con Sara; 7.05: Il Buongiorno news, con Barbara de Paoli; 7.10: Disco news, la proposta della settimana; 8.15: Gr Oggi - Gazzettino Giuliano-news: 8.20: Radiotrafic viabilità; 8.45: Gr Oggi, le ultime dal mondo; 9.02. Paoto Agostinel-9 45. Gr Oggi, le ultime dai mondo, 10.05: Telekommando, con Sara & Paolo Agostinelli; 11.05: Mattinata news, ospiti e musica con Sara: 11,06: Disco news, la proposta della settimana; 11 45: Gr Oggi, le ultime dal mondo; 12.15: Gr Oggi Gazzettino Gluliano - news; 12.20. Radiotrafic viabilità; 12.45 Gr Oggi le ultime dal mondo, 13 05: Rewind grandi successi '70/'80 con di Emanuele; 14.02. The Factory House, a cura di Paolo Agostmelli e Sandro Ortando dj; 15 02: The Black Vibe, con Lillo Costa; 15.05: Disco news, la proposta della settimana; 16.05: Pomeriggio radioattivo, con Paolo Agostinelli, Cesare e Paul; 17.05: Disco news, la proposta della settima-na; 17.45: Gr Oggi le ultime dal mondo, 18.05: Mind The Gap, con Veronica Brani; 19.05' Music Box «Lookin'around», con Barbara de Paoli; 19 20: Ra-

diotrafic viabilità; 19.45: Gr Oggi le ultime dal mon-

do; 20 05: Dal Tramonto all'alba, house story; Rewind, grandi successi '70/'80 con di Emanue 22 Dal tramonto all'alba, dai danceticor di tutto

Solo mercoledì. 16 In orbita. Solo martedi e giovedi. 20.05: In orbita café Solo venerdi. 13: Disco Italia (1.a parte) con Barbi

Solo domenica, 10 Disco Italia (completa). Sabato pomeriggio e domenica pomeriggio 13 30 Disco Italia (2 a parte), classifica italiana ( Barbara de Paoli; 14: Hit international, classifica preferenze con Diego; 16: The Dance Chart, clas ca dance con Lillo Costa, 17 Euro Chart le P smesse in Europa con Paolo Agostinelli; 20. story, dai dancefloor di tutto il mondo; 22 The Da ce Chart (repilca); 24: No Control, house&deep

#### Radio Company

6: Non ci posso credere (con Alex Bini e Vittono I ro); 7: Svegliaaaaaaaaa (con Paolo Zippo); sfigometro (con Cristina Dori); 8: Mattinata ta (con Paolo Zippo); 8.40: Gioco «Papara Company news; 9.20 G oco «Company Velo Only the best; 10.05 Pinky Magaz ne (constraint)
Zippo e Cristina Dor , 11 Company next
11: Mattinata scatenata 2.a p. (con Cristina Dor ) 12: Coppia Company (con Cristina Dorl pany news 2 a edizioner 13 05. Olelè olal ascoltà (con Virtua D, Veivet), 14 347 (coi raghi) 16 Only The Best: 1620 Company star (con Stefano Ferran), 17 Compan Flash, 17 05 Fortssim, ediz compressa Company Hit 4 U (con Stefano Ferran) 17 45 co «Company Veiox» 17 45 M x to mi (con Field 18 45: Caling London (con Severino n Londra), 19 In fla per tre (con Pietro) 19

tonate; 8.30, 12.30, 15.30, 18.30, 20.30, tastica news; dalte 8.00 ogni due ore 1 stico; 8.30, 12.30, 15.30, 18.30, 22.30 dalle 7.00 ogni 2 ore: La Classifica; 14.4 19.30, 21.30, 0.01, 1 00, 2: Fantastica Da 9 30, 11 30, 13,30, 16.30, 20.30, 23.30: da le 7 59 ogni 2 ore: Turn Over Short

po

 $_{\rm L}$ g $_{\rm G}$ 

lal pres

## Grande Fratello, Romina deve lasciare la casa

ROMA Doveva essere il faccia a faccia tra il nonno e il discusso fidanzato di Ilaria il momento di maggiore coinvolgimento emotivo della puntata di Grande Fratello, in onda ieri sera su Canale 5, e invece è stato piu intenso l'incontro virtuale, attraverso un monitor, tra Bruno e Alessandra, la sua dolce metà. Il ragazzone di Monterotondo si è commosso rivedendo la fidanzata. Anche Ascanio, il principe tatuato, ha pianto assistendo alla scena. Romina, bocciata dall'83% di spettatori al televoto, ha dovuto lasciare la casa.

#### TELEQUATTRO 6.40 BUONGIORNO CON TELEQUAT-

TRO
6.45 FOX KIDS - MATTINA
7.40 IL NOTIZIARIO MATTUTINO
8.05 BUONGIORNO CON TELEQUAT-TRO 8.10 PRIMA MATTINA

9.30 MARTA Telenovel 10.00 GHOST BUSTERS Telefilm 11.55 IL MONDO È BELLO PERCHÈ VA-13.05 LEGA BASKET

13.20 A TUTTO SPORT: Adriavolley FVG 13.30 IL ROSSETTI 13.40 SPECIALE 51IMO CARNEVALE
DE MUJA 2004
13.45 IL NOTIZIARIO MERIDIANO
14.30 L'ALBERO DELLE MELE Telefilm
17.10 IL NOTIZIARIO MERIDIANO

17.30 FOX KIDS 19.00 DITELO AL SINDACO 19.28 IL METEO 19.30 IL NOTIZIARIO SERALE

20.05 MUSICA CHE PASSIONEI 20.20 ROTOCALCO ADNKRONOS 20.30 IL NOTIZIARIO REGIONE 20.50 SPECIALE SIIMO CARNEVALE DE MUJA 2004 21.00 TAM TAM 22.45 SPECIALE 51.0 CARNEVALE DE

6.00: Gr 1; 6.07: Bollettino neve; 6.13: Italia istruzio-

ni per l'uso; 6.20: GR Parlamento - All'ordine del

giorno; 7.00: Gr 1; 7.20: Gr regione; 7.34: Questio-

ne di soldi; 7.47; La radio ne parta; 8.00; Gr 1; 8.29-

Gr 1 sport; 8.38: Golem; 8.50: HabitatHabitat; 9.00:

Gr 1; 9.08: Radio anch'io; 10.00: Gr 1; 10 08: Que-

stione di Borsa; 10.30: GR 1 titoli; 10.37: Il baco del

millennio; 11.00: Gr 1; 11.30: GR 1 titoli; 11.45

Pronto, salute; 12.00; GR 1 - Come vanno gli affari,

12.10: Gr regione; 12.30: GR 1 titoli; 12.35: Laradio-

acciori; 13.00: Gr 1; 13.24: Gr 1 sport; 13 33: Parla-

mento news; 13.35: Radiouno musica village,

14.05: Con parote mie; 14.30: GR 1 titoli; 14.47: De-

mo; 15.00: GR 1 - scienze; 15.06: Ho perso il trend;

15.30. GR 1 titoli; 15.39: Il comunicattivo; 16 00: GR

1 - Affari; 16.09: Baobab - L'albero delle notizie;

16.30: GR 1 titoli; 17.00: GR 1 - Europa; 17.30: GR

1 titoli; 18.00: Gr 1; 18.30: GR 1 titoli; 18.35: Mondo-

motori; 18.49: Medicina e società; 19 00: Gr 1;

19.30: Ascolta, si fa sera; 19.36: Zapping; 21 00.

GR 1 - Europa risponde 800555431; 21.09; Radiou-

no musica; 22.00 GR 1 - Affari; 22.05: Zona Cesari-

ni; 23 00° Gr 1; 23.05; GR 1 Parlamento; 23.23; De-

mo; 23.43: Uomini e camion; 0.00; Rai il giornale

delia mezzanotte; 0.33: Brasil; 2.00: Gr 1; 3 00: Gr

1; 4.00: Gr 1; 5.00: Gr 1; 5.30: Rai il giornale del

mattino; 5.45: Bolmare; 5.50: Permesso di soggior-

ta in Italia dall'articolo MUJA 2004 22.50 PUNTO SPORT 727 del Codi-23.00 IL NOTIZIARIO NOTTURNO Penale, 23.35 L'ISOLA DELLE 30 BARE punisce 0.20 TG ITALIA9 il maltrattamento di ani-1.25 IL NOTIZIARIO NOTTURNO

mąli». E anche vero però che il reality si svolge in Messico. Anche altri concorrenti vip iniziano a dare i primi se-

rida è vieta-

**Brigitte Nielsen** gni di stanun brutto quarto d'ora: un no voci insistenti su un componente del gruppo che intende lasciare il gioco perchè non ce la fa più. Nadia Rinaldi nei giorni scorsi è stata colta da diverse crisi di pianto. Stasera in diretta è previsto anche il reinserimento nel gruppo di Cla-rissa Burt, dopo una settimana di isolamento.

di animalisti che ha subito

«Un povero torello, terro-

rizzato, con le corna spunta-

te, è stato costretto per mi-

nuti e minuti a gareggiare

con tutti i protagonisti del-

la trasmissione, per una

prova di coraggio - lamenta

Walter Caporale dell'Asso-

ciazione animalisti - la cor-

che

6.00: Il Cammello di Radio2; 6.30: Gr 2; 7.20: Il Cammello di Radio2: 7.30: Gr 2: 7.53: Gr sport; 8.00 Fabio e Fiamma e la trave nell'occhio; 8.30 Gr 2; 8.48: I tre Moschettieri; 9.00: It ruggito del coniglio; 10.30 Gr 2; 10.57: Il ruggito del coniglio; 11.00: Condor; 11.35: Il Cammello di Radio2; 12.30. Gr 2; 12.49: Gr sport; 13.00: 28 minuti; 13.30: Gr 2; 13.43: Il Cammello di Radio2; 15.00: Il Cammello di Radio2; 15.30: Gr 2; 16.00: Atlantis; 17.30: Gr 2; 17.54: Bolneve; 17.57: Atlantis; 18.00: Caterpillar; 19.30: Gr 2; 19.52: Gr sport; 20.00: Alle 8 di sera; 20.30; Gr 2; 20.35; Dispenser; 21.00; If Cammello di Radio2: 21.30: Gr 2: 23.00: Il Cammello di Radio2: 0.00: La mezzanotte di Radio2; 2.00. Alle 8 di sera; 2.28: Solo musica; 5.30: Prima del giorno.

#### Radiotre

6.01; Il terzo aneilo musica; 6.45; Gr 3; 7.00; Radio3 mondo; 7,15: Prima pagina; 8,37: Prima pag na; 8.45: Gr 3; 9 02: Il terzo anello musica; 9.30: I terzo anello; 10 00: Radio3 mondo; 10 30: Il terzo anello musica; 10.45; Gr 3; 10.51; Il terzo anello; 11.00: Radio3 scienza; 11.30: La strana coppia; 12.00: Concerti del mattino; 13.00: La barcaccia; 13.45: Gr 3; 14.00: Il terzo anello; 14.30: Il terzo anello musica; 15.01: Speciale Fahrenheit; 16.00; Storyville: 16 45: Gr 3: 18.00: Il terzo anello; 18.45: Gr 3; 19.01: Hollywood party; 19.53: Radio3 suite; 20.00: La vita e l'opera di Luigi Dallapiccola; 20.30: li cartellone; 22.30: Il cartellone; 22.45: Gr 3; 22.50. li cartellone; 23.30: Il terzo anello; 0.00: Il terzo anello; 1.30. il terzo anello; 2.00 Notte classica.

#### gione; 11.05: Strade di casa; 11.30: Strade di casa; 12.30: Tg3 Giornale radio del Fvg; 13.34: Strade di casa; 14.03: Strade di casa; 14. del Fvg; 18.30: Tg3 Giornale radio del Fvg. Programmi per gli italiani in Istria: 15.30: Notizia-no; 15.45: Itineran dell'Adriatico

Radio Regionale 91,5 087,7 MHz / 819 AM

7.20: Tg3 Giornale radio del Fvg - Onda Verde Re-

Programmi in lingua slovena. (103,9 o 98,6 MHz / 7: Segnale orario - Gr del mattino; 7.20: Il nostro buongiorno, Calendarietto; 7.30; La fiaba; 8: Notiziario e cronaca regionale; 8.10; Diagonali culturali; poesia (replica); 9: Onde radio-attive; 10: Notiziario; 10.10: Pagine di musica classica; 11.15: Intrattenimento a mezzogiorno; 13: Segnale orario - Gr ore 13; 13.20: Musica corale; 14: Notiziario e cronaca regionale; 14.10: L'angolino dei ragazzi: La radio per le scuole: scuola elementare statale bilingue S. Pietro al Natisone (replica); 14.25: Musica leggera; 15: Onda giovane; 17: Notiziario e cronaca culturale; 18: Avvenimenti culturali; 18.50: Pot-pourri; 19: Segnale orario - Gr della sera; segue: Lettura programmi; segue: Oggi canta...; 19.35: Programmi di

#### Radio Capital

domani e chiusura

6.00: Capital News - Meteo; 6.15: Oroscopo; 6.30: Flash News; 6.45: Anteprima Radio Capital; 7.00: Capital News - Meteo: 7.15; Risponde Zucconi; 7.30: Flash News; 7.45: Meteo; 8.00: Capital News,

# 8.15: Risponde Zucconi; 8.30: Capital sport; 8.45:

Capital tribune; 9.00: Capital News - Meteo; 9.15: Scandati al sole; 9.30: Flash News; 10.00: Capital News; 10.15: Cuore & Luxuria; 10.30: Flash News, 10.45: Capital superstar; 11.00: Capital News - Meteo; 11,15: Moulin rouge; 11,30; Flash News; 12,00; Capital News - Meteo; 12.30: Flash News; 12.45 Anteprima Radio Capital; 13.00; Capital News - Meteo; 13.15: Area protetta; 13.30: Flash News; 13.45: Area protetta; 14 00: Capital News - Meteo; 14.15: Area protetta, 14.30: Flash News; 14.45: Area protetta; 15.00: Capital News; 15.30: Capital sport; 16.00: Capital News - Meteo; 16.30: Flash News; 16.45: Primafila; 17.00: Capital News; 17.15: Meteo; 17.30: Capital sport; 18.00: Capital News; 18.15: Fumo di Londra; 18.30: Flash News; 18.45: Punto e a capo; 19.00 Capital News - Meteo; 19.15: Capital groove master; 19.30: Capital sport; 19.45: Trovacinema club; 20 00: Capital News - Meteo; 20.05: Time machine - La macchina del tempo; 21.00: Capital News; 0.00: Capital groove master; 2.00: Nightime - La notte di Radio Capital; 5.00: Wake up - Svegliati con Radio Capital.

#### Radio Deejay

6.00: 6 sveglio; 7.00: Platinissima; 9.00: Il volo del mattino: 10.00: DJ chiama Italia; 12 00: Chiamate Roma; 13.00. Ciao Be li; 14.00: Dee;ay time; 16.00 Playdeejay: 18.00 Pinocchio, 20.00 SoulSista in da Club, 21 00: Dance Revolution, 22.30 C.O.C.C.O.; 0.00: Supatova; 2.00: Megamix; 4.00: The flow

Radioaktività

9.10: Disco news, la proposta della settimana;

22.15 NHL POWER WEEK OF COMEDY (00) di Spike Lee 22,45 Sport Time 23.00 Lo sciagurato Egidio

21.00 10

Duke

17.00 Golf European Tour

18.00 Trans World Sport

17.30 NHL POWER WEEK

16.30 NBA Action

19.00 Sport Time

24.00 Controluce: Frontiera Lecce 1.15 Basket NCAA: North Carolin no ab 3.00 Basket NBA: Rookie Challange

■ Eventuali variazioni de gli orari o del programm dipendono esclusiva mente dalle singole emit tenti, che non sempre le comunicano in tempo uti-le per consentirci di effet tuare le correzionia

#### 14.30 Sport Time US TELEWORDEST

8.15 GUERRINO CONSIGLIA - LA RI-

11.50 GUERR NO CONSIGLIA - LA RI-

13.00 THE GIORNALE L'EDIZIONE

CETTA DEL GIORNO

CETTA DEL GIORNO

DEL POMERIGGIO

14.00 LE ISOLE DEI SOGNA

18.30 LE ISOLE DEI SOGNI

19.25 PADOVA GIORNALE

19.40 ROVIGO GORNALE

DELLA NOTTE

23.35 CRONACHE TREVIGIANE

20.25 TNE GIORNALE

SCENZA

14,30 TNE CONSIGLIA

13.30 PANORAMIC DOCUMENTARI

19.00 GUERRINO CONSIGLIA - LA RI-

CETTA DEL GIORNO

20.00 PANORAMIC DOCUMENTAR!

21.00 EXPLORER - PIANETA CONO-

23.00 THE GIORNALE - L'EDIZIONE

8.30 LE ISOLE DEI SOGNI

9.00 THE CONSIGLIA

12.00 LISCIO IN TV

13.15 ATLANTIDE

19.10 ATLANTIDE

RETE AZZURRA 11.00 DOCUMENTARIO 12.15 SCUSI VUOL BALLARE 6.00 THE GIORNALE 6.30 LE ISOLE DEI SOGNI 7.00 THE GIORNALE 12.50 TRA IL DIRE E IL FARE 7.30 PADOVA G.ORNALE 7.45 ROVIGO GIORNALE

13.35 TG SALUTE 14.00 IL LOTTO È SERVITO 18.00 HOLMES Telefilm 20.00 LOTTO IN SALOTTO

20.30 TINA MITE
20.45 FUNARI FOR EVER
22.20 STRANISSIMO
23.30 RONDO SPORT

#### 24,00 ANTEPRIMA VOLLEY 0.31 STRANISSIMO

TELECHIARA LUXA 6.50 MOSAICO 8.05 NOTIZIE DA NORDEST 9.30 GOLLUM

12.00 IL SICOMORO 13.00 NOTIZIARIO FV-GIULIA 15.20 LETTERE A DON MAZZI 15.30 ROSARIO 16.03 SUMAN 17.30 MOSAICO

19.00 NOTIZIARIO FV- GIULIA 23.00 NOTIZIARIO FV-VENEZIA

metro di sera 20 Oniy The Best, 20 05 Compa Eyes; 21 Free Company. Radio Fantastica

#### Dalle 0.00 alle 24. Fantastica le 100 canzo



#### UCCISO USURIAGA A CALÌ

L'ex nazionale di calcio colombiano Albeiro Usuriaga è stato assassinato nella sua casa di Calì da un ignoto aggressore che gli ha esploso contro a bruciapelo parecchi colpi di pistola mentre era intento a giocare a carte con alcuni amici. Usuriaga, 37 anni, con la Colombia parteci-pò tra l'altro ai Mondiali di Italia '90; giocò anche in Argentina, Messico, Paraguay, Venezuela e Spagna.



SERVIZI ESCLUSIVI

SOCCORSO STRADALE 24 H SU 24 <sup>N</sup>ITALIA E NEI PAESI DELL'UNIONE EUROPEA

16.00 Capodistria:

14.20 Capodistria: Biathlon 15.00 Sky Sport 1: Basket

13.40 Italia 7 Gold: Tg7

16.40 Capodistria: Basket Campionati del mondo Eurolega 2003/2004 Krka-Zalgiris Ncaa North Carolina-22.15 Sky Sport 1: NHL Power Week

22.46 Sky Sport 2: Tennis ATP Tour Magazine 23.40 TeleFriuli: Sport sera 1.15 Sky Sport1: Basket NCAA North Carolina-Duke (R)

2.00 Sky Sport 2: Hockey NHL All Star Game

SPORT

2.10 Rai Due: Tennis ATP Milano 3.00 Sky Sport 1: Basket

NBA Rookie Challan-

4.46 Sky Sport 2: Basket North Carolina-Duke

#### **REGOLE UEFA PER TUTTI**

«Gli italiani devono rispettare le regole come tutti gli altri. Senza sconti». Lars Christer Olsson, nuovo direttore generale dell'Uefa, ribadisce che se vogliono partecipare alle prossime coppe europee i club italiani devono mettere in regola i propri bilanci entro e non oltre il 28 febbraio (avranno tempo poi un altro mese per eventuali ricorsi).



Piazza Duca degli Abruzzi 1 - Tel. 040363856 RINNOVO PATENTI VISITA MEDICA IN SEDE MARTEDI' GIOVEDI' VENERDI' dalle 17.00 alle 18.00

COPPA ITALIA Non bastano neanche i supplementari nella seconda semifinale. Ci vogliono i rigori

## Battaglia a San Siro, vince la Juve

Adriano, poi Tudor e Del Piero, infine Adani al 94'. Decide il penalty di Miccoli

Dopo la pesante sconfitta contro la Lazio si lavora sul piano psicologico

## Ancelotti consola il

ra all'Olimpico implica parole di conforto da parte del vicepresidente Galliani che lo: «Ci dispiace molto perchè eravamo i detentori della competizione. Auguriamoci che sia stata solo una sarata starta e che di calcio si vince e si perde ma l'importante non è demolarizzarsi e andare avanti per la propria strada» - è l'invito del tecnico co che sottolinea i meriti della Lazio ma fa intendere che questo Milan deve subito cancellare il naufragio e soprattutto non deve ripeterlo più. the sia stata solo una serata storta e che Non abbia ripercussioni sul campionato.
Non so spiegare perchè la squadra abbia
siocato così male, forse tutto è dipeso da
n problema di motivazioni. È la nostra Carolina sconfitta in trasferta, mai quest'antiamo però tranquilli, speriamo che il rimediato all'Olimpico ci serva da lezioper quando incontreremo la Lazio in pionato. E anche a partire da domeni-

la trovato nei biancocelesti la vera era di una stagione che resta ovviapronto a riprendere la corsa in pions League: il Milan non può am-rlo ma, sotto sotto, anche dalla seratrascorsa nella capitale può soffercon futti gli impegni che il diavolo dovrà sere mesc, la Coppa Italia poteva anche essere messa da parte.

Mente fa pensare. Il Milan in caduta libera all'Oli pensare. Il Milan in caduta libete non è demolarizzarsi e andare avanti deve ripeterlo più.

Già domenica, contro una delle squadre più in forma del campionato, il Lecce, si capirà se il Milan subirà le conseguenze psicologiche dell'obiettivo sfumato o se avrà smaltimo in tempo gli strascichi della batosta. «Contro la Lazio - ha spiegato il danese Laursen - siamo stati troppo brutti per essere il vero Milan. Siamo tutti dispiaciuti di essere usciti fuori in questo modo dalla Coppa Italia, però questo non deve pesa-re sulle convinzioni della squadra. Tra dil rischio che la capolista della serie campionato e Champions avremo tanti im-

pegni importanti per riscattarci». È in questa ottica che ragiona Ancelotti, da incorniciare. In fuga per lo scu- al quale servirà un Milan in grande condizione per affrontare la volata di fine stagione senza acido lattico nelle gambe. Proprio contro la Lazio, ad esempio, si è rivisto un Inzaghi in forma soddisfacente: la punta mette però tatticamente in imbarazzo il bomber Shevchenko, che preferisce muoversi senza compagnia nelle aree avversa-

MILANO Juve in finale di rigore dopo una partita emozionante conclusa coi tiri del dischetto.

La Juve barcolla, ma quando sembra spacciata risorge intorno ai suoi cam-pioni Nedved e Del Piero, più forte di tutto, anche della paura e della sfortuna. L'Inter invece, nonostante la maestosa coppia di bomber esibita, ovvero Vieri-Adriano, incappa nella ma-ledizione che la perseguita: quella delle espulsioni. Restano in 10 i nerazzurri nel momento topico della gara per una decisione fiscale di Pellegrino (arbitro temuto a Milano per la nomea che lo vuole favorevole ai bianconeri), che caccia Cordoba per un fallo su Nedved, collezionano un palo e una traversa, e solo a 10 secondo dalla fine, con Adani, acciuffano per i capelli il 2-2 e i supplementari. Emozioni forti insomma: il derby d'Italia, da questo punto di vista non delude mai.

Zaccheroni si decide a provare dall'inizio Adriano e Vieri con Kily Gonzalez in appoggio. Scelta che si conferma azzeccata perchè i due si dimostrano subito micidiali per velocità, potenza e precisione nelle conInter **Juventus** 

(dopo i rigori) al 90' 2-2 MARCATORI: pt 7' Adriano, 40' Tudor, st 33' Del Piero, 49' Adani. INTER: Fontana, Cordoba, Adani, Cannavaro (pt 9' van der Meyde, st 15' Emre), Helveg, Farinos, Stankovic, J.Zanetti, Kily Gonzales (st 1' Pasquale), Adriano, Vieri.

All. Zaccheroni. JUVENTUS: Chimenti, Ferrara, Legrottaglie, Montero, Pessotto (st 18' Nedved), Zambrotta, Maresca, Tudor (pt 41' Trezeguet), Appiah, Miccoli, Di Vaio (st 20' Del Pie-

ro). All. Lippi ARBITRO: Pellegrino. NOTE: espulso Cordoba. Ammonito Adani, Del Piero, Ferrara, Zambrot-

Lippi, che ha l'esigenza di dimenticare e far dimenticare la disfatta di Roma, sceglie una Juventus di lotta lasciando fuori sia il Pallone d'oro Nedved, sia Del Piero e anche Trezeguet. Il francese entrerà poi dal 40', sull'1-1 quando il tecni-

co decide di giocarsi il tutto per tutto passando a un inconsueto 3-4-3.

Dietro gli esterni sono Pessotto e Ferrara, mentre a centrocampo giocano col coltello fra i denti Zambrotta, Tudor, Maresca e Appiah. Un buon Miccoli e Di Vaio sono le punte fino al cambio.

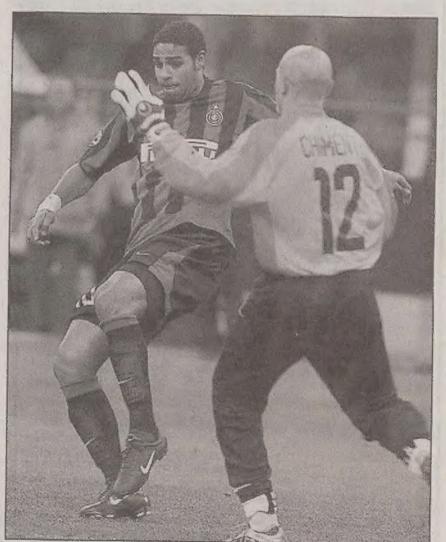
Ed è una Juve corta che pressa alto e sfiora il gol già al 1' con Miccoli che non arriva alla deviazione su cross di Zambrotta. Ma i bianconeri di questi tempi pagano presto il solito dazio a una difesa insicura e sul bagnato quando Chimenti pasticcia nel controllare un lancio di Stankovic sul quale Adriano si avventa per toccare in rete.

La Juve però non subisce il colpo e continua a giocare alla grande dominando il centrocampo e arrivando al pareggio con Tudor.

Nella ripresa Pellegrino nega un rigore all'Inter, la Juve passa con Del Piero. A un amen dalla fine, Adani trova il gol che porta l'Inter ai supplementari. Che non bastano. Solo l'ultimo rigore decide la contesa: Vieri lo sbaglia e Miccoli lo realizza.

L'allenatore Tesser sintetizza la situazione degli alabardati ieri impegnati a Castions

«Tutto fila per il verso giusto»



perfino sfortunata. Piove Adriano d'esterno supera Chimenti e va a segnare.

### Decreto salva-calcio: proroga

BRUXELLES L'Italia ha chiesto una proroga di un mese alla commissione europea per rispondere ai dubbi di Bruxelles sugli aspetti contabili del decreto Salvo-calcio. La conferma arriva da fonti della comissione Ue. Le risposte dell' Italia avrebbero dovuto essere fornite entro il 13 febbraio. La nuova scadenza, che l'esecutivo Ue si appresta a concedere, è il 13 marzo. Entro domani Bruxelles si aspetta risposte anche sugli aspetti riguardanti gli aiuti di stato del decreto spalmadebiti e il governo italiano è pronto a rispondere che non si tratta nè di aiuti di stato, nè di agevolazioni fiscali nei confronti delle società di calcio. Lo rivelano fonti del governo, secondo le quali il decreto salva calcio consentirà di aumentare le entrate fiscali.

Al convegno promosso dal Comune tanti campioni del passato

## Al museo Revoltella una serata the commemora Nereo Rocco

Il 20 febbra-1979 Trieste perdeva uno dei suoi fi-gli che forse più di altro l'hanno famosa nel Ma do dello sport. dopo cinque lueo pricordo di Ne-Rocco non si è pento per nulla. Izi, non appena si n suizza qualcosa suo onore, da Parte d'Italia amici e coloali tanto hanparato dal quanto buoon. Così, gio-9 febbraio (a re dalle 16) sa-Presenti al Revoltella il

en boy» Gianlivera, Albertino Bigon, vio p: nero» Cudicini, Ottavio Bianchi, Massimo Gia-



Nereo Rocco con l'immancabile cappello.

calcio chiamati a raccolta in occasione di «Nereo Roccomini e altri ex grandi del luta dal Comune e dalla

## fallimento Fiorentina: a giudizio Per bancarotta Luna e Cecchi Gori

lo di Vittorio Cecchi Gori e Luciano Luna per concorso entina cal fraudolenta in relazione al fallimento della ntina calcio. La procura sollecita il processo, sempre il reato di bancarotta, anche per altri tre ex ammini-atori della bancarotta, anche per altri tre ex amminiratori della società viola: Ottavio Bianchi, Ugo Poggi e drkis Zerounian. I pm hanno invece stralciato le posiziodi sei indagati - i quattro del gruoppo dei cosiddetti sagdue sindaci revisori - e hanno chiesto l'archiviazione posizioni di posizioni del direttore centrale elle posizioni di Franco Carraro e del direttore centrale agenzia delle entrate, Attilio Befera. Carraro e Beferano stati al entrate, Attilio Befera. erano stati chiamati in causa, insieme ai quattro saggi, Paccordo che, garante la Lega di cui Carraro allora presidente, garante la Lega di cui Carraio al la la vendita di Rui Costa e Toldo.

dalla Camera di Commercio e dai figli di Nereo Rocco, Tito e Bruno, per omaggiare chi tanto ha dato a Trieste nel nome del calcio. All'appuntamento non hanno voluto mancare i giornalisti Gigi Garanzini e Gianni Mura, penne che attualmente firmano «La Stampa» e «Repubblica», e che a suo tempo avevano cantato le gesta delle squadre del Parón. La rimpatriata dovrebbe essere condotta da Bruno Pizzul, mentre uno speciale ricono-

scimento, il «Premio Nereo Rocco alla carriera», sarà consegnato a Cesare Maldini, l'allenatore servolano che forse più di ogni al-tro è riuscito a raccogliere l'eredità di Rocco.

«Nereo Rocco era una persona burbera ma che sapeva dare umanità - ha ricordato ieri nel foyer dello stadio triestino che porta il no-me del Parón il vicesindaco Lippi - Ricordarlo nel 25.0 anniversario della sua scomparsa credo sia un fat-

to doveroso». Nel corso della serata al Museo Revoltella saranno proiettati dei filmati dell'epoca che ritraggono Rocco sia in veste di giocatore che di allenatore. L'ingresso sarà aperto a tutti e la capienza di 160 posti della sala difficilmente conterrà tutti coloro che ancora ama-

no Rocco.



tacco il tecnico Pioli potrà contare sull'albanese Bo-

TRIESTE «Quando si sta bene con la testa tutto fila per il verso giusto». Sembra una banalità la frase di Attilio Tesser, invece è la testimonianza del buon momento. fisico e mentale, che sta attraversando la Triestina. Una squadra al completo, che ha recuperato anche l'acciaccato Gubellini, pronta ad affrontare la difficile partita allo stadio Arechi (posticipo lunedì alle 20.30) contro una Salernitana spuntata. Se in casa alabardata Moscardelli, che ieri non ha giocato l'amichevole per motivi precauzionali, tornerà al fianco di Godeas. gli amaranto devono fare i conti con l'assenza di Bombardini (squalificato assieme a Longo) e il probabile forfait dell'acciaccato Di Vicino. In compenso per l'at-

La rosa al completo prepara il posticipo contro la Salernitana locissimo sudafricano Nomvete appena prelevato dall'Udinese. Una Salernitana, dimostratasi formazione quadra-

ta e dal buon gioco già nella gara del Rocco, rinforzata anche dal centrocampista svedese Cornelliuson che farà coppia con Lai. Quest'ultimo un giovane allevato, quando allenava la Primavera del Venezia, proprio da Tesser che nella partita di andata realizzò il vantaggio dei campani. Rispetto a quell'incontro, però, è la Triestina a essere profondamente cambiata: è diventata una squadra.

Per quanto fatto vedere ieri, sia nella seduta di tattica sia nell'amichevole contro la Castionese, l'allenatore potrebbe puntare sull' esordio dal primo minuto per Federici e Beati. Gli ultimi arrivati sono stati progdani e, se disponibile, il ve- vati da Tesser nel consueto

modulo che in difesa, alla coppia centrale Pecorari-Bega (ieri fermo per un infred-datura e sostituito da Mantovani), dovrebbe aggiungere a destra Ferronetti e a sinistra l'ex mancino della Reggiana. A centrocampo, invece, fiducia a Marianini e Aquilani, con il regista dell'Inter davanti alla difesa e il trequartista Rigoni dietro alla coppia Godeas-Moscardelli.

Triestina-Castionese 10-1. Marcatori: Baù (3), Aquilani (3), Rigoni, Noselli (2), Famiano.

1.0 tempo: Campagnolo, Ferronetti, Pecorari, Mantovani, Federici, Marianini, Beati, Aquilani, Rigoni, Baù, Godeas.

2.0 tempo: Riato, Carbone, Cocetti, Minieri, Aubameyang, Famiano, Boscolo, Parola, Muntasser, Gubellini, Noselli.

Pietro Comelli

Gazzoni soddisfatto sull'inchiesta avviata dalla procura di Roma: «Bisogno di aria pulita»

## Verità sul doping amministrativo

ROMA «L'importante adesso è accertare la verita». Giuseppe Gazzoni Frascara, padrone del Bologna, non nasconde la sua soddisfazione per l'inchiesta avviata dalla procura di Roma sul mondo del pallone. È stato proprio Gazzoni a denunciare per primo le irre-

«Ma sì, sono soddisfatto - ammette Gazzoni - perchè gli illeciti sono sotto gli occhi di tutti ed è arrivato il momento di dire basta, di ristabilire delle regole. C'è bisogno di aria pulita, anche sui campi di calcio e non si tratta di appuntare una medaglia al petto di chi ha cominciato a denunciare il mar-Alessandro Ravalico | cio, ma di compiere una svolta».

A rischio il campionato? «È un problema che non mi pongo e che riguarderà eventualmente la Federazione. Non possiamo preoccuparci dei rischi impliciti in un'inchiesta, l'importante è che si prenda la strada del cambiamento e che la si percorra fino in fondo, perchè l'inversione di rotta sia definitiva. Le squadre devono fare la loro gara usufruendo di regole uguali, senza lasciare spazio alla concorrenza sleale, non possono esserci società che da situazioni economiche poco chiare traggono vantaggi sportivi».

«Per par condicio - spiega Gazzoni - intendo il rispetto delle norme fiscali, di quelle sui bilanci, di accordi sulle cessioni».

## Terra vulcanica e sementi sul terreno dello stadio



Il trattore all'opera sul terreno dello stadio Rocco.

TRIESTE L'operazione per il riassetto del terreno allo stadio Rocco è ufficialmente partita. Dopo l'accordo tra il Comune e la Triestina, che da questa settimana ha assunto direttamente la gestione del manto erboso, sono iniziati e praticamente già terminati i lavori straordina-ri. Il personale della ditta incaricata dalla società alabarri. Il personale della ditta incaricata dalla società alabardata, la stessa che cura il campo dello stadio Friuli, ha preso in consegna il Rocco affiancato da due addetti che in futuro dovranno curare quotidianamente il terreno di gioco. Nonostante le temperature ancora rigide il campo è stato ugualmente seminato, sfruttando il calendario della serie B che terrà lontana da Trieste la squadra per due turni. Fino a domenica 29 febbraio, quando è in programma la gara interna contro il Possero il compo gramma la gara interna contro il Pescara, il campo potrà così riposare. L'unica e preziosa sosta disponibile è stata dunque presa al balzo, per lavorare sopra un terreno rovinato dopo la partita contro il Venezia.

Al livellamento del terreno, la rasatura dell'erba e la foratura, per permettere alla terra di respirare e la successiva semina, nella mattinata di ieri il campo appariva di un insolito colore nero: è stata deposta, con un trattore fatto arrivare da Udine, uno strato di terra vulcanica che aiuterà l'erba a crescere. Ultimati nei prossimi giorni i lavori non resterà che aspettare l'aumento delle temperature, che permetterà all'erba di ritornare finalmente padrona al Rocco. Alla fine di marzo, se tutto andrà per il meglio, gli esperti sostengono che si potranno verificare i risultati dell'operazione.

Cerimonia ieri pomeriggio al Quirinale per la consegna di medaglie a 67 atleti vincitori dei più prestigiosi titoli sportivi

# Ciampi premia gli azzurri campioni del mondo

Collina diventa commendatore e Soldini ufficiale. Collare d'oro, tra gli altri, anche a Cesare Rubini

IL PICCOLO

### Supergigante, Fanchini d'oro ai Mondiali juniores di Maribor

MARIBOR È arrivato il primo oro per la squadra italiana nei Mondiali juniores di sci alpino. A vincerlo è Nadia Fanchini, diciassettenne residente a Monte Campione, tesserata per lo Sci Club 90 Montecampione, che è salita a pari merito sul gradino più alto del podio con l'austriaca Andrea Fischbacher con il tempo di 1'26"79. L'azzurrina coglie il primo successo importante della sua giovane carriera qualche settimana dopo il primo podio di Coppa Europa ottenuto sempre in supergigante, a Pontedilegno. Per l'Italia si tratta della seconda medaglia nella manifestazione slovena dopo l'argento di Silvano Varettoni mella discesa di martedì, la 97.a nella storia dei mondiali juniores. Prima della Fanchini, in supergigante avevano vinto solamente Isolde Kostner, Alessandra Merlin e Karen Putzer. Nadia, sesta nella discesa di martedì, ha preceduto avversarie di tutto rispetto che si sono rese protagoniste persino in Coppa del mondo: da Julia Mancuso (terza al traguardo) a Lindsey Kildow (quarta), per continuare con Daniela Mueller (settima) e Sarka Zahrobska (decima). Più indietro le altre italiane con Camila Alfieri 18.a, Marlies Papst 32.a, Johanna Schnarf 38.a e Karoline Trojer al 51.o posto. Fanchini, diciassettenne residente a Monte Campione,

### Moto: Biaggi mette tutti in fila

SEPANG Max Biaggi per il secondo giorno consecutivo mette tutti in fila a Sepang. Nei test malesi in preparazione della prossima stagione del Motomondiale, che debutterà il 4 aprile da Welkom in Sudafrica, le Honda si sono confermate le più veloci piazzando quattro mo-to davanti a tutti. Soltanto quinto tempo per la Yamaha di Valentino Rossi, ma come riscontro cronometrico il campione del mondo MotoGp è andato meglio di mercoledì fermando il cronometro sul 2'03"001 accorciando il gap da Biaggi. L'eterno rivale romano an-cora una volta è andato sotto il 2'03" ma è stato più lento di ieri (2'02"750). L'ex campione del mondo ha preceduto gli statunitensi Colin Edwards (2'02"845) e Nicky Hayden (2'02"855). In ritardo la Ducati di Loris Capirossi, solo nona, mentre Marco Melandri ha chiuso con il 16.0 tempo. Solo 13.0 Alex Barros che, insieme a Hayden, correrà in sella alla Honda ufficiale, quella che fino alla scorsa stagione è stata di Valentino Rossi. Il brasiliano è però ancora convalescente dopo l'operazione a una spalla zione a una spalla.

### Moret d'aur a capitan Galanda

UDINE Giacomo Galanda, capitano della nazionale di basket, e Stefano Amerio, titolare di una etichetta discobasket, e Stefano Amerio, titolare di una etichetta discografica affermatasi nel mondo, sono i vincitori del «Moret d'aur» 2004. I riconoscimenti sono stati decisi ieri dalla giuria. Premi speciali sono stati assegnati agli «emergenti» Mara Navarria, vincitrice lo scorso della coppa del mondo di scherma Under 20, e Gianni Coletti, disc jockey affermatosi quale ideatore di diverse sigle televisive, mentre i premi «alla carriera» sono stati assegnati al festival «Folkest» per i 25 anni di vita e a Roberto Cecon, già campione italiano di salto con gli sci dal trampolino. La giuria ha poi deciso di assegnare riconoscimenti speciali ad Arrigo Dal Forno, campione mondiale seniores di ciclismo, e alla Scuola sperimentale dell'attore di Pordenone. Il «Moret d'aur» sarà assegnato il 26 aprile, a Udine.

ROMA Il presidente della Repubblica Ciampi ha ricevu-to nel ieri al Quirinale gli atleti italiani vincitori nel 2003 di medaglie d'oro nelle discipline sportive di nuo-to, tiro con l'arco, atletica leggera, canottaggio, vela, bocce, hockey-pattinaggio, scherma, pugilato, sci nautico, sport disabili, ciclismo, tiro a volo, motociclismo, appert inversali posse smo, sport invernali, pesca sportiva e motonautica.

Erano presenti il presi-dente e il segretario del Co-ni, Petrucci e Pagnozzi, con i membri della giunta nazionale, i dirigenti delle federazioni con i commissari tecnici e altre personalità del mondo dello sport.

Il presidente Ciampi ha rivolto un saluto ai presen-ti. Successivamente il capo dello Stato ha consegnato una medaglia ricordo agli atleti campioni del mondo e il Collare d'oro al merito sportivo a personalità ed enti particolarmente meritavali nella promozione e tevoli nella promozione e nella diffusione degli ideali sportivi e olimpici, tra cui Cesare Rubini, Fiorenzo

Il Presidente Ciampi tra Collina e Soldini al Quirinale.

cenza di commendatore dell'ordine al merito della Repubblica a Pierluigi Collina e di ufficiale dell'ordine al merito della Repubblica a Giovanni Soldini.

«Voglio sottolineare con forza l'etica dello sport, fatta di lealtà, di stretta aderenza alla lettera e allo spirito delle regole del gioco,

Magni, Nostini, Mangiarot-ti. Ciampi ha infine conse-gnato le insegne dell'onorifi-di obbedienza immediata al giudice di gara, di rispet-to nei confronti degli avversari. Questo atteggiamento mentale, indispensabile per lo sportivo, deve essere metodo di vita per tutti», ha detto il presidente della Repubblica Carlo Azeglio Ciampi,

Ciampi ha richiamato la forza caratteriale e altri valori quali lo spirito di grup po, il rispetto e l'integrazio- educazione della mente.

ne, valori che «vengono trasmessi allo sportivo in modo inconsapevole, ma pro-

do inconsapevole, ma proprio per questo in modo
molto più efficace».

Il capo dello Stato ha richiamato la funzione sociale dello sport rivolgendo un
saluto particolare alla delegazione della Federazione
sport disabili. Ha parlato
anche della funzione educativa che svolgono le attività tiva che svolgono le attività sportive dicendo: «Voi campioni rappresentate un esempio per i nostri ragazzi, un modello positivo di affermazione, di impegno, di disciplina. L'agonismo e la disciplina nello sport sono per i giovani momenti importanti. La costanza negli allenamenti e nelle partite allenamenti e nelle partite educa all'impegno e al sacri-ficio per raggiungere una meta, rafforza il carattere e la capacità di adattamen-

Nell'antica Grecia, ha ricordato Ciampi, i pedagoghi diedero uno spazio assai rilevante allo sport nella convinzione che l'educazione del corpo sia anche

#### Schumi: la macchina era affamata

SCARPERIA La F2004 si ferma durante i test al Mugello ma il campione del mondo Michael Schumacher (che oggi effettuerà nuove prove) dispensa ottimismo: «La macchine era affamata e voleva qualcosa da mangiare» ha scherzato il ferrarista parlando del guasto improvviso che ha fatto fermare la nuova monoposto tra la curva Materassi e quella Borgo San Lorenzo.

La rassegna quest'anno solo «sfiora» Trieste: indiretto protagonista il prodiere monfalconese Trani, pure lui iridato

# La rassegna quest'anno solo «sfiora» Trieste: indiretto protagonista il prodiere monfalconese Trani, pure lui iridato di consegna il riconoscimento a Zandona di consegna di consegna il riconoscimento a Zandona di consegna di c

Vascotto recita una poesia di Bianchetti, il velista oceanico scomparso l'anno scorso



Vasco Vascotto

TRIESTE Il premio Velista dell'anno quest'anno solo «sfiora» la provincia triestina, andando a Gabrio Zandonà. L'ambito titolo, assegnato al miglior velista della stagione 2003, al

la provincia triestina, andando a Gabrio Zandona. L'ambito titolo, assegnato al miglior velista della stagione 2003, al miglior progettista e alla barca più performante dell'anno ha visto infatti indiretto protagonista il prodiere monfanconese Andrea Trani, che ha contribuito alla vittoria del suo timoniere, Gabrio Zandonà, grazie agli eccellenti risultati ottenuti in classe 470 con la vittoria del titolo mondiale.

Zandonà ha ottenuto il timone d'oro del Velista dell'anno a scapito del muggesano Vasco Vascotto, che figurava tra i finalisti della manifestazione, così come il friulano Marco Lostuzzi, candidato a miglior progettista grazie all'ideazione del Solaris 36 One design anch'esso in finale. Il titolo di miglior progettista è andato a Umberto Felci, per aver realizzato Clandesteam, vincitore della Centomiglia del Garda, mentre miglior scafo è stato decretato il Grand Soleil 42 dei cantieri del Pardo progettato da Botin&Carkeek, che ha monopolizzato il podio alla Coppa del Re, al Trofeo dell'Accademia e al mondiale Ims del 2003.

Nel corso della cerimonia, organizzata da Audi e da Il giornale della vela, è stata ricordata la figura di Simone Bianchetti, il velista oceanico scomparso nel 2003; protagonista del ricordo del giovane velista è stato Vasco Vascotto, che ha recitato una poesia di Bianchetti. Alla cerimonia c'era anche l'attore Claudio Amendola, appassionato velista.

ALLA BIT DI MILANO

### Preiscrizioni alla Bavisela e alla Barcolan

TRIESTE Tutto pronto, a Milano, per la presenza dello sport triestino alla Bit, la Borsa internazionale del turismo, nell'ambito della partecipazione promozionale della regione Friuli Venezia Giulia. L'esposizione aprirà al pubblico domattina, e nello stesso momento si avvieranno, per la prima volta nella storia delle due manifestazioni, le preiscrizioni di Barcolana e Bavisela. L'iniziativa serve a utilizzare lo sport come volano di promozione delme volano di promozione del-la città, strategia adottata an-che da altri territori, come la Riviera di Rimini (che si profr. c. | muove attraverso Blue Sail)

e il Lago di Garda (con la Centomiglia). Domani e domenica a Mila-

no ci si potrà quindi iscrivere alle due manifestazioni sportive, in programma, all'inizio di maggio (Bavisela) e la seconda domenica di ottobre (Barcolana). Dei due eventi si parlerà diffusamente anche in ceracione di una sociale. che in occasione di una serie di incontri con la stampa, or-ganizzati domani e lunedì, per promuovere il territorio triestino e più in generale quello regionale. Gli organiz-zatori di Barcolana e Bavise-la hanno fatto le cose in grande: si sono portati appresso anche i rispettivi sistemi in-formatici, per aggiornare in

tempo reale le iscrizioni, hanno realizzato material stampati ad hoc per promuo vere rispettivamente la regata e la maratona. Le immagini al la companioni del companioni d ni delle due manifestazion ni delle due manifestazioni inoltre, sono state utilizza da PromoTrieste per complitare il quadro dell'offerta tu stica nel video promozione che per tutti i giorni dell'eve to «girerà» sugli schermi nello spazio dedicato a Trieste.

Per quanto riguarda in minera specifica la vela, il moniera specifica la

stato chiamato tra i testin nial della regione ad anima il grande stand del Friuli nezia Giulia.

Francesca Capodani

#### Un rebus la corsa a Agnano **Attenzione a Cosmic Baby**

NAPOLI Tris intricata oggi ad Agnano, dove sul miglio, saranno in venti a darsi battaglia. Pronostico quanto mai aleatorio e scommettitori messi a dura prova per risolvere il rebus. Versiliese d'Apua - immancabile - può far valere la sua notevole esperienza, ma non l'avrà facile anche in considerazione della situazione ponderale che certamente non gli è d'au-

Si può provare con Cosmic Baby, pilotato da Antonio Im-proda, uno che in passato difficilmente perdeva le occasio-ni favorevoli, ma anche Zecca del Nord, Chelsey Lady, Alva-rez Bi, Zoe Zvi, Coral Bi e Ci-metta Dra possono mettersi

Premio del Golfo di Na-poli, euro 22.600, metri

A metri 1600: 1) Cristal Gar (S. Viola); 2) Car Power Sm (G. Curato); 3) Campiglio (S. Mattera jr.); 4) Zeester Nice (I. Guarsi); 5) Burgane Sm (A. Colasanti); 6) Zoe Zvi (S. Breccia); 7) Utente Wise (M. Fanti); 8) Chip of Paper (R. Chiaro); 9) Chelsey Lady (G. Luongo); 10) Charlie Chaplin (E. Parenti); 11) A Magic Wise (G. Scherillo); 12) Cheque Migliore (M. Angeletti); 13) Alvareza Bi (S. Mollo); 14) Zimmerwald Top (N. Merola); 15) Bakimba (A. Vannucci); 16) Cosmic Baby (A. nucci); 16) Cosmic Baby (A. Improda); 17) Cimetta Dra (F. Tranchina); 18) Zecca del Nord (G. Mele jr.); 19) Coral Bi (D. Battistini); 20) Versiliese d'APua (L. Colletti).

I nostri favoriti. Pronostico base: 16) Cosmic Baby. 9) Chelsey Lady. 20) Versiliese d'Apua. Aggiuste sistemisiche: 19) Coral Bi. 13) Alvarez Bi. 6) Zoe Zvi.

Vanno 2141,14 euro ai 571 vincitori della Tris di ieri (11-4-18).

ger

TRIESTE E stato il Premio dei Gatti (la corsa più ricca di

moneta del freddo pomerig-

### Balilla d'Asolo respinge di misura Crownst

gio a Montebello), un fatto «personale» fra il cavallo scattato d'acchito al comando e quello che fino al termi-ne della penultima curva fi-gurava in fondo al plotone. Balilla d'Asolo (improvvisato da Luca Vaccari) e Crownst i soggetti in que-stione, i quali hanno dato vita a un incertissimo duello in retta d'arrivo, risolto per pochi centimetri ancora dal cavallo che aveva fatto l'andatura dalle prime bat-tute. Balilla d'Asolo, infat-ti, dopo breve lotta supera-va Beladamurir Rex, dietro alla quale si sistemavano

mentre rompeva subito Dia-mond Gill. Dopo mezzo giro, Aramon andava in fuo-ri, seguito immediatamen-te da Personal Pc, quindi venivano Ziki, il rimesso Diamond Gill, con Cobiras As e Crownst in coda.

Appena conclusa la pe-nultima piegata, Targhetta richiamava con decisione Crownst che si metteva in mostra per un impressionante allungo in quarta ruota. Superava uno dopo l'altro tutti gli avversari Crownst, e in retta d'arrivo affiancava e per un attimo rimontava, magari di poco, anche Balilla d'Asolo. Ma in prossimità del palo, l'azione dell'attaccante su-Aramon e Personal Pc, biva un giustificato rallen-

RISULTATI

Premio Rosy (metri 2060): 1) Ebano Helz (D. Edera); 2) Erzincan Tr; 3) Estel Nb. 6 part. Tempo al km 1.22.1. Tot.: 2,93; 1,80; 2,32; (4,93). Trio: 26,00 euro. Premio Botolo (metri 1660): 1) Eales (C. Schipani); 2) Ersilia Mn; 3) Estrelita. 7 part. Tempo al km 1.21.7. Tot.: 4,98; 2,82, 2.00; (8,55). Trio: 168,37 euro. Premio Fred (metri 2080): 1) Agata Dx (R. Totaro); 2) Balcon; 3) Calimba di Sala. 8 part. Tempo al km 1.20.3. Tot.: 3,91; 1,60, 1,69, 1,70; (14,04). Trio: 134,85 euro. Premio Lucy (metri 2060): 1) Cafnico Holz (A. Di Fronzo); 2) Cd Priness Ks; 3) Ban Cof. 8 part. Tempo al km 1.20. Tot.: 2,72; 1,74, 2,57, 4,31; (13,05). Trio: 260,03 euro. Premio Karin (metri 1660): 1) Dolga du Kras (P. Romanelli); 2) Dorset Capar; 3) Dayan Pizz. 8 part. Tempo al km 1.17.7. Tot.: 1,40; 1,19, 1,49, 1,67; (3,81). Trio: 21,42 euro.

Premio dei Gatti (metri 1660): 1) Balilla d'Asolo (L. Vaccari); 2) Crownst; 3) Diamond Gill. 8 part. Tempo al km 1.18.6. Tot.: 10.77; 3,24, 2,29, 2,54; (28.24). Trio: 362.34

Premio Isotta (metri 1660): 1) Doria de Gleris (P. Romanelli); 2) Delizia Dvs; 3) Dany Alca. 9 part. Tempo al km 1.19.8. Tot.; 1,97; 1,48, 2,49, 1,98; (15,98). Trio: 100,47 eu-

Premio Peperoncino (metri 1660): 1) Crono (R. Vecchione); 2) Big Winnerst; 3) Assuracenturix. 7 part. Tempo al km 1.19.3. Tot.: 1,67; 1,41, 2,09, 2,29; (6,23). Trio: 46,09 euro.

tamento, e con le forze che ancora gli rimanevano, Ba-lilla d'Asolo gli rientrava riuscendo a mettere il suo muso davanti al degno riva-le proprio sul palo. Più ad-dietro, Diamond Gill preva-leva su Aramon per il terzo posto, mentre era scompar-so Personal Pc, e sull'ulti-ma curva aveva rotto Ziki. ma curva aveva rotto Ziki.

Per i «gentlemen» un «doppio chilometro» che non è sfuggito a Ebano Holz da Dario Edera portato a spodestare la fuggitiva Erzincan che poi rimaneva seconda per l'errore commesso in retta d'arrivo da Euro Pizz. Carlo Schipani ha sostituito al meglio Pollini, che aveva dovuto dare forfait per un brutto incidente all'occhio, dirigendo al traguarchio, dirigendo al traguardo, dopo corsa di testa, Ea-les che otteneva la prima vittoria lasciandosi alle spalle Ersilia Mn. In forma smagliante, Agata Dx ha bissato il recente successo, sempre sul doppio chilometro, venendo a sfoggiare spunto superiore alla distanza, dove calava il battistrada Vesuviano Mn ed erano Balcon e Calimba di Sala ad occupare la piazzo Sala ad occupare le piazze al seguito dell'allieva di To-

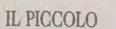
Passato presto in vantag-gio su Cochi Giubell, Carnico Holz ha dovuto sopportare nel finale il guizzo di Cd Princess Ke riuscendo a respingere in stretta foto e in 1.20 sulla media distanza. Falloso al via Diplomatico Matto, nessun patema per Dolga du Kras (1.17.7 la media) che sbaragliava il campo lasciandosi alle spalle Dorset Capar e Dayan Pizz, predominanti su Dolli-na nel tratto conclusivo.

Mario Germani



Per informazioni sul franchising CINEMASTORE contattare il numero verde

31





Pancotto: «Da parte mia apprezzamento per la sua scelta. Tra due settimane sarà al top»

## Stringersi attorno alla squadra è il consiglio che dà Grdovic

RESTE Chi non lo ascolta non lo merita. Se ai tempi triestini avessero seguito i suoi consigli, oggi probabilmente avremmo più De Pol in circolazione e meno giocatori
Sandro si alzava al canto del basket. Invece quando
lestra di via Locchi molte promesse (non mantenute)
peferivano tirare su la coperta e girarsi dall'altra par-

Pino, «solitario» per scelta. Esigente e severo, con sé intende il lavoro come una piacevole tortura, teoria sposata in pieno da Gregor Fucka. Anche adesso l'«airone», se deve darsi una sistemata alle ali, chiama il vecchio (si fa per dire, visto che è nel mezzo del cammino della vita) angelo custode, il quale non dimentica che rieste è stato uno dei suoi amori cestistici.

Vista all'opera la Coop, non scende in dettagli tecnici, si limita a chiamare a raccolta il popolo biancorosso: Bisogna stringersi tutti attorno alla squadra, dimenticare i piccoli interessi personali e lottare per un trasuardo comune». Grdovic, ombra preziosa di molti allenatori, non si è mai sognato di «gufare» per subentrare a un collega e rimane convinto che ci si può imporre, a prescindere dalle disgrazie altrui, a costo di dolorose rinunce. Ha seguito il mitico Cosic (un male incurabile si è portato via «Creso» troppo presto) a Bologna e in Grecia, poi è rimasto per diverse stagioni alla corte di Boscia Tanjevic. Successivamente non poteva rifiutare un invito dalla sua Dalmazia e a Spalato stava ricostruenma al titolo nazionale e alle finali della Coppacampioni venivano piazzati sul mercato estero.

Decisioni che non erano in linea con la sua filosofia, non proprio magra, ora vede Nikola Vujcic protagonita col Maccabi Tel Aviv e Bruno Sundov a Boston, nell' ba. Nessuna meraviglia, il «Re Mida» della palla a spicchi in precedenza aveva trasformato in metallo prestato la ciccia di un ragazzino - si trattava di Dino Radia. Podivore dimentarsi nel nuoto, per non parlare

patto che diventi play: fra le tante sfide impossibili (vinte) aggiungeteci Toni Kukoc, che ai campionati mondiali juniores di Bormio in un ruolo inedito per lui mise a segno 11 bombe su 12.

Valtellina Grdovic è dovuto tornare per ottenere il tentino, dato che i suoi «attestati» non venivano preconsiderazione. «Io accetto tranquillamente le re-del Paese in cui vado a vivere», assicura. È sempre dell'idea Paese in cui vado a vivere», assicura. È sempre tà comunque digerisce a fatica certe imposizioni e allota per salire notevolmente di livello. È fondamentale, porre un freno all'invasione degli stranieri e dei stretto di atleti con alle spalle esperienze olimpiche o mondiali. Cosa ci possiamo attendere da una LegaDue rie B dove c'è addirittura gente di quarant'anni? È indida del successo nelle categorie giovanili che dovrebbero la linea verde. Purtroppo si punta a vincere i rispettivi individuale. Inoltre penso che in Europa sia necessario mettere un limite alla "razzia" americana. Basta che

uno sharbatello superi i due metri e i falchi statunitenconto terzi: «A più riprese ho rifiutato le offerte per alleche non mi davano la garanzia di operare in proiezione fermo». Male che vada rientrerà in quella che considera culla del baskot, cioù a Zara, dove una volta giocara la culla del basket, cioè a Zara, dove una volta giocava assieme al fenomenale Giergia.

Severino Baf

TRIESTE La Pallacanestro Trieste riabbraccia Billy Thomas. L'operazione rientro, lunga, elaborata e faticosa alla fine si è risolta in un successo. Le ragioni del cuore hanno avuto il sopravvento: il lavoro ai fianchi che lo staff tecnico e gli stessi giocatori hanno portato alla guardia americana non sono dunque risultati vani. no dunque risultati vani.

no dunque risultati vani.

Nelle ultime settimane il bombardamento è arrivato da più fronti. Dietro a Thomas sono stati il team manager Massimiliano Sbisà e il vice di Pancotto, Furio Steffè, ma un ruolo importante lo hanno avuto anche le telefonate dei compagni di squadra. Ci hanno provato in tanti ma, raccontano, ciò che maggiormente ha colpito nel segno è stato un messaggio nella segreteria telefonica del cellulare lasciato da Daniele Cavaliero. «Ehi Billy siamo in difficoltà, abbiamo bisogno di te». Parole che hanno lasciato un tarlo nella testa e nel cuore di un giocatore che, già fortemente tentato a torgià fortemente tentato a tornare, alla fine ha fatto armi e bagagli e ha deciso di prendere l'aereo per l'Italia,

PALLAMANO

«Mi sono fermato per un ra? Chi meglio di Billy pote-periodo - le prime parole di va arrivare per cercare di Thomas - ma ho continuato a seguire i risultati della squadra. Ho capito che il momento è particolarmente difficile e ho deciso di ritornare. Siamo ultimi e in una posizione di classifica parti-colarmente delicata, ma questo non deve spaventarci. Dobbiamo essere positivi e affrontare ogni partita con

di domani contro la fortissima Benetton». Per la Coop Nordest, il suo reintegro rappresenta qualcosa di vitale: serviva un giocatore come Thomas per migliorare un gruppo che non aveva più un tiratore puro in squadra. E allo-

fiducia. Non possíamo far al-tro, a comincíare dalla gara

«Siamo felici per il ritorno a casa di Thomas - le prime parole pronunciate da Cesare Pancotto alla vigilia dell' allenamento di ieri al Pala-Trieste -. Possiamo farci mille domande sui perchè della sua fuga ma nella vita, e questo vale in qualsiasi situazione, non conta il passato. Dobbiamo pensare al presente per provare a garantirci un futuro. Da parte mia posso solo esprimere apprezzamento per la sua scelta e per il fatto che ha accettato di legare le sue sorti a tato di legare le sue sorti a quella di una squadra che ri-trova ultima in classifica.

EUROLEGA

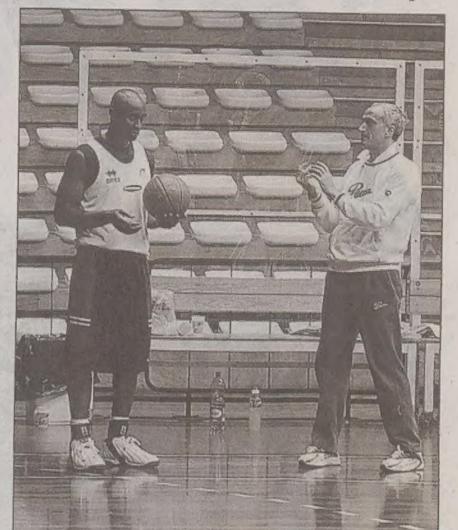
Dopo il facile successo della Benetton Treviso sull'Alba Berlino per 91-65, la tredicesima giornata dell'Eurole-ga ha visto il successo della Montepaschi Siena sulla Skipper Bologna, nel «derby italiano», per 76-69 (21-19, 39-36, 56-51) e il tracollo, nella seconda metà, della Lottomatica a Zagabria. È 82-55 il risultato fina-le per il Cibona Vip (17-20, 33-31, 56-43).

Quello che mi interessa è che adesso non venga caricato di responsabilità eccessive. Ci vorrà un paio di setti-mane per rimetterlo completamente nei meccanismi del-la squadra. Non è un fatto fi-sico (si è allenato a casa ed è perfettamente in forma, ndr) nè di schemi: è solamente una questione di chi-

mica di squadra». Due parole sul ritorno di Billy Thomas le ha spese an-che capitan Casoli: «A nome della squadra ci tengo a da-re a Billy il bentornato. Sia-mo felici perchè il suo ritor-no porta entusiasmo e fidu-cia oltre a garantirci mag-gior qualità nelle rotazioni. Siamo convinti del fatto che sia ritornato accompagnato

sia ritornato accompagnato dallo spirito giusto e dalla voglia di fare bene».

Billy Thomas sarà in campo già domani alle 15 per l'anticipo televisivo contro la Benetton Treviso. Quasi sicuramente out Sharif Fajardo che anche ieri ha lavorato a parte e che con Treviso. vorato a parte e che con Tre-viso potrebbe andare in panchina senza però concrete possibilità di essere della partita.



Lorenzo Gatto Thomas a lezione dal coach Pancotto. (Foto Lasorte)

Challenge Cup: la formazione dell'Handbold Copenaghen arriva oggi pomeriggio all'aeroporto regionale di Ronchi

## Generali chiede ai danesi il pass per le semifinali

## La formazione di Ivandja è in buona salute dopo le vittorie esterne di Bressanone e Padova

TRESTE Appuntamento con la storia per le Generali chiamate domani, alle 18.30 sul parquet di Chiarbola, ad af-frontare la gara d'andata dei quarti di finale di Challenge Cup contro i danesi del Fc Handbold Copenaghen. La pallamano triestina si trova di fronte a un'occasione unica: centrare una semifinale europea e diventare la prima formazione italiana capace di arrivare in fondo a una delle grandi manifestazioni del panorama continentale. Impegno proibitivo, considerando anche l'handicap della gara di ritorno da disputare in terra danese, ma non impos-

La formazione di Ivandja, approfittando della lunga pausa concessa al campionato dagli impegni della nazionale, ha preparato con gran-de scrupolo e estrema atten-zione l'incontro. Una squadra in salute che ha dimostrato nelle due gare giocate dalla ripresa del torneo a oggi (vittorie sui campi di Bressanone e Padova) di stare bene. Tutto fila liscio in casa triestina? Purtroppo no, visto che capitan Mestriner sof-



La formazione del Copenaghen che affronta Trieste nella semifinale di Challenge Cup.

fre per un attacco gastrointe- è stato rimesso in asse e al stinale che non gli sta consentendo di lavorare con la consueta intensità in allenamento e Flego, nel corso della partita di mercoledì a Padova, ha riportato la sublussazione del pollice della mano destra. Ieri mattina il dito escluse sorprese.

giocatore è stata applicata una stecca rigida da portare almeno per qualche giorno. Sulla carta, dunque, Flego dovrebbe essere fuori gioco per la partita ma conoscendo il carattere e la voglia di vincere del giocatore non sono

La formazione danese arriverà oggi all'aeroporto di Ronchi dei Legionari e verrà ospitata in questa due giorni triestina all'hotel Savoia. Domani mattina sosterrà il consueto allenamento sul parquet di Chiarbola per ultimare la preparazione in vista

della partita e prendere confidenza con il campo di gioco. Una squadra solida, che esprime il classico gioco scandinavo fatto di agonismo e velocità. Copenaghen viaggia a metà classifica di un campionato nel quale regna comun-que grande equilibrio. Una squadra che non ha nazionali e che ha nel terzino Krampau l'elemento più pericolo-

In vista della sfida di domani la società ha fissato a 4 euro il prezzo del biglietto con la riduzione a 2 euro per gli abbonati di Triestina e Pallacanestro Trieste oltre, ovviamente, a quelli del Club Amici della Pallamano. Una riduzione che varrà, inoltre, per tutti coloro che presenteranno il tagliando della sfida in programma domani al Pa-laTrieste tra Coop Nordest e Benetton Treviso.

Sponsor della gara d'anda-ta dei quarti di finale di Chal-lenge Cup saranno Genertel e Jotun, presenti a Chiarbola le telecamere di Rai Sport Satellite che manderanno in differita le immagini della ga-

#### Carmenati subentra a Caja nell'Olimpia Breil Milano

MILANO Roberto Carmenati, l'anno scorso allenatore a Fabriano, è il nuovo coach dell'Olimpia Breil Milano. La società di Corbelli lo ha messo a contratto fino al termine della stagione, all'indomani dell'esonero di Attilio Caja dopo la pesante sconfitta contro la Ju-ventut Badalona. Carmenati, nato a Fabriano nel 1964, dopo anni passati nel settore giovanile del Fabriano Basket è diventato primo allenatore della società marchigiana nella stagione 1994-95. Dopo un'altra stagione a Fabriano si è trasferito per due stagio-ni a Livorno con il ruolo di assistente. Nel 1998 è andato a Pozzuoli come head coach e l'anno successivo a Napoli fino al 2001.

PALLAVOLO

## frima divisione: mezzo passo falso per i due sestetti del Cus Trieste Atura e Alabarda in vetta

Alabarda in quel- gliare tice dei compionati di Priha dei campionati di Fi-la dodicesima giornata, in-fatti la divisione di volley. Nelfatti, le due formazioni del le piazzo di che occupano hanno enle piazze d'onore, hanno enso falso. La formazione destata costretta al tie-break
il Centro Giovanile San Serformazione de le raggino della gio, mentre le ragazze della no avistone femminile hano de na uguale trattamenda parte di un agguerri-Le di Bor.

Le due capoliste invece re sat avuto la meglio in set sulle rispettive ava Consular Pallavolo Altuopernico nettamente Confronti del Beach Ci-Volley, le ragazze Casa del Kontovel Vertigitaggio a il margine di vanto ramper entrambe si è fat-

La Pallavolo Altura re la concentrazione nelle nel torneo ma- ultime sei giornate per tatraguardo dinile hanno raffor- dell'ambita promozione al loro posizioni al ver- campionato regionale di Se-

Delle altre partite disputate vittorie per Global Spedizioni Sloga e Triestina Volley in campo maschile, mentre fra le ragazze da segnalare il successo al tiebreak del Sant'Andrea San Vito di Mauro Freccioni in casa del Delfino Verde Pa-Una partita giocata a cor-

rente alternata con i primi due parziali in cui il Sant Andrea San Vito sembrava aver vita facile e il terzo e il quarto con il ritorno delle padrone di casa, prima del set decisivo, l'unico combattuto nel punteggio, conclusosi appunto con il successo delle ospiti.

Prima Divisione maschile. Risultati 12^ giornata. Pallavolo Altura Copernico-Beach City Volley 3-0 (25-19, 25-17, 25-16); Cus Trieste-Centro Giova-Rosta per entrambe si è fat
Rosta di questo fine settima
Al Teatro Virtus 3-1

Al Teatro Virtus 3-1

Corrado Toso

(25-13, 25-15, 17-25, Corrado Toso)

(25-13, 25-15, 17-25, Corrado Toso)

26-24); Global Spedizioni Sloga-Rigutti Abbigliamento 3-1 (25-16, 25-21, 11-25, 25-15); Sokol riposa. Classifica: Pallavolo Altura Copernico 32; Cus Trieste 26; Centro Giovanile San Sergio\* e Sokol\* 19; Beach City Volley 14; Triestina Volley 13; Global Spedizioni Sloga\* 11; Rigutti Abbigliamento 6; Pizzeria Al Teatro Virtus 4 (\* una gara in me-

Prima Divisione fem-

minile. Risultati 12^ gior-

nata. Delfino Verde Panau-

to-Sant'Andrea San Vito 2-3 (19-25, 17-25, 25-18, 25-18, 14-16); Helvetius Bor-Cus Trieste 2-3 (25-22, 23-25, 19-25, 25-21, 14-16); Kontovel Vertigine-Alabarda 0-3 (20-25, 23-25, 22-25); Volley Club Trieste-Killjoy 3-1 (25-12, 25-6, 22-25, 25-19); Breg Alta Rubinetteria-Oma Pallavolo 3-0 (25-18, 25-10, 25-8). Classifica: Alabarda 35; Cus Trieste 31; Breg Alta Rubinetteria 29; Kontovel Vertigine 22; Delfino Verde Panato 17; Sant'Andrea

#### **Under 17 donne:** In finale Kontovel con Delfino Verde

TRIESTE Saranno Kontovel Vertigine e Altura Delfino Verde Panauto a giocarsi il titolo del Campionato provin-ciale Under 17 femminile di volley e con esso l'accesso al-la fase regionale. Nelle due semifinali, giocate con gare di andata e ritorno, le due formazioni hanno nettamente superato rispettivamente Sloga e Oma Pallavolo. Tutte le quattro partite sono ter-minate con il medesimo ri-sultato di 3-0 a dimostrazione della netta differenza di valori in campo. Entrambe le finaliste sono in questa stagione ancora imbattute, il Kontovel Vertigine vanta però anche l'invidiabile record di non aver ancora perso nemmeno un set, mentre il Delfino Verde Panauto ha vinto due partite della fase regolare, con Sloga e Virtus Oro Riello, solo al tie-break. Per questo le ragazze dell'altopiano partono con favori del pronostico.

Risultati semifinali Under 17 femminile. Andata: Kontovel Vertigine-Sloga 3-0 (25/5, 25/11, 25/22); Altura Delfino Verde Panauto-Oma Pallavolo 3-0 (25/6, 26/24, 25/10). Ritorno: Sloga-Kontovel Vertigine 0-3 (17/25, 16/25, 18/25); Oma Pallavolo-Altura Delfino Verde Panauto 0-3 (11/25, 17/25, 19/25).

## **B** femminile: il tecnico Stera lascia la panchina del Govolley

ta per il volley regionale femminile delle categorie nazionali. In casa Sangiorgina, attualmente terz'ultima in graduatoria nel girone B della serie B1, vengono smentite con decisione le voci riguardanti l'eventuale esonero di Edi Liani. E il team manager Lucchesi a fare chiarezza sulla situazione del club friulano: «Per noi l'allenatore non è assolutamente in discussione. E vero che, di comune accordo con lo stesso, in questa settimana la squadra è stata affidata al suo vice Claudio Coronas, ma solo per consentire a Liani una pausa di riflessione. In effetti, tutto lo staff continua a riunirsi ogni sera per trovare le soluzioni miglio- rotto consensualmente, dori al fine di uscire da que- po una valutazione proposta crisi. In ogni caso, per sta proprio da me in prima quanto ci riguarda, il nostro tecnico riprenderà ad andare in palestra già dall' inizio della prossima settimana».

Da una società che conferma il timoniere della squadra a una che, invece. ha scelto di cambiare per tentare di venire fuori da un momento molto delicato: il Govolley, in piena zona retrocessione nel grup- zia. cor. to. | po C della B2, si separa da

TRIESTE Settimana turbolen- Massimo Stera. Una decisione che, come spiega il presidente Grinovero, «è stata presa di comune accordo con l'allenatore dopo una riunione avvenuta lunedì sera». Il massimo dirigente goriziano prosegue poi così: «Lo stesso Stera ci ha chiesto di riflettere sull' eventualità di cambiare la conduzione tecnica per dare una scossa all'ambiente. Sicuramente tengo a precisare che le colpe di questa situazione non sono solo di una persona. Infine, deside-ro ringraziare Massimo Stera per il lavoro fatto e per tutto l'impegno profuso verso il nostro sodalizio».

Proprio il coach di adozione triestina conferma come «il rapporto sia stato interpersona. Conservo assolutamente un ottimo rapporto con il Govolley e credo che le ragazze possano tirarsi fuori da questa brutta posizione: auguro sinceramen-te a loro ed alla società

ogni bene». La squadra è stata affida-ta a Giuliano Nicolini, già direttore tecnico e responsabile della serie D di Gori-

ma. un.

### CALCIO DILETTANTI Manata «preterintenzionale»: fermato «solo» per 4 turni

TRIESTE Una manata «preterintenzionale» è costata quattro turni di squalifica a Sergio Manià (Staranzano). Dopo essersi scontrato in corsa con l'arbitro, infatti, a una frase ingiuriosa il giocatore faceva seguire una manata al volto del direttore di gara che estraeva il cartellino rosso. Un' espulsione molto contestata dall'allenatore Aldo Corona, squalificato per proteste fino al 24 febbraio, che lo stesso giudice sportivo ha voluto chiarire: «Dagli accertamenti è emerso, per stessa ammissione di quest'ultimo, che si è trattato di un gesto istintivo, dopo che i due si erano scontrati con le teste mentre correvano. Manià si è reso responsabile di un'azione violenta, ma non era nelle sue in-tenzioni compierla nei confronti dell'arbitro, in quanto non ne aveva riconosciuto la figura nel momento in cui ha

Per questo la squalifica è stata contenuta, ma in ogni ca-so mal digerita dallo Staranzano che ha subito anche un' ammenda di 75 euro, per gli insulti all'arbitro da parte dei propri sostenitori (la multa più salata spetta alla Gemonese con 400 euro da pagare) e la squalifica fino al 24 febbraio del massaggiatore Eliseo Franti, allontanato dal

recinto di gioco per frasi irriguardose rivolte al pubblico. È andata peggio a Edy Franz (Spilimbergo), squalificato per sei turni «perché, a fine della gara durante la quale era stato sostituito, entrava di corsa in campo e, raggiunto l'allenatore della squadra avversaria, le colpiva con un pugno al volto». Non c'è pace nemmeno tra i massaggiatori: Beppino Cardillo (Latisana) non potrà svolgere il suo compito fino al 25 marzo per aver scagliato, dopo essere entrato in campo per soccorrere un proprio giocatore, una bottiglia di acqua di plastica contro un avversario.

Dovrà seguire la Cividalese dalla tribuna fino al 10 maggio l'allenatore Claudio Castagnaviz «perché, alzatosi dalla panchina e invitato alla calma dall'arbitro, colpiva con un pugno la panchina stessa urlando una bestemmia nei confronti dell'arbitro». Una reazione cui hanno fatto seguito ripetuti insulti, all'arbitro e agli avversari, proseguiti anche al termine della partita quando Castagnaviz «aizzava alla violenza i propri giocatori nei confronti degli avversari».

p. c.

FatIdea

Sedili modulabili in 32 posizioni, 25 vani portaoggetti, interni ergonomici, cambio in plancia, ABS con EBD e tre motorizzazioni: diesel Multijet 16v 1.3 70 CV e 1.9 100 CV, benzina 1.4 16v da 95 CV.



Fiat Idea. Perché c'è più di una storia nella tua vita.

La rivoluzione del diesel